LE "SOLEIL"
est lu dans 100% des familles canadiennes-françaises de Québec

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques
Québec, Lac St-Jean et Côte Nord : Couvert, aujourd'hui. Dimanche: neige ou pluie.

66e ANNEE — No 274 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C. QUEBEC, LUNDI 24 NOVEMBRE 1947 EDITION QUOTIDIENNE PRIX: TROIS CENTS

Gouvernement de coalition formé en France

Mgr Vachon dénonce les ennemis de l'Eglise

Robert Schuman réussit à former un gouvernement grâce à l'appui des députés — Il entreprend immédiatement la tâche d'enrayer la vague grandissante de grèves qui menace la France d'un désastre économique.

Paris, 24. (P. A.). Le premier ministre Robert Schuman a annoncé aujourd'hui la formation d'un nouveau cabinet de coalition et il a assitôt entrepris la tâche d'enrayer la vague grandissante de grèves qui menacent la France d'un désastre économique.

Neuf chemins de fer sur 10 sont paralysés par des grèves en France. Tous les ports du pays et la plus grande partie des mines de charbon sont immobilisés et toutes les écoles publiques sont fermées dans la capitale.

La situation est encore compliquée par la menace de troubles suscitée par l'augmentation d'un franc sur les billets du métro à Paris. Le nouveau tarif a pris effet à 6 heures ce matin.

L'ARMEE VEILLE

Afin de faire face à cette menace, des milliers de gardes mobiles ont été dépêchés dans la ville hier soir et des réservistes de la classe de 1947, qui furent rappelés sous les drapeaux ces jours derniers, ont été rassemblés à Fontainebleau, à 40 milles de la capitale, prêts à intervenir.

M. Schuman a annoncé la formation de son nouveau gouvernement à 12 h. 15 a.m., après 36 heures de consultations avec les chefs des principaux partis politiques, à l'exception des communistes et du Rassemblement du Peuple Français du gén. de Gaulle.

Dans son aspect politique, le nouveau gouvernement ne diffère pas radicalement de celui de Paul Ramadier, prédécesseur de Schuman, qui a démissionné mercredi dernier. On y trouve cependant un fait nouveau, à savoir la participation d'un ministre qui appuie ouvertement le gén. de Gaulle, René Mayer.

Schuman, qui a servi comme ministre des Finances sous Ramadier, a émis une brève déclaration faisant allusion à "la tâche considérable et difficile", qui confronte son gouvernement et faisant appel à "la discipline et à bonne volonté de tous les Français", afin de lui permetre de maitriser la situation.

LE CABINET

Paris, 24. (A. F. P.). La répartition des différentes tendances politiques au sein du nouveau cabinet français est la suivante: 9 M. R.P. (Mouvement Républicain Populaire), 6 socialistes, 3 radicaux-socialistes, un UDSR et un républicain indépendant.

Voici la composition officielle du nouveau gouvernement français :

Président du Conseil : Robert Schuman (M.R.P.)

(Suite à la page 19, 6e col.)

Frontières établies par la Pologne

Poznam, Pologne, 24 (PA) Le gouvernement de Pologne a annoncé qu'il a définitivement fixé ses frontières occidentales avec l'Allemagne, le long de l'Oder et de la Neisse, et il a ajouté qu'il s'opposera jusqu'au bout à toute tentative extérieure de modifier ces nouvelles limites territoriales. Les Russes, qui ont donné ce territoire aux Polonais, en échange des terres de Galicie qu'ils ont annexées à leur propre pays, appuient naturellement le nouveau changement territorial effectué aux dépens de l'Allemagne, tandis que l'Angleterre et les Etats-Unis semblent opposés à la décision polonaise. Il est possible qu'il soit question de ce problème à la réunion des ministres des Affaires Etrangères qui a présentement lieu à Londres. Le nouveau territoire polonais comprend le port de Stettin et le grand centre industriel de Breslau, situé dans la région des mines de charbon les plus importantes d'Europe, après celles de la Ruhr. Il y a toutefois encore beaucoup de dévastations dans cette partie de la Silésie.

La conférence de Londres suscite des conjectures

Ces assises historiques s'ouvriront demain dans la capitale anglaise pour régler le sort de l'Allemagne et de l'Autriche — On manifeste peu d'optimisme sur la possibilité d'une entente.

Londres, 24. (PA) Quelque 500 assistants, secrétaires et experts mettent aujourd'hui la dernière main aux préparatifs en vue de la conférence des ministres des Affaires étrangères des Quatre, qui débuteront ici demain et que plusieurs observateurs considèrent comme la dernière tentative d'en arriver à une entente sur un règlement de paix pour l'Allemagne et l'Autriche.

Le ministre des Affaires étrangères V.-M. Molotov, de Russie, est arrivé hier par avion et M. Georges Bidault, le ministre français des Affaires étrangères, est attendu ce soir.

Les doutes qui subsistaient quant à l'identité du représentant français ont été dissipés hier soir avec le maintien de M. Bidault dans le cabinet de coalition formé par le premier ministre Robert Schuman. Immédiatement après sa nomination, M Bidault annonça son intention de partir pour Londres aujourd'hui.

Suivant des informateurs anglais le secrétaire aux Affaires étrangères Bevin conférera probablement avec M. Molotov et le secrétaire d'Etat Marshall durant la journée. M. Marshall est arrivée à Londres vendredi dernier.

Peu après l'arrivée de M. Molotov, l'ambassade soviétique annonça que son principal conseiller dans les discussions serait le sous-ministre des Affaires étrangères Andrei Vishinsky, qui doit se rendre à Londres aussitôt que sa tâche à l'Assemblée générale des Nations-

(Suite à la page 19, 4e col.)

De l'or à Montréal

Montréal, 24. (PC) Une mystérieuse cargaison d'or de $400,000, renfermée dans 25 petites boites contenant chacune $16,000, a quitté Montréal en fin de semaine pour une destination inconnue en Europe, via les Etats-Unis et la Suisse.

Le chargement du précieux métal est à bord d'un appareil de la World-Wide Aviation piloté par J.D.-M. McVicar, président de cette compagnie de transport aérien.

L'or provient des voûtes de la Banque du Canada.

L'ordre des Chevaliers de Colomb fête ses 50 ans d'existence au Canada — S. Exc. Mgr Vachon dénonce, dans la chaire de Notre-Dame, les génies malfaisants de l'humanité — Nombreux discours.

Montréal, 24 (De notre envoyé spécial). La célébration du jubilé d'or de l'Ordre des Chev. de Colomb au Canada a donné lieu à des manifestations solennelles dans la Métropole hier. Plusieurs prélats et des personnalités civiles notables ont participé aux fêtes jubilaires dans un hommage collectif à une organisation éminemment méritante.

Prédicateur invité à la messe pontificale hier matin, S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, a dénoncé, dans la chaire de l'église Notre-Dame, les génies malfaisants de l'humanité qui, par leur littérature dans les livres, les revues ou les journaux qu'ils publient, cherchent à commettre la plus grande iniquité, celle de tuer la foi dans les âmes et de fonder dans le monde la morale indépendante.

La célébration a débuté par une messe pontificale chantée dans l'église-mère de Ville-Marie par Son Exc. Mgr Joseph Charbonneau, archevêque de Montréal. Au Choeur, avaient pris place LL. EE. NN. SS. Alexandre Vachon, d'Ottawa et Lawrence Whelan, auxiliaire de Montréal, Mgr Henri Jeannot, supérieur provincial des Prêtres de St-Sulpice. Parmi les assistants de Son Excellence Mgr le célébrant, on remarquait MM. les chanoines L. Messier, de St-Jean et A. Gervais, de Joliette, MM. les abbés Oscar Genest, du diocèse de Chicoutimi et Léo Bouillé, aumônier des Chevaliers de Colomb du diocèse de Québec.

Dans l'assistance, on remarquait le juge Walsh, de New-York, représentant personnel du juge John-E. Swift, chevalier suprême de l'Ordre, de Boston, l'hon juge T.-A. Fontaine, député d'Etat, l'ex-député d'Etat, M. le chevalier Ludger Faguy, de Québec, MM. Philip Phelan et Francis Fauteux, respectivement directeurs suprêmes des provinces d'Ontario et de Québec, tous les membres du conseil d'Etat de la province dont Me Eugène Marquis, député de Kamouraska aux Communes, Fabio Monet, C.R. et J.-J. Lavallée, et les représentants de l'assemblée Dollard du 4e degré, qui formaient la garde d'honneur. Des centaines de Chevaliers de Colomb venus de toutes les parties de la province assistaient à cette messe solennelle.

Mgr Vachon, l'archevêque d'Ottawa, a d'abord fait l'historique de l'Ordre au Canada et rappelé l'idéal que s'étaient proposé les fondateurs, dont le Dr J.-J. Guérin, de Montréal. Ce rôle consistait à répondre au besoin urgent d'une société d'hommes, de laïcs, qui réunirait les activités catholiques dans un noyau vital, fortifierait cette synthèse entre la foi et les bonnes oeuvres, cette combinaison néces-

(Suite à la page 19, 3e col.)

CANADIENS RELACHES PAR LES RUSSES: Le secrétariat d'Etat aux Affaires extérieures, à Ottawa, a reçu aujourd'hui une réponse à sa note adressée à Moscou demandant la permission, pour Monsieur J.-D.-M. WELD, d'Ottawa (à gauche), et le capitaine A.-D. CLABON, d'Edmonton, de retourner à Berlin ou d'entrer en contact direct avec M. John Holmes, chargé d'affaires canadien à Moscou. Les deux Canadiens furent arrêtés par les Russes à Pravdinsk, dans la région frontière de Kaliningrad. Les visas des deux hommes n'étaient pas valides pour le territoire de la Prusse orientale où ils ont été arrêtés. Ils viennent d'être relâchés. (Photos Armée canadienne)

Recrutement par l'Agence juive

Jérusalem, 24. (PA) Un porte-parole de l'Agence juive a déclaré aujourd'hui aux journalistes que l'Agence a déjà "commencé à recruter des jeunes gens et des jeunes filles pour travailler à l'emploi du gouvernement dans l'Etat juif . . . ainsi que des milliers d'autres pour service militaire possible si le besoin s'en fait sentir."

Mme Golda Myerson, ancien leader ouvrier de Milwaukee, maintenant présidente politique à Jérusalem pour l'Agence juive, a dit:

"Nous ne choisissons pas nos postes du cabinet ou du gouvernement nominalement, mais nous recrutons des jeunes gens et des jeunes filles pour fins d'entrainement. Nous ne prévoyons pas le besoin d'une armée, mais ceux que nous recrutons seront disponibles pour tous les services, y compris le service militaire si nécessaire."

Enquête commencée à Détroit

Détroit, 24 (PA) A la suite d'une enquête du grand jury par un seul homme, des mandats d'assignation à comparaître devant la cour ont été émis contre neuf marchands de véhicules neufs et usagés qui auraient été mêlés à des transactions illégales d'automobiles à Détroit. Le juge W. McKay Skillman a accusé spécifiquement ces neuf vendeurs d'automobiles de Détroit de violations de la loi des véhicules-moteurs et de la loi des taxes de l'état du Michigan, de falsification de titres et d'évasions de la taxe de vente.

Suivant le rapport de l'enquête qui a été transmis au gouverneur Kim Sigler, les vendeurs n'ont jamais enregistré les paiements supplémentaires reçus et ont souvent réalisé des profits de plus de 1,000 p.c. sur la vente des véhicules usagés. E. Cory, président des relations extérieures du consommateur de l'American Automobile Association, a souligné en particulier de son côté que des vendeurs ont refusé de vendre des véhicules à moins d'en recevoir d'autres en échange, et que par ailleurs les prix offerts pour les véhicules usagés étaient ridiculement bas.

Les Russes relâchent les deux Canadiens

Moscou annonce que les deux Canadiens arrêtés par les Russes en Allemagne ont été relâchés— La radio russe parle d'"affaires spéciales".

Moscou, 24. (PC) Le ministère soviétique des Affaires étrangères vient d'apprendre à l'ambassade canadienne que M. J.-M. Weld et le capitaine A.-W.-M. Clabson, membres de la mission militaire canadienne à Berlin arrêtés par les Russes et détenus à Kaliningrad (autrefois Koenigsberg), en Prusse orientale, ont été relâchés. Les deux Canadiens sont repartis pour Berlin, via la Pologne.

La radio de Moscou, dans un message daté de Kaliningrad, annonça vendredi dernier que la frontière russe avait été violée par des membres de la mission militaire canadienne et que deux personnes étaient détenues par les gardes-frontières.

On rapporta par la suite à Ottawa que le Canada avait demandé au gouvernement soviétique de relâcher Weld et Clabon et que John Holmes, chargé d'affaires canadiennes à Moscou, avait promis aux Russes que des mesures disciplinaires allant jusqu'au rappel au Canada si nécessaire, seraient prises, s'il était établi que les deux hommes ont enfreint quelque règlement.

Jusqu'à ce matin on n'avait eu de nouvelles des deux hommes depuis le 19 novembre, lorsqu'ils informèrent M. John Holmes, qu'ils étaient détenus à Pravdinsk par le commandant de la région-frontière de Kaliningrad.

Pie XII remercie les Américains d'avoir aidé l'Europe affamée

Castel Gandolfo, 24 (PC.) Sa Sainteté le Pape a exprimé ses remerciements, hier soir, aux Américains, pour l'aide qu'ils ont fournie aux populations affamées d'Europe le Pontife a ajouté qu'il espère que les Etats-Unis les aideront encore à se relever de leur situation désespérante.

Dans une allocution qui dura six minutes et radiodiffusée aux Etats-Unis, le Pape Pie XII demanda aux catholiques de répondre à la campagne des évêques américains qui est entreprise dans le but d'obtenir de la nourriture pour les pauvres de l'Europe. Et Il a dit : "sous la conduite toujours vaillante, bien hiérarchisée et animée d'un esprit cordial, vous, fils et filles bien-aimés de l'Amérique, êtes l'avant-garde de cette armée de chrétiens charitables.

Cette année vous avez choisi, et c'est un choix judicieux, la semaine caractérisée dans votre pays par la note dominante d'une action de grâce à Dieu, pour ramasser au cours de cette semaine vos ressources. L'autorité la plus compétente de l'Etat vous a demandé — et combien il est noble et opportun d'entendre cet appel dans le monde aujourd'hui — de vous arrêter momentanément dans le cours de vos occupations variées pour rendre témoignage au Dieu tout-puissant, le Père de la lumière d'où jaillit tout ce qui est bon et parfait."

Fascistes sans pension

Sofia, 24. (PA) Le ministre des Finances, Ivan Stephanov, a introduit vendredi un bill pour suspendre les pensions de toutes les personnes qui se sont occupées d'activités fascistes depuis 1923. Quelques 605,000 Bulgares reçoivent continuellement des pensions du gouvernement.

Sauvé des régions de l'Arctique, un pasteur veut reprendre sa tâche

Winnipeg, 24. (PC). Après avoir été l'objet du sauvetage le plus long et le plus difficile jamais affectué dans l'Arctique, le pasteur John-H. Turner, missionnaire de longue date, est déterminé à retourner à son diocèse polaire une fois qu'il sera rétabli.

Le pasteur Turner est arrivé ici samedi à bord d'un avion Dakota du C.A.R.C., après une envolée de 1,700 milles, venant de Moffet Inlet, petit établissement isolé et enneigé situé près du sommet du globe. Piloté par le sous-lieutenant d'aviation Bob Race, de Winnipeg, l'avion a dû supporter durant sept semaines les caprices de la température arctique avant de terminer sa mission avec succès.

Il y a exactement deux mois, soit le 24 septembre, le pasteur anglican fut grièvement blessé par une décharge accidentelle d'une carabine qu'il portait. La balle lui traversa le nez et pénétra jusqu'à un point pratiquement inaccessible du cerveau.

Il demeura dans sa hutte rudimentaire sur l'île de Baffin, à 400 milles à l'intérieur du cercle arctique, sous les soins de son épouse et du capitaine Ross Willoughby, un médecin de l'armée qui fut parachuté avec trois autres militaires afin de porter secours au blessé, le 4 octobre.

Les trois autres parachutistes, le capitaine Guy D'Artois, de Montréal, et les sergents-signaleurs W.-W. Judd et H.-C. Cook, descendirent dans cette région polaire pour y préparer une piste d'atterrissage à Moffet Inlet et maintenir des communications radiophoniques avec le monde extérieur.

L'évacuation s'est faite sans encombre à Moffet Inlet. Le pasteur Turner fut monté dans l'avion sur un brancard, accompagné de son épouse, de leurs deux enfants, d'une servante esquimaude de 15 ans, nommée Rébecca et des quatre parachutistes. Durant l'envolée vers le sud, l'avion dut s'élever à une altitude de 10,000 pieds pour échapper au brouillard.

La conduite de Meyers qualifiée de "sale" par le général Arnold

Washington, 24 (P.C.) Le "rideau" a été jeté samedi dernier, sur l'affaire Meyers, à la suite d'une décision de la commission sénatoriale américaine, qui enquêtait sur les agissements de certains officiers de l'armée, en rapport avec des manoeuvres frauduleuses pour l'obtention de contrats de guerre.

L'ancien chef du major-général Bennett-E. Meyers, le général H.-H Arnold, a remercié les enquêteurs d'avoir découvert "une pomme pourrie" en Meyers. Ce dernier n'était pas là pour entendre Arnold faire allusion à sa "mauvaise gestion", à ses "fausses déclarations" et aux "pitoyables" émises à l'enquête.

"Les faits démontrant à l'évidence qu'un officier haut-gradé a déshonoré son uniforme et son rang . . . Qu'il soit livré aux autorités militaires et civiles, et qu'il soit jugé avec toute la sévérité qu'appellent les preuves sordides présentées ici."

Le président de la Commission, Homer Ferguson, a annoncé que le rapport de l'enquête serait déféré au procureur fédéral du district de Washington (pour étude des cas de parjure), au procureur général (pour fraude et corruption), aux responsables de la perception des taxes (pour évasion des taxes), et enfin à la Commission bancaire sénatoriale (pour des profits réalisés avec des certificats d'épargne de guerre).

Drogue trouvée dans des bagages

Los Angeles, 24 (PA) Quatre paquets d'une poudre jaunâtre trouvés dans les bagages d'un passager mort à bord d'un avion, renfermaient tout simplement de l'héroïne pure, ont dit aujourd'hui des agents fédéraux de la division des narcotiques.

Les trente-deux onces de cette drogue ainsi trouvée vaudraient plusieurs centaines de milliers de dollars au prix de détail, a dit la police.

Le passager fut apparemment victime d'une crise cardiaque comme l'appareil des United Airlines approchait de Los Angeles, après être décollé de New-York.

Un entrepreneur de pompes funèbres, examinant les bagages, constata la présence des paquets dans une valise et avertit les autorités. Les papiers trouvés sur l'homme ont donné le nom de Ralph Masey, âgé de 45 ans, avec différentes adresses dans la ville de New-York et à Brooklyn.

M. Ilsley est satisfait du travail de l'O. N. U.

Dans une entrevue à la Presse Canadienne, le ministre de la Justice dit qu'il n'existe à l'O.N.U. "aucun signe de décadence ou de mort lente ou rapide".

Lake Success, 24 (PC) Le t. h. J.-L. Ilsley, ministre canadien de la Justice, a déclaré aujourd'hui que la présente réunion des Nations-Unies démontre que l'organisation possède une grande vitalité et qu'il n'existe "aucun signe de décadence ou de mort lente ou rapide."

Commentant la session qui s'achève pour la Presse Canadienne, le chef de la délégation canadienne a dit que les relations entre les délégués "se sont améliorées à mesure que la session progressait."

M. Ilsley a exprimé ses vues alors que les membres de l'ONU étaient encore dans une impasse concernant les détails du partage de la Palestine.

En dépit des attaques lancées à plusieurs reprises par le bloc soviétique contre les puissances occidentales, M. Ilsley est d'avis que la division entre l'Est et l'Ouest ne s'est pas accentuée à l'Assemblée générale et "s'est peut-être amoindrie quelque peu."

"La technique de boycottage du bloc soviétique s'est manifestée dans une forme grave et peut-être alarmante, mais cette tactique n'est pas nécessairement permanente ou fatale."

Il croit que la Russie et ses partisans de l'est de l'Europe n'abandonneront pas l'ONU et qu'ils changeront peut-être leurs tactiques, parce que l'effet de leurs attaques est maintenant beaucoup moindre qu'il y a un an."

En dehors des Nations-Unies, M. Ilsley voit toutefois "une vaste scission de deux mondes: le monde russe et le nôtre."

A la présente session, la délégation canadienne s'est efforcée de trouver une méthode distincte d'approcher les problèmes de l'ONU et d'appliquer une "politique purement utile et constructive" sans considération des intérêts nationaux étroits.

Le Canada a tenté de jouer le rôle de conciliateur dans les disputes et de briser les impasses au moyen de compromis. La délégation est intervenue dans pratiquement toutes les questions importantes.

Réal Thibodeau tué dans une querelle

Montréal, 24. (PC) Les détectives de l'escouade des homicides ont questionné en fin de semaine cinq hommes en rapport avec la mort de Réal Thibodeau, 32 ans, survenue à la suite d'une querelle dans une taverne de la rue Notre-Dame. Aucun d'eux n'a cependant été détenu et la police doit attendre le résultat de l'enquête du coroner, avant de poursuivre ses recherches relativement à cette affaire.

Grave incendie à l'usine Lepage

Montréal, 24. (PC) Plusieurs pompiers ont été asphyxiés par la fumée samedi matin quand l'usine de la compagnie Lepages Liquid Glue, dans l'est de la rue Notre-Dame a pris feu. Les pompiers ont dit que les dommages à l'usine sont sérieux.

La chaleur était si intense que la colle coulait le long des trottoirs comme de l'eau.

$100 par semaine pour les typos

Chicago, 24 (PA) Les typographes de six principaux journaux de Chicago ont décidé hier, par vote, d'exiger une augmentation de salaires. Ils reçoivent actuellement $85.50 par semaine et veulent obtenir $100.00. Si leur demande reste sans réponse, ils prendront un vote de grève dès ce soir.

La "Pravda" s'en prend au général Marshall et le traite d'hypocrite

Moscou, 24. (P. A.). Le secrétaire d'Etat Marshall a été accusé d'hypocrisie hier par le journal officiel du parti communiste, La Pravda. Cet organe a affirmé que le discours fait à Chicago la semaine dernière par l'homme d'Etat américain indique clairement qu'il est en faveur du partage de l'Allemagne et d'une coalition antisoviétique et antidémocratique née de la fusion des zones des puissances occidentales.

La Pravda, de même que l'Izvestia, l'organe du gouvernement, ont publié des articles de fond sur le discours de Marshall à Chicago et souligné particulièrement ses remarques relatives à l'Allemagne.

E. Zhukov, commentateur à la Pravda, dit: "Il est impossible d'écarter l'impression que l'appel de Marshall en faveur d'un empire sur soi au cours des discussions des questions internationales constitue la plus flagrante hypocrisie. Ce discours de Chicago . . . est essentiellement un stimulant à une campagne antisoviétique."

EN ALLEMAGNE

Berlin, 24. (PA) Le maréchal soviétique Vassily-D. Sokolovsky a vivement dénoncé l'administration des alliés occidentaux de l'Allemagne occupée au cours d'une réunion, avant-hier, du conseil de contrôle allié. Il a accusé les membres du conseil d'avoir violé les ententes de Potsdam et de Yalta et d'autres accords sur la dénazification, la démilitarisation et les réparations.

Ses accusations ont été rendues publiques dans un communiqué remis à la presse hier. Le gén. Lucius-D. Clay, gouverneur militaire des Etats-Unis, se propose de répondre à une conférence de presse.

Sokolovsky, chef soviétique en Allemagne, a prétendu, entre autres choses, que les autorités britanniques et américaines tentent de transformer leurs zones en points stratégiques pour appuyer la campagne anglo-américaine d'impérialisme dans le centre de l'Europe".

Ecole en feu à Jonquière

Chicoutimi, (DNC) Un incendie qui a commencé vers 9 heures ce matin, ravage présentement l'école St-Michel à Jonquière, une construction de briques vieille d'au moins une trentaine d'années. Les flammes se sont déclarées avant la rentrée en classe, et il n'y a eu aucun rapport d'accident à date. Les pompiers de Kénogami et d'Arvida sont venus prêter main forte à ceux de Jonquière. Cette école contient 800 élèves et est dirigée par les Frères du Sacré-Coeur. On craint bien qu'elle y passera en entier et que les pertes s'élèveront à une somme de $300,000 à $400,000.

Un jury trouve le Dr Léon Azoulay coupable du crime de manslaughter

Montréal, 24 (PC) Le Dr Léon Azoulay, médecin montréalais, âgé de 50 ans, a été trouvé coupable d'homicide involontaire samedi dernier, en rapport avec la mort de Mme Blanche Lepire, veuve de 40 ans survenue dans le bureau de ce médecin, le 20 août dernier, par suite d'une présumée opération illégale.

Les jurés, qui refusèrent de reconnaître le Dr Azoulay coupable de l'accusation de meurtre que la Couronne avait portée contre lui, ne délibérèrent que 40 minutes avant de rendre leur verdict. Le juge Wilfrid Lazure a dit qu'il rendrait sa sentence plus tard.

C'est le second médecin qui subit un procès pour meurtre par suite de mort par avortement dans moins d'un mois à Montréal. Il y a peu de temps, le Dr Charles Molleur, aussi de Montréal, était condamné à être pendu le 6 février après avoir été déclaré coupable d'une accusation semblable par un jury de la Cour du Banc du roi. Le Dr Azoulay écouta avec calme le prononcé du verdict dans une cour remplie d'étudiants en droit de l'Université de Montréal.

Le Dr Azoulay a témoigné pour sa propre défense. Il raconta qu'il avait la victime sous ses soins depuis 1945 et qu'au cours de sa dernière visite, une hémorragie se développa alors qu'elle était sur la table d'examen. En essayant de descendre de la table d'examen, la femme tomba sur le plancher. Elle était morte quand la police arriva.

Le procureur de la couronne prétendit que l'accusé avait laissé mourir sa patiente pour cacher sa propre culpabilité et s'exonérer.

Le procureur de la défense, Me Joseph Cohen, c.r., affirma que les aggissements du Dr Azoulay étaient plausibles dans les circonstances, et qu'il n'y avait aucune preuve directe contre lui.

Les témoignages rendus par des médecins experts furent contradictoires sur la cause de l'hémorragie qui entraina la mort de Mme Lepire, les uns prétendant qu'elle était le résultat d'un avortement, les autres de l'état spécial de la victime.

Mackenzie King chez M. Attlee

Londres, 24 (PC) Le premier ministre Mackenzie King s'est rendu à 10 Downing Street cet après-midi pour une conversation non officielle avec le premier ministre Attlee et d'autres représentants du commonwealth.

L'homme d'Etat canadien, qui s'est rendu ici pour assister au mariage royal la semaine dernière, prendra le diner ce soir avec G. Heaton Nicholls, haut-commissaire de l'Afrique du Sud à Londres, qui le recevra au nom du premier ministre Smuts.

$10.56 de plus aux plombiers

Montréal, 24. (PC) Le syndicat national catholique des plombiers et des poseurs d'appareils de chauffage a annoncé hier soir que ses membres bénéficieront d'une augmentation de salaire de $10.56 par semaine, à la suite d'une entente avec l'Association des marchands détaillants et celle des maitres-plombiers.

Un camion plonge dans le fleuve

M. Nicolas Laperrière, marchand de fruits de Trois-Rivières, a perdu la vie, samedi matin, quand son camion, qu'il conduisait lui-même, plongea dans le fleuve, à Trois-Rivières, au quai de la traverse de Ste-Angèle. L'accident s'est produit peu avant 8 heures, samedi, devant le traversier de Ste-Angèle.

Des scaphandriers cherchent encore aujourd'hui un moyen de retirer du fleuve le camion. Ils ont trouvé le corps de M. Laperrière affaissé sur le volant du camion, les bras entrelacés dans la roue.

Les témoins de l'accident croient que M. Laperrière avait dû succomber à une syncope, avant le plongeon, car au moment de l'accident il paraissait affaissé sur le volant. M. Laperrière souffrait depuis longtemps de maladie de coeur, ont dit des témoins de l'accident qui connaissaient la victime.

CROIX DE GUERRE A 15 ANS :— A 15 ans, Marguerite Vansteenberghe est une héroïne nationale, en France. On la voit ici qui porte fièrement sur sa poitrine la Croix de Guerre qui vient de lui être remise pour avoir sauvé, (alors qu'elle n'avait que 11 ans), il y a déjà quatre ans, deux chefs du mouvement de la résistance française, des mains de la Gestapo, durant l'occupation. (International News)

Nouvelles de Lévis

Nouveau bureau d'affaires de la Cie Téléphone Bell.

La Cie de Téléphone Bell, dans le but de donner le meilleur service possible et dans le but de mieux accommoder ses clients, vient de décider de louer un local plus vaste et plus central. A partir du début de février prochain, le bureau d'affaires de cette compagnie sera situé au premier étage de l'Edifice Plante, avenue Bégin, à Lévis. Il y aura des bureaux pour chaque département. Les bureaux actuels de la compagnie, sur la rue Wolfe, seront aménagés de façon à permettre l'installation de nouveaux tableaux de distribution, en vue de poser une centaine de lignes additionnelles et en prévision du téléphone automatique.

Nouveau pont en béton à St-Henri de Lévis

Le ministère des Travaux Publics, du gouvernement provincial, a décidé de faire un nouveau pont sur le ruisseau des Dames, rang St-Jean-Baptiste, à St-Henri de Lévis, dans le comté de Lévis. Le contrat a été accordé à M. L.-P. Gagnon, entrepreneur général, de Lévis, pour le prix de $11,014.50. Ce pont qui remplace un vieux pont en bois construit en 1900, sera en béton armé, d'une longueur de 27 1-2 pieds comprenant une seule travée avec voie carossable de 24 pieds et pouvant supporter une charge de quinze tonnes. Ce pont a été obtenu par l'honorable J.-T. Larochelle, ministre d'Etat et député du comté de Lévis au provincial.

Lancement au chantier Davie Shipbuilding

Deux navires présentement en construction au chantier maritime de la Davie Shipbuilding, à Lauzon, pour le compte du gouvernement français, seront lancés prochainement. Le premier lancement aura lieu samedi après-midi prochain et le second vers le 9 décembre. Il n'y aura pas d'autres navires lancés cette année.

Officiers de la Caisse Populaire de St-David

Hier après-midi, en la salle St-Joseph, a eu lieu l'assemblée générale annuelle des sociétaire de la C. Populaire de St-David sous la présidence de M. Maximilien Lemieux. Une centaine de personnes étaient présentes et on remarquait la présence de M. l'abbé Lucien Gariépy, curé de la paroisse, M. l'abbé Antonin Bélanger, vicaire de la paroisse, M. P. E. Charron, officier de la Fédération des Caisses Populaires Desjardins.

M. le président souhaita à tous la bienvenue et le rapport des operations financières de la Caisse pour l'année terminée le 31 octobre dernier fut lu par M. C.-E. Couture, secrétaire-gérant et adopté.

On procéda ensuite à l'élection des officiers pour la prochaine année. Tous les officiers sortant de charge ont été réélus, ce sont : Conseil d'administration, M. Maximilien Lemieux, président, M. Alphonse Bolduc, vice-président ; MM. Albert Morin, Benoit Légaré, Amédée Carrier, Joseph Raymond, François-Thomas Carrier, Willie Lemieux, directeurs ; M. C.-E. Couture, secretaire-gérant. Commission de Crédit, MM. J.-Albert Laliberté, Théophile St-Laurent et Dollard Robitaille. Conseil de Surveillance, MM. G. A. Bonneau, Edgar Lemelin et Robert Laliberté. M. l'abbé Lucien Gariépy, nouveau curé de St-David, fut nommé aumônier de la Caisse.

M. Maximilien Lemieux remercia pour sa réélection à la présidence et dit compter sur la coopération de tous les officiers et sociétaires pour faire prospérer la Caisse Populaire. M. P.-E. Charron adressa la parole et M. l'abbé Gariépy donna le mot de la fin.

La Ste-Catherine au collège de Lévis

La traditionnelle fête de la Ste-Catherine a eu lieu, hier soir, au collège de Lévis. Les élèves de Philosophie II ont reçu leurs confrères de Philosophie I à un banquet au réfectoire des élèves et pour cette occasion des prêtres de la maison se joignirent aux élèves. Ce souper, en l'honneur de la patronne des Philosophes, fut présidé par Mgr Elias Roy, P. D., supérieur, qui adressa la parole. Il y eut des allocutions par M. l'abbé J. C. Gosselin, professeur de philosophie ainsi que par deux élèves en Philosophie, MM. Paul Dubé et Jean-Paul Gagnon. Au cours du banquet, il y eut chant spécial en l'honneur de sainte Catherine et le souper terminé, il y eut partie de cartes en la salle des Grands Elèves, pour les Philosophes et les prêtres du collège.

Soirée de l'Amicale Mariste de Lévis

Hier soir, en la salle St-François-Xavier, à Lévis, a eu lieu une soirée récréative et musicale pour les membres de l'Amicale Mariste de Lévis, ainsi que pour le public. Une fine comédie fut interprétée et il y eut pièces de chant et de musique par des artistes bien connus. Les personnes qui remplissaient la salle ont passé une agréable soirée et ont fort goûté le programme exécuté.

Officiers de la Jeunesse Sportive de Bienville.

L'Association de la Jeunesse Sportive de Bienville, à l'approche de la saison d'hiver se présente de nouveau à la bienveillance du public lévisien. Un remaniement dans le comité d'organisation a été rendu nécessaire, par suite du départ du trésorier et de quelques directeurs. M. Marcel Bouchard a dû abandonner la charge de trésorier qu'il occupait depuis plusieurs années et le comité d'organisation tient à le remercier pour ses services rendus à l'Association, services hautement appréciés.

Voici les noms des officiers du nouveau comité d'organisation pour la présente saison : Président, M. Raymond Maheux; secrétaire, M. Marc Guay; trésorier, M. Adrien Cantin; directeur, MM. Yves Aubert, Raymond Beaudet, Jean Brunelle et Charles-Albert Bolduc. Un comité honoraire est en formation et sera présenté au public sous peu. L'Association de la Jeunesse Sportive de Bienville fera connaitre prochainement ses activités et ses projets pour la prochaine saison. Il a déjà plusieurs projets qui sont devenus des réalités.

En Cour du Recorder, à Lauzon

Me Henri Bernier, C.R., recorder de la ville de Lauzon, a présidé une séance de la Cour samedi matin dernier. Un chauffeur de camion de St-Côme de Beauce qui n'avait pas comparu pour avoir stationné dans un endroit prohibé dans Lauzon, d'après le règlement municipal de la circulation, il y a quelques jours, s'est présenté samedi matin et a plaidé coupable à l'accusation portée contre lui. Il fut condamné à l'amende et les frais qu'il paya. Un étranger arrêté pour ivresse avait été admis à caution ces jours derniers et devait comparaitre samedi. Il ne vint pas et son cautionnement fut forfait.

Appel des pompiers de Lauzon

Samedi soir dernier, vers 9 heures, les pompiers de Lauzon furent appelés pour un commencement de feu pris dans un yacht qui se trouvait dans une cour de la rue Couillard. On travaillait à l'intérieur de ce yacht en s'éclairant avec un fanal, lorsque ce dernier fit explosion et les flammes se communiquèrent dans la menuiserie du yacht ainsi qu'à l'huile du moteur. Les pompiers durent se servir des boyaux à incendie pour contrôler l'incendie. Les dommages ont été élevés, puisque toute la partie boisée du yacht a été brûlée et il ne resta que la coque en fer. Ce yacht avait été transporté dans la rue Couillard dernièrement pour être mis en hivernement.

Visite du jeune commerce à Loretteville.

Pour clôturer la semaine provinciale des Chambres de Commerce juniors, M. P.-H. Dumas, administrateur de la Chambre du jeune commerce de Lévis, avait organisé une visite à l'Ecole Ménagère régionale de Loretteville. Les officiers et membres avec leur dame ou compagne, au nombre de 72, quittèrent Lévis samedi après-midi, vers 4 heures, pour se rendre en automobiles, en passant par le Pont de Québec, à Loretteville. Les visiteurs furent reçus par la Révde Mère Marie-Lucie, supérieure de cette école dirigée par les Révdes Soeurs St-Louis de la Charité. Les élèves qui fréquentent cette école, au nombre d'environ 80, firent visiter les départements des travaux de tricot, tissage, arts ménagers, ainsi que les réfectoires et dortoirs. Les visiteurs furent invités à prendre le souper servi par les élèves. Après que chacun eut dégusté les mets délicieux préparés par ces élèves en art ménager, les élèves donnèrent une démonstration des travaux de tricot, de tissage et exécutèrent des chants et danses de folklore. Avant le départ, M. Marcel Fortier, président de la Chambre de Commerce de Lévis junior, remercia les religieuses et élèves pour cette très intéressante visite et les félicita chaleureusement. Mme Roger Thibodeau remercia également au nom des dames et demoiselles présentes.

Le banquet aux huitres des Lacordaire.

Le Cercle Lacordaire, de Notre-Dame de Lévis, donnera jeudi soir, le 4 décembre, à 8 heures, en la salle St-François Xavier, à Lévis, une banquet aux huitres qui enchantera tous les gourmets et sera vraiment bien. Les huitres seront en abondance, les hors d'oeuvre d'une variété succulente, les sandwiches appétissantes et le café savoureux, bien tassé fort et chaud. Ce sera la fête aux huitres dont on se souviendra et la fête selon la formule entièrement nouvelle, la formule Lacordaire.

Nos Talents sur la scène.

Le réalisateur des programmes du concours d'artistes-amateurs "Nos Talents sur la scène", M. Marcel Robitaille, président du Cercle Lacordaire, de Lévis, rappelle à tous ceux et celles qui désirent concourir pour la quatrième soirée, de ne pas tarder à donner son adhésion officielle, en se rendant au local Lacordaire, 17 rue Gauvreau, à Lévis.

Retraite des hommes à Lauzon.

Hier soir, en l'église de Lauzon, est commencée la retraite annuelle des hommes de la paroisse. Cette retraite est la dernière des quatre grandes retraites paroissiales et elle est prêchée par les Révds Pères Gagné et Milot, dominicains. Cette semaine, la messe sera à 8 heures avec instruction et le soir le sermon sera à 7 heures 30.

Hier après-midi, à 2 heures, en l'église de Lauzon, s'est terminée la retraite annuelle des demoiselles de la paroisse.

Funérailles de Mme Vve Napoléon Vézina

Ce matin, en l'église de Lauzon, ont eu lieu les funérailles de dame Odile Guay, épouse de feu M. Napoléon Vézina, décédée jeudi dernier, à l'âge de 90 ans et 2 mois. Après la cérémonie funèbre les restes mortels furent conduits au cimetière St-Joseph et inhumés dans le terrain de la paroisse.

Les Etats-Unis et l'Allemagne possédaient dès 1909 des canons antiaériens.

ILY A UNE CHOSE
POUR SOULAGEMENT RAPIDE
POUR SOULAGEMENT SÛR
POUR SOULAGEMENT PROLONGÉ
DU MAL DE TÊTE

Mal de Tête? Pour un soulagement *rapide* procurez-vous INSTANTINE. Pour un soulagement *sûr* procurez-vous INSTANTINE. Pour un soulagement *prolongé* procurez-vous INSTANTINE!

Oui, plus de gens découvrent tous les jours que l'INSTANTINE est *une chose* qu'il faut prendre pour arrêter le mal de tête VITE! Car INSTANTINE contient trois ingrédients médicinaux éprouvés qui apportent du soulagement presque immédiatement. Et le soulagement persiste!

Pour soulager vite la douleur achetez INSTANTINE aujourd'hui!

Instantine
12 COMPRIMÉS POUR 25¢

CITE DE LEVIS

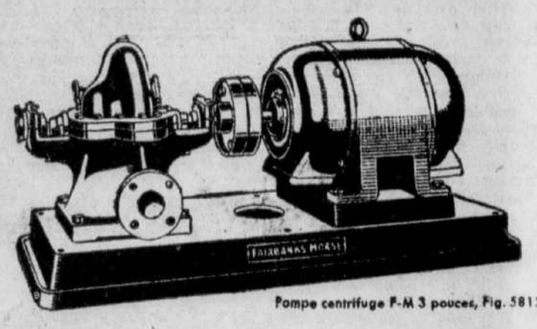
AVIS PUBLIC est par le présent donné que le rôle d'évaluation de la Cité de Lévis, pour l'année fiscale (1947-48) ainsi que les rôles de perception des taxes tant général que spécial et d'aqueduc, actuellement imposées, et préparés conformément aux règlements de la Cité, ont été déposés le quinzième jour de novembre 1947, à mon bureau, à l'Hôtel de Ville, à Lévis, et que les dits rôles resteront ouverts à l'examen des intéressés ou de leurs représentants durant les quinze jours qui suivent la publication du présent avis.

Durant ces quinze jours, toute personne qui se croit lésée par quelqu'entrée faite aux dits rôles, devra porter plainte devant le bureau de cotisation de la Cité; cette plainte devra être par écrit et sous serment prêté devant un juge de paix, un membre du Conseil, un notaire, un commissaire de la Cour Supérieure ou le Greffier de la Cité, et devra être déposée au bureau du Greffier du bureau de cotisations, à l'Hôtel de Ville, à Lévis, dans la dite période de quinze jours.

Lévis, le 15 novembre 1947.

L.-B. PELLETIER,
Estimateur de la Cité de Lévis.

Voyez
FAIRBANKS-MORSE d'abord



Pompe centrifuge F-M 3 pouces, Fig. 5813

pour vos POMPES

Les pompes Fairbanks-Morse existent en tous genres: centrifuges, pour égoûts et déchets, à vapeur, à turbine, à hélice, pompes rotatives, etc. Pour quelque usage que ce soit, on trouvera une pompe Fairbanks-Morse de modèle ultra-moderne et d'une solidité à toute épreuve. D'autre part, Fairbanks-Morse offre un service absolument complet — des plans sur bleu jusqu'à l'installation. Nos ingénieurs spécialisés dans les pompes et nos mécaniciens de service sont établis à des points stratégiques, par tout le Canada. Pour tous renseignements au sujet des pompes, communiquez avec notre bureau le plus proche.

The CANADIAN
Fairbanks-Morse
COMPANY Limited
Le magasin à rayons de l'industrie
980 RUE ST. ANTOINE • MONTREAL • HA. 7121

GRATIS

Garçons et fillettes, gagnez de l'argent 50% ou de belles primes, service de plume et crayon, portefeuille, missel, chapelet, montre, camera, serviettes, etc. Vendez nos belles cartes de Noël et Bonne Année. Il suffit de les montrer à vos voisins et amis pour les vendre. DEMANDEZ UN ASSORTIMENT de $7.00 de cartes et le catalogue de cadeaux gratis à
ALLEN NOUVEAUTES
St-Zacharie, Qué.

Comment les durs d'oreilles entendent clair aujourd'hui

Grâce à la science, les sourds peuvent maintenant entendre les sons faibles, au moyen d'un appareil auditif si petit qu'il logé dans la main et permet à des milliers de personnes de jouir des sermons, de la musique et des conversations amicales. Accepté par le Conseil de l'Association Médicale Américaine sur la thérapeutique physique. Cet appareil n'a pas besoin de batterie séparée, ni de batterie, boite ou vêtement pour vous embarrasser ou accabler. Le ton est clair et puissant. Ainsi fait que vous pouvez l'ajuster vous-même pour convenir à vos oreilles à mesure que votre entendement change. Les fabricants du Beltone, Dept. 22, 1450 West 19th St., Chicago 8, Ill., sont tellement fiers de leur réalisation qu'ils enverront avec plaisir une brochure descriptive gratuite et expliqueront comment vous pouvez avoir une démonstration complète de ce remarquable appareil auditif chez vous sans risquer un sou. Ecrivez à Beltone dès aujourd'hui. a

Funérailles de M. J.-Charles Gobeil

Les funérailles de M. Jean-Charles Gobeil, fils de M. et madame Joseph Gobeil, de St-Jean, I.O., décédé accidentellement à Montréal, le 12 octobre, ont eu lieu le 28 en l'église paroissiale et elles ont donné lieu à une touchante cérémonie à laquelle assistaient de nombreux citoyens et amis de la famille. Le jeune Gobeil était âgé de 21 ans. Sa mort a plongé dans le deuil une famille estimée.

C'est M. l'abbé J.-J. Huni, curé de la paroisse, qui a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de diacre et sous-diacre.

Dans le défilé, le deuil était conduit par le père et la mère du défunt: M. et Mme Jos. Gobeil; ses frères, MM. Jean, Joseph, André, Léon et Antonio Gobeil; ses soeurs, Thérèse, Régina et Mireille Gobeil; sa grand'mère, Mme (veuve) F.-X Delisle; ses oncles et tantes, MM. et Mmes Abraham Delisle, Arthur Delisle et O. Tremblay; ses cousins et cousines M. et Mme Henri Lavallée, Joseph et Raymond Marie Delisle, A. Tremblay.

On voyait aussi MM. V. Blouin, B. Fortier, R. Picard, E. Blouin J. Dupuis, O. Dupuis, G. Blouin, J. Simard, J. Hébert, X. Fortier, L. Frenette, J. Fortier, F. Pouliot, P. Blouin, A. Blouin, L. Blouin, H. Gosselin, G. Gosselin, V. Blouin, E. Thivierge, L. Tremblay, L. Blouin, E. Gosselin, O. Laliberté, V. Blouin, F. Dufour, S. Lemelin, D. Blouin, J.-P. Laverdière, H. Laliberté, A.-R. Létourneau, Raymond Blouin, L.-E. Gagnon, J. Boissonnault, Elzéar et Emilien Poulot, Henri et Marcel Hébert, Joseph Langlois, R. Frenette, J.-L. Turcotte, A. Blouin, L.-G. Boulet.

M. Chs-A. Laverdière portait la Croix.

La maison Sylvio Marceau dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille.

Funérailles de M. Victor Mayer

Shawinigan (DNC) Les funérailles de M. Victor Mayer, époux de Aslida Poitras ont eu lieu dernièrement à l'église Notre-Dame de la Présentation d'Almaville. M. Mayer est décédé après une longue maladie à l'hôpital Ste-Thérèse à l'âge de 70 ans et 4 mois.

L'église était décorée de ses plus riches tentures de deuil pour la circonstance. M. le curé A. Jacob fit la levée du corps et il a chanté le service assisté de MM les abbés Lionel Champagne de Ste-Jeanne d'Arc et Cieplack, respectivement comme diacre et sous-diacre.

Les membres de la chorale de la paroisse sous la direction de M. E. Hogues ont rendu la messe des morts. A la console de l'orgue, Mlle Jeanne Veilleux.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, son épouse, Mme Victor Mayer, ses deux frères, MM. Arsène Mayer de Holyoke, Mass., et Romuald Mayer, d'Almaville-en-Bas; ses deux soeurs, Flore de Montréal et Mme Antonio Lafrenière (Maria) de Montréal, sa belle-soeur, Mme Romuald Mayer, un beau-frère M. Antonio Lafrenière, ses neveux et nièces M. et Mme Garneau Beauchemin, M. et Mme Georges Cartier, de Shawinigan, M. et Mme Léo Mayer de Gatineau Mills, M. et Mme Roland Mayer de Shawinigan.

Outre ces personnes assistaient aux funérailles M. et Mme Jean-Baptiste Caron, M. et Mme F. Grégoire, M. et Mme Victor Brassard, Mme Georges Ladrière, Mme Camille Arsenault, M. et Mme Philippe Veilleux, Mmes Philippe Boisclair et Léon Grondin, Mlles Thérèse Dufresne et Pierrette Mayer, M. Marcel Mayer, M. Réal Mayer, MM. Jean-Marie et Robert Mongrain, Mme Marie-Rose Paquet, MM. Jacques Racine et Marcel Bourgoin.

Mlles Rose Hamel et Simone Rovert, MM. Claude Duchesnay, Martial Anger, Mlles Edith Bergeron, Thérèse Lesage, Jeanne-d'Arc Lesage, Mme Armand Comtois, Mlles Monique Beauchemin, Denise Comtois, Pierrette et Léda Lavigne, M. et Mme Gaston Marchand, de Shawinigan, Mlles Pierrette Mayer, Pauline Deschênes, Micheline et Jacqueline Bellemare, MM. André et Jacques Grenier, M. Serge Dion, Mlle Louise Beauchemin, M. Jean-Claude Beauchemin, Mme Flore Mayer, Mlles Pierrette Laforest, M. Isola Bourassa, Louisette Ducharme, Mlles Judith Trudel, Mme Arthur Lesieur, M. et Mme Louis Pagé et nombre d'autres dont les noms nous échappent.

L'inhumation eut lieu au cimetière de Shawinigan.

Nos condoléances à la famille éprouvée.

Funérailles de Mme T. Desrochers

Issoudun, Lotb., (DNC) Des funérailles imposantes ont été faites en cette église, le 28 octobre, à Mme Thomas Desrochers (née Marie-Louise Bédard). Agée de 31 ans, Mme Dearochers était une personne estimée de tous et sa mort a plongé dans le deuil une famille avantageusement connue. De nombreux citoyens et amis de la famille ont rendu hommage à la défunte.

La levée du corps a été faite et le service fut chanté par M. le curé Napoléon Roy, assisté de MM. les curés Arthur Ferland de St-Apollinaire et Léon Fortier, de St-Antoine, comme diacre et sous-diacre.

M. Oliva Demers conduisait le corbillard. M. Ernest Bergeron portait la croix. Portaient le cercueil, MM. Raymond Demers, Albert Bédard, Albert Dubois, Donat et Adalbert Côté, Philibert Bergeron. La quête fut faite par M. et Mme Arthur Desrochers, de St-Agapit, et Zéphirin Ferland, de Dosquet.

La défunte laisse pour pleurer sa perte, son époux, M. Thomas Desrochers; ses enfants, Mme Henri Dubois (Jeanne) de Joly, Mme Mathias Cayer (Adrienne), de St-Apollinaire, Mlle Hélène, de Québec, Mme Maurice Hamel (Bernadette), de Ste-Croix; Mlle Laura, d'Issoudun, Gilbert Desrochers, de St-Apollinaire, Maurice, de Issoudun, Mlles Justine et Rachel, d'Issoudun; ses gendres: MM. Henri Dubois, de Joly, Mathias Cayer, de St-Apollinaire, Maurice Hamel, de Ste-Croix, sa belle-fille Mme Gilbert Desrochers; ses petits-enfants, Jean-Marc, Aurélie, Roger et Diane Dubois, de Joly, Suzanne, Angèle, Louisette, Carmen Cayer, de St-Apollinaire; Monique, Thérèse, Marcel, Marius Hamel, de Ste-Croix; ses frères et soeurs; MM. Léonidas Bédard, de St-Antoine, Philémon, Mme Gaudiase Lamontagne, Mme Josaphat Croteau, d'Issoudun; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. Josaphat Croteau d'Issoudun, M. et Mme Arthur Desrochers, de St-Agapit, M. Josaphat Desrochers, de Ste-Croix, Mme Zéphirin Ferland, de Dosquet, M. Alphonse Desrochers, Mlle Louise-Anna Desrochers, M. et Mme Martin Côté, de Lewiston, Me. M. et Mme Joseph Croteau, de St-Apollinaire, M. et Mme Alfred Roger; ses neveux et nièces: M. et Mme Gérard Fortier, Raymond St-Pierre, Robert Ferland, de Dosquet, Edmond Larose, Aimé Cayer, Léonard Bédard, Antonia Bédard, Mlle Liane Ferland, M. et Mme Arthur Bédard, Octave Cayer, Alphonse Montreuil, René Croteau, Raymond Cayer, Alcide Croteau, Armand Croteau, Simon Demers, Lucien, Sévigny, Alfred Bédard, Albert Bédard, Gérard Bédard, Léo Boucher, Roland Lemay, Emile Croteau, Rosaire Desrochers, Lucien, M.-Jeanne, Lucienne, Pierre, Paul-Emile Desrochers. A la suite des membres de la famille. On remarquait une belle assistance de parents et d'amis. L'inhumation a été faite au cimetière de la paroisse. La famille a reçu de nombreux témoignages de sympathie auxquels nous joignons nos sincères condoléances.

Funérailles de M. Chs Lemay

St-Edouard, (DNC) Récemment avaient lieu, en l'église de St-Edouard, les funérailles de M. Charles Lemay, époux de Alice Castonguay, décédé à l'âge de 77 ans et 9 mois.

M. Josaphat St-Onge portait la croix; les autres porteurs étaient MM. Lorenzo Castonguay, Antonio Corllombe, Rosario Castonguay, Albert Poisson, de Gentilly, le Dr J.-B Hamel, Arthur Houde, Valère Vachon, de St-Flavien, Odilon Fraser, Willie Thurler, Marcel Lemay, de Ste-Croix, Ovila Demers, Siméon Laroche, Isidore Leclerc, d'Issoudun, André Houde, de Lotbinière, Emile Leclerc, Albert Leclerc, Léger Allaire, Eugène Lauzé, Jules Fontaine, Denis Lemay, Omer Faucher, Hervé Leclerc, Rodolphe Lemay, J.-A Coulombe, François Hamel, Egide Bélanger et une foule d'autres parents et amis.

La quête fut faite par MM. Adalbert et Aurèle Castonguay.

A la famille en deuil nos sincères condoléances.

Vous faites vos propres cigarettes! Vous désirez ce qu'il y a de mieux! Eh, bien! Voici un tabac de Virginie de choix, haché extra fin, pour ceux qui font leurs propres cigarettes.

Tabac
OLD VIRGINIA
HACHÉ FIN

"Baker veut dire Meilleur Chocolat"
"Et Baker veut dire Meilleur Cacao"

VOUS pouvez vous fier aux fabricants du Chocolat Baker pour produire un cacao également exceptionnel — dont la qualité est garantie! Et le cacao tel que Baker le fait justifie certainement la confiance que des générations de bonnes cuisinières ont placée dans cette marque renommée. Une fois que vous aurez goûté à une tasse de Cacao Baker chaud, fait selon les instructions données sur la boite, vous vous rendrez compte du goût que le cacao *devrait* avoir . . . un goût de chocolat bien prononcé, *tout à fait* satisfaisant. Si vous employez du Baker dans les recettes qui demandent du cacao, vous obtiendrez une saveur plus riche, plus véritable, parce qu'il est tout cacao *pur* — sans rien d'ajouté. Economique aussi—la boite de 1 livre fait jusqu'à 90 tasses.

CACAO BAKER

LA CHOCOLATIÈRE BAKER DIT:

Avez-vous déjà essayé une Rôtie au Cacao? Les enfants aiment beaucoup cela! Faites-la comme une rôtie à la cannelle, mais au lieu d'étaler un mélange de cannelle et de sucre sur la rôtie beurrée, étalez-y un mélange de Cacao Baker et de sucre. Délicieux aussi au coucher!

Un Produit de General Foods

L'ART DE VIVRE HEUREUX

L'art de vivre heureux exige de la modération —
de la modération dans nos opinions et nos attitudes,
de la modération dans nos dépenses,
de la modération dans notre conduite.

Et si l'occasion se prête à l'usage du whisky,
de la modération dans sa consommation.

Car, comme l'a si souvent rappelé la Maison Seagram,
c'est par la pratique de la modération que s'obtiennent la quiétude d'esprit,
le respect de ses concitoyens,
la confiance de ses associés,
la sécurité et le bonheur

Les hommes qui pensent à demain *observent aujourd'hui la modération!*

LA MAISON SEAGRAM

Six personnes de Limoilou blessées dans un accident de la route, hier

Six citoyens de Limoilou ont subi un accident assez sérieux, hier soir, lorsque l'automobile qu'ils occupaient à capoté dans un fossé, sur la route nationale, à St-Augustin. Deux d'entre eux ont été légèrement blessés et les quatre autres s'en sont tirés indemnes.

Il s'agit de M. Léon Bastien, 30 ans, souffrant de courbatures, et son épouse, Mme Bastien, blessée légèrement à une épaule. Les quatres autres passagers de l'automobile : M. et Mme Georges Bastien ainsi que M. et Mme Jules Bastien, tous de Limoilou, ne reçurent aucune blessure dans cet accident qui a failli leur coûter la vie.

L'accident se produisit à l'endroit sus-mentionné, vers 6 heures, lorsque l'automobile que conduisait M. Georges Bastien capota dans un fossé à la suite d'une fausse manoeuvre due à la chaussée glissante. Au moment de l'accident le véhicule roulait dans la route nationale, en direction de Québec.

Une automobile-taxi de la compagnie 2-2001, de Québec, qui arriva sur les lieux quelques minutes après l'accident, conduisit les blessés et deux des passagers à l'American Colony Camp, à Champigny. De là, on manda le Dr William Brown, des Saules, qui prodigua les premiers soins aux accidentés. Transportés à l'hôpital par les ambulanciers de la maison Germain Lépine Ltée., M. et Mme Bastien quittèrent cette institution peu après leur admission.

On estime à plusieurs centaines de dollars les dommages causés à l'automobile qu'on remorqua au garage Laurentide Automobile par la suite.

Les constatations d'usages ont été faites par les officiers de la circulation de la Sûreté provinciale.

Cinq Québecois blessés hier soir au passage à niveau de Carrier

Cinq personnes de Québec ont été blessées hier soir, à 6 h. 45, dans une collision entre une automobile et un convoi du Canadien National, à la traverse à niveau de Carrier Jonction, sur la route de St-Henri, comté de Lévis. Les victimes sont M. Charles Beaudoin, qui souffre probablement d'une fracture du crâne et qui a été hospitalisé à l'Hôtel-Dieu du Précieux-Sang, Mme Omer Paquet, blessée à la figure et au joignet, M. Jean Paquet, blessé à la figure, Mme Philippe Beaudoin et M. Henri Beaudoin, blessures légères.

Il y avait sept passagers dans la voiture de M. Omer Paquet, 289 de la Reine, quand la tragédie se produisit. M. Paquet et ses invités revenaient de Ste-Germaine, comté de Dorchester.

Avec M. et Mme Omer Paquet, et leur fils Jean, se trouvaient M. et Mme Philippe Beaudoin, 528 rue St-Jean, leur fils, Henri, et M. Charles Beaudoin. L'auto filait sur la route d'asphalte, en direction de Lévis, quand le conducteur vit tout à coup un convoi de fret qui traversait la route, à la jonction Carrier. Il appliqua les freins mais le véhicule glissa sur le pavé glacé et l'auto alla donner avec force sur les wagons.

Comme personne à bord du convoi ne s'aperçut de l'accident, le train ne s'arrêta pas et chaque wagon qui passait arrachait un morceau de la voiture où les blessés se débattaient.

M. Philippe Beaudoin qui n'était pas blessé s'empressait de sortir les blessés un à un de la voiture qui prit feu peu de temps après. Les dommages à l'auto de M. Paquet sont considérables. Les blessés ont été transportés à l'hôpital par les ambulanciers de la maison Thibault, de Lévis.

Dixième anniversaire de fondation du syndicat des employés civiques

Environ 250 fonctionnaires municipaux ont assisté au banquet donné à l'hôtel St-Louis samedi soir à l'issue d'une journée syndicale organisée à l'occasion du 10e anniversaire de fondation du Syndicat professionnel des fonctionnaires municipaux de Québec. Son Honneur le maire Lucien Borne ainsi que plusieurs échevin et officiers de l'hôtel de ville y ont aussi assisté. Plusieurs orateurs ont adressé la parole, entre autres: Son Honneur le maire Lucien Borne, MM. C.-R. Fontaine, trésorier de la ville et directeur des services municipaux ; Gérard Picard, président général de la CTCC ; René Bélanger, président des employés municipaux, Lauréat Morency, président du Conseil général des syndicats catholiques du district de Québec ; M. l'abbé Raymond Lavoie, aumônier du syndicat, etc.

La journée avait débuté à 8.45 par une messe d'action de grâce célébrée à la chapelle des jésuites, rue Dauphine, par M. l'abbé Raysyndicale, les lois syndicales, la Le sermon de circonstance fut donné par le révérend Père Jacques Cousineau, s.j., aumônier de la Fédération nationale des employés municipaux. Dans l'après-midi, eut lieu une séance d'étude au cours de laquelle le secrétaire du syndicat, M. Roland Villeneuve, donna un inventaire du travail accompli depuis 10 ans; on y discuta aussi de questions concernant l'éducation syndicale, les lois ssyndicales, la collaboration avec l'employeur, l'habitation familiale, le fonds de pension et la coordination du mouvement syndical. Le banquet fut suivi d'une séance de cinéma éducatif récréationnel offerte avec la gracieuseté de l'Office national du film et avec la collaboration du Jeune Commerce de Québec.

Dans son allocution, Son Honneur le maire se réjouit avec les employés municipaux des 10 ans d'existence de leur syndicat et leur offrit ses meilleurs voeux de succès. "Au nom de mes collègues de l'hôtel de ville autant qu'en mon nom personnel, dit-il, j'offre avec plaisir aux officiers et aux membres du syndicat mes félicitations et mes voeux les plus sincères."

M. Borne souligna que le syndicat venait à peine de naître lorsque la volonté populaire l'appelait pour la première fois à la direction des affaires municipales. De-

(Suite à la page 11, 3e col.)

Deux médecins de l'armée à Québec promus à des postes importants

Le ministère de la Défense nationale vient d'annoncer deux importantes nominations qui intéressent deux médecins bien connus à Québec. Le lt-colonel Pierre Tremblay OBE est promu au grade de colonel et devient assistant directeur des services médicaux de l'armée canadienne à Ottawa, et le major P.-A. Costin est promu au grade de lieutenant-colonel et devient officier médical de la région de l'est de Québec, remplaçant le colonel Pierre Tremblay.

Ces deux nominations ont été accueillies avec beaucoup d'intérêt en fin de semaine dans les cercles militaires de Québec. Le colonel Tremblay et le lt-colonel Costin, ont servi au Canada et outre-mer durant le dernier conflit, réalisant chacun de beaux états de service.

Le colonel Tremblay est un militaire de carrière. Natif de Montmagny, il devint officier médical à Québec en 1933. A la déclaration de la guerre il fut chargé d'organiser un dépôt de convalescence puis il devint médecin régimentaire du Royal 22e Régiment, en Angleterre. De retour au Canada, il fut chargé d'organiser le 6e hôpital de l'Armée canadienne, qu'il traversa outre-mer. Par la suite en Angleterre il organisa le 17e hôpital, qui était un hôpital de base. Il a servit aussi sur le continent. Après le conflit il revint au Canada pour reprendre la charge d'officier médical de la région militaire de l'Est du Québec.

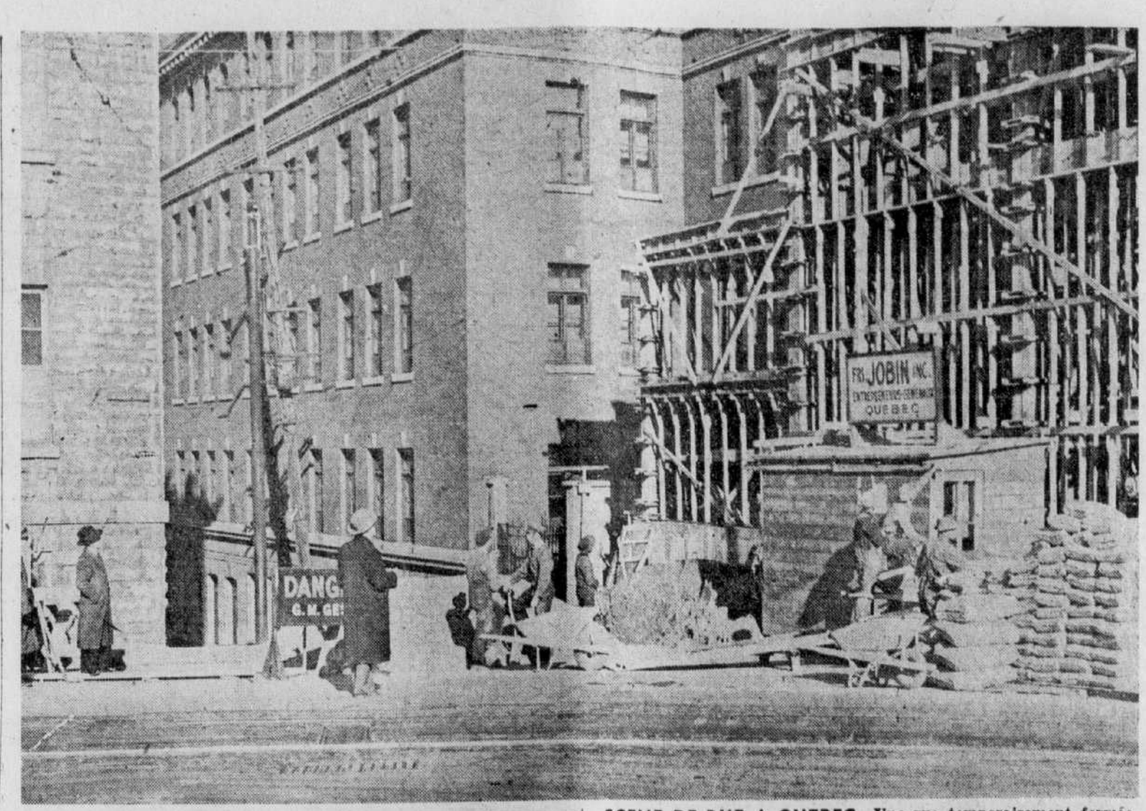
Docteur en Médecine de l'université Laval, le lt-colonel Costin, a été membre du C.E.O.C., et fit partie d'une unité médicale de la Réserve. Il entre en service actif au début de 1940 avec les fonctions d'adjudant de la 19e ambulance, dont il devint commandant par la suite. Il servit dans l'Ouest canadien puis il traversa outremer où il servit en Angleterre, en Belgique, Hollande et en Allemagne. Ayant signé pour la guerre du Pacifique, il fut rappelé au Canada. Et à la fin du conflit, il fut nommé commandant de l'hôpital militaire de Québec.

PROMOTIONS DANS L'ARMEE: Le lt-colonel PIERRE TREMBLAY, OBE, (à gauche), est promu au grade de colonel et devient assistant directeur des services médicaux de l'armée canadienne à Ottawa. Le major P.-A. COSTIN, à droite, est promu au grade de lt-colonel et succède au colonel Tremblay comme officier médical de la région de l'est du Québec.

Victime d'un accident

M. Georges Myrand, 38 ans, employé de la Commission du Havre, a été frappé par un autobus du Quebec Railway, samedi après-midi, à l'angle des rues St-Jean et St-Stanislas. M. Myrand a été transporté à l'Hôtel-Dieu. Les autorités de l'Hôpital nous informent que l'état de M. Myrand est satisfaisant.

LES FONCTIONNAIRES MUNICIPAUX: Quelque 250 fonctionnaires municipaux ont assisté samedi soir à un grand banquet donné à l'hôtel St-Louis à l'occasion du 10e anniversaire de fondation de leur syndicat professionnel. A la table d'honneur, on remarquait MM. C.-R. FONTAINE, trésorier de la ville et directeur des services municipaux; RENE CONSTANT, président de la Fédération nationale des employés municipaux; le R. P. J. COUSINEAU, aumônier de la Fédération; Son Honneur le maire LUCIEN BORNE, RENE BELANGER, président du Syndicat des employés municipaux de Québec; GERARD PICARD, président de la C.T.C.C.; M. l'abbé RAYMOND LAVOIE, aumônier du syndicat; LAUREAT MORENCY, président du Conseil général des syndicats catholiques du district de Québec; M. l'abbé A. OUELLET, aumônier du conseil général; JEAN-LOUIS VACHON et HENRI GAGNON, échevin.
(Photo du 'Soleil")



SCENE DE RUE A QUEBEC: Une rue temporairement fermée par des matériaux de construction: La rue des Glacis à certaines heures, la semaine dernière. (Photo du "Soleil")

UNE CENTENAIRE A BEAUPORT: Mme Vve POLYCARPE GRENIER, née ZOE PARENT, 532, avenue Royale, Beauport, a célébré samedi son centième anniversaire de naissance. Cet événement remarquable fut l'occasion d'un ralliement de la famille autour de la vénérable aïeule. On remarque Mme Grenier, assise au premier plan, près de son fils, M. CAMILLE GRENIER, de Montréal (à droite). Debout, de gauche à droite, le R. Père LOUIS-PHILIPPE GRENIER, des Missionnaires du Sacré-Coeur, de Québec, et la R. Mère SAINTE-MARIE-LEA, de la Congrégation Notre-Dame, professeur de musique à l'Académie de Saint-Malo, tous deux enfants adoptifs de Mme Grenier; et à l'extrême droite, la fille de la jubilaire, Mme CYRILLE PARENT, de Beauport. En avant, au centre, la petite LISE GRENIER, arrière petite-fille de l'heureuse jubilaire. (Photo du "Soleil")

Mme Poly. Grenier, de Beauport, célèbre son centième anniversaire

Mme Polycarpe Grenier, née Zoé Parent, 532, avenue Royale, Beauport, a compté samedi cent ans d'existence. A cette occasion, la vénérable jubilaire a reçu les voeux de Sa Sainteté le Pape et de S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec. Mgr Montini a transmis à cette femme de bien la bénédiction apostolique du Saint-Père. Ce témoignage de Rome, auquel s'est ajouté celui du chef de l'Eglise de Québec, a vivement touché Mme Grenier en même temps qu'il a suscité les sentiments de gratitude de ses nombreux descendants groupés autour d'elle pour célébrer son centenaire.

Ce remarquable événement fut aussi l'occasion d'une autre joie bien grande pour la méritante aïeule. Mme Grenier eut en effet la pieuse consolation d'assister à la célébration des Saints Mystères, dans sa maison, par son fils adoptif religieux, le R. Père Louis-Philippe Grenier, des Missionnaires du Sacré-Coeur de Québec. Les journées de samedi et de dimanche furent aussi marquées par des réjouissances au sein de la famille.

Un autre enfant adoptif de Mme Grenier, la R. Mère Sainte-Marie-Léa, des Dames de la Congrégation touchait l'harmonium durant la messe. Des élèves de l'Académie de St-Malo, des Dames de la Congrégation, ont fait les frais du chant sous la direction de la R. Mère Sainte-Marie-Thérèse. Cette chorale féminine a rendu avec un particulier brio plusieurs pièces appropriées.

Le déjeuner a groupé autour de la vénérable aïeule samedi midi ses descendants des trois premières générations. Ces agapes familiales furent marquées par l'entrain des convives dont Mme Grenier donnait elle-même l'exemple. Enfants et petits-enfants ont témoigné à l'heureuse centenaire leurs sentiments d'attachement et de vénération. Ce fut une véritable manifestation d'allégresse.

Le diner avec la jubilaire samedi soir avait été réservé aux descendants de la quatrième génération et quelques invités d'honneur. A cause du grand nombre des parents de Mme Grenier, on avait dû organiser de la sorte deux réceptions. Ces manifestations de gratitude et de vénération eurent lieu à la résidence de Mme Grenier qui offrait

(Suite à la page 6, 4e col.)

Mort de l'abbé Tancrède Paquet, le doyen des prêtres du Séminaire

M. l'abbé Tancrède Paquet, du Séminaire de Québec, est décédé hier après-midi, à l'âge de 86 ans, après soixante et un ans de vie sacerdotale. M. l'abbé Paquet était l'un des doyens du clergé diocésain. Avec lui disparait un prêtre de beau mérite qui a passé sa vie au service de l'oeuvre du Séminaire. M. l'abbé Roch Rochette, supérieur du Petit Séminaire, lui avait administré les derniers sacrements samedi soir.

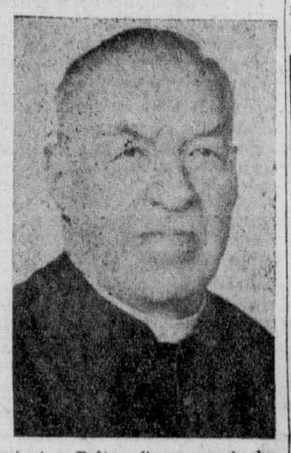
Né à Ste-Foy le 25 octobre 1861, M. l'abbé Paquet avait commencé ses études au Séminaire de Québec en septembre 1875. Il débuta dans la classe de Cinquième. Dès ses premières années de Séminaire, il se signala à l'attention de ses maîtres par le sérieux de son esprit, sa conduite impeccable et ses succès de classe. M. l'abbé Paquet devait être toute sa vie un rude travailleur. Son amour du travail s'alliait à une discipline rigoureuse. Il y avait de l'ordre dans sa vie et son programme quotidien était suivi à la lettre, en autant que les circonstances le permettaient.

Bacheller ès arts de l'Université Laval en 1882, M. l'abbé Paquet devint régent chez les élèves dès sa première année de Théologie. Il devait remplir la même charge durant six ans, c'est-à-dire jusqu'en 1888. Le 13 juin 1886, il était élevé à la prêtrise. Comme maître de salle, M. l'abbé Paquet manifesta un intérêt véritablement paternel aux élèves. Il leur enseignait à obéir par souci du devoir plutôt que par crainte du surveillant. De nombreuses générations d'élèves bénéficièrent de ses exemples et de ses bons conseils. M. l'abbé Paquet visait à former des hommes de discipline, des hommes de devoir. Il mettait tout son coeur et ses talents d'éducateur au service de ses pupilles.

En 1888, les supérieurs du Séminaire décidaient d'enlever M. l'abbé Paquet à ses élèves pour le nommer assistant-procureur. Son départ suscita de très vifs regrets parmi les collégiens qui avaient appris à l'apprécier comme un père. Par ses talents particuliers pour la comptabilité, M. l'abbé Paquet était l'homme tout désigné pour assister le procureur du Séminaire dont la tâche s'alourdissait dans la mesure des développements croissants des oeuvres dont le Séminaire de Québec est le soutien. M. l'abbé Paquet devait passer sa vie à la procure du Séminaire.

Travailleur acharné, il passait fréquemment de longues soirées dans les livres, alors que le personnel du Séminaire était encore réduit. Tout était toujours à date, peu importe les heures de travail supplémentaire qu'il fallait fournir à cette fin.

Après sept années de prêtrise, M. l'abbé Paquet était agrégé au Sé-



minaire. Prêtre d'une grande humilité, il était un ennemi irréductible des honneurs. Sa seule ambition était de servir. Sans bruit et sans fracas, il a fourni une carrière particulièrement utile à l'oeuvre du Séminaire. Il mérite d'être classé au rang des prêtres qui ont le mieux mérité de l'Eglise et de la patrie.

M. l'abbé Paquet était tenu en grande estime au Séminaire. Ses confrères lui témoignèrent leur appréciation en même temps que leur attachement, de façon particulièrement sensible, à l'occasion de ses noces d'or sacerdotales, en juin 1936. M. l'abbé Paquet fut membre du Conseil du Séminaire

(Suite à la page 11, 3e col.)

Au club Rotary

Le club Rotary de Québec, à l'occasion de son déjeuner hebdomadaire demain au Château Frontenac, aura comme conférencier M. J.-D. Converse, de la Canadian Industries Limited. M. Converse sera présenté par M. Georges Demers et remercié par M. Léon Viens. Ces agapes seront sous la présidence de M. Jean-Baptiste Soucy, président de ce club social.

Commission pour le papier-journal

Une rumeur veut que le gouvernement provincial établisse une commission de contrôle du papier à journal, pour éviter une hausse trop forte des prix. Cette commission serait dans la genre de celle qui surveille les prix de l'électricité. La création de cette commission du papier à journal aurait été décidée quand le gouvernement a appris que les manufacturiers ont l'intention de monter de $93. à $99. ou $100. la tonne le prix du papier à journal. Comme il s'agit d'une question très importante qui touche de près à la liberté de la presse, le gouvernement aurait décidé d'intervenir pour empêcher les abus dans ce domaine. On dit, au Parlement, que le conseil des ministres a étudié la question la semaine dernière.

L'exposition militaire de Québec visitée par 40,000 personnes

On estime que quelque 40,000 personnes ont visité la semaine dernière l'exposition militaire des trois armes qui s'est terminée hier soir au Manège Militaire et au H. M. C. S. Montcalm. Une quinzaine de mille personnes ont assisté samedi aux diverses démonstrations aériennes et militaires qui ont marqué la clôture de l'exposition organisée pour promouvoir le recrutement dans les services permanents de l'armée, de la marine et de l'aviation. Plusieurs centaines de personnes ont également assisté samedi, à l'aéroport de l'Ancienne-Lorette, à la bénédiction d'une vingtaine d'avions.

Le vol en formation de combat, au-dessus de Québec, d'une escadrille de douze avions Harvard, du C. A. R. C., les démonstrations d'armements motorisés de la Cavalcade, en face de l'hôpital militaire près du Manège, et l'opération combinée des deux services dans la soirée de samedi ont constitué le plus grand déploiement militaire encore vu à Québec en temps de paix.

Le major-abbé Emile Turmel, ancien aumônier du Chaudière et curé de L'Ancienne-Lorette, a présidé à la bénédiction des avions. La démonstration aérienne, organisée sous les auspices du comité d'aviation de la Chambre de Commerce de Québec, comporta le vol en formation de douze avions Harvard et des acrobaties aériennes par le lieutenant de section Jacques Thibault.

La Cavalcade, commandée par le major G.-F. Charlebois, D.S.O., de Montréal, comptait une vingtaine de véhicules, dont deux phares anti-aériens de 60 pouces que les Québecois ont pu voir à l'oeuvre samedi soir, tentant de garder dans leurs rayons l'avion Harvard qui sillonnait le ciel, piloté par le lieutenant de section Thibault.

Le colonel Paul Mathieu, D.S.O., sous-ministre de la Défense nationale, a visité l'exposition militaire et la cavalcade et a assisté à la bénédiction des avions à l'Ancienne-Lorette.

Faites réparer votre
BRULEUR A L'HUILE
par
J.-A.-Y. Bouchard Inc.
97 Côte d'Abraham Tél. 4-2421
QUEBEC
Même numéro de téléphone le jour et la nuit maintenant.

L'hon. Gagnon ouvre la campagne en faveur de la Pologne dévastée

L'honorable Onésime Gagnon, trésorier de la province et président d'honneur au dîner du Comité québécois des amis de la Pologne, au Château Frontenac, samedi soir, a annoncé l'ouverture officielle de la grande campagne de souscriptions en faveur de la Pologne dévastée. Il fit appel à la générosité et à l'amitié traditionnelle des Canadiens-français envers le peuple polonais. M. Gagnon termina en faisant remarquer que cette campagne reçoit l'appui de Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec.

M. Jean Bruchési, sous-secrétaire de la province, présenta les différents conférenciers.

Me H. Styholt, docteur en droit, secrétaire du Conseil national et conférencier invité, prononça une causerie sur la Pologne qu'il a visitée récemment. Le comité national du United Polish Relief Fund du Canada délégua le Dr Stykolt en Pologne, son pays natal, afin de se mettre au courant de la situation là-bas et surtout de s'assurer du mode de distribution et de la sécurité des envois canadiens.

"La Pologne d'aujourd'hui", dit Me Sockolt, "n'est qu'une masse de ruines désolantes. La Pologne a perdu 6,000,000 de sa population, durant la dernière guerre, soit la moitié de la population du Canada. Il ne reste plus rien dans le pays. Les hôpitaux ont été dévastés, on manque là-bas, d'aliments nourrissants, de vitamines, de souliers, de vêtements, d'engrais chimique, de tracteurs, de chevaux, en un mot de tout..."

"Les envois du Canada", continua le conférencier, "sont reçus, en Pologne, avec une reconnaissance sans égale. Les journaux polonais ont publié en dix langues la liste de tous les articles expédiés par le Canada et le nombre de vies qui ont été sauvées en conséquence de ce geste de fraternité humanitaire. On compte qu'environ un million d'enfants ont été sauvés par les envois de médicaments et de nourriture. La tuberculose cause des ravages terrible en Pologne en ce moment. Ce peuple qui manque de tout, sauf d'un courage indomptable, fera son propre travail", ajoute Me Stykolt, "s'il obtient les choses nécessaires à la survie et à la reconstruction de son pays".

En terminant M. le docteur Stykolt dit un mot de la distribution des colis en Pologne. L'oeuvre remarquable des Caritas et la Croix-Rouge polonaise asssurent une répartition équitable des envois. Le R. P. Stefan Mazanek, chancelier du cardinal, prince Adam Sapieha, à Cracovie, ainsi que le R. P. Stanislaw Nowicki de la paroisse de N.-D. Victorieuse, de Lotz, ont assuré le délégué, que les biens arrivaient à bon poste et que la dis-

(Suite à la page 7, 3e col.)

Bérubé
Bouchard
Fortier
Gosselin
Guertin
Jourdain
Lafrenière
Morin
Paquet
Paradis
Tardif

REQUIESCANT IN PACE

Voir avis de décès en page 19.

NOUVELLES BREVES de JOHNS-MANVILLE

COMMENT MENAGER LE COUTEUX COMBUSTIBLE

Savez-vous qu'en dépit des prix élevés, vous pouvez diminuer vos frais de chauffage ? Cela est possible si vous isolez votre maison à l'aide de l'Isolant d'Ouate Minérale de Johns-Manville. Il est prouvé que la Ouate Minérale (ou laine minérale) J-M épargne jusqu'à 30 p. cent des frais de chauffage.

En fait, l'argent dépensé pour l'isolation thermique est un des meilleurs placements possible. Non seulement cette année, mais pendant des années et des années, l'Isolant d'Ouate Minérale J-M continuera de réduire vos frais de chauffage. De plus, votre maison sera jusqu'à 15° plus fraiche en été, après avoir été chaude et confortable tout l'hiver.

Si votre maison n'a pas l'isolation thermique, obtenez tous détails et le dépliant gratuit du détaillant Johns-Manville ou directement de la Canadian Johns-Manville, Edifice "Sun Life", Montréal.

P. FERLAND INC.
"Nettoyeurs d'un ton plus clair"
155-157 DU PONT—Tél.: 4-3531
Assurance gratuite contre
LE FEU ET LE VOL

Meubles
Tapis
Prêtarts
VEZINA & FILION ENR.
631
3e AVENUE
TEL. 4-2300 LIMOILOU

PIERRE BEAULIEU O. d'O. D.
VERRES CORRECTEURS, LUNETTES
Bureau, 303 Blvd Charest — Tél.: 3-1008 — Tél. Rés.: 5-9697
Le vendredi, à Lévis, 103 rue Commerciale — Tél.: Zone 5-966

LINDSAY
SUPERTONE
SUPERBE MODELE LOUIS XV
UN MERVEILLEUX PIANO !
UNE VALEUR EXCEPTIONNELLE !

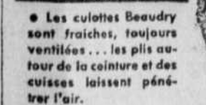
LINDSAY & CIE. LTEE
203 ST-JEAN, QUEBEC
Facilités de paiements et allocation spéciale pour votre vieux piano

Maman dit, Avec les Culottes Beaudry je lui donne moins d'ouvrage

Voici pourquoi—

• Ni fil ni couture qui puisse irriter ma peau ou déchirer le matériel. Les culottes Beaudry sont réellement soudées

• Les culottes Beaudry sont fraiches, toujours ventilées . . . les plis autour de la ceinture et des cuisses laissent pénétrer l'air.



• L'élastique ne peut ni pourrir ni s'user parce qu'il est entièrement enveloppé.

• Faciles à laver—en simple rinsage ou frottage dans l'eau chaude savonneuse. Elles ne dégagent aucune odeur, ne se décolorent pas.

Votre bébé exige les culottes Beaudry. En vente partout. Faites de Vinylite blanc. Trois grandeurs.

Dans une belle boite argentée

UN PRODUIT DE: MONTREAL SUSPENDERS & UMBRELLAS LIMITED

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, lundi 24 novembre 1947

Causes, effets, et remèdes

On accuse déjà les producteurs de profiter des circonstances pour hausser injustement le coût des articles ouvrés et des aliments. C'est une affirmation osée et probablement injuste. Moins risquée serait la présomption que la hausse est due à certains entremetteurs. Chose certaine, les cultivateurs ont vendu le gros de leurs récoltes de fruits et de légumes à des prix raisonnables. L'augmentation des prix de ces aliments frais ne saurait donc leur être imputée. La spéculation commencée provient de trois causes : premièrement, la disparition des contrôles ; deuxièmement, l'embargo sur les produits similaires des Etats-Unis; l'anticipation de commandes prochaines pour le ravitaillement de l'Europe, payables à même les fonds votés à Washington pour la mise en oeuvre du plan Marshall. En décrétant les règles d'une économie provisoire, le gouvernement a laissé entendre qu'il n'interviendrait pas pour gêner l'industrie, l'agriculture, ou le commerce. Il assume donc sa part de responsabilité dans la gêne dont les consommateurs auront à souffrir. Si donc des abus criants résultaient de cette indifférence officielle, l'entreprise libre aurait à en souffrir ainsi que le gouvernement, au profit du socialisme et des socialistes. Ces derniers n'ont pas perdu de temps à critiquer les causes et les effets d'une crise encore à ses débuts. Il appartient donc aux autorités de surveiller le jeu des spéculateurs et de parer à leur exploitation. Dans l'intérêt de l'ordre, il faut empêcher que le peuple souffre de la gêne dans le pays de l'abondance.

L'agriculture menacée

Les cultivateurs sont inquiets. La guerre étant finie, et afin de dégrever le contribuable moyen, le pouvoir central a cessé de leur octroyer certains subsides. Et parce que le prix de certains produits alimentaires a augmenté, des bestiaux manquent de nourriture. L'industrie laitière en souffre, le bétail se fait plus rare, le cheptel est peu à peu décimé. On assure que plusieurs cultivateurs tuent leurs bêtes parce qu'ils ne peuvent plus les alimenter. Dans certaines régions, paraît-il, "le travail de 25 ans sera complètement détruit en six mois".

C'est un problème qui doit intéresser même les citadins. Le gouvernement provincial a implicitement admis sa responsabilité en la matière, récemment, quand le ministère de l'Agriculture a distribué aux journaux un communiqué, sous la forme du compte rendu d'une conférence de presse fictive. M. Laurent Barré y demandait à ceux qu'il appelle ses frères, les cultivateurs, de ne pas se décourager et de conserver leurs bestiaux. Après l'attaque habituelle contre le pouvoir central, apparemment obligatoire dans toute déclaration ministérielle, il ajoutait qu'il ne faut pas risquer de priver la population de vivres essentiels. Enfin il invitait les cultivateurs à songer à l'avenir.

Ce communiqué est un indice suffisant de la gravité de la situation. Le gouvernement de Québec pourrait, et devrait, y remédier sans tarder. Car l'agriculture ressortit aux gouvernements provinciaux. C'est uniquement à cause de la guerre que le pouvoir central a octroyé ses subsides aux cultivateurs. S'ils en ont encore besoin, que le gouvernement provincial les leur paie ! Il ferait ainsi un bon usage de son autonomie recouvrée.

S'il refusait d'agir, le gouvernement de Québec ne pourrait justifier son inaction en parlant d'économie nécessaire. Il prévoit que ses revenus atteindront cette année $150,000,000 et il s'est empressé d'imposer à certaines catégories de contribuables des taxes auxquelles le pouvoir central renonçait. Il ne devrait donc pas manquer de fonds ! M. Duplessis et ses collègues chantent constamment les louanges du cultivateur. On veut les croire sincères; ils donneront la preuve de cette sincérité en passant tout de suite à un acte dont l'urgence est incontestable.

Québec s'y intéresse

Les citoyens de Québec ne se désintéressent pas du projet de canalisation du Saint-Laurent qui revient d'actualité. Loin de là; ils savent que l'entreprise ouvrira une voie maritime fort profitable aux villes de l'Ontario et aux centres industriels de l'Ohio et de la Pensylvanie; ils n'ignorent point que de puissants intérêts tant américains que canadiens en favorisent l'exécution comme l'une des oeuvres essentielles d'après-guerre; ils se tiennent au courant des démarches, des transactions et des législations qui se poursuivent à Washington et à Ottawa pour en arriver à une réalisation définitive. En somme, ils restent les spectateurs attentifs d'un ouvrage gigantesque qui doit transformer le grand fleuve dont les eaux coulent placidement devant la Citadelle.

La canalisation ne changera pas la Vieille Capitale. Certes un plus grand nombre de navires continueront à passer sans s'arrêter devant elle pour remonter jusqu'au delà des Grands Lacs; le havre n'accueillera point plus de vaisseaux et de cargos que maintenant; les autres centres plus fortunés mais moins bien doués en seront les favorisés. D'ailleurs il en a toujours été ainsi du port de Québec depuis bien avant le début du siècle; il a subi la concurrence d'un rival plus actif qui l'a promptement déclassé sans même posséder les avantages d'un havre naturel le mieux situé. Des intérêts financiers sont parvenus à détourner le commerce et l'industrie à son détriment, et la métropole a grandi et s'est développée sous ce régime de faveur. Aujourd'hui, il semble être un peu tard pour reprendre la lutte, car la bataille est perdue de longue date.

Les hommes d'affaires de Québec ne s'opposent pas outre mesure à la canalisation puisqu'elle n'influera guère sur les activités du port de Québec. Une chose les préoccupe, toutefois : c'est que le développement minier des régions de l'Ungava et du Labrador se trouve lié étroitement à l'entreprise. Les magnats de l'acier de la Pensylvanie et de l'Ohio ont jeté les yeux sur les riches gisements de minérais du nord oriental de notre province, comme leur source principale d'approvisionnements lorsque les mines du Lac Supérieur qui approchent de leur épuisement ne pourront plus les desservir. Et alors la voie navigable du Saint-Laurent leur apportera jusqu'à leurs établissements des milliers de tonnes de minérais de fer, à un coût très minime qui se compare avec les frais actuels du transport au Lac Supérieur, et voilà pourquoi ils se font les protagonistes ardents de l'entreprise.

Tout de même, Québec en tirera un profit d'une autre nature. La vieille cité est encore la mieux située pour devenir le centre d'organisation des expéditions, le quartier général des explorations vers les vastes solitudes du nord; c'est à Québec que les ingénieurs et les techniciens dresseront leurs plans et élaboreront leurs randonnées; c'est à Québec que les compagnies d'exploitation minière établiront leur pied-à-terre et leur foyer de rayonnement. Voilà un avantage qui, dans cette aventure, compense bien d'autres désagréments.

Avant de Gaulle

Les dépêches de France sont unanimes sur ce point : si M. Léon Blum n'a pu obtenir l'appui de la Chambre des députés c'est qu'il avait attaqué et le général de Gaulle et les communistes. M. Robert Schuman a profité de l'expérience du vieux chef socialiste : il s'est abstenu de critiquer le libérateur de sa patrie, il ne s'en est pris qu'aux communistes, et ainsi il a pu obtenir 112 votes de plus que M. Blum, soit 103 de plus qu'il n'avait besoin.

En quelque sorte M. Schuman présidera donc le conseil des ministres par la grâce du général. Et il semble bien qu'il devra partir à l'heure choisie par de Gaulle. S'il réussit à rétablir l'ordre contre les communistes et leurs dupes, M. Schuman pourrait cependant durer jusqu'aux élections prévues pour l'été prochain. La preuve est faite, en attendant, qu'on ne peut gouverner la France en combattant à la fois le Rassemblement du peuple français (qui n'est pas directement représenté à la Chambre des députés) et les communistes (qui peuvent compter sur 184 voix).

Le nouveau président du Conseil est né de parents alsaciens au Luxembourg il y a 61 ans et fut élevé en Lorraine. Député pendant plusieurs années entre les deux guerres, il fut sous-secrétaire d'Etat aux affaires des réfugiés en 1940. Sa tâche consistait à aider les milliers de Français et d'étrangers qui fuyaient devant les nazis. Jacques Duclos, chef parlementaire des communistes, l'a faussement accusé d'avoir servi le gouvernement de Vichy; si tel était le cas, les Belges ne l'auraient pas nommé, au début de cette année, grand-officier de l'Ordre de Léopold, en reconnaissance des services qu'il leur a rendus en 1940.

Membre du Mouvement républicain populaire (le parti de Georges Bidault), M. Schuman était ministre des Finances dans le cabinet Ramadier. S'il n'échappe pas à la calomnie communiste, il n'en jouit pas moins de l'estime générale. Il est catholique et célibataire.

Dans l'intérêt de la France et de l'Europe, — en attendant le jour, qui paraît bien inévitable, du retour au pouvoir du général de Gaulle, — on souhaitera à M. Schuman plein succès. Mais les problèmes auxquels il doit s'attaquer ne peuvent être résolus promptement ni facilement...

Pour le bon ordre

Excellente décision, celle que le comité administratif a prise d'exercer plus de rigueur dans l'observance des règlements sur la circulation et le stationnement dans les grandes artères. Rue Saint-Jean, des automobiles et des camions qui viennent stopper du côté prohibé provoquent des embouteillages inévitables qui se prolongent parfois pendant plusieurs minutes et retardent tout le monde; il en est ainsi rue Saint-Vallier, dans la section très affairée de la rue Dorchester au boulevard Langelier; on constate qu'un ou deux ou trois camions stationnent toujours au mauvais endroit et congestionnent ainsi toute l'artère. La police est requise de faire des exemples...

Un travail d'envergure

Depuis son établissement, il y a un an, la Société centrale d'hypothèque et de logement a contribué à la construction de 21,000 logements par tout le pays et à la transaction de prêts pour une valeur de $100 millions. Ce sont là des états de service qu'un trop grand nombre de citoyens continuent d'ignorer complètement; et pourtant voici un organisme qui a été institué pour leur prêter main-forte dans la réalisation d'une de leurs entreprises les plus légitimes, et qui est parvenu à de remarquables réalisations. Malheureusement, les circonstances agissent contre son oeuvre qui est en butte, en plus de l'ignorance, à des difficultés d'ordre matériel comme la pénurie des matériaux et la cherté de la main-d'oeuvre. Des temps meilleurs s'annoncent pour justifier, une fois de plus, sa bienfaisante action.

La démocratie se trouve réalisée en fait en chacun de nous puisque la politique est devenue l'affaire de tout le monde. Personne ne peut s'en détourner ; la pression immédiate qu'elle exerce sur chacun est trop forte. — Thomas Mann.

Ceux qui firent notre pays

WILLIAM-HENRY STEEVES

(1814-1873)

Né à Hillsborough, Nouveau-Brunswick, le 20 mai 1814, William-Henry Steeves se lança dans les affaires et entra dans la société commerciale Steeves Brothers. Mais plus tard la politique l'attira et il représenta, de 1846 à 1851, le comté d'Albert à l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick. De 1851 à 1867, il occupa un siège au Conseil législatif de la même province. Il fit partie de l'exécutif presque sans interruption, de 1857 à 1865, d'abord comme commissaire des terres, de 1854 à 1855, puis commissaire des travaux publics, de 1855 à 1856 et de 1857 à 1863.

L'un des Pères de la Confédération, Steeves représenta le Nouveau-Brunswick à la conférence du chemin de fer Intercolonial, à Québec, en 1862; à la conférence de Charlottetown sur l'union maritime, en 1864; à la conférence de Québec sur l'union de l'Amérique britannique du Nord, un peu plus tard la même année. Après la Confédération, en 1867, il fut nommé sénateur, poste qu'il conserva jusqu'à sa mort, survenue le 9 décembre 1873.

En feuilletant "Le Soleil"

IL Y A VINGT-CINQ ANS

(24 novembre 1922)

Moscou. — Lenine a déclaré, hier soir, en présence d'une grande assemblée des soviets de Moscou, que le gouvernement russe ne devait pas redouter les concessions aux capitalistes étrangers. —"La Russie est un si vaste pays, et ses ressources sont si merveilleuses," a dit Lenine, "que je ne vois pas pourquoi nous refuserions les propositions convenables venant de compagnies étrangères."

Québec. — Les directeurs de la Compagnie de l'Hôtel Château Frontenac, ont résolu, nous assure-t-on, de donner des noms historiques à la plupart des salles et salons de la grande tour centrale, dont la structure métallique de vingt étages est terminée. On rebaptiserait, même, plusieurs salles du corps principal du somptueux édifice.

IL Y A CINQUANTE ANS

(24 novembre 1897)

Londres.— Les personnes craintives seront tranquillisées, lorsqu'elles sauront qu'un astronome autrichien a entrepris de démontrer que la prédiction du professeur Falb — que la fin du monde arrivera le 13 novembre 1899, à la suite d'une collision entre la comète de Temple et la terre — est fausse. M. Bidschoff, — l'astronome en question — a calculé de nouveau la course de la comète. Le jour où cette dernière sera le plus près de la terre, la distance entre l'astre errant et notre planète, sera de dix-huit millions de kilomètres. Cette distance est suffisante pour calmer les plus craintifs.

Tromsoe, Norvège. — Le vapeur "Victoria" qui a été nolisé sur l'ordre du roi Oscar, pour aller à la recherche de l'explorateur Andrée et de ses compagnons est revenu de Spitzburg. Le navire n'apporte aucune nouvelle de l'explorateur, bien que des marins du Victoria aient débarqué en dix endroits différents et exploré quelques parties des îles Danmand.

Constatation

Le gouvernement de Québec a eu la bonne idée de nommer une commission d'enquête sur la délinquence juvénile, et de mettre à sa disposition un budget de $70,000 par année. Par ailleurs, comment ne pas se rappeler qu'à la session de 1945 le même gouvernement abolissait une commission analogue, qui avait déjà présenté un rapport détaillé sur la délinquence juvénile et s'occupait d'autres problèmes sociaux avec un budget de seulement $60,000 par année? Pourquoi mettre de côté ce travail, et en faire préparer un autre à un coût plus élevé?

Vieille histoire

"Si vous me repoussez" supplie le soupirant aux genoux de sa belle, "j'en mourrai de chagrin." Elle le repoussa et il rendit l'âme soixante-douze ans plus tard.

Poivre et sel

L'Oder persiste.

Les gens sont gênés.

Charlesbourg y tient.

John Bull joue et gagne.

De l'union naît la coopération.

Les consommateurs se groupent.

Mesdames, vos bijoux ont pris de la valeur.

Les ventrus devront donner des explications.

Blum, Thorez, Schuman, quels noms étranges pour des Français!

D'une noce à l'autre la caste constate que le nombre des membres diminue.

La jurisprudence de Nuremberg traite les complices comme des meurtriers.

Les QUATRE ont laissé aux assistants secrétaires le soin de mêler les cartes pour la maldonne.

Les 140,000 employés des services ferroviaires savent à quelle époque de l'année il convient de prier avec ferveur.

Mieux vaut maigrir que mourir.

Richesses canadiennes

par Cyrille FELTEAU

Le "Grand Nord-Ouest" canadien n'a pas fini de livrer ses secrets et ses richesses aux hardis prospecteurs qui, depuis 1930, à la suite de Gilbert Labine, Canadien d'origine française, explorent en tous sens ses immenses étendues, parsemées de marécages, de lacs, de toundras, de fleuves aux rapides tumultueux. Déjà, les efforts de certains d'entre eux ont été largement récompensés; en moins de quinze ans, ces intrépides *éclaireurs* de l'industrie minière y ont découvert, en quantités considérables, en plus de minéraux vitaux tels que le radium et l'uranium, de l'or, de l'argent, du tungstène, de l'huile, du plomb, de l'étain, du béryllium, etc. D'autres sont convaincus qu'on y mettra à jour, tôt ou tard, de riches mines de diamant.

Veut-on des chiffres? Dans la seule année de 1944 on tira de ces territoires d'une superficie de 1,400,000 milles carrés de l'or pour une valeur de plus de $14,000,000, de l'argent pour $1,000,000, de l'huile pour $1,500,000, enfin, du radium et de l'uranium pour $36,000,000.

Depuis la découverte de la radioactivité et l'explosion de la première bombe atomique, personne n'ignore l'importance vitale, stratégique, de ces deux derniers métaux, si parcimonieusement disséminés à la surface du globe, et auxquels est attaché, en quelque sorte, selon la sagesse des hommes, le sort du monde.

Mais ce qu'on ignore peut-être, ce sont les circonstances qui ont entouré la découverte, dans le grand Nord canadien, des premiers gisements de pechblende, minerai d'où l'on extrait l'uranium et le radium, et les conditions dans lesquelles se poursuit leur exploitation minière.

Un article paru dans une récente livraison du *Monde illustré* nous apporte là-dessus des précisions fort intéressantes. Dans un magnifique reportage photographique intitulé : *Le radium du cercle polaire*. Louise Weiss, collaboratrice de ce magazine parisien, nous rapporte les constatations qu'elle a faites et les renseignements qu'elle a recueillis au cours d'un voyage d'enquête de plusieurs semaines, par avion, qui l'a menée jusqu'aux premiers contreforts du cercle polaire, au delà du Grand Lac de l'Ours, dans une petite ville minière appelée du beau nom de "Port-Radium".

Gilbert Labine

"Je viens de survoler, pendant des semaines," dit-elle au début de son article, "les solitudes glacées du Grand Nord-Ouest canadien. Forêts immenses, marécages sans fond, lacs innombrables, toundras, fleuves tumultueux, troupeaux effrayés défilaient sous les ailes des avions qui me transportaient d'une mine d'or à une pêcherie, d'une mine d'argent à un centre de trappeurs, d'un champ de pétrole à l'église d'une mission. Mais entre toutes les réussites industrielles qui transforment actuellement la vie de l'Arctique, celle de Port-Radium m'a paru la plus étonnante et celle dont découlaient aussi, à tous les points de vue, les plus importantes conséquences."

Et c'est ici qu'elle nous relate, avec force détails, la merveilleuse aventure d'un prospecteur des *Eldorado Gold Mines Limited*, Gilbert Labine, qui, parcourant un jour les archives poussiéreuses du ministère des Mines à Ottawa, tomba par hasard sur un rapport d'ingénieur qui parlait du cobalt qu'il avait trouvé sur les rivages du Grand Lac de l'Ours, sous le cercle Arctique, à 500 milles est-nord-est du Klondike. Un éclair passa dans les yeux de Labine, car, pour cet ingénieur minier, ce cobalt prouvait l'existence de filons argentifères. Immédiatement, il loue un aéroplane et s'enventure dans des régions dont aucune route aérienne n'avait encore été reconnue.

Il débarqua seul sur les berges du Grand Lac de l'Ours et en quelques semaines en vit assez pour monter une expédition qui devait laisser quelque profit et l'inciter à revenir. Cette fois, Labine fit le voyage en compagnie d'un ami, prospecteur comme lui, Charles Saint-Paul. "Malheureusement, comme Labine le racontait lui-même plus tard, "au cours des efforts que nous fîmes pour amener notre matériel au campement que nous avions construit sur les bords du lac, Saint-Paul fut atteint par la cécité des neiges. Il dut rester au camp, si bien qu'en attendant sa guérison, je commençai, seul, la prospection de la région que nous avions choisie. Le matin du 16 mai 1930, à un demi-mille à peu près de nos tentes, comme je contournais une petite île, je découvris un filon argentifère qui me parut immédiatement fort riche. Je le suivais lorsque je remarquai, à quelques centaine de mètres de la berge, un grand mur taché de cobalt et de vert-de-gris. J'y allai et y trouvai tous les minerais généralement associés à l'existence du cobalt, notamment de l'argent, beaucoup d'argent. Continuant, je rencontrai un morceau de minerai, fort sombre, à peu près de la grosseur d'une prune, que je fis sauter avec mon marteau. C'était du pechblende."

L'ingénieur prespecteur des *Eldorado Gold Mines* venait de découvrir là l'un des plus riches gisements de minerai d'uranium et de radium du monde. Selon une déclaration faite en 1937 par Charles Camsell, alors sous-ministre canadien des mines, l'on pouvait estimer à un gramme par six tonnes et demie la teneur en radium du minerai découvert par Labine, alors que la teneur du minerai du Congo belge avait été de un gramme par 10 tonnes au début de l'exploitation et n'était plus actuellement que de un gramme par 30 ou 40 tonnes. Et ce métal vaut présentement 24,000 fois son poids d'or pur, c'est-à-dire environ $25,000 le gramme!

Un vaste champ !

Le champ de minerai trouvé par Labine court à travers collines, failaises, petites îles et affleure même au fond du lac. Il est à peine entamé. Le roc qui en provient vaut 85 dollars la tonne. L'exploitation produit environ 100 tonnes par jour, lesquelles sont réduites par la centaine d'ingénieurs et d'ouvriers qui vivent à Port-Radium à deux tonnes concentrées de minerai radium-uranium-argent. La raffinerie de Port-Hope, sur le lac Ontario à 4,000 milles au sud-est, tirera de ces deux tonnes environ 200 milligrammes de radium, environ 120 livres d'argent et une quantité variable d'uranium. L'Arctique récompense donc généreusement ses conquérants!

Malgré tout, de l'avis des pionniers du Grand Nord-Ouest, découvrir le minerai de radium était plus simple que le transporter.

De Fort MacMurray et de Waterways (Alberta), le Mackenzie et ses tributaires qui coulent vers l'Océan glacial représentent un réseau hydrographique d'une longueur de 1500 milles et plus. Leurs eaux ne sont navigables que pendant quelques semaines.

Les premiers équipements industriels de Port-Radium furent transportés par bateau en été et complétés, en hiver, par moins 40 ou 45 degrés de froid, grâce à l'avion.

Voici, en résumé, le long itinéraire que doivent suivre les sacs de minerai radium-uranium-argent à compter de Port-Radium où ils sont produits, jusqu'à Port Hope, Ontario, où ils sont traités. Après avoir traversé le Grand Lac de l'Ours, ils empruntent le chemin de la rivière de l'Ours, remontent le Mackenzie, traversent le Grand Lac des Esclaves et reprennent le fleuve, dénommé en ce secteur rivière des Esclaves. Au 60e parallèle exactement se trouve Fort Smith, communauté de 800 âmes, siège du Vicariat apostolique du Mackenzie et tête des rapides à franchir pour atteindre, toujours par voie d'eau, Waterways et le chemin de fer qui mènera jusqu'à Port Hope.

Aux usines de Port Hope s'arrête le chapitre polaire de l'histoire du radium. La raffinerie du Lac Ontario est une entreprise chimique d'une envergure considérable. Le minerai concentré arrivant de Port-Radium y passe par des opérations dont l'ensemble dure un mois et nécessite sept tonnes de produits divers pour une tonne de minerai traité. Il en sort du bromide de radium (soluble et transformable en gaz pour l'industrie) ainsi que du sulfate de radium (insoluble et destiné principalement aux usages médicaux).

La radium employé dans les nouvelles armes explosives parcourra encore des milliers de milles, jusqu'à l'Etat de New-Mexico, au sud des Etats-Unis. Parti du cercle polaire, au pays du soleil de minuit, son long périple le conduira presque jusqu'à l'Equateur où il se volatilisera dans le sable vitrifié de la première Bombe.

Entre Canadiens de bonne volonté

La fécondité de l'épreuve

—1003— *Par Eugène L'HEUREUX*

En collaboration avec Londres et Washington, le gouvernement canadien adopte temporairement une politique d'économie très austère. D'autre part, conjointement avec dix-sept nations, il élabore une politique de commerce international très large et qui donne lieu à de belles espérances.

Ceux qui envisagent cette manoeuvre avec un esprit objectif et serein y voient de l'envergure, de l'intelligence et du courage. Ils font des voeux pour le succès d'efforts aussi édifiants. Et, sans tenir compte des compétitions électorales, ils appuient le gouvernement de leur pays, chargé de diriger le sauvetage de la nation canadienne, moins ballottée, sans doute, que les autres, mais ballottée tout de même par la tempête universelle de l'après-guerre.

Le monde traverse une époque d'expiation, c'est évident, et personne n'y échappe.

La consolation des Canadiens, au milieu de cette situation grave et inquiétante, c'est de voir leur pays accuser devant l'épreuve une virilité de plus en plus grande, une générosité de plus en plus indiscutable, une conscience morale de plus en plus salutaire au monde.

Oui, pour le Canada, l'épreuve est féconde et nous pouvons probablement en dire autant de toutes les nations qui poursuivent en ce moment avec lui un même idéal humanitaire et démocratique.

Rivaliser de zèle dans la recherche des formules les plus émouvantes pour décrire à satiété une détresse que tout le monde voit, ce serait vain; ce serait même lâche, comme tout ce qui ne comporte aucune difficulté.

Faisons le désert autour des tragédiens qui ne cessent de crier "Seigneur ! Seigneur !", et qui emploieraient beaucoup mieux leur temps à galvaniser les âmes et à orienter les esprits vers des buts entachés d'aucune chimère.

Appliquons-nous plutôt à tirer de la situation où se trouvent notre pays et le monde certaines raisons d'espérer, certains stimulants à l'action constructive. Et, Dieu merci, il y a des choses réconfortantes mêlées à l'adversité actuelle. En voici au moins deux :

Premièrement, sur le plan international, il y a quelque chose de changé. En dépit des retards apportés à la conclusion d'une paix juste et durable, un sentiment de solidarité universelle se développe de jour en jour. Sauf quelques aveugles volontaires, tout le monde voit aujourd'hui l'interdépendance grandissante des nations, même au-dessus des océans. Et cette interdépendance, elle se manifeste dans tous les domaines : défense territoriale, prospérité économique, culture intellectuelle, etc.

Ce sentiment d'interdépendance engendre ici et là un altruisme qui, chez les chrétiens, peut nourrir l'esprit de charité.

Le Pape, qui a supplié les nations riches d'aider les nations pauvres, est plus écouté sur ce point qu'il l'eut été autrefois. Il est possible que le prochain siècle porte la marque d'une générosité imprévue des générations précédentes. Notre postérité sera heureuse de rappeler que, de tous les pays, c'est le Canada qui s'est engagé le plus résolument dans cette voie de paix et de salut.

Une autre raison d'espérer, pour nous, c'est le parti intelligent que nos hommes d'Etat canadiens tirent de l'épreuve, en provoquant la formation d'une économie nationale plus productive et plus personnelle.

Il ne doit pas être téméraire de penser que l'ensemble des mesures prises par Ottawa pour faire produire ici une partie de ce que nous importions en suivant la loi du moindre effort aura pour effet d'augmenter et de diversifier considérablement la production canadienne.

Si nous y mettons l'esprit de coopération et l'entrain qui ont largement contribué à faire gagner une guerre mondiale presque perdue d'avance, nous avons des chances très sérieuses de voir le Canada passer au rang des principaux producteurs de l'univers.

Et alors, son influence pour la pacification du monde et pour l'humanisation des hommes sera l'un des faits les plus édifiants de notre époque.

N'est-ce pas qu'on peut voir une teinte de rose dans le ciel de ce tableau sombre que l'après-guerre déploie sous nos yeux ?

A travers la presse

Les textiles

Le journal de l'Institut des textiles primaires, TEXTILE, parle ainsi de Sherbrooke:

"Il y a cent ans, Sherbrooke a été le berceau de l'industrie canadienne du coton, et le développement de ses textiles n'est rien moins qu'extraordinaire . . . Tous les textiles dits "primaires" y sont représentés: lainages et worsteds, cotonnades et rayonne, bas entièrement rétrécis, tricots, fil à coudre de coton, etc. En fait, l'importance de Sherbrooke dans le domaine industriel lui vient surtout de son industrie textile. Il n'y a pas une usine où l'on n'observe les signes évidents de la modernisation la plus complète. On vise à augmenter la capacité de production, tout en diminuant les frais. Il a fallu de fortes dépenses de capital pour maintenir une production ininterrompue pendant la guerre et l'après-guerre, mettre en usage un plus grand nombre de fibres nouvelles et perfectionner les plus récentes techniques de fabrication"... Partout les conditions de travail ont été grandement améliorées, au cours de ces dernières années. Les constructions sont vastes, claires, propres, munies de lampes fluorescentes; les salaires ont monté, les heures sont plus courtes et il y a plus de commodités dans les usines."

La Reine des Cantons de l'Est mérite pour diverses raisons ce titre qu'on lui a décerné.

Gazette rimée

Malheur !

Il n'est pas besoin de famine
pour souffrir de l'austérité :
s'en rend compte qui examine
ce qu'on ne peut plus importer.

La fiancée est interdite
en voyant que le diamant
qu'elle espérait à l'heure dite
chez nous n'entre plus franchement.

Il a suffi d'une semaine,
après ce décret malheureux,
pour que des amours la centaine
se perde en accents douloureux.

Depuis lors le prix de la vitre
a quintuplé sur le marché,
et le pêcheur de perle en huître
en vain plonge pour l'y chercher.

Un morceau de cristal de roche
dans une bague de ferblanc
est le substitut le plus proche
qu'on trouve encor chez le [marchand.

Que faire en pareille occurrence
pour consoler les amoureux —
sinon d'épouser leur souffrance
et de se lamenter pour eux!

Le rimailleur

Un accident à Port-Alfred

Port-Alfred, 24. (DNC) Un garçonnet de 8 ans, Serge Gagnon, dont les parents M. et Mme Henri Gagnon demeurant dans la 6ème Avenue de notre ville, a été grièvement blessé hier matin, vers 11 heures.

Le jeune Gagnon a été heurté par une automobile en descendant d'une voiture de laitier. Projeté violemment sur la chaussée, l'enfant a été relevé inconscient et transporté à l'Hôtel-Dieu de Chicoutimi, où on constata qu'il souffrait d'une fracture à la cuisse gauche et d'une commotion cérébrale.

Hier soir, les autorités de l'hôpital nous informaient que l'état de l'enfant, quoique très grave, n'inspirait aucune crainte pour le moment.

SI VOTRE FILLETTE

souffre d'un rhume de poitrine vous devriez lui appliquer un cataplasme de moutarde et d'onguent Mecca.

Ne traitez pas un rhume de poitrine à la légère — les suites pourraient être graves. Vous obtiendrez d'excellents résultats avec un cataplasme fait de deux cuillerées à soupe de Mecca et d'une cuillerée à thé de moutarde. Il soulage la congestion et diminue l'inflammation—en plus d'empêcher la formation d'ampoules. Dans les cas de gros rhumes, changez le cataplasme deux fois par jour. L'onguent Mecca est en vente dans toutes les pharmacies — 25c, 35c (le tube), 50c et $1.00 — 68 100

ONGUENT "MECCA"

—Un plan d'urbanisme

(Suite de la dernière page)

qu'il soit confié à un administrateur compétent.

Au sujet de la circulation, le conférencier parla de la déficience de nos rues comme voies de circulation. Près de la moitié de la surface pavée de nos rues du quartier des affaires sert exclusivement au stationnement, ce qui est une grave erreur, quand l'on songe qu'une rue dont la moitié de la surface est occupée par des camions ou automobiles en stationnement est réduite au huitième de sa capacité de circulation. La Solution consiste à trouver des terrains de stationnement dans le voisinage de ce quartier et de les trouver avant qu'elle ne puisse s'effectuer sans qu'il en coûte d'énormes sommes d'argent. Encore faudra-t-il installer des compteurs sur ces terrains.

Traitant du problème des parcs et terrains de jeux, M. Bédard déclara que la rivière St-Charles devrait être une rivière de plaisance à l'usage de tous les citadins des quartiers résidentiels avoisinants, et non à l'usage et au bénéfice de quelques industries. De plus, la gare actuelle du Pacifique Canadien devrait être transportée à un endroit plus central et un aéroport municipal devrait être aménagé à Gros-Pin.

Dommages de $100,000 par le feu à Toronto

Toronto, 24 (PC) Les pompiers ont employé des méthodes peu inusitées pour éteindre ici un incendie qui a causé hier des dommages évalués à 100,000 aux immeubles de la compagnie Canadian Liquid Air.

Il y avait à l'intérieur de l'édifice quelque 2,000 barils de carbure de calcium. L'eau, si elle avait été employée, serait tombée dans le calcium en produisant du gaz acétylène — très explosif et inflammable — c'est pour cette raison que les pompiers ont ramassé dans toute la ville tout le tétrachlorure de sodium disponible pour combattre l'élément destructeur. Quoique la fumée ait été très intense, aucun pompier n'a été blessé.

Des millions de gens lisent les annonces classées tous les jours.

Panégyrique de martyrs chinois

"Le sang du Christ constitue la force des martyrs et le sang des martyrs constitue la semence des chrétiens", tel était le thème du panégyrique prononcé, hier soir, en la chapelle des Soeurs franciscaines, par le R. P. Bergeron, o.p., à l'occasion de l'anniversaire de béatification des 29 missionnaires martyrs de Chine.

"Il y a un an, poursuivit le R. P. Bergeron, Sa Sainteté Pie XII béatifiait 29 missionnaires victimes de la persécution en Chine. Parmi ces missionnaires se trouvaient sept religieuses franciscaines. Si nous nous réunissons cet après-midi, c'est pour saluer cette phalange de martyrs des temps modernes, tant il est vrai qu'à toutes les époques de l'Eglise, il est nécessaire que le sang se répande en passant par les mêmes voies. En vous parlant de ces martyrs je voudrais vous dire un peu de ce qu'ils ont souffert, davantage comment ils ont soufferts et les raisons qui leur ont fait accepter le martyrs. Il faut être bien convaincu de sa foi pour aller donner sa vie pour la religion. Il est certain que ces religieuses qui n'ont pas voulues s'éloigner de la persécution parce que disaient-elles, elles ne voulaient pas perdre la palme des martyrs, avaient la force surnaturelle nécessaire pour subir toutes les souffrances qui en font aujourd'hui des saintes. Elles ont préféré la mort parce qu'elles savaient que le sol arrosé du sang des martyrs fait germer des vocations chrétiennes. Seul la croix du Christ peu donner à ces personnes qui veulent signer leur vie de leur sang, la force de ne pas fléchir contre la faiblesse d'un corps humain qui subit la torture.

Nous ne pouvons nous empêcher, nous chrétiens, devant un tel spectacle, d'être émus du grand amour qui animait ces âmes de saints et de saintes. Puisons dans leur vie les traits qui nous ferons davantage aimer le Christ et être convaincus de notre foi."

A l'issu du panégyrique du R. P. Bergeron il y eut Salut du Très Saint-Sacrement chanté par l'Union musical.

A BEAUPORT

Société St-Jean-Baptiste

Notre société nationale a tenu une assemblée dernièrement, à l'Académie Ste-Marie, sous la présidence de Me J.-B. Dionne. Elle a eu le plaisir de recevoir des représentants des sections de Québec, entr'autres St-Charles de Limoilou, St-Pascal, St-François d'Assise, St-Fidèle et St-Esprit.

Ces représentants ont constaté que ces réunions conjointes avaient un bon effet. En plus de se connaître, elles mettent les membres au courant du travail accompli dans leur domaine respectif. Il y a lieu de coopérer avec plus d'avantage pour la sauvegarde de nos droits.

Il a été décidé que chacune des sections demanderait au conseil diocésain un résumé trimestriel de ses activités et de son état financier.

La prochaine réunion aura lieu en janvier 1948 à St-François d'Assise.

Conférence

La section de Beauport est à organiser pour le mois de décembre une soirée-conférence qui aura lieu sous les auspices de notre société nationale. Nous en reparlerons.

Construction

Les ouvriers ont commencé récemment le creusage des fondations de la nouvelle école.

Réunions

Le 27 novembre, à l'hôtel de ville, réunion mensuelle de la Ligue des Citoyens.

Le 28 novembre au collège St-Edouard réunion mensuelle des anciens et des directeurs de l'amicale.

Kurt Schumacher attaque Moscou

Oslo, 24 (PA) Kurt Schumacher, président du parti social-démocrate en Allemagne, a provoqué le mécontentement de son auditoire hier quand il a attaqué la politique d'occupation russe, en disant que "des communistes, dans tous les pays, sont traitres à la Russie soviétique". Schumaker, qui parlait devant les étudiants et partisans démocrates de Norvège, avait été invité par l'Association des étudiants norvégiens et par la Société du Travail d'Oslo.

Le clergé catholique est attaqué à Prague

Londres, 24. (Reuter) L'Archevêque de Prague, Giuseppe Beran, a exprimé ses regrets au président Eduard Benès au sujet des attaques d'un journal contre le clergé catholique et le pape a rapporté hier la radio de Prague.

Concours des Clubs 4-H

Quinze concours sont ouverts cette année aux clubs 4-H, grâce à la compréhension des commanditaires, annonce l'Association forestière québécoise inc., qui a fondé les clubs en vue de la formation de leurs membres selon leurs goûts et leurs aptitudes.

Le but principal des clubs 4-H est la conservation de nos richesses forestières; portant de ce principe, les concours touchent à peu près à tous les points qui doivent intéresser la jeunesse rurale de notre province, et leurs permettent d'acquérir une formation plus complète qui sera mise plus tard au service de la société. La liste des concours pour l'année 47-48 est la suivante: Artisanat masculin et féminin, emploi de l'électricité, sécurité forestière, broderie, reboisement, couture, chasse et pêche, art culinaire, protection des forêts, embellissement, réalisations, initiatives, grand prix de l'Association forestière et enfin la bourse du président provincial. Tout ces concours rapportent chacun une bourse de $200.00 aux gagnants provinciaux. Les travaux en marge des concours sont terminés à la fin de juin, et trois comités consécutifs, formés de personnes intéressées et compétentes, voient à faire le jugement des travaux et à désigner les gagnants provinciaux. Les récompenses sont remises lors du congrès provincial des clubs 4-H qui a lieu à Montréal au cours du mois d'août.

En plus de ces nombreuses bourses, les membres peuvent a ussi participer à d'autres concours et mériter d'autres récompenses. Ainsi il y a le concours de réalisations des clubs qui accordent deux bourses de $100.00 aux deux meilleurs clubs de la province; les concours de littérature, de talents 4-H et de broderie qui octroient chacun $100.00 à être divisés en cinq prix. Enfin il faudrait mentionner les médailles d'or, d'argent et de bronze qui sont décernées lors du congrès et qui sont de nature à encourager les membres méritants dans leurs travaux.

Chez Jesse James

St-Joseph, Missouri, 24 (PC) La maison de Jesse James, un bandit qui se spécialisait dans les cambriolages de banques et les vols dans les trains, à l'époque qui suivit la guerre civile, constitue actuellement un centre d'attraction considérable. Des visiteurs de toutes les parties du monde paient environ $100 par semaine, soit 25 centins par tête, pour voir la maison de James sur les limites à l'est de St-Joseph, dans le Missouri. Cette maison, qui a été louée en 1937 à $8 par mois, est maintenant évaluée à $100,000 a-t-on rapporté.

Stassen proteste

St. Paul, Minn., 24 (PA) L'expédition par les Etats-Unis de pièces de machinerie à la Russie a fait l'objet hier des protestations d'un aspirant candidat républicain à la présidence des Etats-Unis, Harold-E. Stassen. Celui-ci a rendu public le texte d'un télégramme qu'il a adressé au président Truman et où il protestait contre la politique "d'apaisement économique" employée à l'endroit de la Russie.

Quatre mille ouvriers seront augmentés

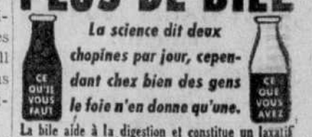
Montréal, 24. (PC) La "Canadian Cottons Limited" et l'Union des ouvriers du Textile d'Amérique ont annoncé vendredi à toute la perspective d'une augmentation de salaire concernant 4,000 ouvriers des compagnies de moulins de Cornwall et Hamilton, ainsi que les moulins de Milltown et Marysville, au Nouveau-Brunswick.

D'après le contrat, il y aura une augmentation de $4.00 par semaine pour chaque travailleur en moyenne, ce qui fera un total d'environ $1,000,000 par année pour tous les employés. Les vacances avec paie, les accidents de travail et l'assurance-vie sont également mentionnés dans le contrat.

Traite des blanches

Portsmouth, Ohio, 24 (PA) Quarante-sept personnes ont été arrêtées samedi aux Etats-Unis par les agents du Bureau fédéral d'enquête (FBI), en rapport avec la traite des blanches. Neuf maisons d'Ironton, dans l'Ohio, ont été fermées. Cette ville serait le centre de toute cette activité criminelle. Six hommes et cinq femmes ont été accusés de violation de l'Acte contre la traite des blanches, tandis que 35 autres inculpés sont détenus comme témoins importants.

Indigestions Fréquentes?
IL VOUS FAUT
PLUS DE BILE



La science dit deux chopines par jour, cependant chez bien des gens le foie n'en donne qu'une.

La bile aide à la digestion et constitue un laxatif naturel. Un manque de bile cause des indigestions, maux de tête, constipation et faiblesse. Pour une santé rayonnante tonifiez votre foie et obtenez la bile nécessaire grâce aux Fruit-a-tives, les comprimés pour le foie qui ont fait leurs preuves et qui sont les plus en demande au Canada. A base d'herbes et de fruits.

FRUIT-A-TIVES Pour Le FOIE

Soulage Merveilleusement

L'OBSTRUCTION, L'ENCHIFRENEMENT DUS AU Catarrhe Aigu!

Instantanément, vous vous sentez soulagé des souffrances dues au catarrhe, lorsque vous vous mettez quelques gouttes de Vicks Va-tro-nol dans chaque narine. Le Va-tro-nol est si efficace . . . ses résultats sont si bons . . . parce qu'il (1) réduit l'enflure des muqueuses, (2) apaise l'irritation, (3) aide à dissiper la congestion . . . en facilitant ainsi la respiration. Beaucoup de victimes du catarrhe déclarent que c'est le meilleur soulagement qu'elles aient trouvé. Vous aussi, vous apprécierez son action! Essayez-en!

VICKS VA-TRO-NOL

C'Etait en 1830...

. . . et l'Europe affaiblie se remettait des guerres napoléoniennes. Fatigués de la guerre, les yeux se tournaient vers un nouveau pays . . . puis en cette année—1830—plus de 28,000 immigrants arrivèrent au Canada.

Seuls en ce pays étrange, à peine peuplé, ils y donnèrent de leur force, de leur jeunesse et de leur courage pour créer une vie nouvelle pour eux . . . et leurs enfants.

Le Canada d'aujourd'hui est la preuve de leurs succès . . . ce Nouveau Pays accueille de nouveau les immigrants d'outremer. Que ces "nouveaux Canadiens" continuent la tradition . . . jalousant les droits de citoyenneté qui garantissent le libre exercice du scrutin.

Lorsque VOUS votez aux élections soit municipales, provinciales ou fédérales, vous exercez par le fait même un devoir, un privilège créés, développés et défendus par vos ancêtres. Votre vote protège l'avenir de vos enfants. Manquer à ce devoir c'est d'être moins qu'un bon citoyen.

PUBLIÉ DANS L'INTÉRÊT DE LA BONNE CITOYENNETÉ PAR

Gooderham & Worts
LIMITED
Distillateurs · Toronto
Fondée 1832

Le port de la ville de York (maintenant Toronto) en 1832. Le moulin Gooderham & Worts à l'avant-plan.

AU RAYON DE LA CHAUSSURE POUR DAMES
REZ-DE-CHAUSSEE — NOUVELLE BATISSE — BLVD CHAREST

(Vous avez accès à ce rayon par toutes les entrées du magasin)

CHEZ POLLACK

COMMENÇANT MARDI MATIN À 9 HEURES

VENTE DE 3000 PAIRES DE MAGNIFIQUES SOULIERS

POUR DAMES ET JEUNES FILLES

Prix ord. jusqu'à $6.00 la paire

3.47

- Commandes postales et téléphoniques acceptées
- Garantie de satisfaction ou argent remis

Malgré la hausse dans les prix des souliers — et malgré les nouvelles restrictions sur le cuir — Pollack fait profiter sa clientèle d'une aubaine sans pareille dans les souliers pour dames !

- VOYEZ NOS ETALAGES DANS NOS VITRINES!

SOULIERS DE TOILETTE

SOULIERS POUR L'APRES-MIDI

SOULIERS SPORT OU POUR LA RUE

- NOIR — BRUN — BLEU — ROUGE — REPTILE GRIS, ROUGE ET VERT
- SUEDE, CUIR PATENT, VEAU, CRUSH-KID, GABARDINE, COMBINAISONS DE CUIR
- MODELES D'ORSAY PUMP — PUMP — STEP-INS — SANDALES — LACES — BOUT OUVERT OU FERME AUSSI SEMELLES PLATEFORME
- TALONS HAUTS, CUBAINS, MILITAIRES, BAS

Pointures 3 à 9 -- largeurs AA à EEE dans le lot mais pas dans chaque modèle.

STATIONNEMENT GRATUIT

Nos clients peuvent stationner leur automobile gratuitement aux deux côtés de notre nouvelle bâtisse — Blvd Charest

Maurice POLLACK Limitée

Téléphone : 4-4661

75-95 rue St-Joseph — 178 Blvd Charest

Echos mondains

LE MONDE OFFICIEL

L'honorable Charles Delagrave est de retour d'un séjour à Ottawa.

RECEPTION

Le Régiment de Québec a reçu samedi, à un cocktail au Manège de Beauport, en l'honneur du brigadier J.-N.-E. Grenier, O.B.E., E. D., à l'occasion de son élection récente à la présidence de la Canadian Infantery and Machine Gun Association of Canada. Parmi les invités qui ont été reçus par le commandant de l'unité, le lt-colonel E.-M. Déchêne, E.D., mentionnons: le sous-ministre adjoint de la Défense nationale, le colonel Paul Mathieu, D.S.O., le commandant de la région militaire de l'Est du Québec, le brigadier J.-P.-E. Bernatchez, C.B.E., D.S.O., le lt-colonel honoraire du régiment de Québec, le sénateur J.-M. Dessureault, le colonel Jos. Matte, le colonel Pierre Tremblay; le lt-colonel C.-L. Laurin, O.B.E., le lt-colonel J.-A.-G. Roberge, D.S.O. A.D.C. commandant du Royal 22e Régiment, le lt-colonel J.-R. Boulanger, commandant du régiment de Montmagny; le lt-colonel F.-T. Atkinson, commandant du Royal Rifles; le lt-colonel J.-F.-A. Audet, commandant du Chaudière, le lt-colonel Jean Gendron, commandant des Voltigeurs, le lt-colonel Jean de St-Victor, commandant de la 19e ambulance de compagnie, le lt-colonel J.-E. Morin, commandant de la 18e ambulance et le lt-colonel Jules Mercier, ainsi que tous les chefs de services du quartier-général à Québec. Plusieurs invités étaient accompagnés de leurs épouses.

MARIAGE

Samedi matin, à neuf heures et demie, en la chapelle Saint-Victor de l'eglise Notre-Dame de Grâce, de Montréal, fut célébré, le mariage de Monique, fille de M. et de madame Claude Champagne, avec Me Raymond-Gervais Décary, fils de M. et de madame Louis-Amédée Décary. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Gérard Décary, oncle du marié. Sous la direction de M. Ethelbert Thibault, p.s.s., MM. Jules Jacob, Roger Filiatrault Maurice Descoteaux, Gérard Desmarais, Paul-Emile Corbeil, David Rochette, Paul Demeule et Marcel Scott chantèrent la messe grégorienne de Sainte-Cécile; M. Eugène Lapierre touchait l'orgue. Le choeur était décoré à cette occasion de chrysanthèmes et de pompons blancs. M. Décary était le témoin de son fils. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de style en satin duchesse blé d'or, à encolure montante et ornée de boutons au corsage; la jupe ample et de longueur irrégulière était froncée à l'arrière sous de larges pans de faille châtaigne; son chapeau était de faille châtaigne et de satin blé d'or; elle portait également une jaquette de renard platine et tenait un livre d'heures recouvert de roses Talisman. Après la cérémonie, il y eut réception au Victoria-Hall où les salons et la table étaient décorés de chrysanthèmes et de pompons blancs. M. et madame Décary partirent ensuite pour le Lac Placide et Ottawa. Pour voyager la mariée portait un ensemble de lainage marine orné de renard platine, une blouse de dentelle française, ivoire, un feutre-antilope, des accessoires marine et dès gardénias à l'épaule.

CLUBS ET CERCLES

A la conférence que prononcera M. Gaudefroy Demonbynes, au Château Frontenac, mardi, le 25 novembre, sur "George Sand à Venise", sous les auspices du Cercle des Femmes Canadiennes, le conférencier sera présenté par madame Gaston Esnouf, présidente du Cercle. Les invités d'honneur sont: le juge P.-A. Choquette, le juge et madame Maurice Brasset, M. Jacques de Montléon, professeur à la faculté de Philosophie, M. et madame Jean-Marie Guérard, M. et madame Jacques Mordret, M. Maurice Hébert, M. Guy Baillargeon et mademoiselle Germaine Casgrain.

(Suite à la page 7, 1ère col.)

Un prince arabe aux Etats-Unis

New-York, 24 (PA) Le prince Mahmoud âgé de 8 ans, le plus jeune des fils du roi Ibn Saud de l'Arabie Saoudite, est arivé dimanche aux Etats-Unis pour y subir des traitements médicaux. On n'a pas révélé la nature de sa maladie.

—Mme Polycarpe Grenier

(Suite de la page 3)

une atmosphère idéalement appropriée.

Le R. Père Louis-Philippe Grenier, fils adoptif de la jubilaire, interpréta les sentiments de la famille dans une adrèsse bien sentie. M. l'abbé Alphonse Gagnon, curé de la paroisse, tint également à évoquer la carrière exceptionnellement féconde de la jubilaire, soulignant les grandes vertus dont elle a donné l'exemple. "Modeste de condition", dit-il, "mais grande de coeur". Ce témoignage caractérise bien la vie de Mme Grenier, mère de onze enfants qui accueillit et entoura de la même sollicitude quatre orphelins dont deux sont aujourd'hui au service de l'Eglise.

Le R. Père Léo Eggloff, des Pères Missionnaires du Sacré-Coeur, se fit l'interprète de Mme Grenier. Après avoir traduit les sentiments de gratitude et d'allégresse de la jubilaire, il tint à signaler les espoirs qu'apportent à notre société malade les familles profondément chrétiennes et fortement unies dont la famille Grenier offre un si admirable exemple.

La célébration se poursuivit au cours de la journée d'hier. Ce fut un continuel va-et-vient de petits-enfants et d'arrière petits-enfants. La vénérable aïeule semblait rajeunie et ravie. Elle accueillit chacun avec son sourire maternel et la sollicitude qui l'a toujours caractérisée.

VIE DE LABEUR

Mme Grenier a connu une vie particulièrement besogneuse. Mère de onze enfants, sa tâche était sans doute lourde. "Le travail ne tue pas", disait-elle fréquemment, quand on lui reprochait de trop se dépenser. Elle a peiné sans relâche jusqu'à l'âge de quatre-vingts ans. Le poids des ans ne semblait pas jusque-là s'être manifesté chez elle. C'est alors seulement qu'elle dût se résigner à certains ménagements.

M. Grenier était maçon. Les salaires n'étaient pas ce qu'ils sont dans ce temps-là, dit-elle. L'ouvrage manquait aussi parfois. Il fallait donc limiter les dépenses. Une mère de famille devait savoir coudre dans ce temps-là, poursuit Mme Grenier. Il fallait pouvoir se tirer d'affaires.

Sa vie fut celle de la femme forte que nous présente l'Evangile. Elle était matinale et ses journées étaient bien remplies. C'était le lavage, la couture, le reprisage et autres travaux qui occupaient les loisirs que laissait la préparation des repas. Souvent, les journées n'étaient pas assez longues et il fallait prolonger les veilles. Les jours et les semaines passaient ainsi.

Mme Grenier, comme toute bonne maman, ne trouvait pas souvent l'occasion de sortir. C'est à peine si elle s'échappait quelques moments pour aller à la messe. Elle a passé sa vie à sa maison, au milieu de ses enfants.

Sur onze enfants, deux seulement vivent encore. Ce sont M. Camille Grenier, de Montréal, et Mme Cyrille Parent, de Beauport. Sept sont morts en bas âge.

ENFANTS ADOPTIFS

Mme Grenier étendit ses sollicitudes maternelles à quatre orphelins qui grandirent auprès d'elles. Deux lui doivent en large part leur vocation religieuse. Ce sont le R. Père Louis-Philippe Grenier, des Missionnaires du Sacré-Coeur, et la R. Mère Sainte-Marie-Léa, de la Congrégation Notre-Dame, de Beauport. La R. Mère Sainte-Marie-Léa, musicienne de très remarquable talent, est professeur de musique à Québec.

Ses autres enfants adoptifs sont M. Louis-Joseph Parent, de Giffard, et M. Emmanuel Grenier, de Beauport, avec qui elle réside aujourd'hui. Mme Grenier a cessé de tenir maison, il n'y a que dix-sept ans, à cause de son âge avancé. C'est alors qu'elle accepta l'hospitalité de son enfant adoptif.

GRANDE CHRETIENNE

Mme Grenier fut toujours une épouse dévouée, une mère aimante et une femme courageuse. Mais elle fut aussi une chrétienne rayonnante. Sa vie fut en quelque sorte une prière continuelle. Elle offrait chaque matin ses peines et ses travaux au Maître de la vie et passsait ses journées dans la présence divine.

Les épreuves n'ont certes pas manqué. Elle trouvait le réconfort dans sa parfaite résignation à la volonté du Maître. "Le bon Dieu le veut ainsi", disait-elle. "Il faut bien se résigner". Toute sa vie est une affirmation de cette édifiante soumission au vouloir divin. Aussi il n'est pas exagéré de dire que Mme Grenier a vécu dans la main de Dieu.

DES TEMOIGNAGES

Rien d'étonnant donc aux témoignages nombreux dont cette femme admirable est l'objet de la part de Sa Sainteté le Pape, de S. Exc. Mgr Roy, du clergé et du monde religieux.

La R. Mère provinciale de la Congrégation Notre-Dame a personnellement rendu visite à la vénérable mère de l'une de ses soeurs, la R. Mère Sainte-Marie-Léa. Plusieurs religieuses des Dames de la Congrégation, des académies de St-Roch, St-Malo et Beauport ont également fait une visite à Mme Grenier pour lui traduire leurs sentiments de vénération. Les Missionnaires du Sacré-Coeur, par l'intermédiaire du R. Père Eggloff, ont également associé leurs voeux à l'égard de la mère du R. Père Louis-Philippe Grenier, de Québec.

VEUVE A 69 ANS

Mme Grenier eut la douleur de perdre son mari en 1916. Celui-ci descendit dans la tombe à l'âge de 65 ans. Ce fut une rude période de la vie de Mme Grenier. Elle fut toutefois réconfortée par la tendresse de ses enfants. Avec eux, elle organisa sa vie suivant les conditions nouvelles. Tout s'arrangea et cette nouvelle épreuve, acceptée avec la même résignation, contribua à accroître le mérite singulier de cette femme admirable.

INSEPARABLE CHAPELET

Durant de longues parties de la journée, la vénérable centenaire égrène son chapelet qui est maintenant son inséparable compagnon. "C'est à peu près tout ce que je puis faire maintenant, dit-elle. "J'aurais mauvaise grâce de ne pas le faire. Et c'est bien d'ailleurs le meilleur emploi que je puisse faire de mon temps".

Mme Grenier est en bonne santé. Il semble bien que la Providence la laissera encore quelque temps à l'affection de ses nombreux enfants et petits-enfants. Si sa vue faiblit un peu et son ouie devient paresseux, ses jambes restent bonnes. Malgré ses cent ans, Mme Grenier est encore étonnamment alerte.

BONNE RECETTE

Mme Grenier attribue sa longévité à la régularité de sa vie. Debout très tôt le matin, elle se couchait autant que possible à la même heure chaque soir. Va sans dire que la vénérable centenaire est toujours restés réfractaire à certains usages modernes malheureusement trop répandus. Elle a en horreur l'alcool et le tabac. Cette abstinence n'a évidemment pas abrégé ses jours... Ses frères et soeurs étaient vraisemblablement des adeptes de la même formule de vie, puisque tous ont aussi bénéficié d'une remarquable longévité.

Le "Soleil" s'associe cordialement aux nombreux parents et amis de cette admirable canadienne-française pour lui formuler ses félicitations et ses voeux les meilleurs.

LUI AUSSI A PEUR : — "Je ferai claquer la porte lorsque vous fermerez les yeux, docteur".

Brillants débuts de J.-P. Fillion

Paris, 24. (Par Jean Gachon, de l'Agence France-Presse). Après Raoul Jobin et Jacques Gérard, un autre chanteur canadien a remporté dès sa première représentation à l'Opéra comique de Paris un réel et solide succès. C'est, samedi dernier, en effet que Jean-Paul Fillion, né à Saint-Jérôme près de Montréal, a fait entendre à Paris pour la première fois sa voix exceptionnelle de baryton. On sait déjà que Fillion avait été engagé dès sa première audition. C'était lui faire confiance à l'avance que de lui donner dès son premier contact avec le public un rôle aussi important que celui d'Escamillo dans "Carmen", qui a fait automatiquement salle comble.

Drapé dans son manteau rouge sombre de matador, Fillion s'est tiré de cette épreuve avec le plus grand éclat et un calme surprenant aussitôt entré dans l'épuisante scène du cabaret au deuxième acte. "Je n'ai pas eu le trac, nous confia-t-il après la représentation, "mais je fus d'abord surpris par l'acoustique de la salle. Je n'ai jamais chanté dans un aussi vaste amphithéâtre et mes premières notes étaient sourdes. Puis j'ai senti que ma voix passait bien la rampe."

Ainsi s'est modestement jugé Fillion, mais le public qui était venu assister à ses débuts ne s'aperçut même pas de cette première hésitation et l'applaudit avec vigueur.

Au troisième acte, la voix de Fillion, exceptionnellement profonde pour un baryton, remplit la salle. Dans la scène de la montagne, lorsqu'il lutte avec le soldat Don José, qui a déserté pour l'amour de Carmen, dans son duo d'amour avec elle, Fillion s'est surpassé et a été rappelé à trois reprises.

Un grand nombre de Canadiens habitant la capitale et les membres du personnel de l'ambassade du Canada à Paris étaient venus l'entendre. On remarqua, notamment M. Jean Chapdelaine, deuxième secrétaire à l'ambassade et Mme Chappedelaine, ainsi que des étudiants de la "Maison Canadienne" où Fillion habite.

Dans l'ensemble, c'était une excellente représentation qui donne l'assurance que Fillion s'améliorera encore lorsqu'il débutera prochainement au Grand Opéra dans "Faust".

DONNACONA

Naissances

— Joseph-Raymond-Régent, fils de M. et Mme P.-E. Moisan, née Gemma Julien. Parrain et marraine, M. et Mme Raymond Moisan, oncle et tante de l'enfant.

— Mary-Brenda-Patricia, fille de M. et Mme Tim McCarthy, née Anne Cleary. Parrain et marraine, M. et Mme Patrick McCarthy, oncle et tante de l'enfant.

— Marie-Pierrette-Ginette, fille de M. et Mme Antoine Trudel, née Pierrette Côté. Parrain, Paul-Aimé Côté, oncle de l'enfant; marraine, Mme François Côté, grand'mère de l'enfant.

— Marie-Berthe-Barbara, fille de M. et Mme Thomas Burns, née Lorraine Paquet. Parrain et marraine, M. et Mme Williams Burns, grands-parents de l'enfant.

— Joseph-Paul-Jean, fils de M. et Mme Georges Marcoux, née Marguerite Poulin. Parrain et marraine, M. et Mme Paul Leblanc, oncle et tante de l'enfant.

— Marie-Blanche-Agnès-Rita, fille de M. et Mme Octave Julien, née Julienne Rochette. Parrain et marraine, M. et Mme Anselme Béland, oncle et tante de l'enfant.

— Joseph-Jean-Laurent, fils de M. et Mme Laurent Trépanier, née Blandine Dusseult. Parrain et marraine, M. François Trépanier et Charlotte Dussault, oncle et tante de l'enfant.

— Mary-Georgette-Nicole, Francine, fille de M. et Mme Martin Jacques, née Gilberte Godin. Parrain et marraine, M. et Mme Raoul Simonneau, oncle et tante de l'enfant.

— Marie-Bernadette-Ginette, fille de M. et Mme André Martel, née Jeanne-d'Arc Verret. Parrain, M. Alfred Martel, grand-père de l'enfant; marraine, Mlle Bernadette Martel, tante de l'enfant.

— Marie-Alice-Gisèle, fille de M. et Mme Albert-Auguste Pelletier, née Cécile Piché. Parrain et marraine, M. et Mme Hormidas Piché, jr, oncle et tante de l'enfant.

Mariages d'octobre

— Le mariage de Louis-Philippe Pilote et de Jeanne Walsh a été béni le 18 octobre. Témoins: François Pilote et Lucien Walsh, frères des époux.

— Le 23 octobre a été béni le mariage de Raoul Petitclerc et de Cécile Fortin. Témoins: Charles Petitclerc et Alphonse Fortin, pères des époux.

— Le mariage de Donat Matte et de Rollande Fortin a été béni le 25 octobre. Témoins: Théophile Matte et Joseph Fortin, pères des époux.

Le même jour, avait lieu le mariage de Henri Denis à Gemma Martel. Témoins: Théophile Denis et Arthur Martel, leurs pères respectifs.

— Le mariage de Hervé Jacques à Jeannine Delisle avait lieu le 25 octobre. Témoins: Osias Jacques et Adalbert Delisle, pères des mariés.

— Le 29 octobre a été béni le mariage de Victor Pelletier avec Annette Leclerc. Témoins: Paul Pelletier et Alphonse Leclerc, pères des époux.

Dr. H.-A. HOULE
Chirurgien-Dentiste
Jour — 76 rue St-Joseph
Soir — 550 Ch. Ste-Foy
QUEBEC
Tél.: Jour 2-3002 Soir: 2-3282

Athlone en Afrique

Londres, 24 (PC) On a annoncé aujourd'hui que le comte d'Athlone, ancien gouverneur-général du Canada, visitera bientôt l'Afrique du Sud, en compagnie de son épouse, la princesse Alice, comme hôte du gouvernement sud-africain.

SOIES QUEBEC ENRG.
COUPONS
24 St-Stanislas (angle St-Jean)

HOLEPROOF
the quality name in Nylons!

Naturellement vous voulez des nylons mais vous voulez que les vôtres soient des nylons de qualité . . . et ainsi va sans dire vous voulez des HOLEPROOFS. Vous savez déjà qu'ils sont diaphanes, qu'ils durent magnifiquement, qu'ils font à la perfection. Et vous savez aussi que HOLEPROOF ne fabrique que les meilleurs

Procurez-vous les HOLEPROOFS à votre magasin préféré.

Holeproof Hosiery Company of Canada Limited, London, Ont.

fabricants de chaussettes pour hommes et des sous-vêtements Luxite.

H-47-F

TU NE ME JOUES PAS, MAMAN...

BIEN sûr que le sirop de blé d'Inde Crown Brand est bon pour moi. Bien sûr que le médecin recommande d'inclure le sirop de blé d'Inde Crown Brand dans mon régime alimentaire.

MAIS pourquoi ne parler que de moi?

Je sais bien que tu emploies aussi le Crown Brand pour tes délicieuses pâtisseries. Que tu t'en sers pour sucrer tes recettes.

Tu ne me joues pas, maman! Le sirop de blé d'Inde Crown Brand est bon pour toute la famille!

Depuis les années, les médecins recommandent l'emploi du sirop de blé d'Inde Crown Brand comme carbonhydrate et modificateur du lait pour les bébés au biberon.

SIROP DE BLÉ D'INDE CROWN BRAND

Aussi manufacturiers de la fécule de maïs Canada

THE CANADA STARCH COMPANY LIMITED—MONTRÉAL—TORONTO

MESDAMES! MESDEMOISELLES! ESSAYEZ CECI SI VOUS ÊTES NERVEUSES, IRRITABLES, FATIGUÉES

'CERTAINS JOURS' du mois!

Vos périodes vous rendent-elles chaque mois nerveuses, irritables, impatientes, si fatiguées et "traînantes"? Essayez alors le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham pour soulager ces symptômes. C'est un remède *très efficace* contre ces malaises!

Depuis 70 ans, des milliers de jeunes filles et de femmes en ont bénéficié. Voyez si vous aussi n'en obtiendrez pas d'excellents résultats! *Il mérite un essai!*

COMPOSÉ VÉGÉTAL DE Lydia E. Pinkham

Bien entendu, c'est un "McMullen"

Un simple coup d'oeil sur la simplicité pleine de distinction et les détails inédits de cette nouvelle et élégante robe de lainage vous révèle qu'elle a été conçue par McMULLEN. Nous ne pouvons rien ajouter si ce n'est qu'elle a été taillée dans une fine et légère laine anglaise . . . teinte dans les nouveaux tons hivernaux de brun, vert et viné . . . et aussi, bleu-poudre et noir.

39.75

LES MODÈLES CLASSIQUES DE McMULLEN SONT REPRODUITS ET VENDUS EN EXCLUSIVITÉ AU CANADA PAR

HOLT RENFREW

35, rue Buade

EAU DES CARMES MONT CARMEL

Pour préparer soi-même une liqueur digestive, genre Chartreuse. Instructions avec chaque bouteille.

Efficace contre les indigestions, les migraines, les syncopes.

Prix populaire : 59 cents

EN VENTE DANS TOUTES LES PHARMACIES

Il est maintenant facile de vous donner vous-même

LA PLUS JOLIE PERMANENTE QUE VOUS AYEZ JAMAIS EUE

sans danger pour vos cheveux!

AVANT

Invitée ce soir? Cheveux droits, épars comme cela? La photo à droite montre comment il vous est facile de faire des merveilles!

APRES

Seulement 2 à 3 heures plus tard... notez la merveilleuse différence après qu'elle s'est donné elle-même une permanente Charm-Kurl!

Toutes les jeunes Canadiennes sont enchantées! Nouvelle découverte *Charm-Kurl* de permanente à domicile qui non seulement embellit merveilleusement vos cheveux... mais qui est améliorée de 3 manières sur les permanentes domestiques "ordinaires"!

1. ONDES GARANTIES SOUPLES comme les permanentes coûtant $15 ou plus. Ni crépage ni coques — même le premier jour!
2. GARANTIE DURER aussi longtemps que les permanentes de $15. Ne se défait pas "au lavage".
3. GARANTIE INOFFENSIVE pour n'importe quel type de cheveux. Ne sèche pas ne casse pas les bouts.

Imaginez! Une permanente magnifiquement souple et d'apparence naturelle que tous vous donnez vous-même chez vous. Une permanente domestique perfectionnée qui fait merveille — sans risque pour vos cheveux!

C'est la nouvelle permanente magique Charm-Kurl que toutes les jeunes élégantes se donnent maintenant chez elles. Elle est grandement améliorée sur les autres permanentes domestiques "ordinaires". Les ondes sont tellement profondes et faciles à peigner que vous vous émerveillerez de leur charme. Durée aussi longue que celle de la permanente à $15! Plus important encore: Charm-Kurl est garantie inoffensive pour les cheveux.

Facile, il suffit de 2 à 3 heures!

Le secret, ce sont les frisoirs "Lock-tite" Ils tiennent les ondes plus serrées; aussi durent-elles plus longtemps. Ne laissent pas de bouts volants pour casser. Réduisent de moitié la "mise en ondes". Il suffit réellement de 2 à 3 heures pour vous donner une permanente parfaite.

Rien d'étonnant que Charm-Kurl fasse fureur au pays! Pour embellir vos cheveux, procurez-vous la nouvelle permanente Charm-Kurl. Aux comptoirs de pharmacie, de cosmétiques et menus articles.

Découverte exclusive Charm-Kurl qui donne des résultats améliorés

NOUVEAU FRISOIR NE GLISSE PAS — Reste en place, tient les mèches plus serrées.

"LOCK-TITE" EPATANT (brevet en instance) "LOCK-TITE" (en instance) — *PLUS FLEXIBLE le seul frisoir qui met les ondes où vous les voulez; les tient dans n'importe quelle position — *PLUS FLEXIRIE FACILE — Obéit à la moindre pression, pas de bandes de caoutchouc pour emmêler les cheveux. * RE-UTILISABLE Aluminium fort caoutchouc sanitaire dure toute la vie!

Avec 50 frisoirs "Lock-tite" $1.79 Avec frisoirs en fibre $1.35 $1.29

CERTIFIED AND COMMENDED PARENTS MAGAZINE CONSUMER SERVICE BUREAU

Charm-Kurl

Ondulation permanente à domicile

DES MILLIONS EN USAGE . . . PREUVE DE RESULTATS EPATANTS!

Ils comptent sur vous...

Seul un programme d'assurance-vie *convenablement projeté vous donnera les résultats que vous on attendez.*

Avez-vous de l'assurance-vie tout simplement, ou avez-vous un programme d'assurance-vie bien arrêté et basé sur les exigences de besoins réels?

Le programme de "SÉCURITÉ BIEN CONCERTÉE" de la New York Life, par exemple, considère des choses importantes comme un fonds d'affranchissement pour prendre soin des dettes, un fonds de réadaptation pour aider la famille durant la transition à un nouveau genre de vie, un fonds pour l'éducation de vos enfants et une rente viagère pour votre épouse.

Ces avantages et d'autres encore peuvent être garantis en vertu du programme de "SÉCURITÉ BIEN CONCERTÉE" de la New York Life. Voyez votre représentant de la New York Life, ou bien écrivez.

BUREAU CHEF CANADIEN
320 BAY STREET, TORONTO

Succursale de QUÉBEC
81, rue St-Pierre
autres succursales à
MONTRÉAL
TORONTO
WINNIPEG
VANCOUVER

Notre SECOND SIÈCLE

NEW YORK LIFE
Insurance Company

UNE COMPAGNIE MUTUELLE • AU SERVICE DES CANADIENS DEPUIS 1868

JOE PALOOKA — Charles est en danger — Par Ham Fischer.

Echos mondains

DEPLACEMENTS

Le colonel Paul Mathieu, D.S.O., d'Ottawa, était de passage à Québec, en fin de semaine.

Le docteur et madame Edouard Côté, de Victoriaville, sont partis pour les Bermudes où ils passeront quelque temps.

Sir Ernest et lady MacMillen, de Toronto, M. et madame Wilfrid Pelletier ainsi que M. et madame Jean Dansereau, de New-York, étaient au nombre des invités de l'extérieur au mariage Décary-Champagne, célébré samedi matin en la chapelle de l'église de Notre-Dame de Grâce, à Montréal.

M. et madame H.-E. Price, qui ont passé deux semaines à Ottawa, sont revenus à Québec.

M. et madame Armand Viau sont partis pour les Etats-Unis où ils passeront quelques semaines.

Le docteur A. Cantin, de Montréal, s'est embarqué ces jours derniers, à bord du "Queen Mary", pour un voyage de six mois en Europe, au cours duquel il visitera l'Italie, la France, la Belgique et l'Allemagne.

M. et madame Antonio Lambert et leur fillette, Lucie, étaient de passage à Ste-Marie de Beauce en fin de semaine, à l'occasion du mariage Lambert-Lacroix.

Mademoiselle Nora Morton, qui a passé quelques semaines à Toronto, est revenue à Québec.

Madame R. Laurin est retournée à Montréal après avoir passé dix jours à Québec, au Château Frontenac.

Mademoiselle Florence Moore était de passage à Montréal en fin de semaine.

Mademoiselle Thérèse Archer est rentrée en ville après un séjour à New-York, l'invitée de mademoiselle Jeanne Lachaine.

M. Gontran Ouellet est retourné à Chicoutimi après avoir visité Québec, Montréal et Sherbrooke.

Mademoiselle Lucienne Plante a passé la fin de semaine à Montréal.

M. Gilles Gauthier, de Chicoutimi, a passé quelques jours dans notre ville récemment.

Mademoiselle Annette Richard, de notre ville, a passé quelque temps au Cap St-Ignace, l'invitée de ses parents M. et madame Wilfrid Richard.

Madame Achille Bernier est retournée au Cap St-Ignace après un voyage à Québec et à Loretteville.

Mademoiselle Anne-Marie Simard, de Baie St-Paul a passé quelques jours à Québec dernièrement.

Mademoiselle Denyse Beauregard est retournée à Sherbrooke après avoir passé quelques jours à Montréal.

Soulage Promptement la Toux
DES RHUMES DE POITRINE
Aide à Dissiper la Congestion!
Au premier indice d'un rhume de poitrine—frottez de Musterole la poitrine, la gorge, le dos. Musterole soulage rapidement la toux et la sensibilité oppressive des muscles de la poitrine. Musterole pénètre profondément et contribut à dissiper la congestion! En 3 Forces.
MUSTEROLE

—L'hon. Gagnon ouvre

(Suite de la page 3)

tribution en était étroitement surveillée.

M. G.-Russel Girardin, directeur national de la campagne du U.P.R.F., du Canada, dont le comité québecois des amis canadiens de la Pologne est la branche canadienne-française, exposant l'importance de cette campagne, donna de plus amples spécifications sur l'expédition des colis et leur réception certaine en Pologne. Il affirma qu'un arrangement a été signé avec le gouvernement polonais pour assurer la sécurité des colis et qu'en outre, on enverra, en Pologne, une délégation de proéminents canadiens pour surveiller l'arrivée de la répartition des colis parmi les oeuvres de secours et de charité du pays.

Madame Gaston Esnouf, présidente du comité québecois des Amis canadiens de la Pologne, remercia les orateurs.

Parmi les invités à ce dîner, on remarquait : le sénateur et madame J.-M. Dessureault, le juge et madame Thomas Tremblay, le Dr H. Stykolt, M. G.-Russel Girardin, organisateur national du U.P.R.F. du Canada, M. Buchanan, l'organisateur provincial, M. Jean Bruchési, sous-secrétaire de la province, M. et Mme Paul Champoux, M. et Mme Thaddée Poznanski, M. et Mme Léon-T. des Rivières, M. et Mme Langis Galipeault, M. et Mme Avila Bédard, M. Gaston Esnouf, M. Hottman, Mlle Jacqueline Darveau, M. Henri Barcley, M. Antonio Langlais, M. et Mme Antoine Roy, M. et Mme Alexandre Larue, M. et Mme Maurice Boisvert, M. et Mme Célestin Simard, Mlle Charlotte Savary et plusieurs autres invités.

Elisabeth et Philip à l'abbaye de Romsey

Romsey, Hants, Angleterre, 24 (P.A.) La princesse Elisabeth et son Prince Charmant se sont de nouveau retirés dans le magnifique domaine de Broadlands aujourd'hui, après une brève apparition en public hier afin d'assister aux cérémonies dominicales qui se sont déroulées dans l'abbaye de Romsey, vieille de 1,000 ans.

Une foule de paysans a applaudi le couple royal à son arrivée et à sa sortie de la vieille abbaye. Environ 1,500 personnes ont assisté à ces cérémonies. Le couple royal est retourné à Broadlands, et a rencontré les photographes des agences de presse qui prirent les premières photos officielles depuis le départ des deux époux de Londres.

Attaques malveillantes contre Mgr Stépinac

Londres, 24. (Reuters) Les autorités croates emploient le film et la radio pour attaquer Mgr Aloysius Stépinac, archevêque de Zagreb, qui subit présentement une sentence de 16 ans d'emprisonnement, afin de diminuer sa popularité, annonce la radio vaticane. La radio ajoute qu'un film a été tourné à Zagreb dans lequel un acteur personnifie l'archevêque Stépinac officiant à une messe "d'une façon indigne".

Tragédie à Toulon

Toulon, France, 24 (AFP) Un camion est tombé dans un ravin, ce matin, causant la mort de 13 jeunes gens. Parmi les autres occupants 23 sont blessés et un est indemne. Le camion transportait des jeunes recrues devant s'embarquer à Toulon pour l'Afrique du Nord.

VOTRE PEAU EST-ELLE SÈCHE OU GERCÉE?
Le Baume Italien Campana la REMETTRA VITE EN ÉTAT
La Lotion Epidermique Originale

"La maison de Satan"

Le mélodrame anti-communiste "La Maison de Satan", de Louis-Philippe Hébert, a remporté samedi soir, au Palais Montcalm, un gros succès, si on en juge par la grande assistance. Il suffira de mentionner que Fred Ratté, Mme Aline Fortier, Guy Roland, des artistes locaux faisaient partie de la distribution.

La scène se passe en France, de nos jours, dans une petite ville industrielle. Une famille, du nom de Géral, a vécu pendant un certain temps dans le bonheur complet. Mais voici qu'un jour, sous l'influence de mauvais amis, le chef de cette famille devient un adepte et même un agent du parti communiste. Du même coup, il crée le malheur dans sa famille. Il accuse même sa femme d'infidélité et veut briser l'avenir de sa fille en la destinant à un de ses amis communistes, qui est en liaison avec une fille de moeurs plutôt douteuses. Après quelques coups montés, sous l'instigation de Moscou, ce père dénaturé meurt sous les balles des policiers, mais avant, il reconnaît heureusement ses torts devant toute sa famille réunie. La pièce se termine par un mariage double, celui de la veuve avec un brillant avocat, ami de la famille, et celui de la fille avec un jeune étudiant qu'elle a toujours aimé.

Le rôle du père, un homme très sympathique en vérité, était tenu par Fred Ratté, déjà bien connu sur nos scènes. Mme Aline Fortier et la charmante Lyne d'Arcour, dans les rôles de la mère et de la fille, ont démontré beaucoup de talent. Guy Rolland, Lucien Côté, François Poulin et Mariette Ratté ont participé pour une large part au succès de cette représentation.

Récital d'élèves du prof. R.-G. Gingras

Le commandeur Rolland-G. Gingras, professeur de musique, a procuré une fois de plus au public, hier soir, le plaisir d'entendre quelques-uns de ses élèves prouver à la fois leur talents et l'excellence de la direction qu'ils reçoivent.

On entendit successivement Mlle Simone Paradis, M. Léonce Bertrand, Mlle Renée Gingras, chanteuse, Mlle Thérèse Tremblay, Mme Agnès Spénard, Rollande St-Pierre, Marie Paradis, Anita Bouliane et Francoyse Fiset. Celle-ci a obtenu la plus haute mention accordée au Canada par l'Institut coopératif de Musique de Paris, nous apprit M. Gingras lui-même au cours de la lecture du palmarès.

Au palmarès des élèves du cours de piano figurent les noms suivants: 1er degré, Mlle Charlotte Michaud, avec très grande distinction; 2e degré, Mlle Monique Marquis, avec très grande distinction; 3e degré, Mlle Denise Dion; Mlle Murielle Bergeron, avec grande distinction; M. Jacques Déry, avec grande distinction; Mlles Hermance Cadoret, Gilberte Lachance, Pierrette Hould, Myra McCune et Lucille Michaud, toutes avec très grande distinction; 4e degré, Mlle Gisèle Noël, avec grande distinction; Mlle Huguette Gobeil, avec très grande distinction; 5e degré, M. Gaston Déry, avec distinction; Mme Salem St-Jacques et Mlles Monique et Denise Brown, avec très grande distinction; 6e degré, Mlle Jacqueline Belleau, avec grande distinction; Mlle Monique Routhier, avec très grande distinction; 8e degré, Mlle Rolande St-Pierre, avec grande distinction; 9e degré, Mlle Françoyse Fiset, avec très très grande distinction. Le palmarès pour orgue comporte, au 2e degré, M. Claude Hamel, avec très grande distinction; au 4e degré, M. Anatole Villeneuve, avec distinction; au 5e degré, Mme H.-P. Hould, avec très grande distinction.

La lecture du palmarès eut lieu vers la fin de ce récital, auquel assistèrent plusieurs centaines de personnes à la salle St-François d'Assise.

Des millions de gens lisent les annonces classées tous les jours.

Le Courrier de Pascale France

D.—Je désirerais savoir si les fleurs seront portées sur les manteaux de fourrure cet hiver ?

2.—Aussi les bottes en cuir doublées de mouton peuvent-elles se porter avec un manteau de fourrure et un chapeau de toilette ? — RAY PONSE.

R.—Je réponds non à vos deux questions.

ELLE AIME TANT LES FLEURS. — En effet, ce serait gentil d'offrir des fleurs à Noël à la mère de votre ami qui vous a reçue chez elle au cours de l'année. Et comme les roses vous coûteront bien une dizaine de dollars la douzaine dans le temps des fêtes, si vous ne pouvez mettre ce prix, offrez une belle plante de Noël, et pour cela rendez-vous chez un fleuriste québecois qui télégraphiera votre commande à un fleuriste de la métropole. Ce n'est pas plus compliqué que cela.

Mme EUGENE CAUCHON, St-Félicien, Co. Roberval, serait reconnaissante à qui lui enverrait les numéros 117, 118, 119 et 120 du feuilleton L'Ordre de l'Emeraude qu'elle tenait à conserver et qu'elle a égarés.

FERNANDE. — Dans les institutions religieuses où l'on enseigne à travailler le cuir repoussé ou encore auprès des artistes qui se livrent à cet art, vous devriez pouvoir vous faire exécuter l'article dont vous avez envie.

INTERESSE. — Je pense que vous pouvez essayer sans crainte pour votre évier taché le procédé que j'ai donné il y a quelques semaines et qui consiste à se servir de craie en poudre délayée avec de l'ammoniaque.

VARICES
NOUVEAU TRAITEMENT QUI REND LES JAMBES JEUNES ET LÉGÈRES
Tous les variqueux, tous ceux qui ont des fourmillements dans les jambes, qui ont les chevilles et les mollets enflés, ou dont les jambes sont striées de veines bleues, devraient recourir à l'emploi des Gouttes Rameau Fluidifiantes. A base de plantes inoffensives, ce merveilleux traitement facilite la circulation du sang dans les veines et allège les jambes de façon étonnante. $1.80 pour traitement d'un mois environ. Dans les pharmacies ou écrivez à Rameau, Dep. D, 507, Fortune, Montréal 22

MLLES A. B., J. C. et A. R. — Mes regrets mais vos lettres sont arrivées trop tard pour le jeune malade en question qui a été débordé de messages de sympathie.

D.—Que faire pour nettoyer le collet d'un manteau turquoise sali par la poudre et un autre de velours noir également sali par la poudre.

R.—Comme il s'agit de taches grasses, il vaudrait mieux les confier à un teinturier, autrement, vous risqueriez de les abîmer, surtout celui en velours, en essayant avec de l'eau chaude savonneuse ou de l'ammoniaque diluée dans de l'eau.

2.—Ces collets de fourrure sont bien peu en vogue cette saison.

FLEUR AUTOMNALE. — Le feutre blanc dont vous parlez ne conviendra guère avec le manteau de rat musqué et à mon avis, vous seriez de meilleur goût et plus chic aussi pour les heures habillées avec un petit chapeau de plumes assorti à votre toilette, vert ou bleu ou beige ou brun clair; votre gant pourra être de la nuance de votre chapeau et vous pourriez avoir des souliers et un sac bruns.

D.—Voulez-vous publier pour moi une recette de cretons et de tête fromagée?—MATHILDE L.

R.—Voici pour les cretons: prenez 5 livres de panne de lard, 3 livres de filet, 2 livres de rognons. Faites cuire le filet et les rognons avec sel et poivre. Une fois la viande cuite, hachez-la bien fin. Ajoutez des oignons hachés fin, sel et poivre, épicés au goût.

Et pour la tête fromagée: Faire bouillir une tête de porc dans de l'eau, lorsqu'elle est très tendre, la bien nettoyer, puis passer la viande au hache-viande ou couper par petis morceaux. Assaisonner au goût et mettre de l'oignon. Faire refroidir ; la viande "prendra" d'elle-même.

D.—Mon manteau de fourrure a passé l'été sur un support et il s'est formé un mauvais pli dans le dos. Que faire pour faire disparaître ce défaut? —ADMIRATRICE DE PASCALE

R.—Vous n'avez qu'à laisser votre manteau à l'humidité pendant quelques heures, ou encore à la première neige; ce faux pli disparaîtra.

2.—Puisque le médecin vous a fourni la cause du défaut de prononciation de votre fillette, vous devez vous dire que je ne puis vous en fournir de meilleure raison. Jeanne signifie gracieuse, Elise, adoratrice de Dieu, Monique, solitaire, Dorothée, don de Dieu, Aurèle, doré, Germaine, préférée du père.

PASCALE FRANCE

Les plans du Capitole de Washington ont été faits par un architecte anglais.

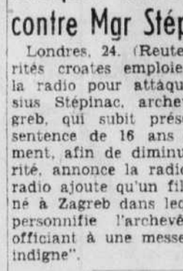
Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $1.50 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

QUE VOUS L'AYEZ RENCONTRÉE SEULEMENT HIER SOIR...

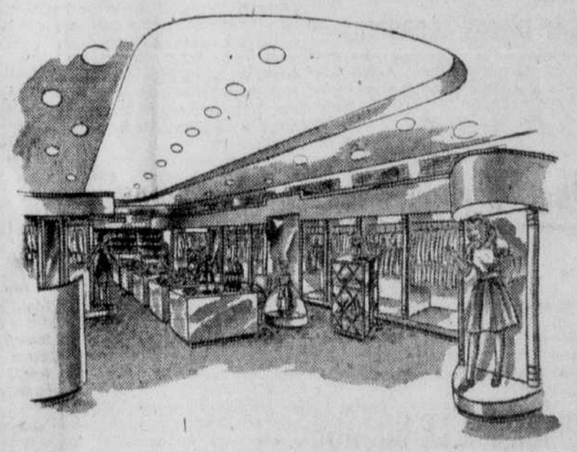
...OU QUE VOUS LA CONNAISSIEZ DEPUIS DES ANNÉES
Il est de bon goût D'ENVOYER DES FLEURS
Vous l'avez rencontrée par hasard—et vous voulez qu'elle se souvienne de vous? Vos fleurs s'en chargeront! Ou bien—de vieux amis vous ont invité chez eux? Les fleurs sont la manière la plus gracieuse de dire "merci!" Quand vous ne savez quoi faire—ou quoi offrir—envoyez des fleurs. Cela dénote que vous êtes plein d'égards—et que vous êtes un ami qui mérite d'être connu.
Pour un meilleur choix, au meilleur prix, achetez où vous voyez l'emblème des 'Allied Florists'.
ALLIED FLORISTS AND GROWERS OF CANADA, INC.

Explorez le pays des biscuits savoureux...
Saveur exceptionnelle, qualité insurpassable et haute valeur nutritive caractérisent toujours les produits de la maison VIAU. Chez VIAU, au pays des biscuits savoureux, on est outillé de façon à fabriquer les biscuits, les bonbons et les chocolats les plus délicieux qui soient. En outre, l'habileté de ses pâtissiers est le résultat de longues années d'expérience.
Exigez nos fameux biscuits Belmont
VIAU
80 ANNÉES D'EXCELLENTE RENOMMÉE • BISCUITS • BONBONS • CHOCOLAT

VOYEZ à ce que Bébé mange des Aliments de Qualité
HEINZ
Viandes · Légumes
Fruits · Desserts
La préparation d'aliments de qualité exceptionnelle a été, pendant 77 ans, la responsabilité des fabricants des 57 variétés

57
BF-107
Exigez les Aliments HEINZ pour Bébés

Recherchez la gamme complète des 22 délicieuses variétés

Crème Orientale GOURAUD
La crème à appliquer avant le bal. Ne s'enlève ni ne se retouche. Un essai vous convaincra.
Blanc, Chair, Rachel, Sun-Tan

La mode chez les tout-petits.
Vêtements élégants et confortables


A. Habits Alpine avec collets Matelot. Couleurs : bleu marine, gris, brun, bleu poudre et vert. Grandeurs : 3 à 6 ans. Tel qu'illustré ..... $4.75 Autre modèle et qualité à $3.75
B. Elégant habit en tweed avec pantalon court. Couleurs : brun, beige. Idéal pour garçonnets de 3 à 6 ans. Seulement $12.95
C. Habit de laine rayé pour garçonnets de 3 à 6 ans. Couleurs : bleu poudre et bleu marine, rouge vin, rouge clair, et gros bleu, bleu marine, brun $4.50
D. Ensemble pour garçonnets de 1 à 3 ans. Gilet en broadcloth et pantalon en velours. Couleurs : bleu poudre et gros bleu, blanc et rouge clair ; blanc et rouge vin; bleu poudre et coco ; jaune et brun $3.25

Semaine RICHELIEU
Le Club Richelieu Québec nous tend la main pour ses oeuvres, DONNONS GENEREUSEMENT.
Demain soir PALAIS MONTCALM
Simone Flibotte
MEZZO-SOPRANO
J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE
145, rue St-Joseph, 276, blvd Charest
PROTÉGEONS L'ENFANCE R RICHELIEU
COMMANDEZ PAR LA POSTE
J.-B. LALIBERTE (limitée), 145, rue St-Joseph, Québec.
Quantité | Grandeur | Couleur | Prix
Nom .....
Adresse .....
☐ Compte courant, ☐ Contre remboursement (C.O.D.) ☐ Chèque ou mandat poste

Votre patron, Madame
par Anne Adams
No 4704
Si vous n'êtes pas maigre, et si vous avez une taille de reine, cette jaquette de style princesse vous habillera à ravir parce qu'elle mettra en valeur la sveltesse de votre silhouette. Elle est très simple à confectionner et n'a pour ornement qu'un motif de broderie à l'épaule.
Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 12, 14, 16, 18, 20 ; 40. Grandeur 16 ans requiert 2 5-8 verges d'un matériel de 39 pouces.
Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.
Adresser vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS, LE SOLEIL, QUEBEC, P. Q.
Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.
Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 30 jours.
N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

AU COLLEGE ST-CHARLES DE LIMOILOU: Les ateliers de travaux manuels de l'Ecole St-Charles de Limoilou ont suscité les éloges et l'admiration de S. Exc. Mgr L. MATHIAS, S.C., archevêque de Madras, aux Indes. L'éminent prélat hindou a fait la visite de l'institution hier, à l'occasion d'un séjour à Québec. Il était accompagné de M. le chanoine CHARLES BEAULIEU, du Chapitre Métropolitain, du R. Frère LOUIS GIRARD, assistant-général des Frères du Sacré-Coeur, du R. Frère DOMINIQUE, O.M.Cap., directeur de l'Ecole St-Charles de Limoilou, du R. Frère MURRAY, de Madras, et du R. Frère GEORGIUS, directeur des travaux manuels à l'Ecole St-Charles de Limoilou. S. Exc. Mgr Mathias fait une tournée d'institutions du genre dont il rêve de doter diverses maisons d'enseignement dans son pays. (Photo du "Soleil")

Les copains du "Chaudière"

Un grand nombre d'anciens du régiment de la Chaudière se sont réunis samedi soir à une fête aux huitres organisées par les Copains du Chaudière, organisées à la hutte no 28 des Cove Fields. La fête était sous la présidence du major Fernand L'Espérance, président des Copains du Chaudière.

Plusieurs anciens commandants de l'unité ont assisté à la fête, qui a revêtu le caractère de camaraderie de celles organisées durant la guerre. Mentionnons la présence du sous-ministre adjoint de la Défense nationale, le colonel Paul Mathieu, D.S.O., qui commandait le régiment à l'invasion; le lt-colonel J.-J. Chouinard, qui traversa le premier bataillon outremer; le lt-colonel Jos. Gignac, et le lt-colonel Raoul Audet, commandant actuel du régiment de la Chaudière.

Un zoo anglais aura trois bisons canadiens

Montréal, 24. (Spéciale) La cargaison du "Beaverford", cargo mixte du Pacifique Canadien qui a levé l'ancre dans le port de Montréal, hier matin, pour filer vers Liverpool, comprend, en plus d'une très grande variété de produits canadiens de toutes sortes, trois bisons de l'Ouest — deux femelles et un mâle — qui iront enrichir le jardin zoologique de Dudley, Worcester, Angleterre.

On a enfoui dans les cales de ce navire 19,750 sacs de courrier, 10,350 tonnes de marchandises et 28 passagers ont pris place dans les cabines. On dit que c'est la première fois, d'après les statistiques, qu'un navire canadien part pour outre-mer avec un courrier aussi volumineux.

DIMINUEZ LE DOSAGE DE LAXATIFS DE CETTE MANIÈRE

Voyez Comme Vous Pouvez Etre Régulier Chaque Matin

Essayez de prendre les Pilules Carter de cette façon: Commencez avec trois, à la même heure tous les matins. Quand vous allez régulièrement chaque matin, diminuez, prenez deux pilules. Après quelques jours, essayez une pilule.

Puis essayez de prendre les Pilules Carter *tous les deux jours*. Vous pouvez peut-être même continuer à aller régulièrement sans laxatif.

Les Pilules Carter sont si petites qu'il est possible de diminuer la dose — de trois à une — selon les besoins de votre propre organisme. Sans colique. Sans désappointement.

Les Pilules Carter nettoient l'appareil digestif non pas à demi mais complètement. Elles sont doublement efficaces parce qu'elles se composent de deux herbes végétales spécialement préparées pour une action complète.

Des milliers de gens peuvent diminuer le dosage de laxatifs suivant cette méthode Carter. Exigez les véritables Pilules Carter dans toutes les pharmacies. Commencez la méthode Carter de dose graduée ce soir et demain sautez du lit frais et dispos.

LA PECHE A NEW-YORK: Quelques rues de New-York, peu élevées au-dessus du niveau de la mer, ont été inondées dernièrement par les marées grossies par les vagues. Un photographe s'est amuser à croquer sur le vif un piéton en train de pêcher dans une rue. Le nom du pêcheur est Johnny Palm. Le poisson qu'il tient dans la main vient des étalages du marché inondé. La bête semble bien morte mais le pêcheur ne semble pas moins prendre beaucoup de plaisir à ce nouveau sport.

Grave accident

St-Pierre de Montmagny, (DNC). M. Pierre-Eugène Lepage, du rang sud de la paroisse, revenait vers chez lui en voiture à traction animale, ces jours derniers, lorsqu'un camion de la Voirie le heurta avec violence. La victime fut projetée hors de sa voiture à plusieurs pieds de distance. On le transporta à sa résidence, en toute hâte et on fit mander le prêtre et lem édecin. Le médecin, constatant l'état critique de M. Lepage, le fit conduire en ambulance à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

A l'hôpital on constata que M. Lepage souffre de graves blessures à la tête, il a un oeil fort endommagé, une épaule est fracassée et un de ses bras est fracturé à trois endroits. Des autorités médicales sont d'avis que M. Lepage devra subir l'amputation de son bras et considèrent son état critique.

Le pape au Vatican

Cité du Vatican, 24. (AFP) Sa Sainteté le Pape, qui s'apprête à rentrer au Vatican, a pris congé hier soir de la population de la petite ville de Castel Gandolfo au cours d'une audience collective qui est désormais devenue traditionnelle.

Le maire et le curé, à la tête d'une délégation d'habitants, ont offert au Saint Père des produits les plus caractéristiques de la région. Pie XII s'est entretenu paternellement avec eux et leur a donné sa bénédiction.

Le retour du Pape est prévu pour jeudi, date à laquelle une réunion de la congrégation générale des rites est prévue avec l'assistance du Saint Père.

Les Pays-Bas reçoivent de l'or pour $33,000,000

Francfort, 24. (PA) L'Allemagne a renvoyé récemment aux Pays-Bas une valeur de $33,000,000 d'or. Cette remise d'or, qui avait été volé par les Allemands durant l'occupation nazie, ne représente qu'une distribution préliminaire par la Commission tripartite d'or à l'endroit du gouvernement des Pays-Bas.

Le parti travailliste hérite de $1,000,000

Londres, 24. (PA) Robert Addy Hopkinson, le plus riche manufacturier de soupapes, a laissé son entière fortune — qui s'élève à $1,000,000 — au parti travailliste "Pour éduquer le peuple de ce pays dans les principes socialistes" a révélé son testament, samedi. Il est mort le 14 novembre dernier, à l'âge de 80 ans.

Les monarchistes belges font une campagne

Bruxelles, 24. (PA) Les partisans du roi Léopold III ont décidé hier par vote de lancer une campagne active pour le retour du monarque belge en exil.

Le monarque déchu, qui s'est rendu avec l'armée belge en 1940 devant la poussée nazie, s'est vu refuser par le Parlement l'entrée au pays en 1945. Il vit présentement en Suisse.

Tempête de neige aux Etats-Unis

Chicago, 24. (PA) La plus forte tempête de neige de la saison aux Etats-Unis souffle présentement dans la région des Grands Lacs et des Etats du centre-nord, laissant prévoir une autre vague de froid dans cette région. On prévoyait qu'il aurait tombé quatre pouces de neige au milieu de l'avant-midi.

Bagarre fatale

Montréal, 24. (PC). Cinq hommes ont été interrogés en fin de semaine par des détectives de l'escouade des homicides en rapport avec une rixe qui s'est déroulée vendredi soir dans une taverne de la rue Notre-Dame et dans laquelle Réal Thibodeau 32 ans, a été fatalement blessé.

Personne n'est encore détenu et la police attend le résultat de l'autopsie avant de procéder dans cette affaire.

A.-M. Klein reçoit un prix de poésie

Montréal, 24. (PC) M. Abraham-M. Klein, avocat de la Métropole qui occupe une chaire temporaire de poésie à l'université McGill, a reçu le prix de l'Edward Bland Memorial pour une suite de poèmes traitant de la vie au Canada français. Ce prix est accordé annuellement pour des poèmes de haute tenue qui ont une signification quelconque dans les relations sociales.

Larry Allen décoré

Varsovie, 24. (PA) L'ambassadeur britannique à Varsovie, Sir Donald St-Clair Gainer, a décoré samedi soir Larry Allen, correspondant de la Presse Associée, de la médaille de l'Ordre de l'Empire britannique.

Il a précisé que cette récompense accordée "aux services distingués et courageux rendus à titre de correspondant de guerre avec la flotte de Sa Majesté dans la Méditerranée.

Allen a été le premier correspondant américain à voyager avec la flotte anglaise de la Méditerranée. De 1940 à 1942, il n'a pour ainsi dire manqué aucun combat d'importance sur ce théâtre de la guerre. Fait prisonnier à Tobruk, en Libye, le 14 septembre 1942, il a passé 22 mois dans des camps allemands et italiens.

Justice sans apparât

Kinnelon, N.-J., 24. (PA) Le travail d'un recorder ne semble pas assez utile pour obtenir des autorités municipales une serviette. C'est du moins l'avis du Conseil de ce petit village de 428 âmes. En effet, le recorder George Griesenbeck, ne pouvant plus employer le sac d'école de sa petite fille pour transporter ses paperasses, demanda au Conseil de lui trouver une serviette. Le maire Hugh J. Strong lui répondit: "Le travail que vous avez à faire ne nécessite pas l'achat d'une serviette. D'ailleurs, notre budget ne prévoit pas une telle dépense." Un conseiller a ajouté: "Un sac de papier ferait bien l'affaire".

FAUSSES DENTS

Tenez-les confortablement solides en haut et en bas, avec la sensationnelle découverte de dentiste—une nouvelle pâte-crème améliorée appelée STAZE. Un ingredient merveilleux tient les dentiers plus longtemps. Ce n'est pas une poudre collante. Seulement 40c le tube à la pharmacie. Procurez-vous STAZE dès aujourd'hui.

STAZE TIENT TOUT LE JOUR OU VOTRE ARGENT REMIS

Charte demandée

Edmundston, N. B., (DNC). Afin de se prévaloir des avantages des services d'eau et d'égoûts, tout particulièrement en vue de protection contre l'incendie, les citoyens résidant sur le territoire situé à l'ouest de la ville d'Edmundston et connu jusqu'à présent sous le nom de village Picard, ont décidé de demander aux autorités provinciales, une charte Picard, ont décidé de demander aux clauses de la Loi dite "Local Improvement District Act".

La nouvelle corporation sera connue sous le nom d'Edmundston Ouest.

HOTEL LOUIS XIV
H. Lauzon
3 Place Royale, Québec
50 chambres,
cuisine canadienne-française
GRILL, COLBERT
Bières, Vins, Liqueurs
Tél. : 2-0228

ARTICLES INDISPENSABLES DANS LA MAISON

COMMANDEZ PAR LA POSTE

Ne mettez pas les vieux meubles au rancart. Recouvrez-les plutôt d'un tissu frais qui leur donnera l'apparence de neufs.

PRIX VARIANT DE :

Beau choix de tissus à recouvrir les meubles, en velours, damas ou "tapisserie". Largeur: 54". Tissu uni ou avec motifs.

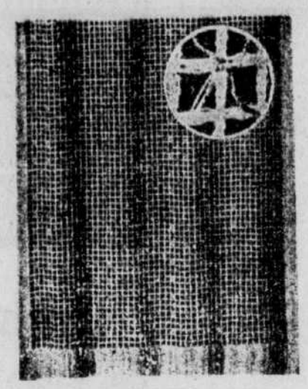
2.49 à 5.95
LA VERGE

Bel assortiment de cretonne

Dessins et couleurs les plus nouveaux et variés. Largeurs: 36" et 48". Très pratique pour confectionner des tentures, housses, couvre-lits, etc., et améliorer l'apparence de vos pièces.

LA VERGE
.45 à 4.95

au 3e étage



PANNEAUX

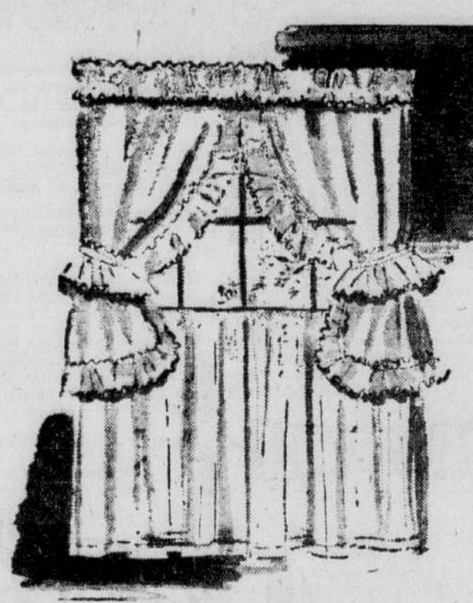
en point de soie, genre filet, de couleur écrue. Se lavent très facilement. 48 pouces de largeur et 2¼ verges de longueur — Valeur de 4.50.

SPECIAL chacun **2.89**

DAMAS DE SOIE

Unie ou brochée pour tentures de salon. Largeurs: 40" et 48". Très beau choix de couleurs, telles que : rose, bleu, vert, turquoise, rouille, or, rouge vin, etc.

LA VERGE
1.29 à 5.00



Grande variété de rideaux

genre "cottage", tailleur et "Martha Washington", pour cuisines, chambres à coucher, etc. Couleurs et patrons les plus en vogue. C'est le temps, Mesdames, de profiter de notre beau choix.

LA PAIRE
2.19 à 8.95

au 5e étage

Fer à repasser "UNIVERSAL"
à contrôle automatique

Magnifique fer à repasser, avec contrôle automatique de la chaleur, selon le genre du tissu : soie, coton, laine, etc. Fini chrome. Fiche à même. 1000 watts — Modèle aux lignes fuyantes.

14.50

Percolateur "SILEX" automatique

La réputation des produits SILEX n'est plus à faire et est le gage de la meilleure qualité. Percolateur avec fiche, et poêle chromé. Capacité : 8 tasses. Complet :

16.25

au 4e étage

Laine "Monarch Down"

pour tricot de chauds chandails et gants. Teintes beige, vieux rose, gris pâle ou foncé, vert pâle ou foncé, rouge clair ou foncé, brun, bleu marine, bleu poudre.

BALLES de 2 onces: .40 chacune — SPECIAL : 2 balles pour .75

Au rez-de-chaussée

Grand choix de BALAIS à ROULEAUX

Venez au "Syndicat", Mesdames, voir notre beau choix de balais si pratiques, et de construction solide. Entourés d'une bande protectrice en caoutchouc. Finis de diverses couleurs. Modèles à différents prix :

5.95 7.95 8.50 12.95

Rasoir électrique "REMINGTON"
Modèle à 4 têtes

Appareil très perfectionné, rasant très rapidement. Fini noir. Fourni avec étui en cuir. Idéal comme cadeau au papa ou au grand garçon.

23.95

au 4e étage

CRÉSUS est en ville!

Oui, chers clients, CRESUS est maintenant arrivé. Tout d'abord, la demande sensationnelle a temporairement épuisé nos réserves. Mais nous en avons reçu quantité d'autres. Venez vite chercher votre CRESUS, avant que nos stocks s'épuisent à nouveau.

Pour ceux qui ne le connaissent pas encore répétons que :

- CRESUS est une tirelire sous forme de bibelot, dans laquelle vous déposez votre menue monnaie.
- CRESUS incite à l'épargne, car il ne s'ouvre que lorsqu'il est rempli : "SANS CRESUS, POINT D'EPARGNE".
- CRESUS convient très bien comme cadeau dans la plupart des occasions, et il est très apprécié.
- CRESUS se vend au prix modique de :

Au 4e étage **1.95** Dites simplement "UN CRESUS, S. V. P."

PAPIER-TOILE
gommé
pour calfeutrage

L'hiver vous guette sournoisement. Ne vous laissez pas surprendre par les premières attaques du froid. Il est grand temps de calfeutrer soigneusement vos châssis avec ce papier-toile gommé imperméable de couleur beige, et d'un pouce de largeur.

Vous économiserez bien du combustible si vous calfeutrez bien avec cet excellent papier-toile.

Le rouleau de 72 verges :

2.29

Au 5e étage

COMMANDEZ PAR LA POSTE

Le Syndicat de Québec Ltée

MEMBRE DE L'ASSOCIATION DES MARCHANDS DETAILLANTS DU CANADA INC.

Epais Linoléum incrusté

Nous venons de recevoir une grande quantité de linoléum incrusté et marbré, d'excellente qualité. Teintes rouille et vert, convenant à toutes les pièces. Linoléum de qualité supérieure, très épais — SPECIAL:

3.98 La verge carrée

NOTRE DEVISE : BIEN SERVIR POUR MÉRITER... SATISFACTION OU ARGENT REMIS

Section de nouvelles générales finances, annonces classifiées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

66e ANNEE — No 274 | DEUXIEME SECTION | QUEBEC, LUNDI 24 NOVEMBRE 1947 | PAGE NEUF

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de sainte Catherine, vierge et martyre, patronne des philosophes.

La marée

Marée haute

Cet après-midi : 3 h. 27
Demain matin : 3 h. 49

L'Agriculture

Fleurs annuelles pour le jardin canadien

On peut utiliser les fleurs annuelles de nombreuses façons; même le plus petit jardin peut en donner quelques-unes, ajoutant ainsi à l'apparence du foyer. Elles sont particulièrement utiles dans le jardin d'une nouvelle maison et offrent du coloris et de l'intérêt avant qu'on puisse établir une plantation permanente. Beaucoup de gens à loyer peuvent, moyennant un faible déboursé, améliorer l'apparence du foyer au moyen de fleurs annuelles vivaces tout en disposant de fleurs pour l'intérieur.

Toutefois, qu'il s'agisse d'un petit ou d'un grand jardin, ou qu'on y consacre beaucoup ou peu de temps, la publication No 796, intitulée "Fleurs annuelles pour le jardin canadien", par Isabella Preston et R. W. Oliver, de la Division de l'Horticulture, Service des fermes expérimentales, sera sans nul doute utile au jardinier amateur. Il renferme des renseignements précieux, à savoir : esquisse et explication d'un plan sur la disposition des platebandes de fleurs annuelles, les semences et l'ensemencement, le sol, les insectes, une liste descriptive des annuelles, une liste des douze annuelles les plus appropriées aux différentes régions du Canada ainsi que des douze annuelles les mieux adaptées à l'ensemencement en pleine terre, une liste des annuelles pour fins particulières, fleurs vivaces pour l'intérieur en hiver, pour la coupe, annuelles qui se resèment, annuelles qui fleurissent à l'ombre une partie de la journée, annuelles résistantes à la sécheresse, enfin les annuelles de rocaille et pour boites à fleurs. On peut se procurer un exemplaire de cette publication en s'adressant au ministère fédéral des l'Agriculture, à Ottawa.

(Ministère fédéral de l'Agriculture).

Mlle T. Jacob entre au couvent

Shawinigan, (DNC) M. J.-W.-A. Matteau et les employés de son magasin ont offert un bel hommage à l'une des jeunes filles les plus estimées du personnel, Mlle Thérèse Jacob, à l'occasion de son départ pour le couvent. En effet, fêtée dernièrement, Mlle Jacob est entrée chez les Soeurs Servantes de Jésus-Marie, à Ottawa.

Mlle Monique Guimond lut une adresse, disant le regret de tous de voir partir Mlle Jacob.

Mlle Jeannine Guimond a ensuite présenté à Mlle Jacob une bourse bien garnie, don de ses compagnes et compagnons de travail.

Au début de la soirée, M. Matteau avait présenté à Mlle Jacob les voeux et les souhaits de l'assemblée. M. Philippe Ally, gérant du magasin, formula, pour sa part, les remerciements du personnel à Mlle Jacob, dont il fit l'éloge.

Mlle Jacob, très émue, remercia son patron et ses compagnons de travail.

Après les allocutions, il y eut chant, musique, danse, et un délicieux goûter fut servi.

Outre M. et Mme Matteau, M. et Mme Ally, on remarquait parmi les personnes présentes, M. et Mme Timoléon Jacob, parents de Mlle Thérèse Jacob, et sa soeur, Mlle Marthe Jacob.

Fête-surprise à M. V. Champagne

Shawinigan, (DNC) M. Viateur Champagne, employé de l'hôtel Shawinigan, a été l'objet d'une fête-surprise, dernièrement, à l'occasion de son 23ème anniversaire de naissance. Cette soirée était organisée par MM. Marcel Lacharité et Roland Dufresne.

Après les souhaits d'usage, le héros de la soirée reçut un magnifique cadeau. Plusieurs amis assistèrent à cette sauterie dont plusieurs joueurs de hockey des Cataractes.

Bernard Limoges a adressé la parole de la part de ses compagnons d'équipe et en a profité pour souhaiter tout le bonheur possible à M. Viateur Champagne.

Au Conseil de Shawinigan

Shawinigan. (D.N.C.). Le conseil, réuni récemment en séance régulière, sous la présidence de S. H. le maire François Roy, a pris connaissance d'une requête des bouchers demandant que la vente de la viande sur le marché fut limitée au vendredi seulement, au lieu du vendredi, toute la journée et du samedi matin, comme la chose se fait actuellement, sauf durant les mois d'été. Les bouchers voulaient garder, à l'année, le système en vigueur durant l'été, mais le conseil, après mûre réflexion, a décidé de laisser les choses telles qu'elles sont.

Mlle F. Lanneville élue présidente

Trois-Rivières (DNC) Mlle Flore Lanneville a été élue présidente du Syndicat national catholique des gantières. Les autres officières élues sont: Mme G. Lanouette, vice-présidente; Mlle Amélie Gravel, secrétaire; Mlle Ange Montplaisir, trésorière; Mlle G. Camirand, assistante-secrétaire; Mlle Madeleine Demers, assistante-trésorière; Mlles E. Boisvert et A. Balleux, directrices.

Dans la Mauricie

Première grand'messe à St-Pierre

Shawinigan. (D.N.C.). M. l'abbé Jean-Marc Tousignant, prêtre récemment ordonné à Trois-Rivières, par Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier et qui célébra sa première messe en l'église St-Bernard de Shawinigan, a chanté, dimanche dernier, sa première grand'messe en l'église St-Pierre de Chawinigan, sa paroisse natale. M. l'abbé Raymond Cossette, vicaire, était son prêtre assistant. M. l'abbé François Trudel servait comme diacre, et M. l'abbé Pierre Matte, comme sous-diacre.

Le sermon fut prononcé par M. l'abbé Gérard Bilodeau, du Séminaire des Trois-Rivières.

Un referendum

Trois-Rivières (DNC) Les propriétaires de la ville du Cap-de-la-Madeleine, se prononceront par voie de referendum, les 3 et 4 décembre prochains, sur un règlement fixant le montant de taxes que devra versé la Durham Chemicals' (Canada) Ltd., en 1947, et durant une période de six années.

PUNAISES, PUCES COQUERELLES, etc.

Désinfection à domicile

Procédé moderne sans vous déranger

Téléphone: 5-8404

CAPITAL PRODUCTS Co.

Spécialistes en insecticides DDT-Opal-Tox-Lethane. etc.

38 Côte de la Montagne, Québec

VOUS QUI ENTENDEZ DUR

Procurez-vous un appareil auditif

BELTONE

Vous aurez une meilleure valeur tout en payant moins, car je suis seul à Québec se procurant ces appareils directement de la manufacture.

Le BELTONE est accepté par l'Association médicale Américaine.

Service de réparation
Batteries pour tout genre d'instruments.

ROD. JOLIN

303 Blvd Charest — Tél. : 4-2174
QUEBEC

AVIS
AUX PLOMBIERS, AUX ELECTRICIENS ET AUX GARAGISTES

Avant acheté le stock et l'outillage de Metropolitaine Limitée, Nous vous invitons à venir visiter et choisir ce qui pourrait vous intéresser, à 440, rue Arago. Vous trouverez des occasions.

E.-E. GOULET Enrg.
163 ST-VALLIER — TELEPHONE : 3-7712

ENCADREMENTS

VASTE CHOIX DE MOULURES
LIVRAISON RAPIDE

J.-ROLLAND SEGUIN

294, St-Jean — Québec

BATTERIES

Assortiment complet de **PIÈCES et Accessoires** POUR TOUS LES PRODUITS **FORD**

Sur réception de votre commande, nous vous expédierons rapidement toutes les pièces demandées, et cela dans toutes les parties de la province.

LAURENTIDE AUTOMOBILES

PAUL et JEAN CHAMPOUX, prop.
42, rue Dorchester — Québec

UN VOL DE 57 POCHES DE SUCRE : Dans les milieux de la police, on considère que la mainmise sur ces photos de sucre est une des opérations les plus agréables qu'elle ait eu à faire depuis bien longtemps. On voit le détective Albert Brien auprès de cet amoncellement qui compte 57 sacs de sucre, produit d'un vol avec effraction perpétré récemment à Longueil à la manufacture de la Weston Biscuit Co.

En route pour la France

Trois-Rivières (DNC) Dix religieux, de la maison des Pères de la Fraternité Sacerdotale de la Pointe-du-Lac, viennent de repartir pour l'Europe après une vacance au Canada. Ils se rendront dans différentes maisons d'hospitalisation, de cure et de repos dirigées par les Frères de la Fraternité pour les prêtres à Paris, Versailles, Tours et Angers. Les partants sont le T. R. P. Joseph-André Bergeron, supérieur-général; le R. P. Jean-Charles Badeaux, de Saint-Laurent; le T. R. P. Fortunat Poirier, de St-Grégoire conseiller général; R. P. Jacques Lamarche, Montréal; le Frère Paul Girard, de Pointe-du-Lac; les Frères Evariste Pelletier, d'Almaville; Jean Pinard, de Ste-Perpétue; Antonius et Eloi Côté, de la Baie du Febvre; Henri-Paul Forest, de la Visitation et Casimir Pellerin, de Ste-Flore.

Au Yacht Club de Trois-Rivières

Trois-Rivières (DNC) M. J.-Antonio Gauthier, marchand bien connu de notre ville, a été réélu commodore du Yacht-Club. Les autres officiers sont: MM. Roger Tremblay, vice-commodore et trésorier; Fernand Gagnon, secrétaire et publiciste; Arthur Girardeau, capitaine. Le Yacht-Club, fondé il y a un an seulement, compte maintenant 3f membres adjoints, en règle, en plus de dix actionnaires.

VIF INCIDENT A LONDRES : Deux policiers s'entr'aident pour pacifier Arthur Lewis, membre du Parlement anglais et organisateur du travail, lorsqu'à la suite de son arrestation, récemment, lui et 21 autres personnes se jetèrent sur le pavé, en avant d'un camion venant livrer de l'huile à chauffage, à l'hôtel Savoy, à Londres. Une querelle des travailleurs faisait rage à ce moment-là à cet hôtel, à la suite du renvoi d'un garçon de table. Lewis est secrétaire du personnel de l'Union nationale des travailleurs généraux et municipaux.

Les sports à Shawinigan

Shawinigan, (DNC) Le C. I. C. a remporté sa deuxième victoire de la saison, en autant de joutes, alors qu'il a battu, le 18 novembre, le Kimball au compte de 7 à 4 dans la joute d'ouverture de la ligue Junior "B" à Shawinigan. Le C. I. C. s'est montré supérieur à son adversaire bien que le jeu ait été passablement rude et les bâtons portés en général un peu haut.

Lessard a brillé sur la défensive et ses coéquipiers se fient sur lui pour bloquer les offensives adverses. Il est aussi rapide. Le Kimball a ouvert le compte en scorant le premier point de la joute dans la première période alors que Boisvert, sur une passe de DeGranpré, est venu donné l'avantage à son club. Le C. I. C., cependant, a forcé le jeu et l'avantage était partagé entre les deux équipes lorsque Gélinas a égalisé le compte pour le C. I. C.

Le Kimball a été déclassé dans la deuxième période, alors que le C. I. C. a porté le compte 6 à 1 en comptant cinq buts dans cette deuxième période sans que les visiteurs ne puissent loger la rondelle une seule fois dans les filets de Chevalier. Le quatrième but du C. I. C. a été compté sur une belle pièce de jeu alors que Perreault n'a pu arrêter un troisième lancer consécutif. Vincent venait de lancer, Gélinas se saisit du rebond mais Perreault s'est jeté sur la rondelle. Lemay réussit cependant à sortir le caoutchouc et à le glisser dans le filet.

Le C. I. C. a eu l'avantage du jeu tout au long de cette période, et le Kimball ne fut jamais bien dangereux autour des filets de Chevalier. Dans la troisième période, cependant, le C. I. C. semblait fatigué ou surpris de la contre-offensive du Kimball, qui compta à trois reprises tandis que le C. I. C. ne pouvait lancer la rondelle qu'une seule fois dans les buts de Perreault, qui a bloqué de durs lancers. Le dernier but du Kimball fut enregitsré par Grimard seul, et Chevalier fut malchanceux durant cette période, car deux des buts sont entrés, presque à son insu, dans ses filets.

Le C. I. C. semble vouloir conserver son championnat encore cette année.

Sommaire et alignements de la joute :

KIMBALL : R. Perreault, buts; R. Boisvert, L. Pélissier, défenses; T. McDougall, centre; M. Fontaine et H.-P. DeGrandpré, ailes; J. Garon, G. Grimard, P. Lauzé, M. Abran, M. Carbonneau, R. Black, E. Biron et L. Deschênes, substituts.

C. I. C. : Chevalier, buts; Lessard, Jacques, défenses; Carbonneau, centre; Pronovost et Boisvert, ailes; Héneault, Laurendeau, Légaré, Gélinas, Bragagnolo, Lemay et Vincent, substituts.

Arbitres : Joinville et Jolin.

Première période
1—Kimball, Boisvert (DeGrandpré) 8.42
2—C. I. C. Gélinas (Lessard) 17.12
Punitions : Lessard, Black, Pronovost, Lemay et Caron.

Deuxième période
3—C. I. C., Lemay (Gélinas, Vincent) 9.05
4—C. I. C., Gélinas (Vincent) 10.29
5—C. I. C., Boisvert (Carbonneau) 15.06
6—C. I. C., Légaré (Gélinas) 17.48
7—Légaré (Bragagnolo, Laurendeau) 19.40
Punitions : Vincent, Boisvert, Bragagnolo, Boisvert, Pronovost, Black.

Troisième période
8—Kimball, Carbonneau (Black) 5.30
9—C. I. C., Bragagnolo (Héneault) 5.44
10—Kimball, Boisvert (DeGranpré) 9.38
11—Kimball, Grimard 10.04
Punitions : Héneault, Carbonneau, DeGrandpré.

CADEAU PRATIQUE DE MARGARET-ROSE : Parmi les superbes cadeaux, reçus par la princesse Elisabeth et le duc d'Edimbourg, exposés à la vue du public au Palais St-James de Londres, se trouve un magnifique panier à pique-nique, cadeau de Margaret-Rose à sa soeur. Une visiteuse admire le cadeau.

Omer Dumas président du Syndicat des Mineurs

Trois-Rivières. (D.N.C.) M. Omer Dumas a été élu président du Syndicat national catholique des mineurs de Red Mill. Les autres officiers sont, MM. Alfred Brière, vice-président; Lucien Dumas, secrétaire; Zéphyrin Brière, trésorier; Lionel Roy, assistant-secrétaire; Wilbray Dumas, assistant-trésorier; Henri Lottinville, gardien; Marcel Sauvageau, sentinelle.

Souper aux huîtres

Shawinigan. (D.N.C.). La chorale St-Marc de Shawinigan a eu dernièrement, son souper aux huitres annuel chez M. Télesphore Racine.

Outre le président de la chorale, M. Alphonse Marineau, ont remarquait à ce souper, les membres suivants : M. Paul-Emile Grenier, M. Alcide Marineau, M. Florent Brunelle, M. Lionel Lemay, M. Eugène Lemay, M. Gaston Grenier, M. Fernand Grenier, M. Dominique Grenier, M. Léo Hamel, M. Alphonse Lafrenière, M. André Juneau, M. Rousseau et quelques autres. Le directeur de la chorale, M. Richard Gill était aussi présent.

M. l'abbé Camille Desjardins, aumônier de la chorale, ainsi que l'abbé Omer Ferron, sont venus passer une partie de la soirée avec la chorale. M. l'aumônier, l'abbé Ferron ainsi que le directeur de la chorale, M. Richard Gill, ont adressé la parole. M. Alphonse Marineau, président de la chorale a été maitre de cérémonie et il s'est acquitté de sa tâche avec brio.

HÔTEL

"AU JARDIN DU GOUVERNEUR"
—BANQUETS
—DEJEUNERS DE NOCES
—RECEPTION de toutes sortes
—REPAS DE FAMILLES.

De passage à Québec, vous trouverez au même endroit chambres désirées.

16 MONT-CARMEL. Tél.: 2-6907

RENÉ TALBOT LTÉE

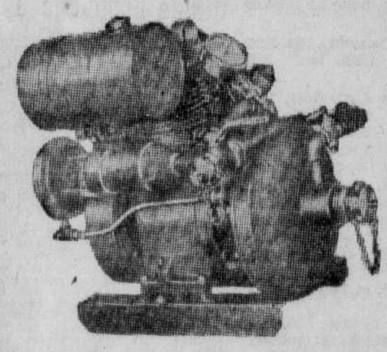
205 RUE ST-PAUL, QUÉBEC TEL. 2-3914

MATERIEL DE PROTECTION CONTRE LES INCENDIES

SYSTEMES DE PROTECTION POUR COTTAGES — FERMES CAMPS — COURS A BOIS MOULINS A SCIE — CHALETS ETC.

DISTRIBUTEURS POUR L'EST DE LA PROVINCE DES POMPES A INCENDIE "BARTON-AMERICAN"

POMPES DE DEUX CAPACITES, 65 GALLONS PAR MINUTE A 150 LBS DE PRESSION, OU 150 GALLONS PAR MINUTE A 155 LBS DE PRESSION



ACTIONNES PAR DES ENGINS A GAZOLINE REFROIDIS A L'AIR

DERNIÈRE CHANCE

DE PORTER UN COMPLET OU PARDESSUS NEUF A NOEL

Nous pouvons encore vous garantir la livraison pour les fêtes.

- VOTRE CHOIX DE TISSUS IMPORTES
- VOTRE MODELE
- SUR VOS MESURES

Heures d'affaires: 9 h. à midi, 1 h. ½ à 5 h. ¼
Le samedi 9 h. à midi

DIRECTEMENT DE LA MANUFACTURE

E.-T. COULOMBE & CIE Ltée

130-138 rue de l'Eglise, Québec Tél.: 3-3529

LA BANQUE D'ECONOMIE DE QUEBEC

Fondée en 1848

donne avis qu'elle échange dans toutes ses succursales à Québec et à Lévis les obligations des

COMMISSIONS SCOLAIRES

de la Province de Québec pour des nouvelles obligations de la Commission Municipale de Québec datées du 1er décembre 1947.

Chronique de la radio

Ecoutez aujourd'hui

LUNDI 24 NOVEMBRE

12.00 CBV-CBF—Jeunesse dorée
12.00 CKCV—Avec un grain de sel
12.00 CKAC—L'angélus
12.00 CHRC—L'auberge qui chante
12.15 CKAC—Parfums musicaux
12.30 CBV-CBF—Le réveil rural
2.30 CHRC—Rendez-vous romantique
2.00 CKAC—Le coin du disque
1.00 CBV-CBF—Quelles nouvelles
1.30 CKCV—La Chambre de Commerce des jeunes
1.30 CBV-CBF—Vers le soleil avec Tante Lucie
1.45 CKAC—Mélodies
1.45 CHRC—Pot-pourri musical
2.00 CBV-CBF—Grande-Soeur
2.00 CKCV—Chansons françaises
2.15 CBF—Faire-part
2.15 CKAC—Récital
2.30 CKAC—Méli-Mélo
2.30 CBV-CBF—Lettre à une Canadienne
2.30 CHRC—Nouveautés musicales
2.30 CKAC—Un peu de tout
2.45 CBV-CBF—Chansonnettes
3.00 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
3.10 CKAC—Aventures dans la discothèque
3.15 CHRC—Le quart d'heure de l'opérette
4.00 CBV-CBF—L'heure du thé
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.00 CKCV—Radio Sacré-Coeur
4.15 CKCV—On dit ci, on dit ça
4.30 CBV-CBF—Radio-Collège
4.30 CKCV—Les maestros populaires
5.00 CHRC—Le thé dansant
5.00 CKAC—Valses choisies
5.00 CKCV—Chansonnettes françaises
5.15 CKCV—Charlie Kuntz, pianiste
5.30 CHRC—Valses et tangos
5.30 CBF—Chansonnettes
5.30 CKCV—Musique variée
5.45 CKAC—Madeleine et Pierre
6.30 CBV-CBF—Yvan l'Intrépide
6.15 CKCV—Le Père Noël
6.30 CBV-CBF—La revue de l'actualité
6.30 CKCV—Chansons françaises
6.45 CKCV—Succès américains
7.00 CKCV—Récital conjoint
7.00 CBV-CBF—Un homme et son péché
7.00 CKAC—Au music-hall
7.15 CBV-CBF—Métropole
7.30 CBV-CBF—Le Trio Lyrique
7.30 CKAC-CHRC—La boîte aux chansons
7.45 CKCV—Fresque musicale
7.45 CKAC—Nazaire et Barnabé
7.45 CHRC—Les galanteries du passant
8.00 CBV-CBF—Concert
8.00 CKCV—Quant un cowboy chante
8.15 CKCV—En feuilletant les vieux albums
8.30 CHRC-CKAC—Prix d'héroïsme
8.30 CKCV—Présente : David Rose
8.30 CBV-CBF—Qui suis-je ?
9.00 CBV-CBF—Radio-Concerts canadiens.
9.00 CHRC—Mémoires et Grimoire
9.00 CKCV—L'heure de la rive sud
9.00 CKAC—Radio-Théâtre
9.30 CKCV—Musique de danse
9.30 CHRC—Dans l'intimité
9.45 CKCV—Le quart-d'heure de la valse
10.15 CBV-CBF—La politique provinciale
10.15 CHRC—Sur le pont d'Avignon
10.30 CBV-CBF—Récital d'orgue, Léo Lesieur
10.30 CKAC—Nocturne
10.30 CKCV—Emission "Blue Skies"
10.45 CHRC—Dansons, c'est l'heure
11.00 CKAC—Bonsoir les sportifs
11.00 CBV-CBF—Adagio
11.10 CHRC—Club Rendez-vous
11.30 CBV-CBF—Orchestre de danse
12.05 CKAC—Volutes de rêve
12.30 CKCV—Musique sud-américaine
1.05 CKAC—Dansons

Ecoutez, demain

MARDI, 25 NOVEMBRE

7.00 CBV-CBF—L'Opéra de qual'sous
7.30 CHRC—Réveil musical
7.45 CKAC—Le quart d'heure de l'Oratoire
8.30 CKCV—Joyeux échos du matin
8.15 CHRC—Prière du matin
8.15 CBV-CBF—Elévations matutinales
8.30 CHRC—Le club du coucou
8.30 CBV-CBF—Musique légère
9.05 CKCV—Si ça vous chante
9.05 CBV-CBF—Moment musical
9.15 CKAC—Sur le rif
9.30 CKAC—Orchestre du jour
9.30 CBV-CBF—Propos mélodiques
10.00 CBV-CBF—Sur nos ondes
10.00 CKCV—Airs d'opérettes
10.05 CKAC—Pour elle avec Denise Dubar
10.15 CKCV—Au bal musette
10.15 CBV-CBF—Grande Soeur
10.30 CKAC—Paris chante
10.30 CKCV—Badinage
10.30 CBV-CBF—Au petit bonheur
10.15 CBV-CBF—Vers le soleil avec tante Lucie
10.45 CHRC—Pour les dames
10.45 CKCV—Roger Lachance, pianiste
11.00 CBV-CBF—Francine Louvain
11.00 CKCV—Badinage avec Jean Benuder
11.00 CHRC—Courrier de tante Monique
11.30 CKAC—Le journal de mon curé
11.30 CBV-CBF—Les joyeux troubadours
12.00 CKAC—L'Angélus
12.00 CHRC—L'auberge qui chante
12.00 CBV-CBF—Jeunesse dorée
12.00 CKCV—Avec un grain de sel avec Marcel Leboeuf
12.15 CKAC—Parfums musicaux
12.15 CBV-CBF—Rue principale
12.30 CKAC—Le coin du disque
12.30 CBV-CBF—Le réveil rural
12.30 CHRC—Quart d'heure musical
1.00 CKAC—Vieux airs, vieilles chansons
1.00 CHGB—L'heure de la sieste
1.00 CBV-CBF—Quelles nouvelles
1.15 CKAC—Mélodies
1.30 CKCV—Causerie
1.35 CKCV—Voyage en musique
1.45 CBV-CBF—Le quart d'heure de détente
2.00 CHRC—Club du coucou
2.00 CKCV—Chanson française
2.15 CKAC—Récital
2.15 CBF—Faire-part
2.30 CKCV—Méli-Mélo
2.30 CBV-CBF—Lettre à une Canadienne
3.00 CBV-CBF—Les amis de l'art
3.10 CKAC—Aventures dans la discothèque
3.15 CHRC—Valses
3.30 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
3.30 CHRC—Les grands compositeurs
4.00 CKCV—Radio Sacré-Coeur
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.15 CKCV—Le dilettante
4.15 CHGB—Le quart d'heure missionnaire
4.30 CBV-CBF—Radio-Collège
4.45 CHRC—Récital de violon
5.00 CBV-CBF—Mon choix
5.30 CKCV—Musique variée
5.30 CBF—Chansonnettes
5.30 CHRC—Valses et tangos
5.15 CKAC—Madeleine et Pierre
6.00 CBV-CBF—Yvan l'Intrépide
6.15 CKCV—Le père Noël
6.30 CKCV—Chansons françaises
6.30 CBV-CBF—La revue de l'actualité
6.45 CHRC—La chanson française
6.45 CKCV—Succès américains
7.00 CBV-CBF—Un homme et son péché
7.00 CKCV—Récital conjoint
7.15 CBV-CBF—Métropole
7.30 CKAC—Théâtre des quatre saisons
7.30 CHRC—Votre valse, madame
7.30 CBV-CBF—Trio, Rob. Adams
7.45 CBV-CBF—Orgue et piano
7.45 CHRC—Nazaire et Barnabé
8.00 CBV-CBF—Qui est coupable
8.00 CKAC-CHRC—Programme Juliette Béliveau
8.00 CKCV—"Chante Tzigane"
8.30 CHRC-CKAC—La mine d'or
8.30 CBV-CBF—L'orchestre symphonique de Toronto
8.30 CKCV—Cavalcade canadienne
8.30 CKCV—Le forum des idées
9.00 CKAC—En chantant dans le vivoir
9.00 CHRC—La maison de Satan
9.30 CHRC-CKAC—Le ralliement du rire
9.30 CKCV—Succès américains
9.45 CKCV—présente . . .
9.45 CHRC—Récital de piano
10.00 CKAC—Mélodies du monde
10.15 CBV-CBF—Série de causeries par Emile Henriot, de l'Académie française
10.30 CKAC—Musique de chambre
10.30 CBV-CBF—En sourdine
10.30 CKCV—Emission "Blue Skies"
10.15 CBV-CBF—Rêverie de Jean Narrache
11.00 CBV-CBF—Adagio
11.10 CHRC—Club Rendez-Vous
11.35 CBV-CBF—Orchestre de danse

DAAQUAM

Va-et-vient

— M. et Mme Emile Cousineau et M. Mario L'Heureux, de Val-D'Or, visitaient chez Mme Jos. L'Heureux en fin de semaine.

— M. et Mme Philippe Leblanc et leur fillette Diane, ainsi que M. Gérard Dumont, de Lac Mégantic, en visite chez M. et Mme Philippe Roger.

— M. Jean Fréchette de passage à St-Georges et Jackman, vendredi dernier.

— M. et Mme Egide Lacasse ainsi que leurs enfants, Réjeanne et Nil, de passage à St-Léon de Standon, dimanche dernier.

— M. et Mme Karl Walz de passage à Jackman, en fin de semaine, par affaire.

— M. René Rancourt, de Pittsburg, N.-H., en visite che Mme Jos. L'Heureux.

— M. et Mme A.-C. Côté, M. et Mme Charles Rancourt, Mlles Georgette et Pauline Côté, ainsi que MM. Jean-Thomas et Marc-André Côté, de St-Georges, visitaient chez M. et Mme Léonce L'Heureux, dimanche dernier.

— M. et Mme Hector Ouellette, de Montmagny, M. et Mme Hilaire Gaudreau et M. et Mme Ovide Boulay, de St-Paul de Montmagny, en visite chez M. et Mme Napoléon Boulay.

M. et Mme Léonce L'Heureux, en voyage d'affaires, à Québec.

— M. François Paquette de passage à St-Georges, en fin de semaine.

— M. et Mme Charles-Emile Blanchette, de St-Pamphile, en visite chez leurs parents, M. et Mme Napoléon Boulay, en fin de semaine.

— Mme J.-G. Sévigny ainsi que Mme Archelas Roy, de St-Georges, de passage à Daaquam.

— M. J.-A. Morin, de St-Camille, envoyage d'affaires ici.

ÉCOUTEZ

IRWIN DILLON
TÉNOR
ARTISTE INVITÉ
pendant
"l'heure Northern Electric"
et Quentin Maclean à l'orgue Hammond Northern
LUNDI AU SOIR
C B V
8-8.30 pm

SAINT-STANISLAS

Naissance

Marie-Louise-Rénée, fille de M. et Mme Richard Charest (Berthe Trudel). Parrain et marraine, M. et Mme Henri Trudel, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Jean-Marie Trudel.

Filles d'Isabelle

Dernièrement un groupe de Filles d'Isabelle se rendait à Louiseville, pour une initiation.

Etaient présentes : Mme Richard Godin, Mme Florent Grandbois, Mme Rolland Jacob, Mme Gerard Lafontaine, Mme Antoine Lafontaine, Mme Antoine Lafontaine, Mme Ubald Tourigny, Mme Marcel Doré, Mme Bernard St-Arneault, Mme Albany Beauvillier, Mme Oscar Doré, Mlles Jeannine Trépanier, Fernande Doré, Marie-Jeanne Sancartier et Thérèse Courcy.

Dernier hommage à M. L. Vaillancourt

Jonquière (DNC). D'imposantes funérailles ont été faites lundi le 17 novembre, en l'église St-Dominique, à M. Lazare Vaillancourt.

Un grand nombre de parents et d'amis étaient venus de toutes parts pour rendre un dernier témoignage d'estime au regretté disparu. Le cortège funèbre s'ébranla à la demeure du Dr Henri Vaillancourt ; le cercueil était porté par MM. Alfred et David Tremblay, neveux du défunt, Robert, Yvan et Paul-André Bergeron, et Gabriel Vaillancourt, petit-fils du défunt.

Conduisaient le deuil : ses fils et ses beaux-fils : le Dr Henri, J.-Edmond, Georges, René et Marcel Vaillancourt ; Ls-Joseph Bergeron, Méridé Girard, Rosario Boivin ; ses filles : Mmes J. Bergeron et Méridée Girard, le R. Soeur Sainte-Rolande-Marie, de la Congrégation Notre-Dame, à St-Joseph d'Alma. En tête du cortège, on remarquait les drapeaux du Cercle Lacordaire et de la Ligue du Sacré-Coeur, suivis d'un groupe de chacune de ces sociétés. On remarquait ensuite un frère du défunt, M. Stanislas Vaillancourt; deux soeurs : Mme Théophile et Mme (Vve) Ernest Girard ; M. Théophile Girard, et de nombreux cousins venus du Lac St-Jean et de Chicoutimi ; M. Théophile Girard, et de nombreux cousins venus du Lac St-Jean et de Chicoutimi. Parmi les amis de la famille, on voyait dans le défilé : MM. Paul-Edmond Gagnon, le juge Eudore Boivin, Philippe Desbiens, le maire Jules Gauthier, N. P., J.-E. Bergeron, Rodolphe Simard, les Drs J.-Edmond Bergeron, Philippe Munger, Yvan Lambert, Ernest Marchand, Antoine Lapointe, M. et Mme H. Jalbert, et M. et Mme Adrien Gagnon, de Chicoutimi, les avocats Toussaint McNicoll et Réal Gagné, le notaire James Brown, MM. Laurent Brassard, Antoine Brassard, P.-S. Pelletier, Eugène et Oscar Peelletier, J.-W. Gagnon Adélard Régis, Victor Lavoie, Rosaire Cantin et un grand nombre d'autres.

A l'église, la levée du corps fut faite par M. l'abbé Victor Tremblay, président de la Société Historique du Saguenay, M. le chanoine Luc Morin, V.F., curé, chanta le service, assisté de MM. les abbés Benoit Lavallée et de Adalbert Leclerc, comme diacre et sous-diacre. Dans le choeur, avaient pris place M. le chanoine J.-Edmond Duchesne, principal de l'Ecole Normale de Chicoutimi, M. le chanoine Calixte Tremblay, directeur du Progrès du Saguenay, M. Henri Fortier, curé de Kénogami, et le R. Frère Fernand, o.m.i.

Au choeur de chant, M. Fra-Jos. Brassard touchait l'orgue; M. Léonard Lavallée dirigeait la chorale de la paroisse; qui interpréta la messe de Requiem en grégorien. La quête fut faite par MM. Robert et Paul-André Bergeron. M. Bernard Wilshire, de Kénogami, exécuta un cantique funèbre après l'absoute.

Nous prions la famille d'agréer l'expression de nos vives condoléances.

Ultime hommage à M. Alfred Pressé

Ste-Emélie (DNC) De belles funérailles ont été faites ces jours derniers, en l'église de cette paroisse, à M. Alfred Pressé, décédé à l'âge de 65 ans et 8 mois. M. Pressé était originaire de St-Pierre-les-Becquets. Son épouse, dame Victoria Demers, lui survit.

Outre son épouse, le regretté défunt laisse cinq fils, Emilien, Hilaire, Jean, Louis-Philippe et Maurice Pressé; cinq filles, la R. Mère Marie-Victoria, du Monastère des Trappistines de St-Romuald, et Sr Léon-Alfred, des SS. de la Providence de Montréal, Mme Philippe Lemay (Cécile), Mme Gérard Landry (Thérèse) et Mme Robert Laliberté (Georgette); ses beaux-fils, MM. Gérard et Philippe Lemay et Robert Laliberté ses belles-filles, Mme Emilien Pressé (Agathe Lemay), Mme Hilaire Pressé (Georgette Lemay), Mme Jean Pressé (Georgette Pérusse) et vingt-trois petits-enfants.

Son service fut chanté par M. l'abbé Gagnon, curé de Ste-Emélie, assisté de MM. les abbés Bonenfant, curé de Lotbinière et Georges-Albert Lacroix, comme diacre et sous-diacre.

Conduisait la dépouille mortelle: son neveu M. René Demers, de Manseau. Les porteurs étaient pour la croix, son beau-frère, M. Patrick Demers; le sercueil MM. Noé Thuribe, Joseph, Henri, Ephraïda et Maurice Demers, également beaux-frères.

Outre les parents ci-haut mentionnés, ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Daniel Laliberté, Thomas Hébert, Mme Gédéon Hébert, Mmes Noé, Henri, Ephraïda, Maurice et Patrick Demers. Ses neveux et nièces, M. et Mme Roméo Beaudet, de Parisville, M. Alfred Paris, MM. et Mmes René Beaudet, de Ste-Cécile de Levrad, Raoul Pressé, Raoul Beaudet, de St-Pierre-les-Becquets, Mme B. Shelling, de Gentilly, Mme Remi Déry, MM. Georges et Roland Pressé, de Montréal, M. et Mme Gérard Demers, de Fortierville, et nombre de neveux et nièces, de Ste-Emélie.

On remarquait aussi dans le cortège, M. Alain Joly, seigneur de Lotbinière, M. Louis Auger, maire de Ste-Emélie, Soeur Eva de Jésus, F.C.V.P., de Montréal, M. Eugène Bernard, notaire de Lotbinière, le Dr Lemay, de Deschaillons, M. et Mme Louis-Philippe Auger, de Victoriaville, M. et Mme Albert Pépin et leur fille Cécile, de Plessisville, Mme Maria Richard, MM. et Mmes Emile Pérusse, Joseph St-Onge, Mlle Brigitte Lemay, M. Rivard, M. Henri St-Onge, de Parisville, M. et Mme Ephraïde Desrochers, M. Brisson, de Ste-Françoise. On remarquait aussi de Lotbinière, M. Florian Laliberté, M. et Mme Auguste Gagnon, M. Joseph Laliberté, M. et Mmes Eloi Laliberté, Mme Armand Boisvert, MM. Jean-Baptiste et Laurent Gagnon, Thomas Laliberté, Urbain Hamel, Raoul Lemire, Mlles Corinne et Adrienne Laliberté, de St-Edouard, Mme W. Charest, M. et Mme E. Castonguay, de Ste-Emélie. Mentionnons un groupe de Chevaliers de Colomb: MM. et Mmes Noé Gaudet, Isidore Auger, Dominique Auger, Wenceslas Lemay, M. Honoré Lemay, Mme Alphonse Laliberté, Mme Gratia et Mme Hervé Desrochers, M. et Mme Maurice Auger, M. Hyacinthe Auger, M. Anasthase Hébert, M. et Mme Joseph L. Lemay, M. et Mme Cyrille Demers, M. et Mme Jean-Marc Lemay, M. et Mme Jean-Baptiste Gaudet, M. Charles Parrot, MM. Philippe, Nazaire Beaudet, M. et Mme Eugène Demers, M. et Mme Ephraïde Demers, M. et Mme Louis Gaudet, M. Arthème Auger, M. Alphonse Boucher.

A la famille en deuil nos vives condoléances.

Le journal est le meilleur médium de publicité.

Mal de rein, courbatures et douleur rhumatismale soulagés en 30 minutes

Si vous souffrez de courbature, levers la nuit, faiblesse de vessie, mictions brûlantes ou démangeantes, mal de jambe, de tête, douleur rhumatismale et perte d'énergie, des troubles rénaux et vésicaux peuvent en être la cause.

Vos reins peuvent être surmenés sans que vous vous en rendiez compte, puis les acides et déchets irritants peuvent s'accumuler dans votre organisme, minant votre santé et votre vitalité.

Aidez la nature de cette manière facile

La nature fournit les reins pour nettoyer et enlever de votre organisme les acides et déchets irritants. A cet effet, votre coeur pompe le sang, environ 200 fois par heures par les neuf millions de tubes ou filtres minuscules des reins. Plusieurs causes comme perte de sommeil, surmenage, soucis et excès de boire et de manger peuvent créer une surcharge d'acides irritants. Il est alors sage de venir au secours de vos reins surmenés.

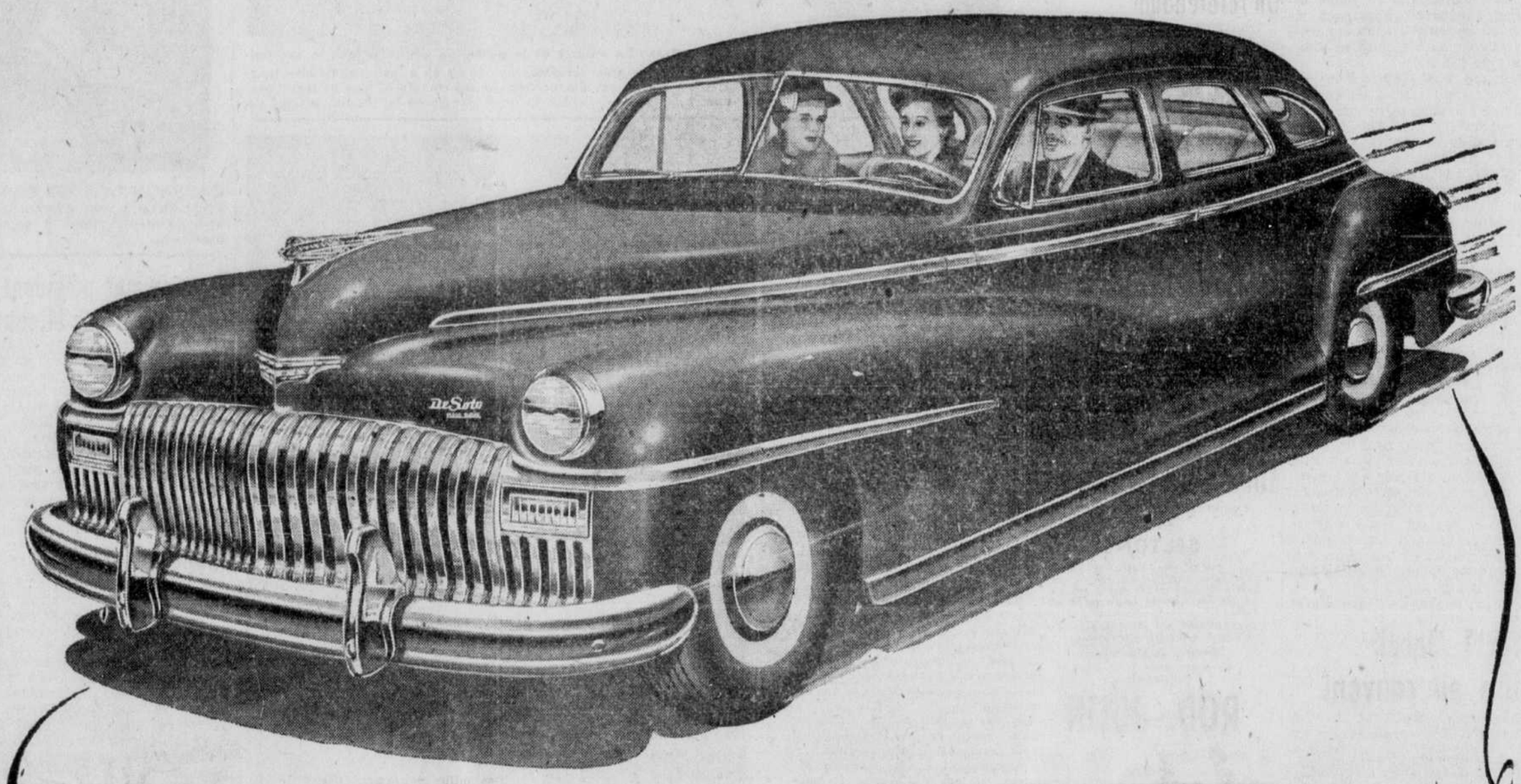
Depuis plus de 20 ans les pharmaciens canadiens vendent une formule scientifique appelée Cystex qui soulage rapidement les douleurs et malaises dus aux troubles rénaux et vésicaux, et cela de 3 manières. 1. En 30 minutes il commence à aider les reins à éliminer les acides irritants. 2. Il calme feu, cuisson et irritation de vessie et des voies urinaires. 3. Il aide les reins à expulser les produits de déchets qui son on les laisse accumuler, peuvent miner santé et vitalité. Et cette triple action de **Cystex** pour combattre les maux de reins et de vessie peut être aisément et précisément ce qu'il vous faut pour augmenter votre vitalité, votre énergie et vous faire sentir plus jeune.

Généreuse offre d'essai

Pour prouver que **Cistex** peut être le remède qu'il vous faut, procurez-vous-en une boîte dès aujourd'hui chez votre pharmacien. Faites-en un bon essai. Voyez par vous-même comme il travaille vite et comme vous vous sentez mieux. A moins que **Cystex** ne vous donne satisfaction — ne vous fasse le bien que vous désirez, retournez simplement la boîte vide et on vous remboursera immédiatement votre argent. Vous avez tout à gagner et rien à perdre ; aussi ne souffrez pas un autre jour sans essayer **Cystex**.

UNE AUTRE DISTINCTION

De Soto



Maintenant DE SOTO VOUS APPORTE UN ROULEMENT ENCORE PLUS DOUX AVEC DES NOUVEAUX PNEUS Super Cushion SUR SES ROUES "JANTES-SÉCURITÉ"

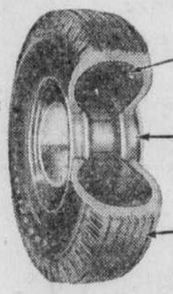
ENCORE une fois De Soto vous apporte un développement majeur dans l'automobilisme—le nouveau pneu "Super-Cushion". C'est un pneu qu'on peut appeler révolutionnaire . . . d'un dessin tout nouveau, apportant comme résultats surpassants: confort accru, plus de sécurité, millage augmenté. Les ingénieurs de la Chrysler Corporation ont vite compris qu'avec ce nouveau pneu les propriétaires d'une De Soto se rendraient compte sur coup de ce que ces voitures comportent en fait de dessin avancé et de construction savante.

Voici comment ce pneu unique réalise ces perfectionnements importants:

NOUVEAU CONFORT DE ROULEMENT ET DE CONDUITE.—Votre nouvelle De Soto roulera avec plus de douceur avec un pneu contenant un volume d'air augmenté de 26%, tout en n'exigeant que 24 livres de pression—comparé avec 28 à 32 livres de pression pour les pneus ordinaires—mais cela n'est pas tout. En faisant l'essai de ces pneus, les ingénieurs de la Chrysler Corporation ont découvert qu'ils absorbent parfaitement les chocs frappant de côté par des pierres qui volent ou à la suite d'une route sinueuse et raboteuse—nul pneu n'a jamais produit ce degré d'absorption! Il en résulte une diminution sensible de la vibration, ce qui veut dire moins de tension et moins de fatigue.

NOUVEAU STANDARD DE SÉCURITÉ.—La combinaison de ces nouveaux pneus et des roues De Soto "Jantes-Sécurité", établit un nouveau standard en fait de sécurité dans la conduite. Ces pneus, ayant moins d'air, ne viennent pas chauds si vite—de sorte que les chances d'une crevaison sont moindres. Ensuite, les roues avec jantes-sécurité empêchent un pneu qui est dégonflé de s'enrouler ou de tomber sur la route. Une crevaison ne produit pas de dérapages ou de glissement. Si vous arrêtez en ligne droite, vous causez moins de dommages à un pneu dégonflé. Les pneus "Super-Cushion" sont plus sûrs dans les virages, et ils accentuent l'adhérence à la route.

MILLAGE ACCRU DU PNEU.—Vous obtiendrez un millage grandement accru avec ces nouveaux pneus. Des millions de milles d'essais fournissent la preuve que ces pneus "Super-Cushion" assurent un millage en moyenne beaucoup plus gros que celui des pneus standard d'après-guerre, et encore plus pour ce qui concerne les pneus d'avant-guerre. Ces pneus sont plus rebondissants — ayant moins de pression, ce qui produit une meilleure traction et moins d'affolement.

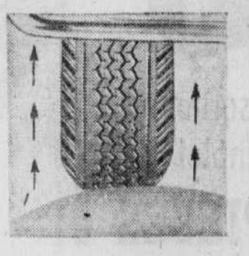


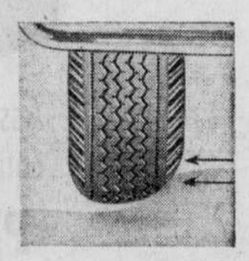
CE PNEU VOUS DONNE 26% plus de volume d'air que les pneus standard. Une pression d'air de 24 livres, seulement, diminue les secousses de la route.

LES NOUVELLES ROUES JANTE-SÉCURITÉ sont plus larges de un pouce en vue de rendre possible un plus gros volume d'air . . . ces roues, en combinaison avec les nouveaux pneus, établissent un nouveau standard de sécurité.

CES NOUVEAUX PNEUS assurent une meilleure adhérence à la route et une meilleure traction . . . produisent des arrêts plus doux et plus rapides . . . viennent chauds moins vite . . . moins de danger de crevaison.

Les ingénieurs de la Chrysler Corporation ont accompli une merveille en rendant les voitures-automobiles plus imperméables aux rebondissements de haut en bas (à gauche). Les chocs latéraux ou de côté n'ont jamais été absorbés d'une façon satisfaisante tant que Goodyear n'a produit ces "Super-Cushions". Ces pneus sont comme des oreillers; en amortissant les chocs latéraux (à droite), ils produisent un roulement plus doux et plus stable.





La Distinctive De Soto

FABRIQUEE AU CANADA PAR CHRYSLER

337 rue Prince-Edourad, Québec, Téléphone: 7158

MORRISSET AUTOMOBILES ENR.

LUDOVIC COUTURIER, La Malbaie, Charlevoix.
RODOLPHE POULIN, St-Georges, Beauce.
BEAUDOIN MOTOR SALES, St-Agapit, Lotbinière.
CLOUTIER & CLOUTIER, Vallée-Jonction, Beauce.
EMILE LABRECQUE, Beaumont, Bellechasse.
LAPOINTE & BROCHU, Enr. St-Malachie, Dorchester.
BEST AUTO SERVICE INC. Donnacona, Portneuf.
ROMEO TANGUAY, St-Philémon, Bellechasse.
BELZIL PHILIPPE, 101 Commerciale, Lévis.

Soirée réussie à Saint-Sacrement

Une soirée de folklore a eu lieu samedi soir en la salle paroissiale St-Sacrement, organisée par le comité de la Bibliothèque de la paroisse avec la collaboration de quelques membres de l'Ordre de Bon Temps.

La soirée débuta par la danse "La Champagne" exécutée par 130 jeunes gens et jeunes filles parmi lesquels on comptait plusieurs étudiants. Elle se continua avec "La Bohème", "A la Claire Fontaine", "Le Menuet", "Mademoiselle, qui vous a donné", "Marie-Madeleine", etc., etc. Entre les danses durant les moments de repos des chants de folklore furent entonnés en choeur. La soirée se termina par une dernière danse : "Bonsoir Madame, Bonsoir Monsieur".

Cette deuxième soirée mensuelle d'une série de sept pour toute la saison a remporté un vif succès.

Le journal est le meilleur médium de publicité.

Voici comment je me suis débarrassée des COMÉDONS et des BOUTONS

C'est facile! Nettoyez la peau avec du Savon Cuticura légèrement médicamenté, puis appliquez de l'Onguent Cuticura antiseptique. Cette combinaison renommée fait souvent des merveilles. Achetez les deux aujourd'hui chez votre pharmacien.

SAVON et ONGUENT CUTICURA

—Dixième anniversaire

(Suite de la page 3)

puis, dit-il, je me suis toujours efforcé, avec mes collaborateurs à l'administration de la cité, de favoriser le développement de cet organisme" que je considère essentiel au maintien de bonnes relations entre la ville et ses employés, dont le nombre s'est nécessairement accru avec l'expansion rapide de Québec en ces dernières années.

M. le maire déclara qu'il avait pris à coeur le bien-être des employés municipaux et qu'il l'avait démontré par les améliorations nombreuses qu'il avait apportées à leurs conditions de travail. "Les conventions collectives de travail signées avec les divers groupes de fonctionnaires ont souvent été citées comme des modèles de collaboration entre patrons et ouvriers," dit-il. Il rappela incidemment que la ville avait voté $600,000 comme fonds de pension aux employés municipaux.

M. Gérard Picard, président de la CTCC, souligna que le syndicat des employés municipaux de Québec avait été le premier du genre dans notre province à signer un contrat de convention collective avec les employeurs. Il déclara aussi que la Fédération des quelque 30 syndicats nationaux de la province était une organisation permanente. Il donna comme objectif aux syndicats la solution des problèmes sociaux.

La formation d'un comité d'étude sur l'habitation familiale a été préconisée samedi après-midi à la séance-forum des fonctionnaires municipaux. M. l'abbé Raymond Lavoie a donné une causerie intéressante sur l'habitation familiale. Il a fait part de l'expérience qu'il a acquise en réalisant un projet de Coopérative d'habitation il y a quelques années.

Les fonctionnaires ont aussi résolu de continuer l'étude du fonds de pension et de l'assurance-groupe et de parfaire l'éducation de leurs membres au moyen du journal du Syndicat.

La question d'un comité de collaboration comme il en existe dans l'industrie a aussi été soulevée mais les employés en sont venus à la conclusion que dans une corporation municipale la chose présentait un problème différent et plus difficile d'application. Le syndicat étudiera plus tard cette question.

—Mort de l'abbé

(Suite de la page 3)

de 1907 à 1936. Comme tel, il prit une part active aux développements de son oeuvre d'enseignement. Malade depuis 1939, il manifesta une édifiante résignation.

On regrettera partout, et particulièrement au Séminaire de Québec, la mort de ce prêtre méritant.

M. l'abbé Paquet était le fils de feu Norbert Paquet et de feu dame Sarah Johnson, qui ont passé leur vie à Ste-Foy. Une seule soeur lui survit, soit Mlle M. Paquet, de Cap-Rouge.

Les restes mortels de M. l'abbé Paquet seront exposés à la chapelle de la Congrégation du Séminaire. La translation en la chapelle extérieure se fera à 4 heures 15, mardi après-midi. Les funérailles auront lieu mercredi matin, à 9 heures 45, en la chapelle extérieure.

Le "Soleil" prie la soeur du regretté disparu, les prêtres du Séminaire que ce deuil afflige, et le clergé archidiocésain d'agréer ses très vives condoléances.

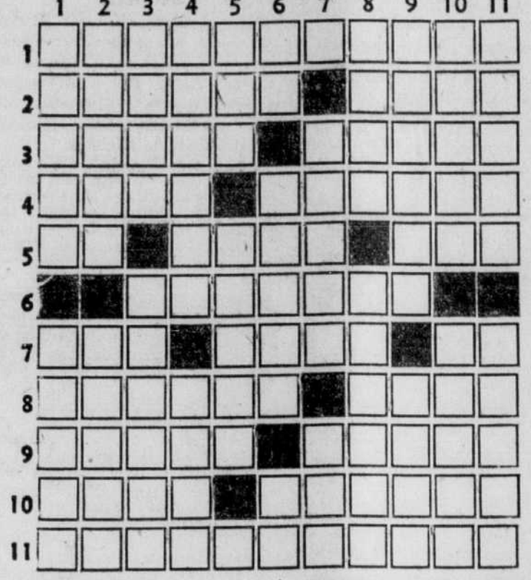
Lorsque vous avez besoin de

Paradol

Pour le soulagement de la douleur vous le voulez à l'instant

Achetez le gros format vous y sauvez et vous êtes certain de toujours avoir Paradol sous la main en cas d'urgence. 60 tablettes pour $1.

Mots croisés du "Soleil"



HORIZONTALEMENT

1—Composition.
2—Catholique d'Occident — Dévidoir à cocons.
3—Qui ont une saveur rude et désagréable — Petites îles.
4—Cause du froid — Etablissement turc.
5—Eu les — Peintre italien, né à Garofalo — Mesure agraire.
6—Petite boule de fil.
7—Roi d'Israël — Roi suédois du IXe siècle — Livre (abrév.).
8—Se promène en canot — Action de frayer.
9—Qui a un amour excessif de l'argent pour l'accumuler — Deux et un.
10—Saint, archevêque de Reims — Essentiellement pure.
11—Transporter d'un bâtiment dans un autre.

VERTICALEMENT

1—Rivage de mer plat et découvert — Action de s'écarter de son chemin.
2—Avirons — Nettoyer avec un liquide.
3—Commune du Morbihan — Chapeau très souple.
4—Bandit qui court les mers pour voler — Câble de la bouée d'une ancre.
5—Vieillesse — Serf de l'Etat chez les Spartiates.
6—Ile de l'Antiatlantique — Séparé — Symbole de l'antimoine.
7—Prit pour modèle — Synonyme de "Tibesti".
8—Foula — Proposer.
9—Massif montagneux des Alpes Grées — Gros et court.
10—Choisir entre plusieurs choses qu'on ne peut avoir à la fois — Substance blanche et molle.
11—Rivière de France affluent de la Garonne — Reteindre, en parlant des étoffes

Solution du dernier problème

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	C	I	L	■	D	E	V	I	N	E	R
2	O	R	A	G	E	S	■	S	A	G	A
3	D	E	M	I	S	■	V	O	T	A	I
4	E	W	E	E	■	F	E	L	U	R	E
5	S	E	N	■	G	I	T	E	R	A	S
6	■	■	T	A	L	L	E	R	A	■	■
7	E	T	A	L	E	S	■	L	A	I	■
8	S	A	T	I	N	E	■	M	I	S	S
9	T	R	I	E	E	■	P	I	S	T	E
10	E	S	O	N	■	E	R	E	A	T	E
11	R	E	N	E	T	I	T	E	■	E	R

Les catholiques en Angleterre

Londres, 24. (AFP) Sous le titre "L'Eglise perd du terrain en Ecosse", le "Catholic Times" publiait la semaine dernière un article du frère Clare, historien mariste, au sujet du nombre sans cesse décroissant des catholiques en Ecosse. Expliquant ce phénomène par la raréfaction de l'immigration irlandaise, le frère Clare donne les chiffres suivants: en 1900, dans l'archevêché de Glasgow, il y eut 13,476 baptêmes et 2,358 mariages. En 1938, dernière année complète de paix, on ne comptait plus dans le même diocèse que 12,717 baptêmes et 1,759 mariages. Et le religieux conclut son enquête par ces mots: "Il faut constater que de nos jours une chapelle n'est plus un centre spirituel comme autrefois, et c'est là une chose bien regrettable."

A l'occasion de la visite à Burslem (Stoke-on-Trent) du premier lord-maire catholique Meresford, sept autres lord-maires se sont rendus en grande pompe dans l'église de St-Joseph de cette ville, et l'archevêque, Mgr Masterson, a célébré une messe solennelle. De très nombreux fidèles des villes avoisinantes se sont rendus à cette cérémonie.

Répondant à l'adresse de loyauté des prélats britanniques à l'occasion du mariage de la princesse Elisabeth, le roi a rendu hommage à la conduite des catholiques pendant la dernière guerre et a déclaré notamment: "Ma famille et moi savons à présent que nous pouvons compter sur votre fidélité et sur votre dévouement."

Comme suite au discours que fit le cardinal Griffin devant le corps médical anglais la semaine dernière, les infirmières catholiques ont signé une pétition demandant l'abrogation de la loi de 1946 qui tendait à fixer un nouveau statut à tous les hôpitaux britanniques, les mettant sous le contrôle direct du ministère de la Santé publique. Les infirmières comptent recueillir plus de 40,000 signatures, 30 pour cent du personnel infirmier anglais étant catholique.

Des millions de gens lisent les annonces classées tous les jours.

Des causeries au Photo-Club

Les membres du Photo-Club ont eu l'avantage d'entendre samedi soir deux artistes internationaux de la photographie, M. Raymond Caron, C.R., A.R.P.S., A.P.S.A., et Mme Blossom Caron, A.R.P.S., A.P.S.A., de Montréal. Tous deux ont prononcé des causeries captivantes au cours d'un ralliement chez Marino. M. Caron a parlé de la "photographie artistique". L'exposé de Mme Caron a porté sur la "photographie narrative. M. C.-M. Benoît, président du club, a présenté les conférenciers. Mlle Pauline Fiset les a remerciés.

Ces deux invités de marque de Montréal sont bien connus tant en Amérique du Nord qu'en Amérique du Sud. Anciens officiers du club de photographie de Montréal, organisateurs et innovateurs du Salon International de Photographie de Montréal, M. et Mme Caron ont été plusieurs fois invités à agir comme juges dans les Salons internationaux et nationaux, tant au Canada qu'aux Etats-Unis.

M. Caron a parlé de la photographie artistique comme moyen d'expression. Pour y réussir, plusieurs conditions sont nécessaires, dit-il. On doit surveiller la forme ou le relief; le rythme, répétition des lignes dans un ensemble cohérent; ce qui est très important, l'emphase sur le point suscitant le plus d'intérêt; la clarté, la confusion tuent une photographie; l'harmonie des éléments, aspect commun à tous les arts; et évidemment le bon goût et la simplicité.

Mme Caron a entretenu les meilleurs artistes de la photographie à Québec de ce qu'on a baptisé la "photographie narrative", la photographie tendant à décrire une petite histoire. S'occupant surtout de prendre des enfants au jeu, à l'étude, Mme Caron a fait de magnifiques photos de ses enfants. Elle en a expliqué plusieurs en donnant les obstacles qu'elle avait eu à surmonter.

Des millions de gens lisent les annonces classées tous les jours.

Une collision à St-Pierre

St-Pierre de Montmagny, 24. DNC). M. J. Lavoie, du village de St-François, en route pour Montmagny, fut violemment heurté par un camion de la Voirie, à la croisée du chemin qui conduit à Berthier. M. Lavoie fut projeté sur la chaussée et relevé inconscient, par le camionneur et quelques autres personnes qui se trouvaient sur les lieux. On transporta le blessé à une maison voisine et fit mander le médecin d'urgence. De graves blessures à la tête et de multiples contusions nécessitèrent le transport, en ambulance, de M. Lavoie, jusqu'à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Aux dernières nouvelles, on apprend que M. Lavoie devra faire un long stage à l'hôpital, mais on croit qu'il se rétablira parfaitement. La voiture de la victime est une perte totale.

M. H.-J. Symington donne sa démission

Montréal, 24. (Spéciale). Tel qu'il l'avait lui-même laissé entendre, M. H.-J. Symington, C.M.G., C.R., a annoncé aujourd'hui sa démission comme président d'Air-Canada. Le Conseil d'Administration de la compagnie l'a acceptée avec regret et il a été annoncé que M. Symington, tout en abandonnant ses responsabilités de président, continuera d'occuper un poste d'administrateur. A la suite de cette démission, tous les hauts fonctionnaires et les chefs des divers services d'Air-Canada devront se rapporter à M. W.-F. English, vice-président de l'exploitation d'Air-Canada.

Avez-vous du mal à VOUS LEVER?

Si vous n'êtes qu'à moitié reposée quand vous vous levez—si vous avez le sommeil brisé—il se peut que vos reins en soient la cause. Habituellement, quand les reins fonctionnent mal, le sommeil en souffre. Pour aider à rétablir vos reins, prenez des Pilules Dodd's pour les Reins. Elles aident les reins à débarrasser l'organisme des toxines et de l'excès d'acidité. Alors, vous pouvez dormir tranquillement—vous sentir fraîche au lever, prête à travailler ou à vous amuser. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins aujourd'hui même. 147-F

N'AVEZ-VOUS PAS ENCORE CETTE IMAGE GRATUITE?

Remplissez le Bon Maintenant et postez-le

1 3½ x 11 POUCES

GEORGE WESTON LIMITED
133 Peter St., Toronto 2B, Ont.

Veuillez m'envoyer, franco, une reproduction du portrait original de S.A.R. La Princesse Elizabeth et le Lieut. Philip Mountbatten, R.N.

NOM _____
RUE _____
VILLE _____ PROV. _____ F4

ESPRIT D'ÉQUIPE

Image de nos 85,000 Sociétaires qui unissent leurs forces pour triompher des difficultés de la vie... La Société des Artisans n'a qu'un seul but: la protection mutuelle de ses membres, de leurs bénéficiaires et de leurs familles. Tous nos profits vont aux assurés!

La Société des Artisans

ASSURANCE MUTUELLE • VIE • ACCIDENT
MALADIE • INVALIDITÉ • RENTES VIAGÈRES

AP 1

DERNIERE SEMAINE POUR CES SPECIAUX

PALETOT D'HIVER

PARFAITEMENT NETTOYE et PRESSE

à nos magasins seulement

MANTEAU ou PALETOT .99

TEINT

en noir et bleu marine seulement.

Prix un peu plus élevé pour nuance de votre choix.

à nos magasins seulement

Pressage DES PANTALONS 2 pour .15

Profitez de ce service à prix minime et faites presser vos pantalons chaque semaine.

Spécial à votre magasin de la rue
Spécial à notre magasin de la rue

Vos pantalons pressés pendant que vous attendez — au même bas prix.

Seulement

Nettoyeurs Servitor INC. Teinturiers

6 MAGASINS POUR VOUS SERVIR

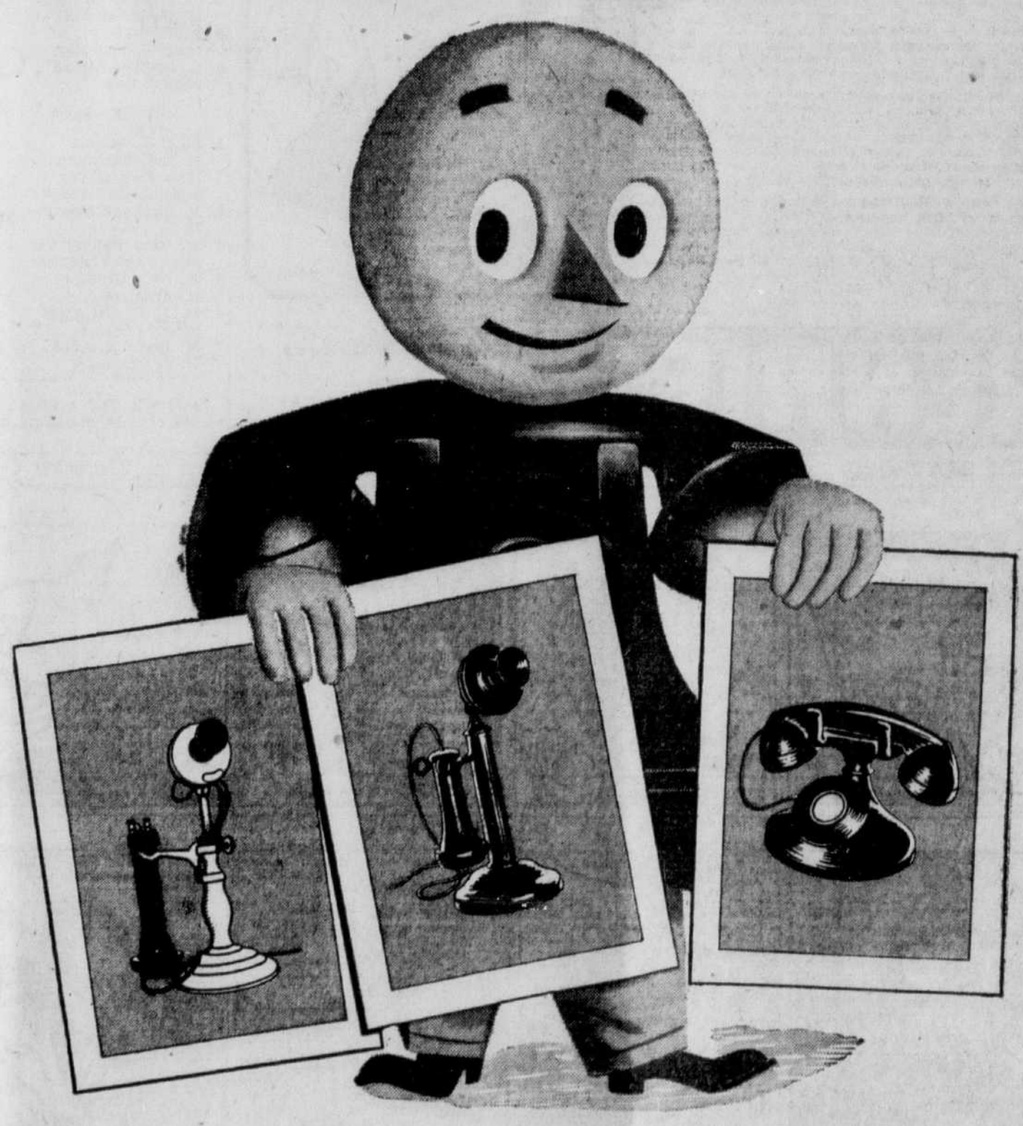
QUEBEC : 257, RUE ST-JEAN ; 401, 10ème RUE, LIMOILOU ; 16, AVENUE DES OBLATS ; 321½, RUE SAINT-JOSEPH.

QUEBEC — DONNACONA — PONT-ROUGE

MUTT et JEFF — Jeff a le sens musical ! — Par Bud Fisher

LES AVENTURES DE PAULINE

MARISE DUCLAU et sa famille — Bon second — Par McEvoy et Striebel



"N'est-ce pas que j'ai changé?"

NOS APPAREILS ont non seulement meilleure apparence aujourd'hui, mais surtout ils fonctionnent infiniment mieux!

La téléphonie est toujours allée de l'avant! Des milliers d'inventions que l'on ne voit pas, et dont vous entendez rarement parler, vous aident tous les jours à placer vos appels plus sûrement et à entendre votre interlocuteur plus distinctement. Et de nouvelles inventions sont sans cesse à l'étude . . . votre téléphone ne cessera jamais d'être perfectionné!

Le nombre d'abonnés avec qui vous pouvez communiquer augmente sans cesse. A mesure que le matériel devient disponible, nous nous évertuons à remplir les commandes inexécutées.

Plus il y a d'appareils, et mieux ils fonctionnent toujours à un minimum de frais pour l'abonné, plus l'utilité pratique du téléphone s'accroît et plus le public y gagne.

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Mort subite de de Hermas Tardif

M. Hermas Tardif, avocat, employé au Service provincial de l'Aide à la Jeunesse, est décédé subitement hier à Québec.

M. Tardif, qui avait fait ses études au Collège de Lévis et à l'université Laval, avait pratiqué le droit pendant quelque temps avec Me Horace Philippon et avait été gérant à Québec de la National Life avant d'entrer au service de l'Aide à la Jeunesse à sa formation.

Outre son épouse, née Victoria Blouin, le défunt laisse dans le deuil ses frères : Me Ancina Tardif, avocat, de Québec, et M. Lorenzo Tardif, de Montréal; ses soeurs : Régina et Jeanne Tardif, de Québec, et Mme Jean Cloutier (Berthe), de St-Pierre de Montmagny; sa belle-mère, Mme Fidèle Blouin; ses beaux-frères : MM. Jean Cloutier, industriel, de St-Pierre de Montmagny, Fidèle Blouin et Almanzor Goulet; ses belles-soeurs : Mme Ancina Tardif, Mme Alphonse Tardif, Mme Almanzor Goulet, Mme Fidèle Blouin, Mlle Marguerite Blouin, de Québec, et Mme Lorenzo Tardif, de Montréal ; et plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle est présentement exposée à 67, rue d'Aiguillon. L'heure et la date des funérailles seront annoncées plus tard.

A la famille éprouvée, notre journal présente ses vives condoléances.

La campagne de la Croix-Rouge

Montréal, 24. (Spéciale) L'objectif de la province de Québec pour la prochaine campagne financière annuelle de la Société Canadienne de la Croix-Rouge est de $750,000, à comparer à $1,000,000 pour la campagne précédente, a annoncé le siège central de la division provinciale de la Société, à Montréal.

La campagne prochaine aura lieu en mars et l'objectif national sera de $3,000,000, soit $2,000,000 de moins que l'objectif de $5,000,000 dans la campagne de 1947.

Les objectifs respectifs pour chaque province seront : Ile du Prince-Edouard, $20,000; Nouvelle-Ecosse, $120 000; Nouveau-Brunswick; $75,-000; Québec, $750,000; Ontario, $1,-200,000; Manitoba, $180,000; Saskatchewan, $205,000; Alberta, $150,-000; Colombie Britannique $300,000.

Dans chaque cas le montant est à peu près trois cinquièmes de l'objectif précédent.

Rainham, Kent. (PC) Le fossoyeur K.-G. Oldland a creusé plus de 2,000 tombes depuis 30 ans.

Le bridge

par : Arsène Desrochers

Discutons !

"Voici une donne et les enchères dont elle fut l'objet," écrit une lectrice de Québec qui nous demande quelle est la déclaration d'ouverture à faire avec le jeu de Nord.

Donneur : Nord
Personne vulnérable.

	♠ V 10 8 6 ♥ R D 5 4 ♦ A ♣ A V 9 2	
♠ 7 5 4 2 ♥ V 7 ♦ 10 5 4 3 2 ♣ 6 5	N. O. E. S.	♠ R 9 ♥ 9 3 2 ♦ R D V 9 8 6 ♣ D 4
	♠ A D 3 ♥ A 10 8 6 ♦ 7 ♣ R 10 8 7 3	

Les enchères :

Nord	Est	Sud	Ouest
1 SA	2 ♠	3 ♣	3 ♦
passe	passe	3 ♥	passe
4 ♥	passe	passe	passe

Nord fit la plus mauvaise déclaration d'ouverture possible avec ce jeu. Avec trois couleurs déclarables, ou à peu près, il ouvrit par 1 sans atout! Et Sud avait un jeu trop puissant pour ne dire que 3 trèfles étant donné une déclaration d'ouverture par 1 sans atout. Nord perdit une belle occasion de demander le chelem en ne disant pas 5 coeurs après la redéclaration de 3 coeurs de son associé. Par cette séquence d'enchères, Sud indiqua un jeu puissant, ayant annoncé une couleur mineure avant une majeure, ce qui est une inversion de couleurs.

A mon humble avis, les enchères devrait se dérouler comme suit, supposant à peu près les mêmes déclarations adverses :

Nord	Est	Sud	Ouest
1 ♣	1 ♦	2 ♥	3 ♦
4 ♦	passe	4 SA	passe
5 ♦	passe	6 ♥	passe
passe	passe		

Vu qu'il possède un fort soutien à la couleur de son associé, Sud peut se permettre de faire un changement impératif après la relance d'Est. Nord indique à la fois le contrôle du premier coup de carreau et un fort soutien à coeur en faisant une relance à la couleur adverse. Ayant déjà accusé l'as de carreau, Nord répond 5 carreaux aux 4 sans atout de Sud.

Le grand chelem n'est pas raisonnablement demandable, car son succès tient à l'impasse à pique.

Bridge duplicata à l'Union Commerciale

Voici les résultats des sept premières positions de notre tournoi de lundi le 17 novembre.

Nord-sud

1	M. X.-N. Rodrigue Mme X.-N. Rodrigue	123
2	Dr Beaudin M. Maurice Houle Mme G.-H. Dubois Mme G.-H. DuDbois	122 1-2
4	M. A. Langevin M. L. Lantaigne	114
4	M. Louis Levesque M. Gérard Guérin	114
6	M. Paul Chase Mme G. Tremblay	113 1-2
6	M. Philippe Savard Mme J. Hazel	113 1-2

Est-ouest

1	M. H.-A. Maheu M. Noël Duchesne	133 1-2
2	Mme Réal Olivier Mme Emile Samson	127 1-2
3	M. Roméo Croteau M. L. Veilleux	125 1-2
4	M. Paul Vincent Mme Paul Vincent	122 1-2
5	M. Jean Roche M. André Ouellet	118
6	M. H.-P. Laliberté Mme A. Gagné	117 1-2
7	M. Emile Beaupré M. Jos. Beaupré	111

La famille Bach a fourni, en sept générations, 49 musiciens de marque.

Mort de Mme J.-E. Guertin

Mme J.-E. Guertin, née Marie-Ida Godin, est décédée hier après-midi à sa résidence, à l'âge de 68 ans et 4 mois. Elle était l'épouse de feu le notaire J.-E. Guertin, officier spécial au Conseil législatif, anciennement de Lambton.

Née à San Francisco, Californie, mais résidente en notre ville depuis de nombreuses années, Mme Guertin laisse pour pleurer sa perte: ses enfants, Jean-Marie, notaire à Lambton; Paul, pharmacien à Québec; Germaine, aujourd'hui Mme J.-H. Bissonnette, Madeleine, Marcelle et Marie-Laure ; sa belle-fille, Mme J.-M. Guertin ; son gendre, M. J.-H. Bissonnette, pharmacien à Québec ; et plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, dont l'abbé Robert Doubec, professeur à l'université Laval.

Les funérailles auront lieu à Lambton mercredi.

Deux arrestations

Deux individus, dont un récidiviste, comparaîtront ce matin, en cour de Police, l'un sous une accusation de vol avec effraction perpétré dans la nuit de jeudi à vendredi au magasin en gros Drolet & Larochelle, 156 rue St-Paul, et l'autre sous une accusation de recel.

Les inculpés ont été arrêtés samedi après-midi, par les limiers de la Sûreté municipale, après une enquête minutieuse. La première arrestation à être opérée fut celle du receleur, un individu de 52 ans, de Grand Fall, N.-B., appréhendé dans la rue Dalhousie, vers 2 heures, alors qu'il quittait la ville avec les marchandises volées. Cette première arrestation entraîna celle du jeune récidiviste de 24 ans, qui aura à répondre à une accusation de vol de thé et café pour une valeur de $800.

Accusation réfutée

Halifax, 24. (PC) James Mynden, président de l'Association libérale du comté de Halifax, a qualifié samedi de "ridicule" l'accusation de partisanerie politique au détriment d'un ancien combattant portée par l'exécutif pour la Nouvelle-Ecosse de la Légion canadienne.

M. Gordon-B. Isnor, député libéral de Halifax, a employé le même qualificatif.

Les directeurs de la Légion avaient émis une déclaration exprimant leur "indignation" au sujet d'une lettre censée avoir été reçue par le secrétaire d'une branche de la Légion du président d'un comité de patronage du parti libéral.

PARCE que Schwartz choisit exclusivement des grains du café le plus coûteux provenant des côteaux—le torréfie à perfection par procédé Thermalo—et protège sa saveur inégalée dans des boîtes métalliques scellées à vide.

Faites l'essai d'une livre de ce café exquis et convainquez-vous que le "Schwartz" est aujourd'hui la valeur la meilleure.

Et préparez-le d'après la méthode des grands chefs et faites-en "la tasse que vous ne pouvez oublier."

1841 *Mais—PAR SÛRETÉ—INSISTEZ SUR LE SCHWARTZ!* 1947

EXCÈS D'ACIDITÉ... à l'heure du Lunch

DEUX RENNIE vous aident instantanément

Vous ne savez jamais d'avance quand vous souffrirez d'un excès d'acidité de l'estomac. Cela peut se produire aux moments les plus inopportuns—à l'heure du lunch, par exemple; mais vous pouvez obtenir un soulagement rapide, si vous avez quelques pastilles RENNIE dans votre poche ou votre sac à main.

Le digestif RENNIE se vend sous forme de pastilles agréables au goût. Vous les laissez se dissoudre dans la bouche comme des bonbons. Les ingrédients calmants et antiacides qu'elles contiennent se mêlent avec la salive et s'égouttent lentement dans l'estomac, commençant ainsi immédiatement à aider à neutraliser l'excès d'acidité et à soulager les malaises causés par cette acidité, l'estomac dérangé et les aigreurs.

Chaque pastille RENNIE est enveloppée séparément dans du papier ciré hygiénique. Gardez-en toujours quelques-unes dans votre poche ou votre sac à main. Facile à prendre—n'importe où, n'importe quand. Toutes pharamacies—25c et 75c. ***Si RENNIE ne vous soulage pas, il est grand temps que vous consultiez votre médicin.***

DIGESTIF **RENNIES** *Facile à prendre... n'importe où, n'importe quand*

BRICK BRADFORD — Par William Ritt et Clarence Gray

RIP LE DETECTIVE

YVES LENSEIGNE — Par Don Dean

Ce qu'il faut savoir sur les RESTRICTIONS AUX VOYAGES

Les réserves canadiennes de fonds des E.-U. ne suffiront pas à solder nos achats de marchandises et de services, ni à défrayer le coût de voyages aussi nombreux que par le passé aux Etats-Unis. Il faut donc réduire, par divers moyens, nos dépenses en dollars des E.-U. Ainsi, par décision du Gouvernement, nous devrons dépenser moins de dollars des E.-U. pour nos voyages d'agrément. Afin de mettre tout le monde sur le même pied, on a institué une "Allocation annuelle pour fins de voyages". Comme par le passé, tout voyageur qui emportera avec lui, hors du Canada, $10 en dollars des E.-U. ou plus de $25 en monnaie canadienne et étrangère devra se procurer un permis, formule H.

Voyages d'agrément

Les règlements décrètent maintenant que toute personne résidant au Canada ne pourra obtenir plus de $150 par année en monnaie des E.-U. pour des voyages d'agrément. Le maximum sera de $100 pour les enfants de onze ans ou de moins de onze ans. Le nombre des voyages n'est pas restreint, pourvu que les sommes maxima indiquées ne soient pas dépassées. Les dollars des E.U. obtenus pour un voyage et qui ne sont pas dépensés au cours de ce voyage, doivent être rapportés au Canada et convertis immédiatement en monnaie canadienne à une banque. Les fonds retournés ne seront pas ajoutés au solde disponible pour des voyages subséquents.

Voyages d'affaires

S'il s'agit d'un voyage d'affaires, l'employeur devra inclure un certificat attestant que ses intérêts nécessitent ce voyage. Un montant raisonnable de fonds des E.-U. pourra alors être obtenu.

Voyages pour fins d'éducation ou de santé

Les demandes de fonds des E.-U. pour fins d'éducation ou de santé devront être faites sur des formules spéciales que l'on se procurera dans les banques à charte. Les banques soumettront ces demandes à la Commission de contrôle du change étranger. Les demandes pour voyages de santé devront être accompagnées d'un rapport médical rédigé sur des formules qu'on se procurera également aux banques à charte. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social remplira les fonctions de conseiller de la Commission lorsque les rapports médicaux seront étudiés.

Voyages de courte durée

Toute personne résidant au Canada qui entreprendra des voyages au cours desquels elle n'aura pas plus $25, dont un maximum de $10 en fonds des E.-U., pourra acheter de sa banque ce maximum de $10 par mois civil. Cette somme s'ajoutera au montant annuel alloué pour fins de voyages.

Achats personnels de marchandises aux Etats-Unis

Les touristes canadiens devront se rappeler que les nouvelles restrictions affectant les importations provenant des Etats-Unis s'appliquent aux achats faits durant leurs voyages. Ils ne pourront rapporter aucune marchandise dont l'entrée est prohibée ou soumise à un contingentement. La liste des articles affectés par les nouvelles restrictions est longue. Les touristes qui désirent effectuer un achat aux Etats-Unis seraient bien avisés, avant de quitter le pays, de s'informer auprès des officiers de la douane canadienne, afin de s'assurer que la marchandise qu'ils se proposent d'acheter aura droit d'entrée.

Voyages nécessitant des livres sterling

Les demandes de livres sterling pour fins de voyages dans les pays où la livre sterling a cours seront acceptées, comme d'habitude, s'il s'agit de montants raisonnables.

TOUS RENSEIGNEMENTS, FOURNIS PAR LES BANQUES

ou par

LA COMMISSION DE CONTRÔLE DU CHANGE ÉTRANGER

OTTAWA

MONTRÉAL, TORONTO, WINDSOR et VANCOUVER

LE CANADA A BESOIN DE FONDS DES E.-U.

Dans Frontenac

N.-D. DE LA GUADELOUPE

Soirée

Au théâtre Royal, avait lieu récemment une soirée récréative organisée par les Filles d'Isabelle au profit de l'Eglise de Notre-Dame de la Guadeloupe.

Ouverture : Polonaise militaire de Chapin—Mlles Marguerite et Madeleine Chouinard.

Chant par la chorale :— Le rouet d'Albert Larrieu. Au rouet — Mlle Adrienne Dancose.

Chant : Plaisir d'amour de Martini par Mlle Françoise Dallaire, accompagnée au piano par sa soeur, Mlle Pauline Dallaire.

Rappel : Prie, aime, chantez de L. Grieg.

Chant par la chorale :— Par le petit doigt: Théodore Botrel.

Distribution : Enfants : Louise et André Pagé
Amoureux : Raymonde Bilodeau, Gaétan Maheux.
Mariés : Thérèse Marceau
Normand Couture
Vieux : Madeleine Chouinard
Robert Morin.

Comédie : "Les deux extrêmes" :
Distribution : Mlle Philias : Madeleine Chouinard.
Philoméne : Esther Gilbert
Miss Jane : Juliette Chouinard
Pierrette : Pauline Dallaire.

Piano : Duo : Lita de Ravina : Mlles Adrienne Dancose, Thérèse Marceau.

Chant par la chorale: — Comme ça, de L. Sirois. Distribution : Flore Gingras et Louis Gilbert.

Piano : Voix du printemps de J. Strauss : Mlles Marguerite et Madeleine Chouinard.

Chant par la chorale : Soirées de Québec.

Chant : Prière des blés de Paul Wacks par Mlle Françoise Dallaire.

Chant par la chorale : Notre-Dame du Canada— O Canada.

La chorale était composée de : Mlles Adrienne Dancose, Marguerite Chouinard, Patricia Bilodeau, Claire Lestage, Géraldine Morin, Juliette Chouinard, M.-Reine Roy, Rita Rodrigue, Jacqueline Roy, Thérèse Marceau, Estelle St-Pierre, Madeleine Roy, Flore Gingras, Raymonde Bilodeau.
MM. Lucien Gilbert, Larry Beaudry, François Gilbert, Louis Gilbert, Gérard Morin, Aurélien Poulin, Marcel Talbot, Gaétan Beaudry, Robert Beaudry, Robert Morin, Pierre Roy, Raymond Bélanger.

La chorale était sous la direction de Mlle Françoise Dallaire. Accompagnatrice, Mlle Pauline Dallaire.

Baptêmes

Joseph-René-Fernand, fils de M. et Mme Patrice Goulet, née Victoire de la Rosby. Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Goulet, grands-parents de l'enfant.

—Joseph-Gérard-Raymond, fils de M. et Mme Albert Plante, née Jeanne d'Arc Drouin. Parrain et marraine : M. et Mme Paul-Emile Quirion.

—Joseph-Jean-Guy-Roger, fils de M. et Mme Fernand Ferland, née Lucille Dallaire. Parrain et marraine: M. et Mme Lionel Beaudoin, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph-Denis, fils de M. et Mme Emilien Marois, née Rose-De-Lima Chouinard. Parrain et marraine: M. et Mme Damien Bourque.

—Marie-Rose-Nicole, fille de M. et Mme Clovis Bolduc, née Rose-Aimée Breton. Parrain et marraine : M. et Mme Joseph Leclerc, fils.

—Marie-Anna-Carole, fille de M. et Mme Gérard Fecteau, née Rosa Laverdière. Parrain et marraine: M. et Mme Fidèle Landry, de Calebrook, N. H.

Mariages

Le mariage de mademoiselle Lucille Ferland, fille de feu Pierre Ferland et de Mme Pierre Ferland (Virginie Paradis) à M. Raoul Lapointe, fils de M. et Mme Gédéon Lapointe, née Béatrice Roy, de Sainte-Marguerite, de Linwick, a été béni le 30 octobre.

—Le mariage de mademoiselle Madeleine Bolduc, fille de M. et Mme Rosario Bolduc, à M. Armand Veilleux, fils de feu Paul Veilleux et de Marie-Louis Poulin, a été béni le 15 novembre.

Va-et-vient

M. et Mme J. Benoit Jolicoeur à Montréal, en fin de semaine.

—Mme Emile Vachon de retour de Montréal, après un séjour de quelques jours.

—Madame Stanislas Fortin se rendait à Magog, dernièrement.

—M. et Mme J.-B.-W. Jolicoeur et leurs filles Rolande et Ghislaine, de retour d'un voyage à Noranda.

ST-LUDGER

Voici le résultat des concours du mois d'octobre pour le couvent de St-Ludger, Frontenac.

9e année: 1e, Clémence Gagnon 89.4%; 2e Elisabeth Carrier 81; 3e Huguette Beaudoin 77.4.

8e année: 1e Pierrette Dumas 82%; 2e Aline Mo[illegible].9; 3e J.-Marie Beaudoin 75.4.

7e année: 1er Estelle Bégin 78%.

6e année: 1er Jean-Claude Dumas 96%; 2e Monique Dallaire 94; 3e Marie Louise Fillion 89.5; 4e Gaétane Quirion 89 5e Pauline Giguère 87.5; 6e Henri-Noël Doyon 85.5; 7e Marielle Gagnon 76.5; 8e Clémence Gagné 76; 9e Pauline Lacroix 76; 10e Jean-Claude Pouliot 75.5.

5e année : 1e Laurette Bégin 95%; 2e Jean-Guy Dumas 87; 3e Ghislaine Fillion 85; 4e Lucille Gagnon 85; 5e Réjeanne Lacroix 82.5; 6e Grégoire Dumas 77.

4e année: 1e Bertrand Lessard 91[illegible] 2e Jacques Fillion 89.3; 3e Yolande Cliche 82; 4e Clémence Rodrigue 81.3; 5e Suzanne Giguère 80.7; 6e Gisèle Hamel 80.6

3e année A: 1e Marcel Hallée 90%, 2e Gilles Paré 88; 3e Jean-Luc Bégin 87.5; 4e Jean Gagn[illegible] 87; 5e Louisette Morin 87; 6e Raymond Boulanger 86; 7e Marcel Dallaire 80.6; 8e Claudette Boulanger 79.5; 9e Jean-Claude Bégin 78.8.

3e année B: 1e Claude Mercier 89%; 2e [illegible]olande Dalaire 7; 3e Gérard Fouliot 6; 4e Normand Beaudoin 85; 5e Henriette Hamel 84; 6e Réginald Dumas 80; 7e Gisèle Domingue 78; 8e Georgette Richard 76.

2e année: 1e Thérèse Cliche 96.1% 2e Liliane Gagné 93; 3e Lucille Hamel 92.3; 4e Pierrette Morin 92.1; 5e Gaston Quirion 92%; 6e Louisette Boulanger 90.3; 7e Jean-Yves Roy 88.2; 8e Liliane Bilodeau 85.2; 9e Bibiane Gagnon 85; 10e Pauline Roy 84.2 11e Rita Bizier 83; 12e Charles Aimé Gilbert 80; 13e André Richard 79.3; 14e [illegible] Morin 79.3; 15e Line Cliche 78; 16 Olivette [illegible]illi 76.2.

1ère année: 1e Jean-Claude Cliche 90%; 2e Paulette Paré 88.2; 3e Hermanne Dumas 7.5; 4e Hélène Giguère 89; 5e Guy Noël Dallaire 86.2; 6e Réal Boulanger 86; 7e Marcel Cliche 85; 8e Louisette Gagnon 84.7; 9e Raymond Robert 84.5; 10e Marcel Hamel 83.2; 11e Gaétan Bégin 81; 12e Robert Mercier 78.2; 13e Suzette Blouin 77.2; 14e Jacques Létourneau 75; 15e Michel Cliche 75.

Naissances de septembre

Marie-Colette-Solange, fille de M. et Mme Jean Trudel (Blanche Couture). Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Trudel, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Annette-Fernada, fille de M. et Mme Albert Pichard (Laurentienne Lachance). Parrain et marraine: M. et Mme Reginald Bégin, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Thérèse-Gratia-Céline, fille de M. et Mme Fortunat Blais (Bernadette Bolduc). Parrain et marraine: M. et Mme Lucien Bolduc, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Michel-Richard, fils de M. et Mme Benoit Dallaire (Rita Moreau). Parrain et marraine: M. et Mme Gaudiase Dallaire, grands-parents de l'enfant.

Marie-Colette-Réjeanne, fille de M. et Mme Lucien Richard (Alexandra Bégin). Parrain et marraine: M. et Mme Jules Bégin, oncle et tante de l'enfant.

Naissances d'octobre

Francine-Serjeanne, fille de M. et Mme Bertrand Fillion (Liliane Létourneau). Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Létourneau, de St-Hilaire de Dorset, grands-parents de l'enfant.

Marie-Monique-Claudette, fille de M. et Mme Léopold Lamontagne (Rita Gagné). Parrain et marraine: M. et Mme Conrad Hamel, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Louis-André, fils de M. et Mme Albert Albert Leblanc (Marguerite Leblanc). Parrain et marraine: M. Philippe Leblanc et Mlle Maria Leblanc.

VICTORIAVILLE

M. et Mme Jean-Paul Morin, ainsi que M. et Mme Julien Pepin et leur fils Claude, sont allés à Montréal dernièrement, pour assister au mariage de M. et Mme Delphis Bergeron, leur beau-frère.

—Mme Ernest Demers, M. Jean Demers, M. et Mme Gérard Demers se sont rendus à Lewiston, Maine, dernièrement, en visite dans les familles Demers.

—M. et Mme Alcide Hénault étaient de passage à Victoriaville, dernièrement, en visite chez sa mère Mme Pierre Hénault.

—M. l'abbé Beauchesne, d'Asbestos, de passage à Victoriaville, dernièrement.

—Mme Wilfrid Gagné, de Tingwick et sa fillette Monique, sont venues rendre visite à la famille de M. Philippe Gagné et aussi à la famille de M. Edouard Ratté, sur la rue St-Pierre. M. Ratté est le frère de Mme Gagné.

—M. et Mme Georges Labrecque et leurs enfants, de Plessisville, ont rendu visite à M. et Mme Edouard Courtois, dernièrement, à l'occasion d'une réunion d'amis.

—En visite en fin de semaine dernièrement, chez M. et Mme J.-S. Filion : Mme J.-E. Robichaud, de Québec, M. André Filion, du Séminaire de Trois-Rivières et M. Benoit Filion.

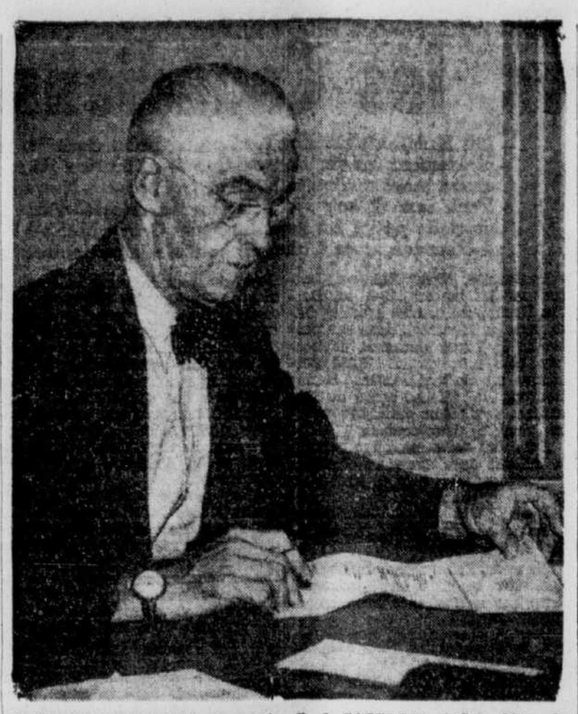
—M. Paul Gagné, de St-Norbert, M. et Mme Philippe Gagné, Mme Wilfrid Brûlé et sa fille Monique, de Victoriaville, M. et Mme Omer Nolet, de Ste-Hélène, sont allés à St-Ferdinand d'Halifax, rendre visite aux Religieuses Soeur Ste-Constance et Soeur St-Gabriel de Jésus, à l'Hôpital St-Julien ; ces deux religieuses sont les filles de M. et Mme Philippe Gagné, de Victoriaville.

—M. et Mme Paul-Emile Bilodeau et leur fillette, Pauline, M. André Turcotte, de St-Sylvestre, Mme Alyre Côté et sa fille Carmen, en visite récemment, chez leur frère, M. Oram Turcotte, de Victoriaville.

—M. et Mme Oram Turcotte et leur fils Claude visitèrent à la Toussaint leurs parents et amis, à St-Sylvestre, St-Patrice Scott et Ste-Agathe.

—M. Clément Payeur, courtier en assurance, est de retour de son voyage à New-York, où il a suivi un cours sur la vente d'assurance.

—La Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville a fait une visite industrielle à Shawinigan Falls, dernièrement.



CARRIERE REMPLIE: Le major D.-J. CORRIGAL, D.S.O., M.C., de Montréal, commissaire provincial de la Société de la Croix-Rouge canadienne du district de Québec, a annoncé qu'il laisserait sous peu ce poste. Il y a plus de 10 ans qu'il est au service de cette oeuvre humanitaire.

CADEAUX A LA FUTURE REINE : Attendant dans un entrepôt, à Montréal, d'être expédiés outre-mer, tous ces colis venant de Toronto et envoyés en cadeau à la Princesse Elizabeth, sont destinés au peuple d'Angleterre. L'ensemble de ces colis représente environ 350 tonnes de nourriture. Le capitaine Lépine surveille soigneusement le précieux cargo.

Le témoin d'un accident sauve cinq personnes ET REÇOIT LE PRIX DOW

GERALD SHIELDS
DE DUGALD, MAN.,
brave le danger pour secourir des blessés

Lorsqu'il entendit venir le train, Gerald Shields était à réparer une automobile. Bondé d'excursionnistes qui avaient profité de la Fête du Travail, le Minaki Special approchait de Dugald, tandis que, arrêté en face de la gare, le transcontinental attendait le passage du train spécial. Mais celui-ci ne passa pas. Avec un bruit d'enfer, il fonça sur le transcontinental. En quelques secondes les wagons étaient en flammes. Shields se précipita sur la scène de la tragédie.

IL PÉNÈTRE CINQ FOIS DANS UN WAGON EN FLAMMES

Shields retire d'abord une fillette qu'il trouve assise dans le brasier, les yeux hagards. A son retour, c'est une jeune femme qui gît inconsciente au milieu des débris en feu et qu'il dépose en sûreté, près de la fillette. Puis, c'est une autre femme, une entaille à l'épaule et la face contre terre, qu'il arrache aux flammes. Il la mène en lieu sûr et revient au secours d'un jeune homme. Puis, une cinquième fois, Shields s'engouffre dans la fournaise. Cette fois, c'est un homme dont les jambes sont prises sous les décombres. Il vient à bout de le dégager et de le transporter. Il tente un sixième sauvetage, mais là, les flammés devenues trop ardentes lui interdisent l'entrée du wagon. En dépit des coupures qu'il porte à la main, du sang qui coule, et des brûlures qui enflent son bras, Shields va chercher un camion et, avec de l'aide, transporte à l'hôpital les cinq blessés.

Le sang-froid et l'endurance déployés par cet homme lui méritent le respect et l'admiration de tous les Canadiens. Nous sommes fiers de rendre hommage à Gerald Shields, de Dugald, Manitoba, et de lui décerner le Prix Dow.

Gerald Shields saute la clôture et traverse un fossé où l'eau lui monte aux genoux, pour atteindre les malheureux voyageurs.

En plus d'opérer cinq émouvants sauvetages, Shields trouve un camion pour transporter les blessés à l'hôpital.

LE PRIX DOW est une citation faite aux actes de courage extraordinaire et se présente sous la forme tangible d'une Obligation d'Epargne du Canada de $100, en expression de gratitude. Le Comité du Prix Dow, composé des éditeurs des quotidiens importants du Canada, accorde les prix d'héroïsme d'après les recommandations d'une agence de nouvelles de réputation mondiale.

Le PRIX DOW
LA BRASSERIE DOW • MONTRÉAL

LINIMENT SLOAN
Bon pour ENDOLORISSEMENT
TAPOTEZ-EN SIMPLEMENT !

PROTÉGEZ VOTRE AUTO AVEC
RELIANCE
L'antigel nouveau et sensationnel...
"Hermétique" pour plus de sûreté!

Voici un antigel absolument nouveau, éprouvé, qui protège votre auto avec une marge supplémentaire de sécurité. C'est RELIANCE, l'antigel qui contient Paralloy, un ingrédient spécial qui réduit l'évaporation normale à moins que un pour cent!

Prépare immédiatement la défense de votre auto contre les terribles rigueurs de l'hiver.

Voyez votre fournisseur et demandez ce nouveau produit par son nom. En exigeant RELIANCE, vous exigez la protection parfaite de votre automobile contre les rigueurs de l'hiver, si redoutables soient-elles!

LES ÉPREUVES DE LABORATOIRE PROUVENT QUE
RELIANCE donne une QUINTUPLE protection!
1. Protection absolue contre le gel.
2. PARALLOY, l'antiévaporant "hermétique" de RELIANCE, réduit l'évaporation normale à moins que 1 pour cent.
3. Parfaitement inoffensif pour les boyaux de raccord.
4. Prévient en fait la rouille, ou corrosion.
5. Ne se dissipe pas en vapeur aux températures normales du moteur.

Chez votre vendeur d'essence demandez RELIANCE
Chez votre Garagiste demandez RELIANCE
Chez votre marchand demandez RELIANCE

Ne se vend qu'en bidon scellé et infalsifiable.

LE MEILLEUR AMI DE VOTRE AUTO EN HIVER...

Vichy Supreme
Une Limonade Gazeuse
PURGATIVE
C'est l'as des purgatifs. Elle est légèrement effervescente. Elle nous vient de Vichy, France.
Agent général: J.-Alfred Ouimet
Montréal

JACQUES et JUDITH en Terre Sainte

par Robert Acomb

KING de la Gendarmerie Royale

Par Zane Grey

LE SURHOMME

Seulement le commencement

MANDRAKE, le magicien

Par Lee Falk et Phil. Davis

Défaits 5-3 par les Rangers, les Canadiens annulent 2-2 avec Boston

Les Habitants ne récoltent qu'un point dans le classement en fin de semaine — Maurice Richard score quatre buts, dont trois contre New-York samedi soir — Bill Durnan blessé d'un coup de patin, est remplacé par Gerry McNeil —Reardon score à chaque bout de la patinoire.

Boston, 24. (P.A.) Bien que battus par les lancers, 19-9, les Boston Bruins ont annulé avec les Canadiens de Montréal, dans une partie de la Ligue Nationale de hockey hier soir, devant 13,000 personnes au Boston Garden. Kenny Reardon, la défense étoile du Canadien, s'est même permis de compter pour les deux équipes.

Au cours de la première période, la défense Jack Crawford s'infligea une profonde c ure au pied droit, et dut se retirer du jeu. Durant le reste de la partie, Schmidt eut à travailler fort, jouant et au centre et à l'arrière.

Gerry McNeil qui remplaçait Durnan dans les filets eut beaucoup à faire, car le Boston le harcela continuellement.

Montréal — but, McNeil; défenses, Harvey, Bouchard; centre, Lach; ailes, Richard, Blake. Subs — Carse, Reay, McKay; Reardon, Riopelle, Locas, Harmon, Peters, Gravelle.

Boston — but, Brimsek; défenses, Flaman, Crawford; centre; Schmidt; ailes, Carveth, Dumart. Subs — Gallinger, Taylor, Harrison, Egan, Martin, Sandford, Babando, Wilson, Smith.

Arbitre — Butch Keeling. Juges de lignes — San Babcock et Herb Gallagher.

Première période

Aucun point.

Punitions — Blake, Schmidt.

Deuxième période

1—Montréal, Reardon, (McKay) 4.25

Punition — Aucune.

Troisième période

2—Boston, Dumart, (Schmidt, Carveth) 8.07

3—Boston, Carveth 16.31

4—Montréal, Richard, (Lach) 18.15

Punition — Dumart.

CONTRE LES RANGERS

Montréal, 24. (PC) Les Canadiens de Montréal ont subi leur troisième défaite en quatre joutes, quand les Rangers de New-York, attaquant à fond de train, manquant peut-être de fini, mais qui rivalisaient de vitesse, ont défait les champions de l'an dernier de la N.H.L. au pointage de 5-3, samedi soir.

Gerry McNeil, gardien de buts du Royal de Montréal, dans la ligue Senior de Québec, dut quitter sa place de spectateur, revêtir le costume et embarquer sur la glace.

Maurice Richard, premier scoreur du club l'an dernier, déploya toute son énergie pour compter seul, les trois buts des Canadiens.

Quant aux Rangers, les buts furent divisés, Bill Juzda, Grant Warwick, Buddy O'Connor, Don Raleigh et Ed Kullman en comptant chacun un.

Alors qu'il n'y avait que 5 minutes de jouées dans la deuxième période, Cal Gardner s'apprêta à lancer sur Durnan, mais fut retenu par Jacques Locas comme il lançait. Durnan sortit pour sauver et Gardner, en voulant apparemment à Locas, se laissa glisser dans son dos, en poussant avec ses patins, mais accrocha Durnan au-dessus de l'oeil gauche.

Saignant abondamment, Durnan fut transporté dans la chambre de repos, où l'on dut lui mettre huit points de suture sur sa plaie. Il fut envoyé chez lui, et McNeil s'en alla avec le Canadien, pour la partie de dimanche avec Boston.

ALIGNEMENTS

RANGERS — Buts: Henry; défenses: Eddols, Colville; centre: O'Connor; ailes: Kullman, Watson. Subs: Shero, Trudell, Warwick, Raleigh, Laprade, Russell, Gardner, Leswick, Juzda, Moe.

CANADIENS — Buts: Durnan, McNeil; défenses: Harvey, Harmon; centre: Lach; ailes: Blake, Richard. Subs: Bouchard, Reardon, Riopelle, Quilty, Locas, Reay, Peters, Carse, Gravelle, Mackay.

Arbitre — Butch Keeling; hommes de lignes: Sibby Mundey et Ray Gelliffe.

SOMMAIRE

Première période

1—Canadiens — Richard (Lach) 6.38

Punitions — Harmon (2), Leswick.

Deuxième période

2—Rangers — Juzda (Locas, Richard) 12.03

Punitions — Aucune.

Troisième période

3—Canadiens — Richard (Lach) 1.38

4—Rangers — Warwick (Laprade) 2.55

5—Rangers — O'Connor (Moe) 5.59

6—Rangers — Raleigh 10.01

7—Rangers — Kullman (Watson) 17.21

8—Canadiens — Richard (sans aide) 18.13

Québecois avec le club Rimouski

Rimouski, 24. (Spéciale) Jules Blais, gérant de l'équipe locale a annoncé l'engagement de Yvon Harrisson, Lionel Sé écal, Roger Lebel, et Majella Laforest pour son équipe de la ligue intermédiaire de Québec. La première joute du club Rimouski dans ce circuit aura lieu, samedi, le 13 décembre alors qu'ils recevront les Carabins de l'Université Laval. On n'attend seulement la froide température pour se mettre à l'oeuvre, d'ici ce temps les joueurs du club Rimouski se livreront à des exercices de cultures physiques.

Surprenante victoire de N.-Y. contre Royal, 3-2

Ce triomphe fait partie de la journée des surprises dans la ligue Senior — Nickoski, Anslow et Lambrecht compte pour les Newyorkais — Morin et Morenz scorent pour Montréal — C'est le deuxième triomphé des Roxers en onze rencontres cette saison.

Montréal, 24. (PC) Les Rovers de New-York ont enregistré leur seconde victoire en 11 parties, hier après-midi, en battant le Royal de Montréal, au pointage de 3-2, dans une joute régulière de la ligue Senior de hockey de Québec, devant une foule de 7,000 amateurs.

Jackie Lambrecht compta le but gagnant, dans la seconde période, sur une passe de Doug Toole à 20 pieds des buts.

Nick Nicoski et Hub Anslow comptèrent les deux autres buts pour le New-York, cependant que Pete Morin et Howie Morenz enregistrèrent ceux du Royal.

Hal Gordon fut spécialement brillant pour les visiteurs, en arrêtant 42 lancers, pendant que la recrue Jack Donlevey, qui remplaçait Jerry McNeil, pour le Royal, en arrêtait 18. McNeil est en voyage à Boston, et c'est lui qui remplaça Bill Durnan dans les filets du Canadien, alors que celui-ci s'infligea une blessure à la tête samedi soir, dans la partie contre les Rangers de New-York.

Le premier but du New-York fut compté après deux minutes de jeu dans la première période, et c'est Nicoski qui l'enregistra. Moins de six minutes plus tard, Morin passa les défenses du Rover, et s'emparant d'une passe de Galbraith de la ligne bleue, alla loger la rondelle dans les buts des Rovers. Nicoski ne tarda pas alors à faire reprendre l'avance à son club, quand il alla compter seul, un autre point.

C'est Morenz qui égalisa le pointage, après 3 minutes de jeu, dans la seconde période, en s'emparant d'une passe d'arrière de Robertson, secondes dans la même période.

Le point vainqueur fut compté par Lambrecht, après 14 minutes 53 secondes.

NEW-YORK — Buts: Gordon; défenses: Kotanen, Claude; centre: Nocoski; ailes: Kwong, Anslaw; subs: Glokas, Wood, Lambrecht, Delory, Perrault, Wilson, McKay, Toole.

MONTREAL — Buts: Donlevey; défenses: Lépine, Laforce; centre Haggerty; ailes: Pétrin, Morin; subs: Galbraith, Casavant, Malone, Plamondon, Robertson, Fryday, Morenz, Orlando.

Officiels — Ken Mullins et Red Storey.

SOMMAIRE

Première période

1—New-York — Anslo (Nickoski) 2.17

2—Montréal — Morin (Galbraith) 8.59

3—New-York — Nicoski 16.58

Punitions — Perrault, Delory.

Deuxième période

4—Montréal — Morenz (Robertson) 3.04

5—New-York — Lambrecht (Toole) 14.53

Punitions — Lépine.

Troisième période

Aucun pointage

Punitions — Wilson.

Gains des Carabins sur McGill, 4-3

Montréal, 24. (PC) Le but compté par Yvon Dion dans la période supplémentaire a donné aux Carabins de l'Université de Montréal, une victoire sur les Redmen du McGill, 4-3, samedi soir, dans une partie régulière de la ligue intercollégiale.

André Charest, George Embleem t Yvon Lefebvre comptèrent les autres buts pour l'Université de Montréal, tandis que Cy Beigler comptait deux fois pour le McGill, et Dave Hackett enregistrait leur autre but.

Joe Klukay donne un gain de 4-3 aux Maple Leafs contre Boston

Toronto, 24. (PC) Joe Klukay, ailier gauche des Leafs, a compté samedi soir, le but victorieux de son club, vers la fin de la troisième période, donnant ainsi une autre victoire à son club, qui a alors triomphé des Bruins de Boston au score de 4-3, devant une foule de 14,575 amateurs. Les Leafs se trouvent donc en première place de la ligue.

Le but de Klukay pénétra dans les filets alors qu'il tombait, dans la troisième période, qui fut très mouvementée, après que les Bruins se furent ralliés dans la seconde période, metttant ainsi le score à 3-3.

Au début de la partie, les Leafs attaquèrent violemment, comme pour se venger de leur défaite de 7-2 qui leur fut infligée par les Bruins la semaine dernière. En dedans des six premières minutes, trois buts furent comptés, présentant du jeu spectaculaire. Don Metz, Vic Lynn et Syl Apps comptèrent ces buts. Les buts comptés par Lynn et Apps le furent pendant que la défense Clare Martin, des Bruins, était au pénitencier, pour un coup de coude.

Dans cette même période, les Bruins comptèrent deux fois, ces deux buts étant enrégistrés par Wally Wilson. Le troisième but des Bruins fut compté par Pete Babando, dans la deuxième période. Les deux buts comptés par Wilson furent sur des passes de Don Gallinger et Kenny Smith.

Première période

1—Toronto — D. Metz (Thomson) 2.42

2—Toronto — Lynn (Kennedy) 4.44

3—Toronto — Apps (Bariłko) 5.45

4—Boston — Wilson (Gallinger) 12.31

5—Boston — Wilson (Smith) 16.55

Punitions — Martin, Bariłko (2).

Deuxième période

6—Boston — Babando 9.19

Punition — Schmidt.

Troisième période

7—Toronto — Klukay (Bentley, D. Metz) 15.43

Punitions — aucune.

Arbitre: King Clancy; hommes de lignes: George Hayes, Doug Young.

Débuts de la ligue Intérieure d'anneaux

L'ouverture de la ligue Intérieure d'anneaux de Québec aura lieu ce soir, à 8 heures, alors que sera jouée la première partie de la classe "A", à 60, rue St-Bernard, entre les clubs St-Luc et "Gérard Bédard".

L'honorable Wilfrid Hamel, député de St-Sauveur, lancera le premier anneau. Il sera accompagné du président, M. Samuel Grégoire; du vice-président, M. J.-P. Turgeon; du secrétaire-trésorier, M. Ernest Gravel; de l'assistant-secrétaire, M. Emile Genest, et du secrétaire-publiciste, M. Alfred Moisan.

Les joueurs des deux équipes sont les suivants :

ST-LUC : Alfred Moisan, Emile Genest, Arthur Garneau, Adrien L'Heureux, Albert Langlois, François Hébert, J.-C. Blouin et W. Pelletier.

"GERARD BEDARD" : E. Marcoux, L. Beaulieu, M. Malouin, H. Garant, P. Nadeau, N. Fitzback, G. Malouin et Jos. Malouin.

Ce qu'on dit d'ANTIGONE

"Si notre amour du théâtre est authentique nous avons toutes les raisons d'être fiers de cette Antigone" (The Saturday Review of Literature).

"Disons tout de suite que le spectacle est de qualité professionnelle dans tous les sens" (The Herald).

"Avec Antigone, Jean Anouilh a prouvé qu'il pouvait atteindre les registres les plus élevés de l'Art Dramatique, et que cette atmosphère d'angoisse et de mystère qui enveloppe ses pièces il pouvait l'obtenir par les moyens les plus classiques, l'art le plus dépouillé" (Georges Pillement).

ANTIGONE dans sa version originale sera donnée par les COMPAGNONS, le 12 décembre, au Palais-Montcalm. —

(Communiqué)

Détroit au premier rang en disposant de Chicago

Deux triomphes sur les Black Hawks en fin de semaine, 8-5 samedi et 9-3 dimanche, donnent aux Red Wings l'exclusivité de la première place dans la N.H.L. — Le cerbère Doug Jackson fait de mauvais débuts — McFadden et Horeck se signalent pour les Wings — Gee est le meilleur des Hawks.

Chicago, 24. (PA) Hier soir, les Red Wings de Détroit se sont emparés de la première position de la N.H.L., enrégistrant une victoire de 9-3 contre les Black Hawks de Chicago, devant une foule de 16,681 personnes.

Avec leur victoire d'hier soir, le Détroit se trouve à avoir scoré 17 buts en fin de semaine, et tous, contre le gardien de but recrue Doug Jackson, qui fit ses débuts dans une ligue majeure, samedi soir à Détroit.

Durant la première période, le score fut annulé 2-2, Bep Guidolin et Jack Stewart comptant pour le Détroit, tandis que Gaye Stewart et Ralph Natrass donnaient les points aux Black Hawks.

Dans la deuxième période, le Détroit alla de l'avant, Syd Abel comptant un but, et Pete Horeck deux.

En moins de trois minutes dans la troisième période, Détroit y avait réellement pris goût, et Quackenbush comptait après 36 secondes, tandis que Lyndsay enrégistrait deux buts, après 2:30 et 2:51 minutes.

Le but final des Black Hawks fut compté par Adam Brown, alors qu'il manquait un joueur aux Red Wings. Guidolin mettait le pointage final, après 13:52 minutes de la troisième période.

ALIGNEMENTS

DETROIT — Buts: Lumley; défenses: J. Stewart, Quackenbush; centre: McFadden; ailes: Guidolin, Horeck; subs: Reise, Lindsay, Lundy, Howe, Couture, Abel, Bruneteau, J. Conacher, McNab, Kelly.

CHICAGO — Buts: Jackson; défenses: Dickens, Goldham; centre: Bodnar; ailes: G. Stewart, Polle; subs: Mariucci, Prystai, Bentley, R. Conacher, Gee, Brown, Hamill, Gadsby, Nattrass, Michaluk.

Officiels — Bill Chadwick; arbitre: Jim Primeau et Ed Mapham, hommes de lignes.

Première période

1—Détroit — Guidolin (Lindsay, McFadden) 4.12

2—Détroit — J. Stewart (Horeck) 13.15

3—Chicago — G. Stewart (Dickens, Polle) 17.57

4—Chicago — Nattrass (Brown, Kaleta) 18.07

Punitions — Brown, Guidolin.

Deuxième période

5—Détroit — Abel (Lindsay, McFadden) 9.44

6—Détroit — Horeck (McFadden) 14.39

7—Détroit — Horeck (McFadden, Guidolin) 17.21

Punitions — Reise, J. Stewart, Goldham, McFadden, Kaleta (maj et min.)

Troisième période

8—Détroit — Quackenbush 0.36

9—Détroit — Lindsay (Abel) 2.30

10—Détroit — Lindsay (Abel) 2.51

11—Chicago — Brown (R. Conacher, Bentley) 6.04

12—Détroit — Guidolin (McFadden) 13.52

Punitions — Reise, Goldham, Lundy (2), Polle (2), J. Stewart.

Détroit, 24. (PA) La recrue Jim McFadden a enrégistré trois buts, dont deux en huit secondes des dernières minutes de jeu, donnant ainsi aux Red Wings de Détroit, une victoire de 8-5 sur les Black Hawks de Chicago, dans une partie de la ligue nationale de hockey, samedi soir, devant une foule de 12,351 amateurs.

McFadden est le seul joueur des Red Wings à avoir compté trois points cette année, et ses deux derniers buts se firent très rapidement, tournant ainsi la partie en une victoire facile pour le Détroit, après que les Black Hawks eurent mené le jeu continuellement jusqu'à ce moment.

Lançant la rondelle à 45 pieds des buts, Ted Lindsay, enrégistrant son second but de la partie, égalisa le compte à 5 pour la seconde fois, et trois minutes et 10 secondes avant la fin de la partie, Gordon Howe s'empara de la rondelle que retenait Sid Abel, et compta le but gagnant dans les buts de Doug Jackson, qui en était à sa première partie dans cette ligue, dans les filets de Chicago.

CHICAGO — Buts: Jackson; défenses: Dickens, Goldham; centre: Brown; ailes: Kaleta, R. Conacher; subs: Mariucci, Bodnar, Prystai, Bentley, Gee, Hamill, G. Stewart, Gadsby, Nattrass, Polle.

DETROIT — Buts: Lumley; défenses: Quackenbush, J. Stewart; centre: McFadden; ailes: Horeck, Guidolin; subs: McCaig, Reise, Lindsay, Lundy, Howe, Couture, Abel, Bruneteau, J. Conacher, Kelly.

Officiels — Arbitre : Bill Chadwick; hommes de lignes; Jim Primeau et Ed Mepham.

Première période

1—Chicago — Gee (Hamill, Bentley) 5.52

2—Chicago — Kaleta 6.22

3—Détroit — Lindsay (Quackenbush) 10.42

4—Chicago — Gee (Goldham) 15.45

5—Détroit — Lundy (Kelly) 17.12

Punitions — McCaig (2), Nattrass.

Deuxième période

6—Chicago — Brown (Brown, G. Stewart) 11.04

7—Détroit — Lundy (J. Conacher, Couture) 18.39

8—Détroit — McFadden (Howe, Abel) 18.18

Punitions — McCaig, Kaleta.

Troisième période

9—Chicago — Brown (Kaleta) 1.49

10—Détroit — Lindsay (Howe, Quackenbush) 13.18

11—Détroit — Howe (Abel) 16.50

12—Détroit — McFadden (Horeck) 18.40

13—Détroit — McFadden (J. Stewart) 18.48

Punition — Lindsay.

Pratique des Alouettes

Conrad Parent, instructeur du club Bernier, de la ligue de hockey Junior "A" de Québec, convoque tous ses joueurs à une importante pratique qui aura lieu ce soir, au Colisée, de 7 à 8 heures.

Campagne de souscription pour nos deux skieurs olympiques

Le comité de souscription olympique formé lors de la dernière assemblée de la Zone de Ski de la Vallée du St-Laurent, pour recueillir les fonds nécessaires à l'envoi de nos deux vedettes québécoises, Pierre Jalbert et Laurent Bernier, à St. Moritz, Suisse, a tenu une première assemblée en fin de semaine et a décidé de lancer immédiatement sa campagne auprès du public québécois. L'objectif a été fixé à $2,000.00.

C'est la première fois que des Québécois sont choisis pour participer aux championnats mondiaux en ski. C'est donc un honneur qui rejaillit sur notre ville, et le comité compte sur la coopération du public.

Le comité commencera sa grande campagne de souscription, en présentant, avec la collaboration de la direction d'un théâtre local, un spectacle vendredi soir prochain, le 28 novembre, à 11 heures. La direction de ce cinéma mettra à l'affiche pour la circonstance, l'un des films les plus en demande présentement. Il y aura aussi la présentation d'un film sur le ski, dont la vedette n'est nulle autre que Pierre Jalbert. On profitera de l'occasion pour présenter sur la scène, nos deux représentants aux Olympiques.

La France et la Norvège ont cordialement invité nos champions à leurs concours nationaux, en février prochain, après les Olympiques. Ceci est pour démontrer que si deux pays étrangers s'intéressent ainsi à nos représentants, Québec qui les a vus grandir dans le ski tâchera certainement d'atteindre et même de dépasser l'objectif fixé.

Limoilou et Laval victorieux; Académie vs Y.M.C.A., ce soir

Le Centre Récréatif de Limoilou, de la ligue indépendante de ballon-panier a défait jeudi dernier le Séminaire de Québec par le pointage de 25-21, pour ainsi monter en première position sur un pied d'égalité avec le Séminaire, le Y.M.C.A. et le Laval junior. Cette partie fut des plus rudes; en effet, l'arbitre Martin décerna un grand total de 27 punitions, dont 14 aux vaincus.

Dans une autre rencontre présentée au Séminaire, le Laval junior a facilement disposé de l'Académie par le compte de 52 à 26. Cette partie fut dénuée de toute rudesse, car seulement 8 punitions furent infligées. Les vainqueurs prirent une avance de 6 points durant la période initiale et réussirent à l'augmenter à 16 points durant le reste de la partie. Gaston Pelletier brilla tout spécialement pour le Laval junior durant cette partie en réussissant pas moins de 30 points Phil. Savard fit aussi du beau travail et il obtint 12 points. Du côté des perdants, Jean Dubé et St-Cyr furent les principales vedettes avec respectivement 18 et 8 points à leur crédit.

Ce soir, à 7.15 hres, sera présentée une autre rencontre de la ligue Independante de ballon-panier au Y. W. C. A., rue Ste-Anne, alors que l'Académie Commerciale ira affronter le Y. M. C. A.

Limoilou : (28) Raymond Desmeules (8), Raymond Zicat (7), Jean-Marie Rhéault (6), Marc Cinq-Mars (4).

Séminaire: (21), Henri Drolet (6), Jean-Guy Cimon (6), Ls-Emile Laflamme (4), Adrien Morneau (4), Claude Hébert (1).

Laval junior (52), Gaston Pelletier (30), Phil. Savard (12), G. Lauson (5), Jacquelin Senterre (2).

Académie: (36), Jean Dubé (18), J. St-Cyr (8), G. Savinon (6), Raymond Déry (4).

Granby se retire

Granby, 24. (P.C.) Clément Simard, le propriétaire du club Granby, dans l'Association junior amateur de hockey de Québec, a annoncé hier soir, que son club se retirerait de la ligue après la partie de samedi soir avec les Citadelles, à cause de difficultés financières.

Ce club aurait perdu à date jusqu'à $1,200. après seulement sept parties. Pour cette raison, et du fait que l'assistance est très peu nombreuse, et aussi que les Aigles de Verdun de la Ligue Provinciale prennent la franchise à Granby, les directeurs du club se voient dans l'obligation de se retirer du circuit junior A provincial.

Canadien Jr bat Valleyfield 4 à 3

Valleyfield, 24. (P.C.) Les Canadiens de Montréal ont défait les Braves de Valleyfield 4-3 dans une partie régulière de la Ligue de hockey junior A provinciale. Norm Dodge, Bobby Marchessault, Donny Callaghan et Herb English comptèrent pour les Canadiens, cependant que Quesnel compta deux buts et Bisaillon un, pour les Braves.

Ligue de tennis sur table "Québec"

Une assemblée générale de la ligue de tennis sur table de Québec aura lieu ce soir, à 8 heures, à la salle paroissiale Jacques-Cartier, rue St-François. Le président, M. Victor Lapointe, compte sur la présence des représentants des clubs qui désirent faire partie de cette ligue. Une invitation est lancée particulièrement aux clubs de l'an dernier.

24 novembre

LE SPORT IL Y A...

40 ANS

George Bothner, après 22 ans d'activités fructueuses, se retire de la lutte définitivement. L'ancien champion poids-léger dit que son vainqueur Eug. Tremblay est invincible dans cette classe.

— o —

20 ANS

Les Sénateurs d'Ottawa, champions professionnels au hockey, ont compté deux buts à la troisième période pour vaincre les Black Hawks de Chicago par 2-0.

— o —

10 ANS

Les Canadiens de Montréal ont arrêté la marche victorieuse des Bruins de Boston en tenant les gars de Art Ross à 1-1 hier soir, pour les empêcher de gagner pour la première fois cette saison.

Argos champions

Toronto, 24. (PC) Pour la troisième année consécutive, les Argonauts de Toronto sont passés en finale pour le championnat du Canada au football senior quand ils ont battu les Troyens d'Ottawa, 22-1, samedi, au Varsity Stadium. Les Argos joueront maintenant contre les Blue Bombers de Winnipeg pour les honneurs de la coup Grey et le titre national.

Royal Copeland et Joe Krol furent encore les vedettes de l'équipe de Teddy Morris, tandis que Byron Karrys et Bill Stukus contribuaient aussi une large part.

Fêtes aux huîtres du Quebec Power

Quelque 150 membres du Club Social et Sportif Quebec Power ont pris part à leur fête aux huitres samedi soir dernier, à la remise de St-Malo. Aidés des directeurs de ce club, le président Paul Gosselin a remporté un franc succès tant par la qualité des mollusques que les histoires "croustillantes" racontées par quelques-uns des convives.

A la table d'honneur nous avons remarqué, outre le président Gosselin, MM. J.-A. Côté, Patrick Power, Ernest Chartier, Ernest Pelletier, Edouard Bernier, Lionel Demers, Jean-Paul Côté et Edmond Piché, du "Soleil". Furent invités à adresser la parole, MM. J.-A. Côté, Lionel Swift, Ernest Chartier, Gérard Noël, Denis Thériault, Arthur Sissons, Gustave Beaulieu et J.-P. Côté.

Dans nos Théâtres

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1 h. 30 à 11 h. 05. "Mother Wore Tights": 107 min.: 1.30, 4.05, 6.40, 9.20hrs. Suiets courts: 3.20, 5.55, 8.30 hrs.

CLASSIC : — Actualités, 12.45, 4.18, et 7.51. Les caves du Majestic : 1.05, 4.38 et 8.17. Le village de la Colère, 2.48, 6.21 et 9.54 hrs.

CAMBRAI : — Le silence est d'or : 1.30, 3.30, 5.25, 7.25, 9.35hs, ainsi que sujets courts. Continuel tous les jours.

CARTIER: — Cry Wolf: 1.00, 4.30, 8.05hrs. The Hucksters: 2.20, 5.50, 9.25 hrs. Nouvelles: 4.20, 7.50hrs, Fin: 11.25hrs. Continuel.

CINEMA DE PARIS: — La fille aux yeux gris: 12.30, 3.33, 6.36, 9.39hrs. Manouche: 2.20, 5.23, 8.26hrs. Actualités françaises: 2.05, 5.08, 8.11 hrs. Continuel.

EMPIRE: — Gallant Journey: 1.00, 3.55, 6.50, 9.45hrs. Nouvelles: 2.25, 5.20, 8.15 hrs. The Last of the Red Men: 2.35, 5.30, 8.25hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.10 hrs.

FRANCAIS: — Swing Out, Sister: 1.00, 7.00hrs. Nouvelles: 2.00, 8.00hrs. Le Comte de Monte Cristo (le châtiment) 2.20, 8.20hrs. Talk about a Lady: 3.52, 9.52 hrs. Fin : 5.03, 11.03 hrs.

IMPERIAL: — Mademoiselle X: 12.40, 3.38, 6.40, 9.38hrs. Sujets courts: 2.14, 8.14 hrs. Honeymoon: 2.34, 8.24 hrs.

PRINCESSE: — Sujets courts: 1.00, 7.00 hrs. Blackmail: 1.28, 7.28hrs. Spoilers of the North: 2.45, 8.45hrs. Michigan Kid : 3.51, 9.51 hrs.

RIALTO:—11 rue Madeleine : 12.50, 3.50, 6.45, 9.45hrs. Nouvelles et sujets courts 2.25, 5.25, 8.20 hrs. Bandleader : 2.40, 5.35, 8.35hrs, Fin: 11.20hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA : — Man About Town : 1.35, 3.40, 5.25, 7.30, 9.35hrs. Big Party: 1.00, 3.05, 6.55, 9.00, 11.05 hrs. Foul Hunting: 1.15, 3.20, 5.10, 7.15, 9.22 hrs. Nouvelles : 1.25, 3.30, 5.15, 7.20, 6.25 hrs. Continuel tous les jours de 11.30 a.m. à 11.30 p.m.

CINEMA DE LEVIS: — Le Capitan (2ième époque, Le Chevalier du roi: 8.30hrs. Actualités: 8.15hrs. Something for the Boys: 7.00, 9.45 hrs.

BIENVILLE:—Song of the Old Wyoming: 7.00, 9.33hrs. Nouvelles: 8.05hrs. Nuit de décembre: 8.20 hrs. Fin: 10.40hrs.

THEATRE CANADA: — Sujets courts: 7.00 10.00hrs. The Jolson Story: 8.00 hrs.

FRANÇAIS DERNIER JOUR
PIERRE RICHARD-WILLM. dans "LE COMTE DE MONTE CRISTO" 2e époque, "Le Châtiment"
ROD CAMERON. dans "SWING OUT, SISTERS"
JINX FALKENBERG. dans "TALK ABOUT A LADY"

IMPERIAL
TRES BEAU FILM FRANÇAIS
Une délicieuse comédie romantique !
"MADEMOISELLE X"
avec Madeleine Sologne, André Luguet
Une joyeuse aventure dans le cadre exotique de Mexico City !
'HONEYMOON'
avec Shirley Temple, Franchot Tone, Guy Madison, Lina Romay

LUNDI 1er DECEMBRE
LES DRAGONS DE VILLARS
— opéra-comique en 3 actes —
Vente au public demain au guichet du Palais-Montcalm

EMPIRE
d'aujourd'hui à jeudi — 2 bons films
Glenn FORD - Janet BLAIR
Gallant Journey
CHARLIE RUGGLES HENRY TRAVERS JIMMY LLOYD
L'histoire de la constance d'une femme !
en vives couleurs
COLUMBIA PICTURES presents
JON HALL - MICHAEL O'SHEA
LAST OF THE REDMEN
Adapted from "THE LAST OF THE MOHICANS" by JAMES FENIMORE COOPER
with Evelyn ANKERS - John BUCKNER - Buster CRABBE - Buzz HENRY

CLASSIC
JUSQU'A VENDREDI SOIR
Louise Carletti et Paul Cambo dans 'Le Village de la Colère'
En programme double avec
Albert PRÉJEAN dans Les CAVES du MAJESTIC
avec SUZY PRIM — DENISE ROSC

RIALTO
AUJOURD'HUI
Un film rempli d'actions dont une partie a été photographiée à Québec.
James CAGNEY
13 RUE MADELEINE
Innabella • Richard Conte • Frank Latimore
Au même programme
Comédie musicale avec ROCHESTER
"I LOVE A BAND LEADER"

CARTIER
AUJOURD'HUI et MARDI
Le livre fameux qui fait éclater le grand talent de GABLE !
CLARK GABLE DEBORAH KERR in M-G-M's The HUCKSTERS
Aussi : La menace rôde dans ces salles... Le danger sort des ombres... Et le dos tourné de chaque homme est une cible.
ERROL FLYNN BARBARA STANWYCK
WARNER BROS. present "CRY WOLF"
MAT.: 25c—SOIR : 35c—Taxe incluse

PRINCESSE
EN COULEURS: Un grand film d'action
"THE MICHIGAN KID"
avec Jon Hall, Rita Johnson, Victor McLaglen
"BLACKMAIL"
avec Adele Mara, William Marshall
"SPOILERS OF THE NORTH"
avec Evelyn Ankers, Paul Kelly
Ep. 5—Jesse James Rides Again

CINEMA de PARIS
AUJOURD'HUI
FERNAND LEDOUX JEAN PAQUI CLAUDE GÉNIA dans "La Fille aux Yeux Gris"
En programme double
PIERRE DUDAN et YVA BELLA dans Manouche

AUJOURD'HUI
Aux 2 endroits :
VICTORIA CAMBRAI
MAURICE CHEVALIER dans un film de René Clair
Le Silence est d'Or
Dialogue français, raconté en anglais par Maurice Chevalier.
Aussi
COMEDIE - CARTOONS - NOUVELLES
VICTORIA, matinée 30c, soirée 40c
CAMBRAI, matinée 30c, soirée 40c
(taxes incluses)
Aucun billet de faveur accepté cette semaine.

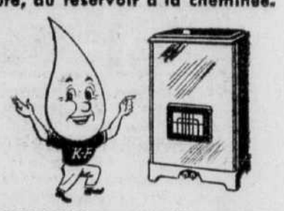
CAPITOL MATINEE .25 SOIR .35 - .40 plus taxes
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS
A L'AFFICHE JUSQU'A JEUDI
A 1 h. 30, 4 h. 05, 6 h. 40, 9 h. 20
MOTHER WORE TIGHTS Technicolor
BETTY GRABLE
Aussi : March of Time : "Is Everybody Listening?", "One World or None". Caricature, actualités
ACHETEZ VOS BILLETS D'AVANCE SERIE DE 5 BILLETS de 53c: $2.50
AUJOURD'HUI ET MARDI
Photographies du MARIAGE ROYAL

Le Club Richelieu Québec présente
SIMONE FLIBOTTE
MEZZO-SOPRANO
avec JEAN BEAUDET AU PIANO
PALAIS MONTCALM
DEMAIN SOIR à 8h.30 p.m.
Billets : $1.00 — $1.25 — $1.50
Pas de taxe fédérale
EN VENTE AU PALAIS MONTCALM

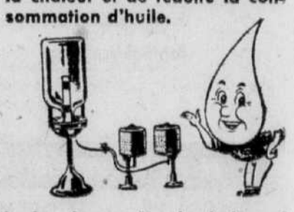
LE CLUB DES LIONS DE QUEBEC
au profit de ses oeuvres dont l'Institut National des Aveugles présente
ALYS ROBI
(de retour d'une tournée d'Europe)
AU PALAIS MONTCALM
le 10 décembre à 8 h. 30
Au pupitre: Henry MATHEWS, chef-d'orchestre vedette du programme Dow.
Aussi: Tom AUBURN, magicien, les soeurs WONG, danseuses.
PRIX D'ENTREE: $1.00, $1.50, $2.00
(taxe provinciale en plus)
Cartes en vente à toutes les succursales de Jos. Côté Ltée, et par les membres du club.

Si vous CHAUFFEZ ou si vous FAITES LA CUISINE au moyen d'HUILE À CHAUFFAGE Utilisez KLEEN-FLO

KLEEN-FLO garde l'appareil propre, du réservoir à la cheminée.



KLEEN-FLO permet d'augmenter la chaleur et de réduire la consommation d'huile.



Le feu donne plus de chaleur et les nettoyages sont moins fréquents si l'on s'en remet à KLEEN-FLO.

Adieu odeurs, fumée et gaz! grâce au

Liquide KLEEN • FLO

POUR HUILE À CHAUFFAGE

• AMÉLIORE LE CHAUFFAGE
• ASSURE LA PROPRETÉ
• DONNE UN RENDEMENT MAXIMUM

Chez tous les quincailliers, d'un océan à l'autre
COMBUSTION UTILITIES, CORP.
MONTRÉAL TORONTO

Braves de Valleyfield triomphent des As locaux 7-2

Edmond Piché dit:

EXCES DE CONFIANCE CHEZ LES AS

Les As de Québec ont appris à leurs propres dépens qu'il ne faut pas mésestimer des adversaires, fussent-ils au cinquième rang de la ligue Senior. A la joute d'hier après-midi, au Colisée, les Braves de Valleyfield, qui en étaient alors à leur deuxième gain seulement en douze rencontres, en ont enregistré un troisième quand ils l'emportèrent par 7-2. Les visiteurs vinrent près de triompher des Québecois par voie de blanchissage car ce n'est qu'à la douzième minute de la période finale que ceux-ci sont parvenus à éviter un échec plus humiliant. Il est apparent que "Punch" Imlach et ses coéquipiés ont péché par excès de confiance. Puisse la leçon leur être salutaire.

IRVIN BLAMERA-T-IL ENCORE RICHARD ?

Les Canadiens, qui n'en mènent pas large cette saison dans la ligue Nationale, ont dû se contenter d'une partie annulée à 2-2 hier soir, à Boston, après avoir subi la veille, au Forum, un revers de 5-3 de la part des Rangers. Maurice Richard, que le pilote Dick Irvin a pris à partie récemment, ne pourra être blâmé, cette fois, de se reposer sur ses lauriers ! Ce brillant joueur n'a-t-il pas, en effet, scoré quatre fois durant les deux joutes pour se maintenir au second rang des compteurs de la ligue Nationale avec un total de vingt points, le même nombre que Syl Apps, des Maple Leafs ?

EN DEUX TEMPS, TROIS MOUVEMENTS

Les Aggies de l'Université de Guelph ont remporté le championnat de la ligue de football intercollégiale de l'Ontario en disposant, samedi dernier, de leurs rivaux de l'Université d'Ottawa par 29 à 6. Pierre Côté, le fils de M. Jules Côté, de Québec, n'a pu participer à la victoire décisive des Aggies à cause d'une blessure.

Emilien "Tit-Kaye" Raymond, qui a établi un record l'an dernier, alors qu'il jouait pour le club Laval, quand il a réussi deux buts en dix-sept secondes contre le Pont-Rouge, partira demain pour Arvida, où il jouera, cet hiver, avec les Tigres du gérant Paul Leduc.

PICHENETTES

La citadelle a croulé.

Rien ne sert de courir . . .

Nous admirons leur bravoure.

Evitons les noms commerciaux.

Richard est leur planche de salut.

Les Newyorkais se sont réveillés.

Un peu plus le blanchissage y était.

Pierrot et Laurent comptent de nombreux admirateurs.

Une bonne histoire vaut parfois mieux qu'une allocution.

Muretich arrive

Muretich un joueur de centre qui s'est déjà aligné avec les Black Hawks de Chicago au cours de la saison 1945-46, est arrivé dans notre ville hier pour tenter sa chance avec les As de Québec.

Bien qu'il ne soit âgé que de 21 ans, cet athlète de descendance yougoslave, a parcouru beaucoup de chemin dans le hockey. Il a commencé à faire ses preuves avec l'Université d'Ottawa, en compagnie de Bob Pépin, des Royaux de Montréal.

Il a aussi porté les couleurs des Sénateurs d'Ottawa, les Volants de Hull, les Pla-Mors de Kasas-City et les Rockets de Philadelphie.

Johnny vient d'être libéré par les Lions de Washington, club auquel il fut vendu cet été. Il est bien confiant de démontrer tout son savoir-faire au pilote Punch Imlach durant les prochaines pratiques du club.

Condoléances

Nous nous joignons aux nombreux amis de MM. Paul et Henri Geoffrion pour leur offrir, ainsi qu'à leur famille, nos sincères condoléances à l'occasion de la mort de leur mère, Mme L.-P. Geoffrion.

Les Cataractes défont les Sénateurs par 6 à 2

Shawinigan cause une surprise en battant les meneurs de la ligue Senior — Buchanan, Carthy et Dewey se partagent également les buts des vainqueurs—Bobby Copp réussit les deux points des visiteurs — Joute rapide disputée sans rudesse — Les Cataractes sont seuls en deuxième position.

Shawinigan, 24. (DNC) Les Cataractes de Shawinigan ont réalisé hier après-midi leur ambition la plus chère, battre Ottawa, et ils l'ont fait de façon décisive, au score de 6-2, devant 5,000 partisans enthousiastes, dans une joute rapide, peu rude, et marquée par un superbe jeu d'ensemble, et une solide tenue défensive et contre-offensive de la part les locaux.

La ligne Marthy-Buchanan-Webster a encore été en vedette, avec quatre des 6 buts des vainqueurs. Carthy et Buchanan ont scoré chacun deux buts et obtenu une assistance. Dewey a aussi scoré deux buts. Tous les points ont été scorés dans le première moitié de la joute. Les deux clubs ont lutté farouchement, durant la première période, mais sans pouvoir compter, car Fraser et Murphy furent sensationnels. Dewey cassa la glace, à la 11ième minute de la seconde période, en prenant un retour de Limoges pour déjouer Fraser avec un lancer bas. Peu après, Carthy, près des buts, coupa des passes de Buchanan et Webster, et Fraser fut impuissant. Coop réduisit l'avance des locaux à un seul but, en déjouant Murphy, dans une mêlée. Mais Carthy prit une passe de Bergeron, éluda habilement les défenses, et ne donna aucune chance à Fraser, pour le troisième but des Cataractes.

Les Cataractes se remirent à la tâche, dès le début de la dernière session, et Dewey enregistra un autre but magnifique. Buchanan, peu après se plaça devant les buts, complètement découvert, et n'eut qu'à pousser dans les buts le disque reçu de Webster et Carthy, placés derrière les buts. A la cinquième minute de jeu, Copp intercepta une passe des locaux à la ligne bleue, lança sur Murphy, et le disque ricocha dans le filet. Comme il restait 46 secondes de jeu, Buchanan fit un autre de ses élans sensationnels, après avoir reçu le disque de Deslongchamps et Maloney, et fit plonger vainement Fraser, pour le dernier but du Shawinigan. On dit que Fraser, quand il craque une ou deux fois, est ensuite une cible facile. Hier, chaque but réussi contre lui a été bien mérité, et le grand et acrobatique cerbère des visiteurs ne pouvait rien contre les lancers qui l'on déjoué. Il en a sauvé plusieurs autres qui étaient des buts certains, notamment sur deux durs lancers de Kosick, qu'il ne vit même pas venir. Murphy a fait lui aussi de la bonne besogne. Ottawa manquait Stahan Pour Shawinigan, Limoges est revenu au jeu, remplacant Pilon, et il a joué une solide partie. Toutes les lignes ont bien évolué, chez les locaux, et la défense a bien joué, mais c'est surtout la contre-offensive impeccable des locaux qui leur a permis de vaincre, pendant que les francs-tireurs de Red Mackenzie avaient l'oeil dessus.

ALIGNEMENTS

OTTAWA — Buts: Fraser, défenses: Copp, Trainor; centre: Check; ailes: McLean, Smith. Subs: Mathers, Greene, Irvine, Regan, Smart, Tudin, Watson, Emberg.

SHAWINIGAN — Buts: Murphy; défenses: Théberge, Limoges; centre: Maloney; ailes: Deslongchamps, Dewey. Subs: Bergeron, Bennett, Carthy, Buchanan, Kosick, Filion, Webster, Campbell.

Officiels — Turgeon et Dodds.

Première période

Aucun pointage.

Punition — Théberge.

Deuxième période

1—Shawinigan — Dewey (Limoges) 10.14
2—Shawinigan — Carthy (Bennett, Webster) 12.40
3—Ottawa — Copp (Tudin) 14.37
4—Shawinigan — Carthy (Bergeron) 17.14

Punitions — aucune.

Troisième période

5—Shawinigan — Dewey (Maloney, Théberge) 1.36
6—Shawinigan — Buchanan (Webster, Carthy) 4.36
7—Ottawa — Copp (Smith) 10.15
8—Shawinigan — Buchanan (Deslongchamps, Maloney) 19.13

Punitions — Kosick, Tudin.

Sherbrooke remporte deux autres victoires contre le St-Hyacinthe

Les puissants joueurs du St-François de Sherbrooke, leaders de la ligue Provinciale de hockey, ont enregistré deux victoires en fin de semaine contre les Gaulois de St-Hyacinthe. Après avoir triomphé 13-4 sur leur glace samedi soir, les joueurs d'Yvan Dugré sont allés à St-Hyacinthe pour vaincre les protégés d'Ernie Mundey, 10-4.

Le St-François a maintenant remporté 12 victoires en 14 parties et accumulé l'imposant total de 101 buts.

Tony Demers et Herbie Carnegie lorsqu'ils ont enregistré chacun quatre buts samedi et dimanche, respectivement. C'est la sixième fois cette saison que Demers compte plus de trois buts dans une partie.

A part Tony Demers, les autres compteurs victorieux de samedi furent Adjutor Côté avec deux, Lynn McDougall, Armand Bourdon, Andy Perron, Herbie Carnegie, Gilles Dubé, Marcel Bouchard et Noël Tremblay avec un chacun. Chez les perdants, Bernie Lauzon s'illustra avec trois pendant que Don Maher obtenait l'autre.

Hier après-midi, Lynn McDougall, Adjutor Côté, Stan Gaudreault, Marcel Bouchard, Armand Bourdon et Andy Perron eurent l'honneur d'aider Carnegie à compléter la dizaine de buts. Une fois de plus, Bernie Lauzon se fit valoir pour les siens avec deux buts. Les autres compteurs Gaulois furent Gerry Gravel et Jacques Préfontaine.

HIER APRES-MIDI

Première période

1—Sherbrooke, Carnegie, (Dubé) 1.04
2—Sherbrooke, Côté, (Demers, McDougall) 2.43
3—Sherbrooge, Carnegie, (Bourdon, Dubé) 14.26
4—Sherbrooke, Carnegie, (Demers, Bourdon) 15.02

Punitions — Demers, Gravel, Longpré, Tremblay.

Deuxième période

5—Sherbrooke, Gaudreault, (Goupille) 2.00
6—St-Hyacinthe, Préfontaine, (Longpré) 4.37
7—St-Hyacinthe, Lauzon, (Gravel) 12.15
8—Sherbrooke, Carnegie, (Côté) 12.23
9—Sherbrooke, Bouchard, (Bourdon) 14.05
10—Sherbrooke, Bourdon, (Heindl) 18.09

Punitions — Carnegie, Gravel, Marcotte, Robidas, Savary, Carnegie.

Troisième période

11—Sherbrooke, Perron, (Dubé, Carnegie) 8.14
12—St-Hyacinthe, Lauzon, (Gravel) 7.19
13—St-Hyacinthe, Gravel, (Lauzon, Maher) 11.33
14—Sherbrooke, McDougall, (Demers, Côté) 19.42

Punitions — Tremblay, Savard, Heindl.

SAMEDI SOIR

SOMMAIRE

1—Sherbrooke, Demers, (Goupille) 1.20
2—St-Hyacinthe, Maher, (Gravel) 3.45
3—Sherbrooke, Demers, (Côté, McDougall) 7.59
4—Sherbrooke, Côté, (Demers, McDougall) 8.27
5—St-Hyacinthe, Lauzon, (Maher) 11.30
6—Sherbrooke, Bourdon, (Denault) 19.00

Punition — Goupille (majeure)

Deuxième période

7—St-Hyacinthe, (Winemaster, Maher) 3.25
8—Sherbrooke, Perron, (Carnegie) 8.11
9—Sherbrooke, Dubé, (Bourdon) 9.38
10—Sherbrooke, Demers, (Côté, Heindl) 11.30

Punitions — Robidas, Robidas, Côté.

Troisième période

11—Sherbrooke, Demers, (Perron, Heindl) 3.22
12—Sherbrooke, Côté, (Bourdon, Heindl) 6.13
13—Sherbrooke, Bouchard, (Bourdon, Demers) 7.00
14—Sherbrooke, Tremblay, (Bourdon) 7.15
15—Sherbrooke, McDougall, (Demers) 11.46
16—St-Hyacinthe, Lauzon, (Préfontaine) 17.20
17—Sherbrooke, Carnegie, (Dubé, Perron) 18.13

Punitions — Robidas, Winemaster, Tremblay, Carnegie.

Trois-Rivières perd 4-2 contre Royal

Trois-Rivières, Qué., 24. (PC) Les Royaux de Montréal sont passés seuls en tête de la division sud du classement de la ligue de hockey Junior "A" Provinciale ici hier quand ils ont défait les Reds de Trois-Rivières, 4-2, alors que Jimmy Moore dirigea l'offensive avec deux buts devant une foule-capacité de 3,200 personnes.

Bob Frampton et Gordie Armstrong furent les autres compteurs montréalais, tandis que Reid était le seul marqueur des perdants avec deux buts.

1—Royaux — J. Moore (Orlando, N. Langill) 3.52
2—Trois-Rivières — Reid (Morneau) 5.45
3—Royaux — Armstrong (Frampton) 16.00
4—Royaux — Frampton (Benoit) 17.08

Punitions — Hayes, D. Moore.

Deuxième période

5—Trois-Rivières — Reid (Morneau, Ellyson) 7.15

Punitions — D. Langill, Armstrong.

Troisième période

6—Royaux — J. Moore (N. Langill) 19.47

Punitions — Héon, Orlando.

Le club de ski "Quebec Power"

Mercredi, le 19 courant, avaient lieu les élections du club de ski "Quebec Power" pour la saison 1947-1948.

M. Jean-J. Dupont fut élu président; Mlle Yolande Gosselin, 1ère vice-présidente; M. Louis Renaud, 2e vice-président; M. Alex. Tremblay, secrétaire-trésorier.

Les directeurs sont MM. Bernard Bouchard, Roland Fournier, Xavier Matte, Lionel Drolet et Jean-Paul Towner; Mlles Andrée Côté et Marguerite Amyot.

Les officiers élus sont à élaborer un programme pour la prochaine saison. Le club, qui possède un magnifique chalet au Lac Beauport, anticipe une grosse saison de ski.

Grâce à la tenue exceptionnelle du gardien de buts Timori qui tient tête aux canons québecois — Les gars de Punch Imlach manquent de solidité à la défensive — Deux buts pour Bélanger — Les As conservent toutefois l'avantage du jeu.

par Roland SABOURIN

Inspirés par la sensationnelle tenue de leur gardien de buts Albert "Hank" Timori, les Braves de Valleyfield ont profité d'un pauvre "back-checking" des As de Québec pour remporter une surprenante victoire de 7-2, dans une autre joute régulière de la ligue Senior de hockey du Québec. Ce revers est le deuxième subi par les joueurs de Punch Imlach, au Colisée, depuis l'ouverture de la saison 1947-48. On se rappelle que les Olympics de Boston avaient été les autres conquérants des As, ici même à Québec, avec un gain de 3-1. Une foule de 7,156 personnes a été témoin de cet humiliant échec des locaux.

Grâce à ce succès, l'équipe de Lucien Leduc a repris la cinquième position du classement, un point en avant des Olympics de Boston. Quant aux As, ils sont tombés au troisième rang, deux points derrière les Cataractes de Shawinigan, qui ont vaincu les puissants Sénateurs d'Ottawa, 6-2, dans la ville électrique. Les Royaux de Montréal qui ont été battus par les Rovers de New-York, au Forum, hier après-midi, restent au quatrième échelon, quatre points derrière les As. Cependant, l'équipe de Frank Carlin a joué moins de parties que tous les clubs qui la précèdent dans le tableau des positions.

Avantage aux As

Bien qu'ils aient été défaits par une marge de cinq buts, les As eurent l'avantage du jeu contre les visiteurs. Toutefois, Timori fut trop bon pour eux, ils manquèrent trop de précision autour des filets et oublièrent de revenir assez vite dans leur zone quand l'adversaire s'échappa. Au cours des 60 minutes de jeu, le cerbère des Braves fut appelé à arrêter 51 lancers contre les 35 de Jean Marois.

Tout comme lors de la joute du mercredi, le 28 octobre, les amateurs tapèrent des pieds et des mains et se permirent de huer les locaux. Le concert débuta à la deuxième période lorsque les Braves portèrent leur avance à 4-0 et se termina avec le septième but des visiteurs. Cependant, les joueurs locaux luttèrent avec énergie dans le dernier chapitre pour regagner quelque peu l'estime des spectateurs désappointés.

Deux pour Bélanger

Jacques Bélanger, un jeune athlète qui joua en Italie l'hiver dernier, fut le meilleur scoreur des gagnants avec deux buts et une assistance. Les autres buts du club de Leduc ville furent obtenus par André Corriveau, Jackie Schmidt, Connie Brown, Jean-Paul Bisaillon et Marcel Bessette. Pour les As, les deux seuls compteurs furent le joueur de défense Larry Zeidel et Clarence "Rags" Raglan.

Huit punitions furent décernées par les arbitres Barrette et Bennett, de Montréal. Chaque club en mérita quatre, Rags Raglan et Roland Boyer étant les deux vilains avec chacun quatre minutes dans le frigidaire. La partie fut assez rudement disputée et à une allure très rapide pour la majeure partie des hostilités.

Une marge de 2-0

Les Braves terminèrent la première période avec une avance de 2-0. A la cinquième minute de jeu, alors que Renaud finissait de purger une punition mineure, André Corriveau alluma la lumière rouge pour la première fois de l'après-midi lorsqu'il logea un lancer-retour devant Marois. Les As attaquèrent furieusement dans la suite, avec Renaud, Imlach et Tremblay comme vedettes, mais ce Timori fut invulnérable. Moins de deux minutes avant le son de la cloche, Schmidt vint contourner les filets de Marois et la première chose que l'on sut Valleyfield menait 2-0.

Les As bombardent

Après quelques minutes de jeu dans la deuxième période, Raglan, Cameron et Boyer furent punis presqu'en même temps. Avec un avantage numérique de 5 contre 4, les As bombardèrent Timori de tous les angles alors que Planche, Kovalchuk, Renaud et Labrie étaient sur la glace, mais le blond des Braves ne voulut céder une seule fois.

Le trio Imlach-Raglan-Tremblay continua à diriger le bal en faveur des As, mais sans compter une seule fois. Vers le milieu de la période, Jacques Bélanger obtint ses deux buts de l'après-midi dans l'espace d'une minute et 7 secondes sur des lancers faciles et c'est à ce moment que la foule commença à manifester son mécontentement contre le cerbère local et l'équipe en général. Le bruit fut encore plus grand lorsque Brown s'empara d'une rondelle égarée et déjoua Marois pour porter le pointage à 5-0.

Efforts inutiles

Les As revinrent sur la glace plus décidés que jamais à la troisième période. Ils se lancèrent furieusement à l'assaut de la forteresse de Timori sans réussir à la percer une seule fois, cependant. Phil Renaud s'attira l'admiration de la foule lorsqu'il tua le temps durant une punition de Freddie Kovalchuk. Toutefois, Freddie est encore en train de se refroidir lorsque Bisaillon compte sur le retour d'un lancer de Corriveau pour donner six buts d'avance aux Braves.

Deux minutes plus tard, Bessette clôtura le pointage des siens avec un lancer de 15 pieds. Les joueurs de Punch Imlach continuèrent à attaquer après ce septième but et Larry Zeidel réussit enfin à tromper ce Timori pour éviter le blanchissage. Rags Raglan réussit l'autre but des As moins de six minutes avant la cloche finale.

En plus de Timori et Bélanger, la ligne Bessette-Brown-White a été superbe pour les Braves, tandis que Barilko n'a pas ménagé ses coups à la défensive. Chez les As, les meilleurs furent Phil Renaud, Ludger Tremblay, Punch Imlach et Freddie

VALLEYFIELD — Buts: Timori; défenses: Barilko, Cameron; centre: Brown; ailes: Bessette, White; substituts: Bélanger, Bisaillon, Ernst, Joannette, Bougie, Boyer, Corriveau, Schmidt.

QUEBEC — Buts: Marois; défenses: Renaud, Labrie; centre: Heale; ailes: Planche, Kovalchuck; substituts: Jamieson, Zeidel, Imlach, Raglen, Tremblay, Petit, Poulin.

Première période

1—Valleyfield — Corriveau (Bougie, Cameron) 5.07
2—Valleyfield — Schmidt (Boyer, Bélanger) 18.50

Punition — Renaud.

Deuxième période

3—Valleyfield — Bélanger (Schmidt, Joannette) 10.24
4—Valleyfield — Bélanger (Ernst) 11.51
5—Valleyfield — Brown (Bougie, Cameron, Boyer) 18.33

Punitions — Raglen, Cameron, Boyer.

Troisième période

6—Valleyfield — Bisaillon (Corriveau, Bougie) 9.01
7—Valleyfield — Bessette (Brown, White) 10.27
8—Québec — Zeidel (Imlach, Tremblay) 12.05
9—Québec — Raglen (Tremblay) 13.47

Punitions — Kovalchuck, Raglen, Bessette, Boyer.

LES NOMS COMMERCIAUX

Nous tenons à souligner ici le geste que vient de poser la Quebec Amateur Hockey Association (Q.A.H.A.) affiliée à la Canadian Amateur Hockey Association, en rappelant aux propriétaires de clubs de ligues junior et intermédiaires de cette ville un des règlements les plus importants de cette association sportive, règlement qui défend aux clubs d'utiliser des noms commerciaux.

Le règlement de la Q.A.H.A. est jugé par celle-ci tellement important que les clubs affiliés à cette association s'exposeraient même à ne pas être reconnus, s'ils employaient des noms commerciaux. Tous les joueurs de ces clubs sont-ils au courant de ce règlement et du danger qui les menace en cas d'infraction?

Que diraient les joueurs d'un club Junior ou Intermédiaire si, à la fin de la saison, la Q.A.H.A. refusait de leur permettre de participer à des joutes d'élimination avec d'autres clubs parce que, au cours de la saison régulière, leur club aurait utilisé un nom commercial?

C'est pour protéger tous les joueurs et nos clubs locaux que nos clubs locaux que notre journal utilisera, à partir d'aujourd'hui, les noms officiels de ces clubs, noms sous lesquels ils sont connus par la Q.A.H.A. et non plus les noms commerciaux qu'on leur avait donnés.

La Q.A.H.A. a d'ailleurs parfaitement raison en agissant ainsi. Il ne faut pas que des organisations qui se disent spécialement consacrées au sport servent de médium de publicité. Nous comprenons très bien que des promoteurs de clubs cherchent des gens sportifs qui sont prêts à aider de jeunes joueurs qui promettent pour l'avenir. Tous les gens d'âge mûr se rappellent à ce sujet quel rôle sportif a joué autrefois à Québec Henri Fontaine, Pourquoi ne pas revenir à la belle tradition de Fontaine?

Le Soleil eut autrefois un club qui portait son nom. Il faisait partie d'une ligue commerciale nullement reconnue par la Q.A.H.A. et dont les joueurs (il y en eut d'excellents) ne purent jamais jouer en dehors de cette ligue locale tant qu'ils en firent partie.

Nous lançons aujourd'hui un appel à tous les véritables sportifs dans tous les domaines. Remplaçons tous les noms commerciaux dans les sports par de jolis noms, des noms véritablement sportifs.

Dès aujourd'hui, nous donnons la liste des noms officiels des clubs qui jouent dans les ligues Junior et Intermédiaires locales:

Junior A: As-Limoilou (Propriétaire, M. G.-L. Emond)

Alouettes (Propriétaire, M. Raoul Bernier)

Red Wings (Propriétaire, M. Luc Boivin)

Marins (Propriétaire, M. L.-A. Fournier)

Intermédiaire A. Laval (Propriétaire, Université Laval)

Sénateurs (Propriétaire, M. M. Laforce)

Lévis (Propriétaire, M. Rol. Nadeau)

Rimouski (Propriétaire, M. Jules Blais)

Intermédiaire B. St-François d'Assise (Propriétaire M. M. Langlois)

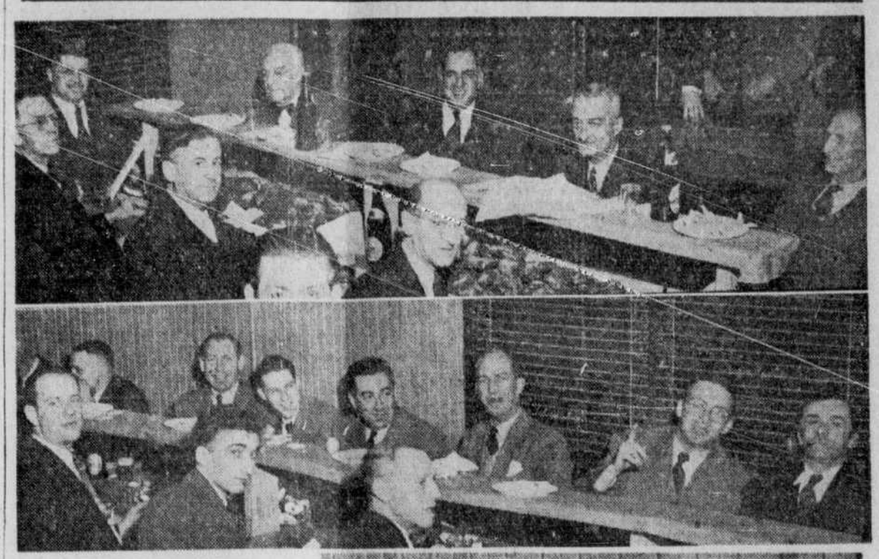
Parc Savard (Propriétaire, Hôpital du Parc Savard)

Flash (Propriétaire, Charcuterie Hygiénic)

Rapides (Propriétaire, M. G.-H. Drolet)

Donnacona (Propriétaire, M. R. Franklin.

Castors (Propriétaire, M. Alb. Turcotte)



AU QUEBEC POWER : La fête aux huitres du Club Social et Sportif Quebec Power a été couronnée d'un franc succès samedi soir dernier, à la remise de St-Malo. A la table d'honneur on remarquait le président, M. Paul Gosselin; MM. Patrick Power, J.-A. Côté, Ernest Chartier, Lionel Demers, Edouard Bernier, Ernest Pelletier et Edmond Piché, du "Soleil", qui figurent dans la photo du haut; MM. Paul Laframboise, B. Kane, E. Gunnip, M. Butler, R. Clavet et Y Drolet, que l'on aperçoit au centre. Ci-contre apparaissent MM. Honoré Roy, René Dionne et J.-A. Brissette.

(Photos du "Soleil")

LE HOCKEY

SAMEDI

Ligue Senior
Boston 1, Ottawa 9

Ligue Nationale
Rangers 5, Canadiens 3
Boston 3, Toronto 4
Chicago 5, Détroit 8

Ligue Provinciale
St-Hyacinthe 4, Sherbrooke 13
Lachine 3, Victoriaville 7

Ligue Américaine
St-Louis 1, Pittsburgh 12
Washington 2, Cleveland 6
Providence 4, Hershey 5
New-Haven 4, Philadelphie 6
Indianapolis 2, Springfield 7

Ligue des Etats-Unis
Kansas-City 4, Omaha 4
Forth Worth 2, Tulsa 6
Houston 5, Dallas 3
St-Paul 4, Minneapolis 7

HIER

Ligue Senior
Valleyfield 7, Québec 2
Ottawa 2, Shawinigan 6
New-York 3, Royaux 2

Provinciale Junior "A"
Québec 3, Granby 5
Trois-Rivières 2, Royal 4
Canadiens 4, Valleyfield 3

Ligue Nationale
Canadiens 2, Boston 2
Détroit 9, Chicago 3

Ligue Provinciale
Victoriaville 9, Lachine 2
Sherbrooke 10, St-Hyacinthe 4
Cornwall 4, Verdun (remise)

Ligue Américaine
Washington 2, St-Louis 8
Indianapolis 2, Buffalo 5
Springfield 3, New-Haven 4
Hershey 2, Providence 8

Ligue des Etats-Unis
Dallas 1, Houston 4
Minneapolis 6, St-Paul 7
Port Worth 2, Kansas-City 3

LIGUE SENIOR

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Ottawa	14	11	3	0	91	35	22
Shawinigan	16	9	5	2	71	61	20
Québec	15	8	5	2	47	49	18
Royal	11	7	4	0	48	33	14
Valleyfield	13	3	9	1	57	77	7
Boston	11	3	8	0	35	57	6
New-York	11	2	8	1	32	69	5

JUNIORS "A" DE QUEBEC

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Boivin	10	9	0	1	53	19	19
Limoilou	10	5	4	1	36	35	11
Bernier	9	3	4	2	31	31	8
Fournier	0	0	9	0	23	48	0

INTERMEDIAIRES DE QUEBEC

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Laval	2	2	0	0	9	5	4
Lévis	3	1	1	0	7	4	2
Sénateurs	2	0	2	0	4	11	0
Rimouski	0	0	0	0	0	0	0
Cap de la Mad.	0	0	0	0	0	0	0

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Détroit	14	9	5	1	53	44	19
Boston	14	8	4	2	47	28	16
Toronto	15	8	5	2	51	42	18
Canadiens	15	6	7	2	39	41	14
Rangers	14	6	8	0	44	57	12
Chicago	15	3	11	1	46	68	7

LIGUE PROVINCIALE

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Sherbrooke	14	12	1	1	101	34	25
Victoriaville	13	9	2	2	83	31	20
St-Hyacinthe	12	6	5	1	46	55	13
Verdun	10	4	5	1	37	44	9
Lachine	13	3	9	1	46	62	7
Cornwall	12	0	12	0	24	101	0

PROVINCIALE JUNIOR "A"

Division Nord

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
National	6	5	1	0	34	18	10
Cyclones	6	4	1	1	35	18	9
Trois-Rivières	5	3	2	0	25	23	6
Lachine	8	3	5	0	23	44	6
Valleyfield	6	0	5	1	22	41	1

Division sud

	PJ	G	P	N	P	C	Pts
Royal	7	4	2	1	29	22	9
Québec	7	4	3	0	29	23	8
Canadiens	6	4	2	0	29	18	8
Maple Leafs	7	3	4	0	26	29	6
Granby	7	1	5	1	22	40	3

LIGUE AMERICAINE

Division Est

	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts.
Hershey	9	7	3	58	68	21
Providence	9	9	2	85	82	20
New-Haven	8	7	3	59	58	19
Washington	7	12	1	56	80	15
Philadelphie	6	12	1	67	84	13
Springfield	5	13	1	62	87	11

Division Ouest

	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts.
Pittsburgh	12	2	3	81	41	27
Buffalo	11	4	2	72	56	24
Indianapolis	11	8	1	94	72	23
Cleveland	8	6	2	60	54	18
St-Louis	6	12	3	63	85	15

Le Granby termine sa saison en disposant des Citadelles 5 à 3

Granby, Qué., 24. (PC) Les Jumiors de Granby ont fait leur dernière apparition dans la ligue de hockey Junior "A" Provinciale d'une façon glorieuse. Ici hier après-midi, devant une maigre assistance, les locaux ont triomphé des Citadelles de Québec, 5-3.

Gerry Fausse dirigea l'offensive victorieuse avec deux buts. Les autres compteurs furent Spike Laliberté, Jean Girouard et Howard Laurie. Tous ces joueurs réussirent à compter dans la première période pour prendre une avance de 5-0 qu'ils ne perdirent jamais par la suite.

Les visiteurs réduisirent l'avance à 5-1 lorsque Charles Lortie compta après une minute de jeu dans la deuxième période. A la troisième période, Fréchette et Maurice Lortie comptèrent à leur tour pour Québec, mais les locaux soutinrent leur ralliement pour conserver la victoire.

SOMMAIRE

Première période

1—Granby — Laliberté (Théberge) 2.53
2—Granby — Fausse (Girouard) 8.59
3—Granby — Girouard (Dumond) 10.46
4—Granby — Laurie (Dicaire, Fortin) 19.12
5—Granby — Fausse (Dumond, Girouard) 19.52

Punitions — aucune.

Deuxième période

6—Québec — C. Lortie (Pichette) 1.25

Punition — Perland.

Troisième période

7—Québec — Fréchette (Vézina, Shaw) 3.07
8—Québec — M. Lortie (Fréchette, Groleau) 12.58

Punitions — aucune.

Les Sénateurs pratiquent

Les Sénateurs de Québec, de la ligue Intermédiaire, tiendront une importante pratique de 10 à 11 heures, ce soir, au Colisée, sous la surveillance du pilote Phil Renaud.

Souliers de Quilles
en vente chez
ARMAND LAFORCE
320 ST-JEAN — TEL.: 2-6735

QUELLE OCCASION!
PENSEZ! Le Grand Format de
CRÈME À BARBE LIFEBUOY
AU NOUVEAU BAS PRIX! 29¢
Pour les rasages plus doux et rapides
LIFEBUOY Crème à Barbe
LIFEBUOY Crème à Barbe
Le Rasage Le Plus Economique Au Monde

LES HOMMES PRÉFÈRENT LES
CHAUSSETTES
Penmans
L'ajustement parfait, les dessins distinctifs et les couleurs agréables encouragent cette préférence, mais la raison la plus importante pour laquelle les hommes préfèrent les Chaussettes Penmans, c'est parce que leur Qualité a été Maintenue.
Penmans All Wool
Glen Kilt, Embroidered Rib, Shrink Resistant
L'approvisionnement limité a été réparti équitablement entre les marchands Penmans.
26-5-47F

5-5133, signalez ce numéro pour publier une annonce qui sera lue par des milliers de personnes

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée. Henri Gagnon président et directeur général.

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m. la veille du jour de publication, y compris celles devant paraître le samedi. Quant à celles devant paraître le lundi elles devront nous parvenir avant midi le samedi.

TARIF AU COMPTANT
DES ANNONCES CLASSEES DU
SOLEIL

Trois centins du mot. Minimum .50 chaque insertion.
Annonce classée avec titre en gros caractère (14 points) 0.25 en plus du prix de l'insertion.
6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
24 insertions consécutives pour le prix de 18 insertions.
Contrat d'un an, escompte 10 p.c.

Les annonces venant de l'extérieur sont strictement payables d'avance, et si elles réclament un numéro de case, elles devront être accompagnées de .05 pour frais de réexpédition.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion, selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel, .02. Exception est faite cependant pour les annonces de faveur obtenues qui seront chargées à 50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion, suivant la formule officielle.

Frais additionnels de 0.25 pour chaque facture non payée dans les trois jours ouvrables qui suivent la date de la facturation.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Prix de l'abonnement au "Soleil", Québec et Lévis, $7.00 par année, $3.50 pour 6 mois, $2.35 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois, 1 mois .75. A la campagne $5.50 par année, $2.75 pour 6 mois, $2.00 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois, 1 mois .65

ACCORDAGE ET REPARATION

NOUS NOUS SPECIALISONS dans l'accordage et réparation de pianos de toutes marques. Travail fait par experts et portant une garantie. Satisfaction assurée. C. ROBITAILLE INC. 330, St-Joseph. Tél.: 5-8167. HN-1H—Z79962

AGENTS

AGENTS VENDEURS allant dans les chantiers. Occasion unique de faire beaucoup d'argent. Succès assuré. Ecrivez immédiatement à PHIL. GAUDREAULT, CASIER 188, Roberval, Qué. CN-6—Z81300

VOUS POUVEZ REALISER beaucoup d'argent en vendant nos cartes de Noël à vos parents et amis. Nécessaire de vente et magnifique catalogue de luxe fournis gratuitement. INSTITUT LITTERAIRE DE QUEBEC, 72, DE L'EGLISE, Québec. NN-6H—Z81694

AGENTS-VOYAGEURS demandés, dans tous comtés de la province. Assurez-vous contrôle exclusif pour vendre notre merveilleux savon. Aussi autres lignes exclusives. Excellent revenu assuré. ROBERTS MANUFACTURING REGD. 35 BOSSE ST., Chicoutimi, P.Q. HOY-6—Z83833

ANIMAUX A VENDRE

PONEY à vendre avec ou sans voiture. Garanti. L. BRUNEAUX, St-Michel de Bellechasse. HHC-5—Z83089

LEVRIER-DANOIS, âgé de deux ans et un mois, à vendre, ainsi que sleigh de course. Pour informations TEL.: 4-3255 entre midi et une heure, et de 6½ du soir à 7½ h. HLY-5—Z83290

ANIMAUX

ANIMAUX morts, os, carcasses, transportés gratuitement. Payons plus haut prix pour animaux vieux ou malades. Téléphonez à nos frais 2-2097 ou 6116, ou télégraphiez CONSOLIDATED TANNERIES LIMITED, 3, COURCELETTE, Québec. ACS-X-6—Y93346

ANIMAUX PERDUS

COLEY TERRIER noir frisé, avec bout des pattes et la face blanche. Si retrouvé retourner à 639 STE-THERESE. Tél.: 2-1419. Si après cette annonce faite, la personne qui garde le chien sera poursuivi par la loi. 9—Z83934

APPARTEMENTS A LOUER

GRAND APPARTEMENT conviendrait pour 2 messieurs, 2 fenêtres sur rue, entrée seule. Pas de cuisine. 189 GRANDE-ALLEE appt. 2. HLY-10—Z82952

SUITE de 2 appartements, pour couple sans enfant. TEL.: 3-3035. HRY-10—Z8[illegible]

2 APPTS meublés, pour couple, dans quartier Belvédère, permis de cuisine. TEL.: 3-3614. HRY-10—Z83284

Pour résoudre votre problème de chauffage cet hiver et pour avoir satisfaction consultez chaque soir les petites annonces du "SOLEIL"

ANIMAUX PERDUS

2 APPTS, chambre et cuisine meublés, chauffés, éclairés, très confortable pour couple sans enfant, aussi chambre boudoir, permis cuisine. Visites de 9 a.m. à 9 h. p.m. 91 AVENUE LAMONTAGNE. HRY-10—Z83527

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER 5% jusqu'à $25,000.00, 4 1-2% jusqu'à $100,000.00, 4% au-delà de $100,000.00. SAMSON & SAMSON, NOTAIRES, 166, BLVD. ST-CYRILLE. TEL.: 2-6083. HIY-13R—Z79423

ARGENT A PRETER — COMMERCIAL FINANCE CORP. LTD., 37 LA COURONNE, ch. 21. TEL.: 2-6488. RN-13-HC—Z80342—C

$50,000 à prêter sur première hypothèque 5 p.c. par différents montants. Aussi maison à vendre et demandée. L.-E. FORTIER, N.P., 72 DE L'EGLISE, tél.: 5-2450, rés.: 4-5312. SSN-13R—Z83569—C

ARGENT DEMANDE

BESOIN DE $5,000.00 pour être garanti par 2e hypothèque et assurances. CASIER 335. LE SOLEIL. HLY-14-R—Z8385.

ARTICLES DE MENAGE

PRIX SPECIAUX sur beubles aux vétérans. Laveuses, machines à coudre Singer, poêles, chesterfield, studio, glacières, set chambre. CROTEAU LIMITEE, 329, ST-JOSEPH. TEL.: 5-9426. HRY-15R—Z79428

MEUBLES neufs, prix meubles usagés, ventes, échanges, Singers reconditionnés, poêles, studio chromé, chesterfield, set chambre, cuisine. OCCASION ET ECHANGE DE MEUBLES ENRG., 129, CARON. tél.: 5-6520. HOY-15R—Z79704

ACHETONS meubles de toutes sortes, plus haut prix payé. A vendre meubles, frigidaires, laveuses électriques, radios, poêles, moulins à coudre. HUOT & AUBIN, 148, DU PONT, tél.: 2-0043. AN-15H—Z80181

CHAISE ROULANTE, chesterfield, set à déjeuner, à dîner, et chambre à coucher, divans, tables, pupitres, chaises, poêles, assortiment considérable meubles neufs et d'occasion. L.-J.-A. DEMERS & Cie, 183 de la Couronne, téln.: 2-2685. RN-15H—Z80332

ACHETONS lingerie de toutes sortes, payons plus haut prix. 44 1-2 ST-JOSEPH. TEL.: 2-3278. RN-15H—Z80334

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS meubles et lingerie de toutes sortes. Poêle, Bicycle CCM, pour fille, homme et livraison, radio, set divan. L. DROLET, 983, ST-VALLIER, tél.: 2-0300. CBN-15H—Z82690

SET DE CHAMBRE, outils, moteur, valise, poêle électrique, rouleau pour laveuse, fournaise, radio, bureau, linge usagé, blouse, vestes, chemises. V. DRAPEAU, 629, STE-THERESE. Tél.: 3-7601. CIN-15H—Z83029

PLUS HAUT PRIX PAYE au nouveau magasin de seconde main, meubles et lingerie. A vendre set de chambre, laveuse, radio, moulin à coudre, etc. A. PRUNEAU, 108 DE LA REINE, coin du Pont, tél.: 4-0267. CLN-15H—Z78849

TAPIS ORIENTAUX, tapis d'escaliers, tapis d'Irène Auger. Pupitre antique en noyer. Pupitre de bureau en acajou et bois de rose, fauteuils antiques, chaises antiques. Ameublement de bibliothèque. Piano Heintzmann. Ameublements de chambres à coucher. Carrosse anglais. Vaisselle et argenterie. A vendre à partir de lundi, 24 novembre à 112 CHEMIN ST-LOUIS. TEL.: 2-1963. HLY-15—Z83151

MOBILIER DE SALON, 3 morceaux, pouvant faire lit double, très confortable, propre, prix $65. 47, D'AUTEUIL, premier plancher. 138-HIY-15—Z83886

SPECIAUX

TRICYCLES pour enfants dans toutes les grandeurs. Express avec roues en caoutchouc, carrosses de poupées, sets de vaisselles complet. Coutelleries, verreries, Silex, prélarts, fers électriques, fournaises chaufferettes, cendriers, rugs tapis, etc. LES ENCHERES MARCEAU INC., 12 rue ST-JOSEPH, Québec. CBN-15H—Z82689

Meubles antiques

SET DE SALON en véritable noyer, 8 morceaux, style Victoria. S'adresser à 474, ST-VALLIER, tél.: 5-7395. HRY-15—Z82721

Un meuble qui n'est plus utile pour vous peut bien servir à d'autres. Publiez une petite annonce sous la rubrique "ARTICLES DE MENAGE" et voyez les intéressés à votre porte.

BALANCES

Balance Toledo

BALANCES neuves et usagées. Réparations de toutes marques. Balances reconditionnées et seconde main. Prix défiant toute compétition. CANADIAN TOLEDO SCALE CO., 235, DE LA COURONNE, tél.: 3-4300. CBN-33H—Z82688

BOIS DE CONSTRUCTION

AUGER & AUGER

BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION, B. C. Fir, Epinette, Pin blanc, Pin de la Colombie, bois à plancher, bardeaux d'asphalte, finition, isolante (Ten-Test). Demandez des catalogues, il nous fera plaisir de vous citer nos tout meilleurs prix sur demande. AUGER & AUGER, 47, RUE INDUSTRIELLE, tél.: 2-6891. 135-HRY-35H—Z78956

BRULEURS A L'HUILE

BRULEUR à l'huile pour fournaise à l'eau chaude "Super Heater". Poêle à gaz Regent. TEL.: 5-7553. LN-29—Z80927

ABC, Tower, Champion. Gros et détail. Agents demandés. Nettoyage, réparation. Fournaise-cabinet à charbon. WELLIE CHABOT, 267 KIROUAC, tél.: 3-4946. IN-29—Z81516

MACHINERIE, réservoirs huile à chauffage, 159, 200, 300 et 400 gallons. S'adresser à R. ST-GERMAIN, 110, ST-BERNARD, tél.: 6339. YN-29H—Z81531

BRULEURS à l'huile "Lynn". Le véritable brûleur "Lynn", que tout le monde attendait depuis longtemps, est maintenant disponible avec garanti d'huile. EUGENE DESROCHES, FILS, Enrg., 1039 ST-VALLIER. Tél.: 3-8014. HOY-29H—Z79287

Brûleur, modèle Champion

VENTE ET SERVICE — Faite décarboniser et ajuster votre brûleur par des experts, ouvrage garanti. Fabriquons manchons en nicrome pour toutes marques de brûleurs. QUEBEC METAL PRESSING INC., 340, 5e RUE, Limoilou. TEL.: 3-2830. 30HBY—Z79482

Laveuses et brûleurs

BRULEUR VICTOR, 7 pouces de cheminée. Gros et détail. Pièces de rechange, valves, mèches, bouteilles, etc. Prix modéré. PAUL LEFRANCOIS, 64 BLVD CHAREST, tél.: 2-4940. HEY-29—Z78952

BRULEURS — $27.50

TOUT un stock de brûleurs à l'huile pour poêles de différentes marques, au prix de $27.50 et plus. C.-H. LEPAGE, 72-74, AVE JAC.-CARTIER, Lim., Québec, tél.: 2-2207. CN-29H—Z82667

Nettoyons et réparons

BRULEURS à domicile, vendons brûleurs de toutes marques. Réparations d'accessoires électriques, achetons, vendons poêles de toutes sortes. HOPITAL DES POELES, 1073, ST-VALLIER, tél.: 3-2583. CON-29H—Z82866

BUREAUX A LOUER

BUREAUX, grandeur différente, nouvellement construits, plancher terrazo, lumière moderne, quartier St-Roch, 79, BLVD CHAREST, tél.: 5-8282. HRY-39—Z83821

BUREAUX grandeurs différentes, nouvellement construits, tuile d'asphalte, lumière moderne, 39 L'EGLISE. Téléphone: 2-4077, entre 9 h. a.m. à 5 h. p.m. HOY-30—Z83667

BUREAU à sous-louer, chauffé, éclairé, à 35, St-Paul. S'adresser RAYMOND LEMIEUX INC., 35, ST-PAUL, tél.: 3-6311. HOY-30R—Z83584

CHALETS A LOUER

LAC BEAUPORT, maison et chalet à louer. Meublés, eau courante, électricité, 4-5-7-10 chalets ou maisons TEL. 606 8 33, ou 2-8352 LN-35—Z81328

A LAVAL — Chalet meublé, chauffé, habitable à l'année, foyer, conviendrait pour skieurs. Ecrire CASE 145, Le Soleil. HRY-35—Z82614

CHAMBRES ET PENSIONS

GRANDE CHAMBRE avec pension pour deux personnes, réparée à neuf, bien éclairée, eau chaude, bain, usage téléphone. 250 RUE ST-OLIVIER. Tél.: 4-7988. HRY-38—Z82929

CHAMBRE avec pension pour 2 personnes. Lavabo eau chaude à l'année, usage bain, téléphone. 84 CREMAZIE. tél: 4-1747 HEY-38—Z83475

CHAMBRE et pension double ou simple avec lavabo, eau chaude, froide, prix raisonnable 1ère AVENUE, St-François d'Assise, téléphone: 2-7964. HRY-38—Z82959

CHAMBRE double pour monsieur pension si désirée, usage téléphone, bain, 19 rue SCOTT, 3e étage. HOY-38—Z83821

CHAMBRE A LOUER

GRANDE CHAMBRE, lit double, chauffée. 497, 4ème AVENUE. TEL.: 4-2104. HOY-40—Z83837

JOLIES CHAMBRES, près du Château, pour monsieur distingué seulement. 9 HALDIMAND. HRY-40—Z83841

GRANDE CHAMBRE-BOUDOIR, premier plancher, 2 fenêtres, pour monsieur distingué, eau chaude à l'année. 15, STE-MARIE. HRY-40—Z83266

JOLIE CHAMBRE, boudoir très propre, usage bain, téléphone, dans famille sans enfant. Libre immédiatement. Mme PELLETIER, 85, D'AIGUILLON. TEL.: 5-8287. HOY-40—Z83508

CHAMBRES chauffées, eau chaude à l'année, usage téléphone. Très propres. Libre immédiatement. Pas de cuisine. 42½ AVE CARTIER. HOY-40—Z83537

GRANDE CHAMBRE de deux lits simples, avec usage bain, eau chaude, téléphone, pour monsieur seulement, 133 ST-OLIVIER. tél.: 5-6496 HOY-40—Z83444

3 CHAMBRES éclairées, chauffage avec radiateurs, eau chaude, chambre de bain, permis cuisine. 27, RUE CARON, LAUZON. HOY-40—Z83586

JOLIES CHAMBRES, près du Château, pour monsieur distingué seulement, 9, HALDIMAND. HRY-40—Z82888

32 RUE STE-ANNE, près Château Frontenac, chambres doubles et simples, eau courante, usage bain, téléphone, libres immédiatement. HRY-40—Z82846

PETITE CHAMBRE meublée, chauffée, permis de cuisine, pour demoiselle sérieuse, possession immédiate. 25, KIROUAC. HRY-40—Z82785

GRANDE CHAMBRE boudoir, permis cuisine, aussi chambre simple, eau chaude, téléphone. 250, NAPOLEON. HLY-40—Z82981

SMITH'S TOURISTS HOME, chambres à louer, eau chaude et froide. Taux spéciaux pour l'hiver. 105, CHEMIN STE-FOY. HLY-40—Z82961

BELLE CHAMBRE meublée, famille privée, permis cuisine, conviendrait pour couple distingué, usage bain, téléphone 159, ST-OLIVIER. HEY-40—Z83174

GRANDE CHAMBRE lit double, chauffée. 497, 4ème AVENUE. TEL.: 4-2104. HEY-40—Z83161

GRANDE CHAMBRE, meublée à neuf, grand garde-robes, eau chaude, usage bain téléphone, centre de la ville, monsieur préférence. 327, ST-JOSEPH. CON-40R—Z83121

197 DE LA COURONNE, Chambre très propre, pour 1 personne, libre immédiatement monsieur préféré. TEL.: 2-0118. HLY-40—Z83461

CHAMBRE-BOUDOIR à louer. S'adresser 148, COTE D'ABRAHAM, tél.: 2-6572. HRY-40—Z83669

CHAMBRE dans famille privée, sans enfant, usage bain, téléphone, eau chaude à l'année, pour monsieur distingué. TEL.: 4-0880. HOY-40—Z83677

CHAMBRE pour monsieur distingué, usage bain, téléphone. 113 COTE D'ABRAHAM, appart. 4. TEL.: 2-6096. HRY-40—Z83492

CHAMBRE double. Aussi chambre simple, avec eau courante, à louer à la semaine ou au mois, pas cuisine. 8, LAPORTE. HRY-40—Z83393

BELLES CHAMBRES tranquilles, pour personnes distinguées, eau chaude, lavabo, garde-robes, permis cuisine. 44, AVENUE STE-GENEVIEVE. HRY-40—Z83325

CHAMBRE-BOUDOIR à louer, à personne qui travaille. TEL.: 2-2521. HLY-40—Z83890

COIN GRANDE-ALLEE et Claire-Fontaine, 2 belles grandes chambres à louer séparément ou ensemble, permis cuisine, meublées ou non, préférence couple sans enfant, possession immédiate. Tél.: 4-0345. 129 CLAIRE-FONTAINE. 1-3-HEY-40—Z83885

SUITE de 2 chambres. TEL.: 3-1656. 40—Z83895

3 CHAMBRES à louer, éclairées, chauffées. 31, RUE ST-EUGENE, en face de l'hôpital de l'Enfant-Jésus. 51-HRY-40—Z83227

CHAMBRE pour 2 personnes, avec gaz. 20 FERLAND. Tél.: 3-9576. HEY-40—Z83936

Femmes et jeunes filles

MAISON recommandée, chambre à la semaine, à la journée, accommodation moderne, à prix modique. AU BON GITE, 110, DU PONT, près St-Joseph. YN-40—Z81744

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

CHARBON de bois et bois en sac et à la poche, gros et détail, livraison partout. GUSTAVE FORTIER, cour à bois Lefrançois, 401, 1ère AVE, tél.: 3-9522. CAN-44H—Z81532

CHEVAUX, VOITURES

CHEVAUX DE COURSE et voitures à vendre en parfait ordre. 177, NOTRE-DAME DES ANGES. RLY-45—Z82982

JUMENT A VENDRE, 6 ans, sans défaut, acclimatée, pesanteur 1650, 207 1-2 AVENUE BOISCLERC, JOSEPH LAROSE. HRY-45—Z83416

BELLE JUMENT de travail, pesanteur 1350 livres, en parfaite santé. S'adresser le soir seulement à 153 OZANAM, appt. 6. HRY-45—Z83504

CARRIOLE pour poney de 500 lbs presque neuve avec peau d'orignal, avant-midi à TEL.: 3-6138. HRY-45—Z83839

3 CHEVAUX de course à vendre avec équipement complet. Occasion. TEL.: 3-4225. HOY-45R—Z83350

CLAVIGRAPHE

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE, agent exclusifs de la compagnie Underwood, 311 BLVD CHAREST, téléphone 2-1422. Location de clavigraphe Underwood ($4.00 par mois ou $10.00 pour trois mois). Réparation et vente de clavigraphe de toutes marques. Aussi rubans, papiers carbonne et fourniture de bureau. SN-48R—Z81464

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer $4.00 pa. mois ou 3 mois pour $10.00 GERALD MARTINEAU, 93, ST-PIERRE, Québec, tél.: 5-5154. HOY-48R—Z79703

E. LACOULINE, 146 D'Abraham, tél.: 4-1869, Clavigraphe à louer. $4.00 par mois, 3 mois pour $10.00. Réparation, vente de Underwood et toutes marques, rubans, fourniture de bureau. HOY-48R—Z79702

COMMERCE A VENDRE

MANUFACTURE de lait en poudre ainsi qu'autres produits de laiterie. Industrie des plus prospères vendue pour raison particulière. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CBN-54H—Z82684

SALON DE COIFFURE très moderne, situé rue St-Jean, machines pratiquement neuves, poste établi, cause départ, prix coûtant. Information 90, DE L'EGLISE. tél.: 2-8060. HIY-54H—Z79484

RESTAURANT avec ameublement moderne, bail à long terme. S'adresser 20, rue ST-PIERRE. RN-54H—Z80329

ELEVATEUR A GRAIN et commerce de moulées balancées situé à 20 milles de Victoriaville, $200,000 affaires par an. A vendre pour cause de santé. S'adresser à J.-E. LEPAGE, 166, avenue des Erables, Québec. HBY-54R—Z79900

MAISON DE CHAMBRES avec ameublement, rue St-Stanislas, 10 pièces, 2 bains, possibilité de 2 ou 3 chambres de plus, gros revenus, libre dans un mois. JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU, TEL.: 3-0996. SN-54R—Z81478

BIJOUTERIE établi depuis 22 ans, avec maison, 3 logements, 3-4-8 pièces, le 8 pièces libre à l'acheteur, pour cause de santé. JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU. tél.: 3-0996. SN-54R—Z81477

LIMOILOU — coin de rues, magnifique comptoir-lunch, ameublement très modernes, gros chiffre d'affaires. JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU, tel.: 3-0996. SN-54R—Z81476

ATELIER de menuiserie parfaitement équipé et rapportant de gros revenus, situé quelques milles de Québec. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CBN-54H—Z82685

RUE DU PONT — Propriété avec poste de commerce, terrain 60 x 90. JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU, tél.: 3-0996. SN-54R—Z81480

EPICERIE-BOUCHERIE à vendre. Bon chiffre d'affaires, centre commercial Limoilou. Ecrire CASIER 159 LE SOLEIL. HEY-54—Z83051

RUE HERMINE, coin rue restaurant comptoir-lunch, stock et ameublement, machines à patates frites, toaster à hot-dog. $1,900. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL. 4-3836. HBY-54R—Z83382

GRAND RESTAURANT moderne, licence bière et vin, cabines, capacité 125 personnes, à sacrifier. $3,000 comptant, balance comme loyer. Vente cause santé. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HBY-54R—Z83383

4ième AVENUE, grosse épicerie, stock, ameublement, chiffre d'affaires $1,200 par semaine, $14,500. Logement 4 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HBY-54R—Z83380

MAGASIN A VENDRE — Bon poste, rue principale, bonne clientèle, 11 pièces, situé St-Georges-Est-Beauce. Abandon des affaires, maladie. Ecrire CASE 154, Le Soleil. 456-HOY-54—Z83020

ST-ROCH, rue de la Couronne, 2 restaurants, comptoir-lunch, stock et ameublement. Gros chiffres d'affaires. Vente, cause santé. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HRY-54R—Z82883

MAGASIN DE COUPONS, situé dans un bon centre à Lévis, prix avantageux pour personne sérieuse. 1, RUE HENRY, Lévis. HRY-54—Z82786

DESCHAMBAULT, route nationale, terre avec roulant, 2 propriétés modernes, pouvant faire hôtel 25 chambres, à vendre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HRY-54R—Z82885

A VENDRE — Boulangerie située dans la ville de Matane ayant une très grosse clientèle. Outillage des plus modernes, four Brantford ayant cinq ans d'usure. Entrepôts annexés, maison voisine. $5,000.00 comptant, balance très bonnes conditions. La Boulangerie De Luxe Ltée, MATANE. HLY-54—Z83018

TRES BEAU POSTE commerce, dans la mercerie pour homme Gents, situé rue St-Jean, ameublement à vendre avec ou sans stock. R. DE ROSA, 189, ST-JEAN, ch. 25, 4-7606. Réc.: TEL.: 2-9859. HLY-54R—Z82988

EPICERIE licenciée. A St-Roch, à vendre au prix d'aubaine de $5,500. S'adresser RAYMOND DE ROSA, 189, ST-JEAN, ch. 25, tél.: 4-7606. Réc. tél.: 2-9859. HLY-54R—Z82939

CENTRE Limoilou, coin rue, restaurant comptoir-lunch, grosse clientèle, bail 5 ans, à sacrifier $6,400. Vente cause santé. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HLY-54H—Z83040

EPICERIE, stock, prix de l'inventaire, environ $1,500 à $2,000. Vente cause santé, 3 appartements libres. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. HLY-54H—Z83041

GARAGE avec équipement au complet, très gros chiffre d'affaires, L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CBN-54H—Z82686

POSTE DE COMMERCE (épicerie), centre St-Sauveur, établi depuis nombreuses années, coin de rues, Bayard et Père Grenier, communiquant avec logement 6 appartements, fini plâtre, tapissé, chauffage eau chaude (radiateurs), entrepôt, cave, hangar, garage, cour, grenier. Autre logement au deuxième, 4 grands appartements, chambre bain, hangars, grenier. Construction briques, solage pierre. Le tout très propre, bon ordre. Pas de rente de terrain, pas d'hypothèque, directement du propriétaire, $13,000.00. Serais aussi acheteur d'une maison 2-3 logements, St-Sacrement, St-François d'Assise. (Par lettre seulement). LEONARD GAUTHIER, 52, BAYARD. HRY-54—Z83243

RUE LAFAYETTE, coin rue, maison 5 logements, avec épicerie, stock et ameublement, $12,000 comptant, balance conditions faciles. Logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54H—Z83780

RUN DE LAIT à vendre. Deux chevaux avec voitures d'été et d'hiver. S'adresser 30, RUE DE LA NAUDIERE. 54H—Z83598

COMPTOIR-LUNCH avec fontaine, situé 9 milles de la ville, affaire très intéressante, à vendre cause départ. TEL.: 3-2363. HOY-54-R—Z83870

RUE ST-JEAN, coin rue, propriété, beau poste, conviendrait pour tous genres de commerce, grandeur 50 x 40, logement 9 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836 HOY-54-H—Z83781

30 MILLES DE LA VILLE, grosse manufacture de meubles, 250 x 50 pieds de plancher, machinerie moderne, fabriquant 200 sets de chambre semaine, contrat à l'année. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54-H—Z83782

AVE CARTIER, coin rue, épicerie et boucherie, licence, stock et ameublement moderne, affaires $175,000. $25,000 comptant, balance bonnes conditions. O. LEROUX, 535, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54-H—Z83784

ST-UBALD, Co. Portneuf, gros magasin général, stock, ameublement, entrepôt, station gazoline, le tout $28,000. A vendre ou échanger pour propriété. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54-H—Z83785

63 MILLES DE QUEBEC, Hôtel, 15 chambres, meublé, licence, grill, clientèle: touriste et voyageur. Bonnes conditions. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54-H—Z83786

LAITERIE. Dans les limites de la cité. Ne pouvant donner plus de détails. Très belle proposition. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, Québec, tel.: 3-5322. HRN-54H—Z83902

A VENDRE

2 HOTELS, une avec licence, 2 terres, 3 chalets, 1 propriété Ile d'Orléans, 1 propriété, rue de l'Eglise. Aussi terrains. LONDON IMMEUBLE, ENR., 9 DE L'EGLISE. Tél.: 5-9322. HOY-54—Z83497

Salon Modèle

ACCESSOIRES pour 2 coiffeuses à 47$, 3e AVENUE Tél.: 4-8610. Mme M. Asselin HLO-54—Y98697

Partez en affaires

DEVENEZ VOTRE PATRON et faites de l'argent. Apprenez le coulage des plastiques, la fabrication des moules. Renseignements gratuits, C. P. 143, Grand'-Mère, P. Q. YN-54—Z80162

COMMERCE A VENDRE

CENTRE Limoilou, coin rue, boucherie, épicerie, stock et ameublement à sacrifice $6,000. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Avenue, tél.: 4-3836. HIY-54H—Z83903

RUE DU PONT, deux postes de commerce, libres avec propriétés de 3 logements, revenu $2068, $3000 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e Avenue, tél.: 4-3836. HIY-54H—Z83904

2ème RUE, épicerie moderne, stock et ameublement, avec cuisine et chambre, $3,500, possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-54-H—Z83783

COMMERCE DEMANDE

SI VOUS VOULEZ vendre votre commerce ou maison pour du comptant. TEL.: 3-2362. Aussi maison à vendre. HIY-55R—Z79426

VOULEZ-VOUS VENDRE votre commerce rapidement? Si oui, communiquez avec R. DE ROSA, 189 St-Jean, ch. 25, tél.: 4-7606. Rés., tél.: 2-9859 36 Thornhill. HOY-55R—Z83570

VOULEZ-VOUS vendre votre commerce ou propriété rapidement, confiez-la à O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-55-H—Z83787

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

A.-B. FORTIN, marchand de bois de chauffage de toutes sortes. Bois pour provision. Prix modéré. 945 RUE ST-VALLIER. tél.: 9481. CBN-44H—Z82687

CORRESPONDANCES

NE PERDEZ PAS ESPERANCE. Vous pourrez revoir la personne que vous aimez, votre rival sera éloigné; avenir amélioré par traité de psychologie, par correspondance. Inclure enveloppe affranchie. M. P. RICARDO, Casier Postal 114, Station C., MONTREAL. HN-56—Z80261

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits

DEMENAGEMENTS

Déménagement — Entreposage

DEMENAGEMENT de tous genres, ville et longue distance. Camion couvert. Ouvrage garanti. Pianos, frigidaires, entreposage de ménage. TEL.: 2-7526 ou 2-3416. G. GAGNE, propriétaire, 865 DE BEAUJEU. RN-61H—Z80335

Déménagement

LOCAL LONGUE DISTANCE — Pianos, safes, frigidaires, emballage, assurance. QUEBEC TRANSPORT INC., 454, ARAGO. tél.: 3-0760. HRY-61H—Z78358

DIVERS A VENDRE

CATALOGUE 1947 GRATIS, lingerie usagée, machine à coudre, coupons neufs à la livre, envoyé sur demande. Aubaines incomparables. Gros et détail. J. ROSARIO FAUCHER, Saint-Zacharie, Qué. HOY-64—Z79368

3 MANTEAUX fourrure, manteau mouton de Perse, grandeur 40, 1 Chinchilla, 14 ans, couvertes de laine blanche pour lit double. TEL.: 3-4881. HRY-64—Z80842

SI VOUS DESIREZ partir un commerce pour couvrir les boutons et les boucles dans votre localité. Je suis vendeur autorisé de la Co. Défiance. Ecrivez à G. CIOVIS BESSETTE, 79, RUE DUBORD, Giffard, Qué. YN-64H—Z81533

DEUX PHONOGRAPHES électriques de Restaurant $600, chaque, aussi ameublement de restaurant. S'ADRESSER 22 RUE ST-PIERRE. CBN-64H—Z82557

COUVERTES de laine (Murray Bay) carreautées rouges, 84 x 84, très belle qualité pour cadeaux, maisons de chambre, hôtels, etc. pantalons d'étoffe, bas de laine, sweaters. 184 CADILLAC. TEL.: 4-7312. HEY-64—Z83076

MACHINE A COUDRE Singer, chesterfield, studio, set de chambre, laveuse, set cuisine, 6 morceaux, poêle, glacière et autres articles divers. 129½, DORCHESTER. 4-7437. HOY-64R—Z79731

ENVELOPPES FOURRURES — pour carrioles bébés, parfaitement neuves, $7.00 et plus. Costumes, barbe pour Père Noël. Peaux fourrures pour poupées. TEL. 5-6434. LN-64R—Z81140

MANTEAU mouton de Perse, belle qualité, style demi ajusté, 14-16 ans, TEL.: 5-2945. HRY-64—Z82274

TAPIS NEUFS et usagés, toutes les grandeurs. Prix très bas. Nous échangeons et achetons vos tapis usagés. Faisons réparation et nettoyage. LA CIE DE TAPIS ARARAT, 266 ST-JEAN. Tél.: 3-5282. CEN-64R—Z82839-C

REPARATION machine à coudre par expert. Vente moteur électrique Singer. UBALDO FRENET, 71, ST-LOUIS, tél.: 2-0074. HRY-64—Z92880

POELE A GAZ McClary, en très bon ordre, avec fourneau et réchaud, glacière en acier émaillée blanc, lit de fer avec sommier et matelas, cause départ. 35, DES FRANCISCAINS, tél.: 4-0910. HRY-64—Z82848

BOIS neuf et usagé, bien sec. Aussi bois franc pour plancher, B. C. fir de toute grandeur, portes et châssis, laine minérale, amiante pour tuyau, tuyau fil électrique. EMILE GIROUX, 1095, AVENUE ROYALE, Beauport-Est, tél.: 3-2475. HRN-64H—Z83906

LAVEUSES reconstruites, en très bon ordre, ainsi que balayeuses reconstruites et neuves, rouleaux à tordeurs à vendre. AGENCES LOCALES ENR., 32, DE L'EGLISE, tél.: 3-4727. HRN-64H—Z83905

VENTE PRIVEE

Pour 4 jours seulement à partir du 25 novembre, de 2 hres p.m à 10 hres p.m. Objets antiques et modernes pouvant faire de jolis cadeaux de fêtes. Cause de vente manque d'espace. 27, MONT-CARMEL. HLY-64—Z83797

Kodak à vendre

NEUFS et usagés, de toutes marques. Attention aux commandes par malle. Tous genres de photos. TURCOTTE & FILS, 85, DORCHESTER, tél.: 2-1877. HOY-64H—Z79285

DISTRIBUTEURS-RESTAURATEURS

PHONOGRAPHE automatique à .05 cts., table à boules, ainsi que machine d'amusements de toutes sortes et de vendeuses à peanut à 01 cts et 05 cts. LEMIEUX AMUSEMENTS, 1114 RUE ST-VALLIER, Québec. CBN-64H—Z82676

SCIES A VIANDE AVEC MOTEUR

SCIES A VIANDE, convenables pour bouchers et institutions. Prix spéciaux. C.-H. LEPAGE, 72-74 Ave. JAC-CARTIER, Lim., Québec. TEL.: 2-2207. 1-6-CN-64H—Z82477

Malaxeurs à gâteaux

NOUS AVONS pour livraison immédiate plusieurs malaxeurs à gâteaux neufs pour boulangeries, institutions, etc., 30-60-80 pintes. C.-H. LEPAGE, 72-74 Ave JAC.-CARTIER, Lim., Québec. TEL.: 2-2207. 1-6-CN-64H—Z82479

Habit Soldat, $6.00

PANTALONS et coupe-vent laine, teint brun ou bleu, à l'état neuf. Pantalons ou coupe-vent séparé, $3.49 chaque. catalogue gratis. MAGASIN D'OCCASIONS GENERALES, 1105, ST-VALLIER. YN-64H—Z81537

Balance-show-cases

DE TOUTES DIMENSIONS à vendre: R. DROLET, 194 DES ERABLES, Tél.: 3-4217 CN-64R—Z79707

Ménage complet

SETS DE CHAMBRES, de cuisine, studio, chesterfield, tables et chaises chromées, radio foyer, lit, etc. 364, 21e RUE, tél.: 4-2353. CON-64H—Z82872

Manteau Castor

A VENDRE, manteau castor piqué, parfaite condition, prix d'occasion. 67, CALIXA LAVALLEE, app. 11, tél.: 3-6188. HRY-64—Z82760

ATTENTON

MARCHANDS JOBBERS. Grande vente de hockeys, prix spécial pour collèges. S'adresser à PAUL TURCOTTE, 210 13e RUE. HEY-64—Z79161

Réservoirs 14 gallons

Carrés, neufs et usagés avec bouchon patenté qui visse, 6 pouces d'ouverture. Bidons 4 gallons, avec bouchon patenté qui visse, 3 pouces d'ouverture. PAUL MAHEUX, 597, Blvd CHAREST. HLY-64H—Z78600

AVIS AUX MARCHANDS

Vente de BATTERIES EVEREADY pour radios, flashlights, téléphones, moteurs et clôtures électriques. "En gros seulement" Adressez-vous chez:
ALLARD & ROBITAILLE Limitée
72 St-Paul Québec
138-CAN-64R—Z83333

ATTENTION SKIEURS

Un lot de skis de qualité, neufs, à vendre. En noyer, chêne, laminés avec attelages posés. Très belle occasion. S'adresser à 177, RUE CREMAZIE. TEL.: 5-5263 et 5-6933. HIY-64—Z83567

DIVERS A VENDRE

POELE à gaz Régent, gris et blanc, bon marché. 12, AVE JACQUES-CARTIER. HRY-64—Z83387

SET CHESTERFIELD et tapis à vendre, en parfaite condition, vente cause départ. S'adresser 66, RUE ST-DOMINIQUE, Bienville, tél.: 471 R. HRY-64—Z83283

POELE de cuisine "Findlay" actuellement installé à l'huile facilement transformable pour chauffage au charbon. 2445 CH. STE-FOY. TEL.: 3-2749. HRY-64—Z83066

MANTEAU mouton Perse, ayant servi 5 saisons, gr. 14 ans, à vendre à prix sacrifice, $175.00. 34 BOURDON. TEL.: 5-5308. HEY-64—Z82758

BOYAUX A INCENDIE de 1½" avec accouplements et intérieur caoutchouté, inspectés et reconditionnés, bonne réduction. Pour renseignements laissez votre No de téléphone à TEL.: 4-8411, Loc. 712, ou 4-0382, chambre 1. HRY-64—Z82901

SET CHESTERFIELD 3 morceaux, en bon ordre. TEL.: 3-1863. HLY-64—Z82808

MACHINE A COUDRE. Vente, réparation par plus grands experts sur toutes marques. Ouvrage garanti, service de 24 hrs, prix modiques. Moteurs électriques à vendre, avec pédales. Gros et détails. J. HOULE, 466, 1ère Avenue, tél.: 5-6055. HIY-64R—Z79980

MANTEAU mouton Perse récent modèle, set renards argentés, 1ère qualité, manteaux garnis fourrure, dames, jeunes filles, paletot hiver homme, garçon. Le tout parfaite condition. Aucune offre raisonnable refusée. TEL.: 5-8769. HRY-64—Z82590

DIVAN STUDIO, $35.00, lit complet, $19.95, matelas ressorts, $19.95, feutre, $9.95, bureau, $12.50. TEL.: 4-8133 ou 1087, RUE ST-VALLIER, Québec. NN-64H—Z81701

MACHINE A TRICOTER les bas Auto-Knitters avec cylindres 60-72-80. Aussi pièces de rechange et réparation de machine. Représentant autorisé pour ville de Québec. R. LEBEL, 231, STE-HELENE, tél.: 5-5985 SSN-64—Z81703

VOITURE de patates frites toute équipée, à vendre, avec poste, en bon ordre. 75, LATOURELLE. HRY-64—Z83223

TROUSSEAU A LOUER, stérilisé. Trousseau de baptême, complet, louer, $3.00. Service à domicile. S'adresser TEL.: 9127. 136-AC-64R—Z81169

2 LITS BUNK démontables, merisier naturel. TEL.: 4-2183. HRY-64—Z83468

132 SIEGES de théâtre en bonne condition, avec bourrures à ressorts. THEATRE Alouette, St-Raymond. J.-J. LAVOIE. HOY-64—Z83473

MANTEAU de taupe, grandeur 16 ans, aussi manteau noir, garni renard argenté, grandeur 18 ans. 673 LA CANARDIERE. HLY-64—Z83520

LAVABO, ROBINETS et renvoie d'eau chromés. 502 BOULEVARD WILFRID HAMEL. HRY-64—Z83533

COACH DAVENPORT, basculant, seulement un mois d'usage. TEL. 3-2362 ou 8, COLLIN, app. 1. HLY-64R—Z83692

TABLE DE QUILLES, longueur 30 pieds, en parfait ordre. ROSARIO THIBAULT, ST-ANGE, Ancienne - Lorette. TEL.: 2-8508. HOY-64—Z83701

TRICOTEUSE "Auto Knitter", état de neuf, bon marché, paletot d'automne d'homme, 38, manteau d'hiver brun, manteau opossum américain noir, 16 ans $20.00, Jacket, gabardine, soie, bleu pâle double, pour le ski avec parkas $5.00. TEL.: 3-7293. HRY-64—Z83693

MANTEAU CHAT 16 ans, 129 GRANDE-ALLEE. HLY-64—Z83826

PALETOT homme, chat sauvage, comme neuf, grandeur 40, pour taille 5' 5" environ, manteau pour dame drap noir, avec collet renard argenté, grandeur 18 ans. 38, CREMAZIE, tél.: 5-8879. HLY-64—Z83849

MANTEAU mouton rasé pour enfant, 8-9 ans, manteau d'hiver en étoffe, très propre, 9 ans. Mme A. MARTIN, 2, STE-CLAIRE. HRY-64—Z83263

CHESTERFIELD bleu, moderne, très propre, 2 brûleurs à l'huile, 1 de 8½ po. et un à air, très bon marché, état neuf. TEL.: 4-3030 sur 11e RUE. HRY-64—Z83314

A VENDRE poêle émaillé drab et vert, gaz et bois, chaises légères show-case vitré, 2 show cases de mur, set de cuisine moderne blanc et noir. Barrate neuve de dix gallons 50 verges de prélart incrusté brun pâle. Evier de cuisine usagé, tables pour restaurant, commode, 4 tiroirs, vitres pour verre dans le plomb. Chaufferette à l'huile usagée. Visible soir, boutique. GERARD NADEAU, 29 1-2 St-Stanislas. HRY-204—Z83601

POELE GURNEY combiné au bois et à l'électricité, 4 ronds et fourneau électrique (220 volts), 4 ronds au bois, à vendre. S'adresser: 30-A, AVENUE BEGIN, à Lévis. TEL.: 333. HRY-64—Z83875

FOURNAISE à l'huile "Duo-Therm", plus réservoir à l'huile, $100. 54 ST-CLEOPHAS, Beauport. HRY-64—Z83630

MANTEAU seal neuf à vendre, aussi manteau drap rouge vin garni vison $20.00 14 ans. Mme PERRON, 1136 ST-VALLIER.

POELE en fonte, chauffe bois, charbon, $25.00, poêle à l'huile, divan, 13 ST-SIMON, tél.: 2-5773. HLY-64—Z83705

TABLE de bout, table à café, cabinet à musique, table longue pour chesterfield. TEL.: 5-9721. HRY-64—Z83639

A VENDRE: manteau rat musqué teint vison, grandeur 14 ans, en parfait ordre. TEL.: 2-9783 ou 5-6626. HLY-64—Z82531

CAPOTS D'AVIATION—doublés en mouton, prix très bas. S'adresser INTERNATIONAL JOBBING, 40 St-Pierre. SSN-64R-64—Z83554

MANTEAU d'hiver, couleur coco avec collet renard beige, costume de patins en velours noir garni de paillette, les deux 16 ans, prix modéré. 271, 8ième AVENUE. TEL.: 5-7282. 64—Z83884

LINGERIE à vendre pour hommes, femmes et enfants. TEL.: 2-3991 ou 3-9176. 64—Z83897

POELE A GAZ, carriole, vêtements enfant, 1 à 3 ans, robe dame 18. Prix d'occasion. 25, ST-OLIVIER, 1er étage. HIY-64—Z83894

PIANO automatique, marque Chaminade, en très bon ordre, avec rouleaux. TEL.: 5-5603. 64—Z83893

3 FAUTEUILS noyer, 1 tapis 6 x 9, lit de cuivre, 1 robe de couvent, 8 à 7 ans, robe lainage 14 ans, manteau brun doublé fourrure, 14 ans, costume gabardine bleu, 14 ans, 86 JEANNE D'ARC. TEL.: 5-5334. HLY-64—Z83779

ACCORDEON CANADIEN simple et double, contre-basses à corde, violoncelle, violon 1-4, 1-2, 3-4, 4-4, mandolines, guitares. T.-W. GAGNON, 456 RUE ST-JOSEPH. Tél.: 2-3700. HAN-64H—Z83794

BIBLIOTHEQUE EMAILLEE ivoire, avec portes, 36 pouces de large, $15.00. Morning coat 34, manteau caracul brun, 16 ans. TEL.: 5-9349. 3 AVE TURNBULL. 64R—Z83767

MANTEAU seal neuf à vendre, aussi manteau drap rouge vin garni vison $20.00. 14 ans. Mme PERRON, 1136 ST-VALLIER. tél.: 2-2151. HEY-64—Z83483

MANTEAU lapin chinchilla, usagé, apparence très belle, première qualité de fourrure. Grandeur 14 ans. Prix $65. TEL.: 3-7167. HCY-64—Z83292

MENAGE A VENDRE, poêle, set de cuisine, divan studio, lit d'enfant, Paletot pour homme 38. Manteau seal, 14 ans. 200, 8e RUE, 3e étage. 64—Z83938

AVIS
Maisons de chambres Hôtels, etc.

1400 COUVERTURES, en laine grise, neuves, de l'armée. 4,000 draps de lits militaires, coton blanc d'hôpital. Prix spéciaux par quantités. INTERNATIONAL JOBBING, 40 ST-PIERRE, Québec. HIY-64R—

ENTREPOTS A LOUER

PRENONS AMEUBLEMENT en entreposage au mois ou à l'année. CROTEAU Ltée, 329 ST-JOSEPH, Tél.: 5-9426. SSN-67R—Z83564

ELEVES DEMANDES

ANGLAIS, conversation, enseigné privément, jour ou soir, prix raisonnable, méthode rapide, longue expérience. J. LEBLANC 34, COUILLARD (près Livernois), tél.: 4-4988. CN-10—Z80140

NOUVELLE METHODE anglais par correspondance garanti par écrit en deux mois. Détails: S.-A.-F. FORTIER, Dept. 3, ST-UBALD, Co. Portneuf. 72-CAN—Z80479

INSTITUT J. THOMAS, 25, ST-STANISLAS, tél.: 2-7490, Anglais, français, sténographie, clavigraphe, comptabilité, cours commercial anglais ou bilingue, baccalauréat, brevet de tous les examens de la province. Cours d'été. HBY-70R—Z79430

COURS COMMERCIAL ANGLAIS

JOUR ET SOIR: conversation anglaise, sténographie bilingue, comptabilité, etc. BART SCHOOL, 107, COTE D'ABRAHAM, tél.: 2-5889. SN-70R—Z81640

Institut Raymond

111 ST-JOACHIM, tél.: 2-1560. Enseignement commercial bilingue. Cours commercial abrégé, Anglais, sténo-dactylo correspondance. Cours jour et soir. Même cours par correspondance. Spécialité: brevets de tous genres. AN-70—Z80463

ELEVES DEMANDES

PROFESSEUR PRIVE: Français, Anglais, Grec, Latin, Philosophie, Immatriculation et Rhétorique. ROSARIO LABRECQUE, 36 rue ST-OLIVIER. Tél.: 3-4604. CIN-70—Z82933

FEMMES, FILLES DEMANDEES

UNE IMPORTANTE COMPAGNIE désirant augmenter son personnel pour ouvrage de démonstration désire dames âgées de 30 ans et plus, mariées ou veuves de préférence, et pouvant disposer de quelques après-midi et soirs par semaine, pouvant se faire un salaire de $30 par semaine en commençant et plus, expérience non requise. Nous vous donnerons les renseignements nécessaires en écrivant au CASIER 306, LE SOLEIL. 461-HRY-72—Z83144

FEMMES DEMANDENT EMPLOI

JEUNE FILLE sérieuse demande travail le soir soit comme commis dans pharmacie ou tout autre genre de travail. Ecrire à CASIER 241, LE SOLEIL. 73—Z83906

COUTURIERE d'expérience désiré avoir ouvrage d'une manufacture pour faire à la maison. TEL.: 5-5003. 73—Z83892

FEMME demande emploi à la journée, ouvrage général, $3. par jour. Mme ALBERT DROLET. Tél.: 2-8169. 73—Z83937

FERMES A VENDRE

FERME A VENDRE, avec roulant, animaux, bâtis modernes, étable en ciment à Weedon, grand chemin, 280½ DU ROI, M. Cyrille Rousseau. 6-HHY-75—Z83808

FILLES DEMANDEES

FILLE DISTINGUEE, pour comptoir-lunch, expérience non requise. S'adresser entre 11 h. à midi et 5 à 6 h. à 264½ DU ROI. HRY-77—Z83806

JEUNE FILLE expérimentée ou non pour secrétariat dans bureau de professionnels. Doit savoir très bien le français, être distinguée, de bon caractère, débrouillarde et ambitieuse. Ecrire en français et en anglais à CASIER 957, LE SOLEIL. HRY-77—Z82845

JEUNE FILLE expérimentée ou non pour secrétariat dans bureau de professionnels. Doit savoir très bien le français, être distinguée de bon caractère, débrouillarde et ambitieuse. Ecrire en français et en anglais à CASIER 957, LE SOLEIL. HLY-77—Z82956

APPRENEZ LA STENO-DACTYLOGRAPHIE bilingue en quelques semaines. Prix minime. Tél.: 3-1560. 111 ST-JOACHIM ou 109 de REPENTIGNY. CEN-77R—Z83926

Sténographe

PARFAITEMENT bilingue, pour correspondance et ouvrage général de bureau. Mentionner âge, expérience, aussi salaire désiré, en écrivant CASIER POSTAL 1772, Québec. HRY-77—Z83478

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits

FOURRURES

AMATEURS DE CHASSE: Faites facilement des centaines de dollars avec la chasse. Demandez le Manuel du Trappeur et les fameuses drogues "Manicouagan" Phil. Gaudreault, Casier 188, ROBERVAL, QUE. LN-80—Z81903

TRAPPEURS. Sur réception $5.00 j'enverrai meilleure méthode pour prendre renards au collet. 20 fois plus chanceux qu'au piège; garantie ou argent remis. ANTONIO CORMIER, STE-ANGELE, cté Nicolet. RN-80—Z81711

MANTEAU SEAL, grandeur 16 ans, long, propre, prix convenable. TEL.: 4-2322, dans l'avant-midi ou après 4 hres l'après-midi. HLY-80—Z83423

PHILIPPE BRETON
251, rue St-Joseph

MANTEAUX mouton de Perse, mouton brun, rat musqué, chinchilla, seal brun, noir collets. Transformation. Manteaux faits sur mesures. TEL.: 3-8658. 8SC-79R—Z78107

Jos. Lachance

188 ST-OLIVIER, manteaux neufs en rat musqué, mouton de Perse, seal, etc. Aussi manteau de mouton de Perse usagé, bon marché. TEL.: 3-0530. RN-80R—Z80976

Salon Villeneuve Enr.

AVISE sa clientèle qu'elle a reçu les derniers modèles de manteaux de fourrure 1948. Une visite vous convaincra. 16, McMAHON, app. 31, tél.: 4-2793. RN-80H—Z80784

TRAPPEURS

SUR RECEPTION de $5.00 j'enverrai méthode pour prendre renard au piège et collet, ainsi que vison, rat musqué. Aussi méthode pour faire la drogue vous-même. M. EMMANUEL POULIN, Beauceville-Ouest, R. R. No 1, cté Emmanuel de Beauce. 51-HOY-80—Z83957

COURS COMPLET — Merveilleuse méthode infaillible pour capturer les renards au collet. Garantie, 5 à 12 fois plus chanceuse qu'aux pièges. Ecrivez-moi. LOUIS ROY, ESTCOURT, Québec. HOY-80—Z76351

GARAGES A VENDRE

Garage démontable

FINIS tôle aluminium, pouvant être installé partout, 11 x 17.6 pouces ou 11 x 20.8 pouces. Visible à la QUINCAILLERIE BERTRAND, 1611, 3e AVENUE. HN-83H—Z83030

GARÇONS DEMANDES

MESSAGER demandé pour pharmacie. PHARMACIE BISSONNETTE, 896, ST-VALLIER. HRY-84—Z83236

GARÇON DEMANDE comme messager dans épicerie, 27 COUILLARD. HRY-84—Z83315

HOMMES DEMANDENT EMPLOI

JEUNE HOMME bilingue dexpérience demande emploi de bureau, comme commis ou secrétaire. Ecrire CASE 211, LE SOLEIL. HRY-88—Z83242

JEUNE HOMME bilingue ayant expérience dans mercerie pour homme, et dans la chaussure, désire emploi comme tel. Ecrire CASIER 319, LE SOLEIL. HHY-88—Z83368

HOMMES DEMANDES

HOMMES sans avenir, apprenez le métier de "soudeur" ou "machiniste". Demandez prospectus gratis à l'Ecole "MELOCHE" 100, 4e Rue, Limoilou, Québec. RN-89H—Z80364

HOMME DEMANDE pour vendre produits Watkins, dans Shawinigan, Grand'Mère, Louiseville. S'adresser: H. MARCOTTE 903, ST-ANGELE, TROIS-RIVIERES. HHY-89—Z79919

"CHANCE EXCEPTIONNELLE offerte à quelques hommes ambitieux de se créer une magnifique carrière dans la vente de 200 nécessités domestiques. Nos détaillants gagnent de 50.00 à 80.00 par semaine. Quelques comtés vacants. Ecrivez immédiatement: PRODUITS ROMAH, 803 Rachel Est, Montréal". HOY-89—Z78741

LIGNE COMPLETE de moppes, vadrouilles, brosses plastique. Représentants demandés dans toute la province. Demandez liste prix. S'adresser à P. LORTIE, ENR., chambre 314, édifice Amherst, 1010, Ste-Catherine-Est, Montréal, Qué. EN-89—Z72829

VENDEURS actifs demandés pour négociants montréalais en quincaillerie et nouveautés. Automobile une nécessité. Très bonnes perspectives. Ecrire CASE 148, La Soleil. HR-89—Z82887

HOMMES, GARCONS AMBITIEUX, apprenez profession barbier. Conditions avantageuses, école moderne et hygiénique. Informations: Arthur Moreau, Ecole de barbier Vaughn's Inc., 930 ST-LAURENT, Montréal. CON-89—Z82850-C

"VOYAGEURS demandés à commission pour vendre serviettes de cuir, sacs de classes, etc., dans la Province de Québec, exception la ville de Montréal", 14 ST-ROCH, Québec. HRY-89—Z83863-C

VENDEURS ou agences demandés pour tout le Québec, par fabricant montréalais de chemises hommes et garçons. Aussi lignes assorties: pare-poussières, etc. Nous ne considérerons que les personnes ayant bonnes relations avec magasins et rayons et petits magasins. En répondant prière mentionner performance passée, etc. On est prié répondre en anglais à EMPIRE CONVERTERS COMPANY, 9800, RUE ST-LAURENT, Montréal, P.Q. HRY-89—Z83246

BARBIER DEMANDE. J.-O. LEBLANC, 70 1-2, ST-JEAN. Tél.: 2-2190, après 7 heures. HLY-89—Z83762

COMMIS d'expérience en pharmacie, célibataire, pour position en dehors de la ville. Service: 1-3 — 1-3, très bon salaire. Pour renseignements s'adresser à SIROIS, SIROIS & LESAGE, angle Couillard & Christie, Québec, ou JEAN ETHIER, pharmacien, BAIE COMEAU, comté de Saguenay. HBY-89—Z83241

JEUNES GENS

DE 18 à 21 ANS si vous voulez vous qualifier dans une position intéressante et d'avenir adressez-vous au I.D.L. Enrg. 502, 1ère AVENUE, App. 4. Demandez F. E. LABRECQUE. 8SSC-89—Z80326

IMMEUBLES

Royal Immeuble Enr.

ACHETONS, vendons, échangeons. Maisons, commerce, terrains, terres, etc. Une visite à notre bureau vous donnera satisfaction. 589, 1ère AVE, soir 259, D'AIGUILLON, tél.: 3-3936. CIN-100H—Z83031

Paradis & Castonguay

IMMEUBLES et ASSURANCES. Pour vente, achat de maison, commerce, terre, terrain. APPELEZ 3-6711 ou 466, 1ère AVE. EN-114R—Z79966

À VENDRE

AVENUE VIMY — Propriété 3 logements, détachée, de construction récente, très moderne, chauffage à l'huile, logement libre vers le 1er décembre.

6ième RUE — entre première et deuxième Avenue — 3 logements de 6 appartements plus chambre de bain avec grand sous-sol donnant plus de 1,400 pieds de plancher, entrée sur la rue et à l'arrière. Un logement libre à l'acheteur.

21ème Ave. — 6 logements, 1 de 4, 4 de 6, et 1 de 7 pièces, plus chambre de bain. Très bonne construction. Chauffage central à l'huile, 4 garages, grand terrain 72' x 90', bon revenu.

BLVD. CHAREST — propriété faisant trois rues, conviendrait pour être convertie en immeuble à bureaux et magasin.

Rue ST-CYRILLE — entre Cartier et De-Salaberry, 3 logements et grand sous-sol, construction de brique solide, chauffage à l'huile, grande cour, logement libre à l'acheteur.

AUTRES PROPRIETES dans toutes les parties de la ville, Sillery, etc. Terrains vacants.

GEO. PAQUET
351, BLVD CHAREST. TEL.: 4-4221 HEY-171R—Z79956

HOMMES DEMANDES

TROIS VENDEURS-SOLLICITEURS supplémentaires demandés pour vendre à Québec seulement, aluminium, cuisson sans eau, coutelleries Rogers, etc. Pour jusqu'au premier janvier seulement. Commission minimum $5.00 et plus par vente. Termes faciles aux clients si désirés. Echantillons fournis. Aucune responsabilité, le désir de gagner, suppléra à l'expérience. Consultez notre gérant tous les jours de 9 à 11.30 h. le matin. PEOPLES CREDIT JEWELLERS LTD., 262, BOULEVARD CHAREST, 2e étage, ch. 3. HRY-89—Z83227

HOMMES de 25 à 40 ans, de bonne réputation, bonne personnalité, confiant en lui-même pour service à domicile. Expérience pas nécessaire, suffit d'être débrouillard et disposé à travailler, pour un bon revenu. Pour entrevue, écrire à CASIER 233, LE SOLEIL. HOY-89R—Z83898

HOMMES ET FEMMES

Gratis
MONTRE pour Dames et Messieurs et plus de 100 primes à votre choix. Pour la vente de quelques bouteilles de Parfum VIENNA de Luxe à 30c chacune. RIEN A DEBOURSER. Demandez 36 bouteilles de Parfum Asst's et le nouveau Catalogue. Adresser à:
LONDON PREMIUM CO.
1-L, HERMINE QUEBEC
1-3-5 N.C. 90H—Z81690

HUILE POUR BRULEURS

J.-L. MARTON, 129, Latourelle, huile à brûleur. Pour votre huile à chauffage, "Service Imperial", J.-L. MARTON, 129, LATOURELLE; tél.: 4-4500 et vous aurez satisfaction. NN-HuileR—Z81996

LIVRES

ROMANS

DE TOUTES SORTES à vendre, louer ou échanger, policiers, aventures, amour, classiques. Demandez notre catalogue gratis 1947. Spécial 5 romans $1.00. Notre grand spécial, Romans Prix régulier $1.00, $1.50 et $2.00. Spécial à 25 cts. Achetons romans usagés. PAUL VILLENEUVE, 196, D'ARGENSON, tél.: 4-6062. HRY-101H—Z78557

Spécial 30 pour $1.00

ROMANS d'amour, policiers, aventures, cowboys, etc., échanger pour .05 pour la ville seulement. PAUL VILLENEUVE, 196, D'ARGENSON, tél.: 4-6062. CEN-101H—Z82677

"EXTERMINATION VERMINE"

Maheu & Maheu, Cie

EXTERMINATEUR — Coquerelles, punaises, etc., ouvrage garanti. Vendons insecticides Mysto D.D.T., Ridel D.D.T. Aussi poudre mystérieuse. Satisfaction assurée. Prix très raisonnables. Magasin 145, RUE DU PONT, Québec, tél.: 5-4340. YN-71H—Z81534

INFORMATION

JE SOUSSIGNE, JOSEPH COCKS, St-Raymond, cté Portneuf, déclare par les présentes, que je ne m'engage à payer aucune dette contractée par mon fils, Léo Cocks, soit en mon nom, soit en son nom. HRI-103—Z72643

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

INSTRUMENTS DE MUSIQUE, ACCORDEONS, ACCORDEONS-PIANOS, basses, cornet, clarinette, guitare hawaïenne, espagnole, électrique, harmonicas, mandolines, saxophones, trompettes, tambours, violons, accessoires, orchestrations, etc. FRED TREMBLAY, 443, 1ère AVENUE. Demandez catalogue. CIN-90H—Z83098

INSTITUTEURS INSTITUTRICES

LA COMMISSION SCOLAIRE de Saint-Tite des Caps, demande une institutrice. S'adresser à IRENEE LECLERC, président, tél.: [illegible] HRL-Inst.—Z77640

LOCAL DEMANDE

PETIT LOCAL demandé pour industrie 1800 pieds carrés environ premier étage préférence. CASE 128 LE SOLEIL. HLY-106—Z83959

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT neuf à louer, 7 pièces, chauffé, eau chaude à l'année, possession immédiate. TEL.: 5-7793. 107—Z83493

LOGEMENTS A LOUER

ST-ROCH-JAC.-CARTIER

LOGEMENT 4 appts plus chambre bain, bien propre, à louer à l'acheteur du ménage, neuf, pas d'enfant, 391½, ST-JOSEPH. HRY-107—Z83233

SILLERY

RUE FOROST, Logement neuf, 8 chambres, plus 2 chambre bain, 2 garages désirés, $130 par mois. TEL.: 4-0765. HLY-107—Z83015

LIMOILOU

LOGEMENT de 5 grandes pièces modernes à louer, locataire devra acheter les meubles à un très bas prix. 41, JEANNE-MANCE. HRY-107—Z83888

DANS LA BANLIEUE

LOGEMENT avec chambre bain, service d'autobus à tous les heures. OCTAVE BOIVIN, Village St-Gérard Majella. Tél.: 603 r. 12. HLY-107—Z82949

LOGEMENTS DEMANDES

LOGEMENT de 4 appartements demandé dans les quartiers St-Sauveur, St-Roch, Jacques-Cartier ou Stadacona. M. ROBERGE, 507 ST-VALLIER, tél.: 5-6123. YN-108—Z81542

REPRESENTANT à Québec de compagnie canadienne machineries, étant transféré le 1er décembre, demande logement convenable pour sa femme et deux enfants. Ecrire CASE 202 LE SOLEIL. HRY-108—Z83145

ON DEMANDE logement 7 à 9 pièces, chauffé, haute ville, Belvédère, Sillery, St-Sacrement. Paierais bon prix. TEL.: 2-6848. HLY-108—Z83896

LOGEMENTS A ECHANGER

LOGEMENT 6 pièces sur rue St-Jean, à échanger pour un bas de 6 pièces, n'importe où. TEL.: 4-2058. HRY-109—Z83345

MACHINERIES A VENDRE

A VENDRE — 1 D.7 Caterpillar neuf angledozer hydraulic et winch. 1 D.8 Caterpillar angledozer hydraulic, 1 T.D. 18 International neuf angledozer hydraulic, 1 T.D. 14 International neuf angledozer hydraulic et winch, 2 moulins à scie complets avec moteurs 100 forces et 65 forces. 1 tour à fer 18 pcs de swing avec moteur 1 force. 1 réservoir à l'huile sur roue pneumatique 350 gls. 1 pelle Buyers 3-4 verge backoe et skimmer, 1 set de chaîne neuf pour T.D. 9, 1 wynch Hyster pour D.7, 5 tracteurs modèles 1947 à louer. 3 TD 18, un TD 14, un TD 9. COTE & FILS MACHINERIES ENRG., 1095 DE LA CANARDIERE, QUEBEC. NY-110R—Z78650

A VENDRE
LIBRE A L'ACHETEUR

RUE BERTHIAUME: Trois plain-pied;
AVE de MONTIGNY: Deux plain-pied;
BLVD LAURIER: Deux plain-pied;
STE-ANNE DE BEAUPRE: Maison seule;
ILE D'ORLEANS PRES DU PONT: Maison seule, $2,000.00;
COTTAGES: Sillery, St-Frs d'Assise, Giffard, St-Sacrement, etc.

COMMERCE:
THEATRE: Rive sud, aubaine pour acheteur sérieux;
COMMERCE DE LINGERIE ET CHAUSSURES: Situé dans Limoilou;
EPICERIE LICENCIEE ET BOUCHERIE: Bon poste;
RESTAURANT comptoir-lunch.
HOTEL: Y compris restaurant, situé à quelques milles de Québec.
MANUFACTURE DE MEUBLES. Quarante employés.

FERMES:
Choix de plusieurs belles fermes avec ou sans roulant.

H. P. CIMON
IMMEUBLES & ASSURANCES
14-18, PLACE D'AIGUILLON, TEL.: 5-5169 HOY-171R—Z83799

Sillery et St-Sacrement

CINQUANTE MAISONS neuves, toutes libres, genre cottage, bungalows, Duplex. Aussi 3, 4, 5, 6, 7 logements rapportant de gros revenus, système à l'huile, garage. Prix à partir de $7,800.00. Comptant requis à partir de $2,000.00. Balance facile.

ST-PASCAL. — Cottage 7 pièces. Fini moderne. Prix $8,000.00. Chauffage central. Comptant: $3,000.00. Balance $35.00 par mois. Grand terrain. Libre.

RUE D'AIGUILLON. — Maison de 4 logements dont deux meublés, 3 refrigérateurs, 2 poêles électriques. Planchers bois dur. Chambre de bain moderne. Prix meublé $19,000.00. Non meublée $15,500.00. Conditions faciles.

DE LA CANARDIERE. — Propriété de 4 logements. Un grand 8 pièces fini moderne, libre à l'acheteur. Bon poste pour bureau de médecin. Prix $14,500.00. Conditions faciles.

RUE DE L'ENTENTE. — Maison de 2 logements. Deux garages. Pas chauffé. Prix $8,300.00. Conditions faciles.

CHATEAU D'EAU. — Maison de 2 logements. Un libre à l'acheteur. Terrain 140 x 200. Garage double. Ecurie. Poulailler. Remise pour voitures. Système à l'huile. Situé sur route Nationale. Prix $8,000.00. Conditions faciles.

AUBAINE. — Maison neuve en brique, de 8 pièces Finie moderne. Située à Sillery. Système de chauffage à l'huile. Prix: $11,000.00.

RUE ST-VALLIER. — Maison de 3 logements et 3 commerces. Commodités modernes, coin de rue. (St-Sauveur). Revenu $1,846.00. Conditions faciles.

PRES DE LA BASILIQUE. — Maison de rapport. Commodités modernes. Meublée. Système de chauffage à l'huile. Tuyauterie de cuivre. Rapportant $4,474.00.

Raymond De Rosa
189, ST-JEAN, ch. 25. Tél.: 4-7606. Rés. 36, THORNHILL, tél.: 2-9859. HOY-171R—Z83559

MACHINERIES A VENDRE

DELIGNEUR, pièces de moulin, scies toute sorte. J.-P. MARTINEAU, 11 BOULEVARD CHURCHILL. TEL.: 4-6356. LN-110—Z83679

Tracteurs à vendre

1 T. D. 18 International, bull angledozer hydraulique neuf modèle 1947, 2 T.D. 14 International, bull angledozer hydraulique neuf, modèle 1947, 1 H. D. 10 Allis-Chalmer, bull angledozer hydraulique, marque Baker, neuf modèle 1947, 1 R.D. 8 Caterpillar, bull angledozer hydraulique, modèle 1940 parfaite condition. Camion F.W.D., 7 tonnes, complet, avec charrue ailes de côté, neuf de la manufacture, modèle 1947. Pelle mécanique General 3-4 vgs. shovel front, draigligne clam-shell, baddiger, usagé, mais parfaite condition. Livraison immédiate. Pour information: CANADIAN TRACTOR SUPPLY REG'D, propriétaires: ROGER PERRY et JULES DESVARENNES, 16, COTE D'ABRAHAM, édifice H.-P. CIMON, tél.: 3-4 66. CIN-110R—Z83304

A VENDRE, 12 machines automatiques pour tricoter des bas d'hommes ou femmes pour manufacture, en bonne condition, prix $575.00 chaque. MAX KAYS, 40, rue ST-PIERRE. LN-110R—Z81162-C

TRACTEURS International TD-18 — TD-9 avec bull-dozer et winch.
Engin stationnaire Diesel et gazoline de 10 à 100 forces.
Compresseurs Ingersoll-Rand et Sullivan, neufs, 105 pieds cu., gazoline 210, 315 pieds cu. Diesel.
Scrapper Laplante, choate de 8 à 17 verges.
Pelle Lorrain 3-4 de verge équipée en dragline.
Pelle Buyers 3-8 de verge équipée et pelle.
Pelle Mead-Morrison 3-8 de verge équipée en pelle.
Buckeye Stone Spreader.
Trailbuilders LaPlant Choate pour tracteur Carterpillar modèle D.7.
LIVRAISON IMMEDIATE
MACHINERIE MODERNE LTEE
120, 4ème RUE Ouest, Québec, Tél.: 4-4300. RN-110H—Z80340

COMPRESSEURS PORTATIFS

A LOUER, à vendre, 105, 60 et 24 pds cubes, avec marteau à air, jack-drill. ARMAND LEPAGE, 72, AVENUE JACQUES-CARTIER, Limoilou, tél.: 5-7264 — 2-2207. HOY-110—Z83413

Tracteurs et pelles neuves.
3-T9 International Cargo Loader
1-TD14 International Angle Dozer
1-TD18 International Bull Dozer
1-Allis Chalmers Bull Dozer
Bull Grader neuf, Laplante
Choate D8 TD14
Tank à l'huile 800 gallons avec meter hose et reel.
EMILE GIROUX
1095 Ave Royale, Beauport-Est
Tél.: 3-2475
HRN-110H—Z83907

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits

MAGASINS A LOUER

RUE ST-JEAN, 3e étage, 1,500 pds de plancher, ou plus, ou moins, pouvant servir comme grands ou petits bureaux, magasin, etc., situé au-dessus d'un gros commerce. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. EN-112H—Z80774

MAGASIN à louer, 353½, rue St-Paul, grandeur 18 x 16 pieds, chauffé, à l'épreuve du feu, soubassement, en face de la gare du Palais. 355, ST-PAUL. HRY-112—Z82903

MAISONS A LOUER OU A VENDRE

MAISON neuve 6 pièces chauffage à l'huile. Rue De Montigny, Sillery. A louer $100 par mois ou à vendre $10,000. Ecrire casier 182 LE SOLEIL. HLY-118—Z82970

MAISON meublée, face au St-Castin, 3 chambre à coucher, grand lobby, cuisine, toilettes, électricité. TEL.: 4-8182 ou 4-4087 HLY-118—Z83023

MAISONS A VENDRE

RUE DE REPENTIGNY, propriété 4 logements, 4 et 6 pièces, ce dernier pour occupation immédiate, chauffage à l'huile, Condition facile, etc. L.-P.-R. THIBODEAU 323 Blvd CHAREST. TEL.: 3-5322. HBY-121H—Z79131

LEVIS, rue St-Laurent, propriété 4 logements, un libre à l'acheteur. Véritable aubaine. L.-P.-R. TRIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. HBY-121H—Z79094

POUR PLACEMENT, maison 8 logements située rue Richelieu. Un logement libre à l'acheteur. Téléphone: 4-3380. HRY-121H—Z78355

CHARLESBOURG — Propriété, 8 pièces, plus grande cuisine d'été, chauffage eau chaude, garage, poulailler, 30,000 pds terrain. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd Charest, Québec, TEL.: 3-5322. HBY-121H—Z79093

A VENDRE
AVE THORNHILL

Occupation immédiate

Maison 2 étages plus soubassement, en pierre et brique, comprenant 8 chambres, garage chauffé attenant. S'adresser:

THE ROYAL TRUST CO.
65 Ste-Anne Tél.: 2-4031
HRY-121R—Z83313

(Suite à la page 17, 1ère col.)

• COMMERCE • PROFESSIONS • METIERS

LE GUIDE

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRES DE BARBIERS ET COIFFEUSES

STERILISATEUR électrique "Vulcan" pour serviettes, très utile pour salon de barbiers et coiffeuses, ainsi que pour hôpitaux. HECTOR NOREAU, 8, RUE ST-JOSEPH, tél.: 4-4594. NN-CDH—Z81695

ARMES A FEU

Maurice Lavigueur Armurier-mécanicien

16 ANS d'expérience. Vente et réparation d'armes à feu de toutes sortes. Spécialité remodelage de carabines. Fabrication de clefs. Réparation de perches de lignes, aiguisage de tondeuse gazon. 37 rue ST-AMBROISE. 561-HBN-CDH—Z79289

BICYCLES

HIVERNEMENT DE BICYCLES

DE TOUTES SORTES. Aussi peinturage et réparation durant l'hiver, prix modéré. J.-A. VOYER, 188, RUE DU PONT, tél.: 2-7493. HLY-CDH—Z83032

BIJOUTERIE

REPARATIONS générales de bagues, horloges et montres de toutes sortes. Ouvrage fait par experts. Une attention toute spéciale pour tout envoie par malle. Prix modéré. Satisfaction garantie. MICHAUD & FRERE, 337, 4e RUE, Limoilou. HEY-CDB-Réparation—Z79169

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

CHAUSSURES

Réparation de chaussures

Chaussures remises comme neuves

VOULEZ-VOUS avoir une belle réparation de chaussures, adressez-vous à la cordonnerie de famille, 146, BAYARD, coin Hermine, TEL.: 2-4521. Allons chercher, et livraison à domicile. 1-3-5-LN-CDH—Z75485

MEDECINS-CHIRURGIENS

DR CHARLES RINFRET, voie genito-urinaire, médecine générale, petite chirurgie. Traitement électrique. Maladies vénériennes. 59 ST-JOSEPH. Appt. 101, Québec. Heures de bureau 10 h. à 11 a.m., 2 à 4 h. p.m. Soir : lundi, mercredi et vendredi, 7 h. à 8 h. TEL.: 4-4061. HBY-CDR—Z79431

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE FRANCAISE INC—Pressage, nettoyage. Spécialité teinture de tous genres. Département spécial pour CANARDIERE Dépôt : 179 ST-JEAN, TEL.: 4-4686. HBY-CDR—Z79427

Teinturerie Mathieu

TEL.: 4-1600, 700 St-Albert, Québec. Teinture, nettoyage, pressage sont obtenus selon méthodes les plus sûres. Teinture pour deuil en 24 heures. Satisfaction garantie ou argent remis. HRY-CDH-C—Z78341

P. FERLAND INC.

TEINTURIERS -NETTOYEURS experts. Auteurs du nettoyage "D'un Ton plus Clair". Spécialité en teinture. Département spécial pour commandes par malle. P. FERLAND INC., nettoyeurs licenciés "Sanitone". 155-157. DU PONT, téléphone : 4-3531. HOY-CDH—Z79284

Teinturerie Dorchester

NETTOYEUR TEINTURIER EXPERTS. Stérilisation 100% efficace. Teinture pour deuil, 24 heures. Département spécial pour malle. 116-120, DORCHESTER, tél.: 4-2484. CBN-CDH—Z82675

LINGERIE GENERALE

LA BONNE ADRESSE où vous trouverez toutes sortes de marchandises militaires et aussi la belle marchandise pour civils, prix raisonnables. Demandez liste de prix. 271A, QUEEN ST. EAST, Toronto. NN-CDR—Z81995

La Cie Assh, Enrg.

28½ à 30 ST-JOSEPH, Québec. Spécialité lingerie neuve et usagée. Prix avantageux pour marcands, colporteurs. Circulaire gratis. Demandez-la. Grand assortiment. Rendez-nous visite. AN-CDHC—Z80182-C

La Pouponnière Fleurie

SPECIALITES.— Lingerie pour enfants, cadeaux de fantaisie, sous-vêtements, bas pour dames. Mme ALICE TETRAULT, 8, Fleurie, près de la Tour. TEL.: 2-0532. AN-CDR—Z80460

Montreal Jobbing

MARCHANDISES SECHES EN GROS, 21-23 RUE ST-JOEPH, Québec. Assortiment complet d'habit, paletots, linge d'ouvrage, coupons, etc. Capots de fourrure et robes de carriole assortis. Une visite ou commande vous convaincra de nos bas prix. HBY-CDR—Z79429

Provincial Jobbing & Textiles Reg'd

MARCHANDISES sèches en gros, grand assortiment de linge militaire, aviateurs et chaussures, surplus de coupons, lainages et étoffes à la verge à bon marché. 37 à 41, RUE STT-PIERRE, Québec. LN-C.D.R.—Z81165

Magasin de lingerie usagée 1D, Ste-Thérèse

GROS ET DETAIL. Si vous désirez habiller toute une famille pour le prix d'un seul, venez au magasin, le plus gros stock, prix ridiculement bas. TEL.: 4-0017. CIN-CDH—Z83027

International Jobbing

SURPLUS de linge militaire, soldats, marins et aviateurs, assortiment considérable, lingerie, chaussure, gros et détail. Demandez liste de prix. INTERNATIONAL JOBBING, 40, RUE ST-PIERRE. LN-C.D.R.—Z81161

Augmentez vos chances de succès en affaire en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%.

REPARATION DE LAVEUSES

REPARATION DE LAVEUSES, radio, réfrigérateurs, machines à coudre. Travail fait par experts et portant garantie. S'adresser C. ROBITAILLE INC., 320 rue St-JOSEPH. 5-8167. INCDH—Z81071

SERVICE BEATTY AUTORISE

Réparation de laveuse Beatty, Easy et Appex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.

QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.
393, Blvd CHAREST
Tél.: 2-2724
1-3-6-HBN-CDH—Z79288

Quel que soit l'article que vous ayez à vendre il y aura toujours des acheteurs si vous avez l'heureuse idée de publier une petite annonce qui est lue chaque soir dans tous les foyers de Québec.

LINGERIE GENERALE

ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER. La Star Stocking Mfr., annonce qu'elle a en vente jambes de bas, des loopings, laine en cône de couleurs. Aussi bas pour dame en fil, cashmere, rayon. Adressez vos commandes à STAR STOCKING MFR, 64, ST-VALLIER, Québec, tél.: 2-1714. CEN-CDR—Z82837

Quebec New Second Hand Jobbers

AVONS grand assortiment de marchandise neuve et usagée, pour toute la famille, gros et détail. Prix spéciaux aux jobbers. Demandez notre catalogue gratis 1948. 44½, RUE ST-JOSEPH, Québec. YN-CDH—Z81535

Colporteur - Marchand

15,000 pieds carrés plein de diverses marchandises de civil et militaire, à prix spécial. Catalogue sur demande. MAGASIN D'OCCASION GENERALES, ENRG., 1105 St-Vallier, Québec. RN-CDH—Z80341

Surplus stock de guerre

SPECIALITE lingerie neuve et usagées, prix avantageux pour marchands. Colporteurs, liste de prix sur demande. Rendez-nous visite. CHAMBERLAND Co. Ltée, 357 ST-VALLIER. CIN-Lingerie-C.D.B.—Z82977

Lingerie usagée 8 rue St-Louis, Lévis

VENEZ visiter notre nouveau local à 8 rue St-Louis. Habiller toute une famille pour le prix d'un. Gros et détail. J.-M. LATULIPPE, prop. CIN-CDH—Z83026

SOULIERS $1.99 usagés pour hommes

REPARE à neuf, grandeur assortie, noir ou brun. Attention spéciale aux commandes par malle. G. GUIMONT, 146, RUE BAYARD, tél.: 2-4521. 135-LN-CDH—Z75485

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS ROUSSEAU réparation de meubles, matelas neufs, réparation de sommiers et matelas. 1336, 3e AVENUE, tél.: 4-1480. HN-CDH—Z79953

REMBOURRAGE de meubles, chesterfield, divan studio, matelas et meubles antiques. M. ADRIEN COULOMBE, 14 LAFAYETTE, Tél.: 2-1404. LN-CDB-Rep meuble24—Z80910

REPARATION, fabrication de meubles, chesterfield, matelas, sommiers remis à neuf. MEUBLES ST-MALO ENRG., 1087, ST-VALLIER, tél.: 4-8133. NN-CDH—Z81700

Rembourrage meubles et matelas

ATELIER pour rembourrage de matelas et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLSTERING REG'D. 19, ST-DOMINIQUE, tél.: 3-3647. H. Bussières, prop. AN-CDR—Z80468

REPARATIONS GENERALES

REPARATION à domicile. Vente de moteurs, canneaux, aiguilles, etc. P. THIBAUDEAU Enreg., ex-employé Singer, 66, SCOTT. TEL.: 5-9532; RES.: 2-0108. HOY-Réparation—Z83656

REPRISAGE

Reprisage à l'aiguille

ENREG., 158 D'ABRAHAM. TEL.: 2-7737. Réparations générales : trous de mites, déchirures, brûlures, rendus invisibles, bas de manches, pantalons, stoppage français. 136-CRC-CPR—Z83579

SABLAGE DE PLANCHER

E. DUFOUR

POSE sable, vernit et cire les planchers bois dur. La plus importante maison du genre. 82, Côte Ste-Geneviève, Québec. TEL.: 2-4360. CON-CDR—Z83123

SACS VIDES

Quebec Sack Supply

Achetons poches vides

DE TOUTES SORTES. Meilleur prix payé. Aussi crin, métaux. A vendre guenilles stérilisées. 100 rue MGR GAUVREAU, tél.: 3-4553. SSSY-CDH—Z79821

REPARATION DE RADIOS

REPARATION de radios, un dollar ($1.00), ouvrage fait à domicile, garanti. TEL.: 3-1117. Parties et lampes en plus. HRY-CDB—Z82799

Tibodo Electrique

REPARATIONS DE RADIOS et accessoires électrique. Machines à vue parlante et silencieuse. Aussi télescope d'artillerie $50.00. TIBODO ELECTRIQUE, 327, Blvd CHAREST. Bureaux 3-7455; rés.: 4-2316. HOY-CDH—Z79283

REPARATIONS DE REFRIGERATEURS

Réfrigérateur

LIVRAISON IMMEDIATE. Réfrigérateurs de grandeurs 6' 7' cubes. De Luxe. Quantité limitée. S'adresser à LEVIS. TEL. 1555J. HEY—Z79247

Albert Brousseau Réfrigération

INDUSTRIELLE et domestique, réparations sur toutes marques. Air climatisé. 3 DES BAINS, près rue St-Vallier. TEL.: 3-2503. 2461YN-CDR—Z77347

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation ? Confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message, il sera apporté dans des milliers de foyers chaque jour.

MASSAGE

Forme séduisante

EMPLOYEZ la crème "Message Spécial" pour votre buste et vous obtiendrez une entière satisfaction. Jarre 2 onces $2.50. LA POMPADOUR ENR., B. B. 66, St-Roch, Québec. CDB-Prod. Beauté—Z83678

SALON DE COIFFURES

SALON DE COIFFURE avec des machines modernes, cours fourni à l'acheteur. TEL.: 2-3496. CAB-Coiffure—Z83367

SALON VANITE

COIFFURES de tous genres, Mlle ANNETTE CHAINE, propriétaire, 94, DE LA COURONNE, coin du Roi, tél.: 2-4100. HRY-CDH—Z78356

SALON LIDO

POUR UNE BELLE COIFFURE appelez 5-9404, SALON LIDO, 84, RUE DORCHESTER, coin St-Joseph. CAN-Salon coif.—Z81690

Salon de coiffure

GRAND SPECIAL. Permanents l'huile français de $10.00 pour $3.50 ; Cold Wave chimique. Spécialité teinture par experts. SALON LILY, Mme R. PERRON, 60½, ST-JOSEPH, tél.: 5-9370. HRN-CDH—Z83900

Chars Usagés

Pièces de rechange — Accessoires de tous genres

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

PIECES NEUVES ET USAGEES, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparation de chars réparation et posage de ressorts. ABATTOIR D'AUTOS ST-ROCH, 14, rue ST-ROCH. RN-Pièces autoH—Z80337

Universal Auto Ltd.

DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques de tous les produits Chrysler. Spécialité, moteurs, batteries, pneus, etc. Aussi station de service, 37 DE LA COURONNE, tél.: 5-5112. RN-Pièces autoH—Z80338

AUTOMOBILES DEMANDEES

FORD, Chevrolet, Dodge ou Plymouth, sedan coupé, modèle 1940, 41 ou 42. Paiement comptant pour char en bonne condition. TEL.: 3-1952 entre 6-8 hrs p.m. HRY-17—Z83401

FORD, Chevrolet, Dodge ou Plymouth, sedan coupé, modèle 1940, 41 ou 42. Paiement comptant pour char en bonne condition. TEL.: 3-1952 entre 6-8 hrs p.m. HRY-17—Z83401

JE SUIS acheteur de 2 chars usagés en bon ordre. Argent comptant. TEL: 4-4962 HRY-17—Z83753

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
PAUL MAHEUX
597, Blvd Charest Tél.: 3-4167
YN-17H—Z81540

HUILE A MOTEUR

5 GALLONS $2.49. Huile à moteur, canistres d'un gallon 90c. Aussi huile 100 p.c. pure Pennsylvanie, boîte d'une pinte. Aussi pneus et tubes neufs. SILVER OIL REG'D 608 STE-THERESE, tél.: 4-0169. RN-Huile acc d'autoH—Z80339

REPARATIONS DE RADIATEURS

J.-E. AUDET

Soudure électrique oxygène

NETTOYAGE et confection de radiateur. Réparation et confection de châssis de camions de réservoirs, eau et huile. Bull-graders, hoist hydraulique, charrue et souffleurs à neige, 35, 1ère AVENUE, Limoilou, tél.: 4-2317. 1-4-6-OC-auto-H—Z81327

CAMION ET SEDAN Ford 3 T. Rustell 1947, Mercury 3 T. Rustell 1947, Dodge Pick up 1-2 Tonne, 1947, Chevrolet sedan 1946-47, Dodge Fluid Drive, 1947, Chevrolet 1941. Motocyclettes neuves Indian B. S. A. Autobyks. RODRIGUE OSTIGUY, 181 rue DU PONT, tél.: 2-6577. SN-19H—Z81326

CHEVROLET 1936, sedan, Packer 1940, Réo 1933, $300. Oldsmobile 1941, Willys 1940. CARRE D'AUTOBUS ST-AUGUSTIN, D'Aiguillon. HLY-19—Z83002

CHAR 1932, coach, très bien chaussé, bien propre. TEL.: 4-5812. HRY-19—Z83230

INTERNATIONAL pick-up 1943, ½ tonne, Ford bombardier, 7 passagers, Chrysler 7 pass., 1937, Ford Panel, 1941, PAUL MAHEUX, 597, BLVD CHAREST, tél.: 3-4167. HBY-19H—Z83376

PACKARD 1937 à vendre en bonne condition, 4 bons pneus et radio. Prix d'occasion. 18, LETELLIER. TEL.: 3-4114. HRY-19—Z83699

CHASSE-NEIGE 2 mois de service, très bonne condition 115 1ère AVENUE entre 9 h. a.m. 11 h. et 2 h. à 4 h. TEL: 2-2303 HOY-19—Z-83458

School Bus à vendre

NOUVELLE SORTE de School Bus, marque Chevrolet, G.M.C., International, 32 passagers livraison immédiate. Prix $6,800.00. LOUIS VACHON, Sainte-Marie de Beauce, P. Q., tél.: No 88 HOY-19—Z79637

OCCASIONS

2—Chargeuses de billots sur camions.
2—Trailers neufs de l'armée, avec roues doubles.
1—Ford 1942, 5 T., 3 différentiels
1—Fargo 1940, 2½ T.
1—Maple Leaf, 2½ T. 1946.
1—Ford 1941, 3 T., 4 vitesses, avec Ruxtell.
1—Ford Coach 1942, avec licence.
1—Moteur stationnaire neuf, Atlas Polar, 120 forces, à gazoline.
1- Moulin à scie complet avec machineries neuves et moteur à l'huile crue, 80 forces.
Pneus 1050 x 16 — 12 plis.
Pneus : 900 x 16 — 10 plis.
Pneus et tubes neufs, 900 x 13, 6 plis.
10—Dompeuses hydrauliques, modèles HL-3 et L-3, "Brantford".
Assortiment de pièces pour camion de l'armée.

GIROUX MOTORS SALES LTD.
Cté de Québec. Tél.: 2-8221
1100 Avenue Royale,
Beauport-Est.
SSSY-19H—Z79822

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

GRAHAM sedan, modèle 1939, 4 portes, radio, chaufferette, en bonne condition. S'adresser 270½ ST-CYRILLE. HRY-19H—Z78372

STATION WAGON Willys neuf, construction tout acier, 7 pass., livraison immédiate. Oldsmobile sedan, 1936. L'AUTO MODERNE, 25, DE LA COURONNE, tél.: 5-8188. AN-19H—Z80184

AUTO Buick 1947, super sedannette de luxe, chaufferette, air climatisé, radio, tout le confort et le chic du jour, au prix de liste, presque pas de millage. E. NORMAND, 442, DU ROI, Québec. CN-19—Z82825

CHEVROLET sedan, 1946, spotlight, chaufferette, lumière de brume. Dodge sedan, 1942, parfait ordre. Oldsmobile sedan 1939, chaufferette. 511, 1ère AVENUE. Tél.: 2-6339. HEY-19H—Z83177

CAMION Ford Panel, 1½ tonne, en parfait ordre, vendant $600. L. GAUVIN, MONTCALM AUTOMOBILE, 901, 1ère AVENUE. HRY19H—Z83375

CAMION Chevrolet pick up 1946, comme neuf. S'adresser poste d'essence. CITIES SERVICES, Pont Drouin. TEL.: 2-5385. HRY-19—Z82984

CAMION Fargo 1946, avec hoist, à vendre. A. ROBERT, Deschambeault. HBY-16—Z83257

RADIO de Plymouth 41. Philco. 883, 3e AVENUE. HRY-19—Z83516

FORD SEDAN de luxe 1938. Visible 900 Blvd des Capucins, Ch. 4. Tél.: 2-4559, heures d'affaires 7.30 à 9.30 hres le soir. Samedi excepté. HLY-19—Z83430

PLYMOUTH CUSTOM 1941, avec chaufferette, en très bon ordre, $850. 41, DE LA SALLE. HRY-19—Z83645

AUTO-NEIGE bombardier, courroies 6 pouces, moteur 100 forces, en parfaite condition. 7 passagers. PAUL LANDRY, Saint-Raymond, comté Portneuf. TEL.: 28. HOY-19—Z83620

PONTIAC 46 sedan, Plymouth spécial 46 sedan, Chevrolet 40 sedan, Chrysler 39 coupé opéra. GARAGE LABBE, 2644, chemin STE-FOY. TEL.: 4-6471 ou 3-0584. HIY-19—Z83652

AUTO CHEVROLET coach 1940, reconditionnée à neuf à vendre. TEL.: 5-7566, à 7 hres p.m. HOY-19—Z83868

CHEVROLET 1941, sedan spécial de luxe, en parfait ordre. J.-N. BROCHU, St-Henri, Lévis. HRY-19—Z83728

CHEVROLET 1942, sedanette, parfaite condition, bons pneus, peu de millage, chaufferette. M. BERGERON, tél.: 5-5275 ou 5-6443. HEY-19—Z83891

CAMION "INDIANA" 6 pneus, plateforme à ridelles, 2 T. bon état. Buick spécial, 1941, en très bon état, à vendre immédiatement. S'adresser à L'HOIR ALUMINIUM, Lévis, P.Q." 461-HRY-19—Z82865

CAMIONS NEUFS

MERCURY pick-up, 1 T., Fargo Mercury Ford, 2-3 T. Aussi camion usagé GMC, 3 T., 42, International 3 T., 42, Reo 4 T., 42, Chevrolet 2 T., 39, Fargo pick-up, ¾-1 T., 1946, G. M. E., 1095, AVE ROYALE, Beauport-Est, tél.: 3-2475. HRN-19H—Z83901

GRAND SPECIAL

PONTIAC SEDAN 1947, Plymouth Coupé opéra 1941, Monarch sedan 1946, Plymouth sedan 1939, Plymouth coupé d'affaires, 1939, 1 camion Mercury, 3 tonnes 1947, 178 pouces d'empattement $2000. A. SIMARD, 21 ROOSEVELT-CHURCHILL. HIY-19H—Z83899

FORD caoch 1947, parfaite condition, modèle super de luxe, avec radio. Aussi Dodge sedan 1938, reconditionné et peinturé. TEL.: 3-9056 et 5-8616. HRY-19—Z82731

DODGE 1941, 7 passagers, moteur neuf, pneus neufs, chaufferette, air conditionné. ARTHUR GOSSELIN, 105, OZANAM. HRY-19—Z82727

REMORQUEUR Chevrolet, 2½ tonnes, avec ruckstell, Nash sedan 1946, Chrysler sedan 1939, 5-7 passagers. PAUL MAHEUX, 597, BLVD CHAREST, tél.: 3-4167. CON-19H—Z82877

SEMI-TRAILER Brandford, 15 tonnes, fermé 27 pieds de long. PAUL MAHEUX, 597, BLVD CHAREST, tél.: 3-4167. HRY-19H—Z82873

DODGE 1946, sedan, $1,775., Plymouth 1946, sedan, $1,650., Plymouth 1942, $1,100., sedan, Dodge sedan, Full Drive, 1941, $1,050., Buick 1939, sedan, $850., Ford 1941, coach, $875., Nash 1941, sedan, $600., Panel 1942, Dodge, $1,050., Jeep 1947, $1,375., Hudson 1939, sedan, $175., Buick sedanette, 1946, $2,500. L.-P. BLAIS, 464, ST-JOSEPH, Lauzon, tél.: 1387 R. HRY-19—Z82896

BUICK super 1941, chaufferette, air conditionné, pneus neufs, très propre, à sacrifier. TEL.: 2-4282. HEY-19—Z93135

DODGE 1941, sedan en bon ordre. Jos. Roussin 31½ ST-GERMAIN, tél.: 2-2045. Après 5½ le soir. HRY-19—Z82947

HUDSON 1939, TEL.: 4-0558, en parfaite condition. HRY-19—Z83729

MERCURY neuf, 1 tonne à vendre ou à échanger, visible à 300 rue KIROUAC, tél.: 5-7961. HRY-19—Z83720

PANEL 1936 Pneus 6 plis neuf, très propre bonne condition. S'adresser, 890, CHEMIN STE-FOY, TEL.: 5-6197 ou 4-4090. HRY-19H—Z83594

STATION WAGON Willys 1947, à l'état neuf. 236 RUE ST-JOSEPH, chambre 105. Tél.: 3-6566 ou 4-8664. HLY-19—Z83774

DODGE sedan 1939, 4 portes, chaufferette, en parfait ordre, à vendre, 644, 4e AVENUE, Limoilou. 5-7981. HOY-19—Z83775

PLYMOUTH 4, sedan, à vendre. S'adresser en arrière du GARAGE DIGNARD, À STE-MONIQUE DES SAULES. 19—Z83225

Autobus à vendre

AUTOBUS NEUFS, fabrication Prévost, de marque Ford & G. M., 29 passagers, avec roxstell, sièges pullman en pluche.
AUTOBUS Pony Cruiser, neufs, 25, 27 et 29 passagers, modèle 1948.
SCHOOL BUS neufs et usagés, 32 à 41 passagers.
AUTOBUS Dodge, avec roxstell, 1944, 29 passagers, modèle Prévost, en très bonnes conditions.
AUTOBUS Fargo, 1943, 21 passagers, modèle Prévost, parfait ordre.
Tous ces autobus usagés ont des moteurs neufs et des pneus neufs. Livraison immédiate. Communiquer avec LOUIS VACHON, SAINTE-MARIE BEAUCE, P. Q., tél.: 88. SN-19—Z81714

CAMIONS

MAPLE LEAF 3 tonnes 1948, Mercury 3 tonnes 1947. Pick-Up International ½ tonne 1947. Panel Mercury 1 tonne 1947. 1947—Pontiac Sedan. 1947—Chevrolet de luxe. 1947—Plymouth Spécial de luxe. 1946—Dodge Custom. 1942—Dodge Sedan. 1941—Plymouth Sedan. 1937—Dodge Panel 1 tonne. Jeeps Willys, $1,000. Termes et échanges. DE LA COURONNE ET PONT DROUIN. HRY-19R—Z82912

SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE générale comprenant un peu l'anglais, maison neuve moderne, à Sillery, près église et autobus, gros lavage en dehors, petite famille. TEL.: 3-4697. HRY-159—Z83256

SERVANTE DEMANDEE. Bon salaire, références exigées. Pouvant coucher chez elle. S'adresser 291, 6ème RUE, LIMOILOU. HLY-159—Z83847

SERVANTE générale, sachant bien faire la cuisine, 4 adultes. Devra coucher à la maison. Salaire $40.00 à $50.00 par mois. TEL.: 5-8316. HOY-159—Z83836

FILLE COMPETENTE de 22 à 35 ans, demandée pour ouvrage général dans famille médecin. De préférence une orpheline voulant se faire un chez-soi. Doit être bonne cuisinière et très propre. Seulement 2 personnes à la maison, les 3 enfants étant pensionnaires. Vie de famille. Salaire $75.00 par mois à personne expérimentée et respectable. S'adresser à 2520, BLVD PIE IX, MONTREAL. HLV-159—Z83877

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général gros lavage en dehors, bon salaire, références exigées. 127 AVE MURRAY. HEY-159—Z83592

SERVANTE demandée, ouvrage général, un enfant. Mme L. LAMONTAGNE, 736, RUE FLYN, Limoilou. TEL.: 3-8063. HRY-149B—Z82898

BONNE DEMANDEE, famille sans enfant, pas de lavage, sachant faire un peu de cuisine. 70 CASOT. TEL.: 5-6527. HIY-159—Z83889

SERVANTE, petite famille, 8 hres a.m. à 7 hres p.m. Soirées et dimanches libres, communications faciles par la côte Franklin. Mme JEAN-MARIE BUSSIERES, 83, FRONTENAC, app. 4. TEL.: 2-7098. 159—Z83637

CUISINIERE générale demandée. Madame EMILE DELAGE, 109 DE LA TOUR. TEL.: 2-6382. HOY-159—Z83626

SERVANTE pour petite famille, pas de cuisine. Libre tous les soirs, devra coucher chez-elle. Mme LOUIS FLEURY, 292 ST-OLIVIER. Tél.: 3-1816. 159—Z83521

CUISINIERE générale demandée. Madame EMILE DELAGE, 109 DE LA TOUR. TEL.: 2-6382. HIY-159—Z83626

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

TERRAINS ET LOTS

5 LOTS à bois de toute sorte, à vendre ou échanger contre maison en ville. AIME LAPOINTE, St-Camille, Cté Bellechasse. HBY-160—Z82942

TERRAINS A VENDRE

TERRAINS A VENDRE s'étendant de la Côte de la Montagne à la rue Sous le Fort, voisins de l'escalier de fer. Information. S'adresser LE SOLEIL, COIN DE LA COURONNE et SAINT-VALLIER. J.N.O.—Y86931

LOTS à bâtir, St-Sacrement, Sillery, Cap-Rouge, situés sur St-Cyrille, Thornhill, Routhier, chemin Gomin, St-Louis, Louis Francoeur, etc. Conditions faciles. ENGENE CHALIFOUR, tél.: 5-8038; soir, 3-9542. HEY-162R—Z78957

RUE CHAMPFLEURIE, coin rue, en face du collège, 4 terrains 200 x 80, à sacrifier 30 cts. du pieds. O.LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. SSSS-162-H—Z78351

CHEMIN STE-FOY, coin Ave Monk. Terrain 102 x 128 pds, endroit idéal pour maison appartements. S'adresser ROCH JULIEN 435 CHEMIN STE-FOY. Tél.: 4-3482. CBN-162R—Z82664

1ère AVE, coin due, terrain 200 x 62 pieds, 4 lots, àsacrifier, $3,500. Conviendrait pour genre de construction. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HEY-162H—Z83187

A SACRIFIER, 2 terrains coin rue Vitré, 50 x 80. L'autre sur rue Villebon, 40 x 85. 659, 4e RUE, tél.: 4-1656. HN-162—Z83034

$500.00
Terrain 48 x 90

COIN St-Eugène et Vitré, St-Pascal. Adressez-vous à 14 St-FELIXINE, coin Bagot. Tél.: 3-6635. HLY-162—Z82974

TERRAINS A VENDRE

$10.00 comptant, $5.00 par mois $50.00 400 terrains, très planches. 50 x 100 pouvant former petit village, place de pêche. J.-O. DENIS, 43, ST-JOSEPH. TEL.: 3-2222. HOY-162—Z79858

EMPLACEMENT industriel à vendre à Québec

Emplacement très désirable, ayant une superficie d'approximativement 46,033 pieds carrés, immédiatement à l'ouest du poste de gazoline Imperial Oil, carré Parent, Québec P.Q. Ce terrain a 197½ de front sur la rue Saint-Paul et 293 pieds de front sur la rue Saint-André. Profondeur à la ligne côté ouest 310 pieds et à la ligne côté est 170 pieds. Toutes mesures approximatives. Facilités voies d'évitement de chemin de fer. Pour renseignements et prix s'adresser à

THE EASTERN TRUST CO.
134 rue Saint-Jacques ouest
Montréal, P. Q.
Tél. BElair : 1745
HEY-162—Z83267—E

TERRES A VENDRE

STONEHAM, terre à bois, 112 arpents, aussi cheval 9 ans, pesant 1450. Mme PIERRE LEPINE, SAINT-PIERRE, Charlesbourgs. TEL.: 4-5478. HBS-165—Z78555

TERRE A BOIS — Château-Richer, l'une des plus belles terres au franc commencement du Château-Richer qui n'a jamais été bûchée. 400 arpents superficie. Beau chemin pour charroyage par camion. Pour visiter et conditions : H.-P. CIMON, 14-16, PLACE D'AIGUILLON. TEL.: 5-5169. HOY-165-R—Z83801

TERRE A BOIS, 3 larg. x 30 long. arpents. Maison 30 x 30 pds, grange 60 x 25, écurie, poulailler, 43 volailles, stud à bois, 2 chevaux attelés, 50 arbres fruitiers, pommiers, pruniers, fraises, raisins, cerises. 327, AVE PROULX, QUEBEC-OUEST. HLY-165—Z83696

NON CLASSIFIEES

AVIS AUX MARCHANDS

Vente de marchandises de 5-10-15, articles de fumeurs, religieux, jouets des fêtes, cadeaux de bazars et noces. "En gros seulement". Adressez-vous chez :

ALLARD & ROBITAILLE Limitée
72 St-Paul Québec
136-CAN-170R—Z82332

Décès à 125 ans d'une négresse des E.-U.

Lynchburg, 24. (PA) Une des plus vieilles citoyennes des Etats-Unis, "Tante Marthe" Payne (négresse), est décédée à sa demeure, ici samedi. On estime son âge à 125 ou 127 ans.

★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

Par LAURA WHEELER

No 921

Voici une poupée vêtue d'une façon fort élégante et votre fillette sera ravie de posséder un jouet aussi joli. Allez-y sans crainte, madame, si vous suivez à la lettre les indications précises fournies dans ce patron vous ferez un succès de ce travail.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL,
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

(Suite de la page 16)

MAISONS A VENDRE

VOULEZ-VOUS VENDRE votre propriété rapidement ! Si oui communiquez avec R. DE ROSA, 189 ST-JEAN, ch. 25, tél.: 4-7606, rés. 3-9859, 36 Thornhill. HEY-121R—Z82328

ST-SACREMENT — Maison appartement neuve, 6 logements, 6 grandes pièces, chauffage à l'huile, logement à l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, Québec. TEL.: 3-5322. HEY-121H—Z79134

SILLERY, Magnifique propriété 8 pièces, plus chambre bain et 2 toilettes, chauffage à l'huile, très grand terrain, etc. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST. Tél.: 3-5322. HBY-121H—Z79093

SILLERY COVE— Maison seule, 8 pièces, très grand terrain. Occupation immédiate. Conditions très avantageuses. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, Québec. Tél.: 3-5322. HBY-121H—Z79132

ST-FRANÇOIS D'ASSISE, propriété neuve 3 logements, 5 pièces, un libre à l'acheteur, chauffage eau chaude, etc. L.-P.-R. THIBOREAU, 323 BLVD CHAREST. Tél.: 4-5322. HBY-121H—Z79133

SILLERY — Propriété seule, 8 pièces, 2 toilettes, garage, chauffé, chauffage à l'huile. Occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, Blvd CHAREST, Québec. Tél.: 3-5322. HBY-121H—Z79130

AVE ROYALE, Beauport, maison 2 logements, 4-6 chambres, avec immense terrain, très belle vue, libre à l'acheteur, très bon marché. S'adresser J.-E. LEPAGE, 166 DES ERABLES, tél.: 2-1455. LN-121R—Z80457

2ème AVENUE Limoilou, maison 11 logements, coin rue, rapportant $2,911 par année. Pourra aussi être vendue séparément. Logements 7 appartements libre. MARCEL PROULX, 266 NAPOLEON, tél.: 5-8963. HRY-121—Z78354

RUE ST-PATRICK, près Scott, propriété 5 logements, en très bon ordre, aucune rente. Revenu net 10 p.c. S'adresser JULES TRUDEL, 212 Richelieu, tél.: 3-0996. HBY-121R—Z79068

6e RUE — 2 propriétés, 3 logements de 6 pièces plus bains. JULES TRUDEL, 212 Richelieu, tél.: 3-0996. SN-121R—Z81475

AVENUE LORTIE, Giffard, très belle propriété, 4 logements, 4 pièces plus bain, plancher bois dur, très bonne condition. Logement libre à l'acheteur. MARCEL Proulx, 266 NAPOLEON, tél.: 5-8963. HOY-121H—Z79282

38 RUE ST-LAURENT, près rue Bourlamaque, église Notre-Dame du Chemin, logis, 4 appartements, vacant pour l'acheteur seulement, grande cour, coin de rue, aucune rente, autre revenu. R. DROLET, tél.: 3-4217 ou CASIER POSTAL 482, Québec. CN-121R—Z79708

ST-MICHEL, Bellechasse, maison 2 étages centre village, chambre bain, grand terrain, possession immédiate, prix raisonnable. JOSEPH FUROIS, La Durantaye, TEL.: 53, s 1-3. HEY-121—Z83064

BEAUPORT, Ave Royale, maison 7 pièces, boutique 25 x 40, logement et boutique libres à sacrifier, $7,200. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HEY-121H—Z83189

LIMOILOU près de l'église, maison 2 logements 7 pièces, grand terrain. $4,000 comptant, balance bonnes conditions, logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HEY-121H—Z83190

AVE MONK, maison 3 logements chauffage à l'huile, chambre bain tuile, cave 9pieds, logement 7 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HEY-121H—Z83191

BLVD CHURCHILL, maison neuve 7 logements, façade pierre, chauffage à l'huile revenu $4,150. $12,000 comptant, balance conditions faciles. Logement 7 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HEY-121H—Z83188

ST-PHILEMON, village, maison à deux étages, avec épicerie, eau chaude, chambre de bain, aucune réparation. Libre immédiatement. Propriétaire, ARMAND ROY, St-Philémon, Co. Bellechasse. LN-121—Z80950

MAISON APPARTEMENTS à St-François d'Assise, 5 logements dont 4 de 4 et un de 6, plus chambres bain, finie moderne. TEL.: 5-7813. CAN-121—Z82272

LIBRE A L'ACHETEUR, maison à vendre, près hôpital St-Frs d'Assise, No 1725, 1ère Ave. S'adresser SUCC. EUG. LAMONTAGNE, 276, RUE DU ROI, tél.: 8711 ou 4-3227. CLN-121H—Z82077

MAISONS neuves, livraison immédiate, près église St-Charles Garnier, Sillery. Aussi terrains à construire. P.-A. SAVARD, constructeur, 1241, AVENUE DE-LUXEMBOURG, Sillery, tél.: 2-5485. YN-121R—Z81801

HAUTE-VILLE, maison 5 logements. Un logement 5 pièces libre à l'acheteur, excellents revenus, construction de première classe. RAYMOND BELANGER, 335, BOUL. CHAREST. Tél.: 3-5352. HN-121H—Z79963

2 MAISONS neuves, 2 logements chacune, 8 appartements plus chambre bain, système chauffage, grand terrain, logement libre. 119, CAPRICIEUSE. SSN-12—Z81660

ST-DOMINIQUE, 262, Fraser, 3 logements de 7 chambres, 3e étage, libre immédiatement à l'acheteur, conditions faciles. TEL.: 3-2522 ou 3-4126. CN-121—Z82732

GROS-PIN, maison 6 appartements, non terminée, à sacrifier $3,300. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HBY-121H—Z83386

Prêtes à habiter

SILLERY, 3 maisons neuves, pierre et brique, une de 6, une de 7 et une de 8 pièces, chauffage à l'huile, tuyauterie cuivre, $3,000 à $5,000 comptant, balance conditions faciles aucune maison vendue sans l'approbation de votre architecte. LAURENT HUNT, entrepreneur général, 1061 FORGET. TEL.: 3-4225. AN-121R—Z80462

MAISONS A VENDRE

ST-SACREMENT, rue Thornhill. Deux maisons neuves, 6 pièces, chauffage à l'huile. $1,000. comptant, balance conditions faciles. Libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. Tél.: 4-3836. HBY-121H—Z83391

GIFFARD, rue Edouard, près de l'église, maison moderne, 10 pièces plus chambre bain tuile, solarium, $11,800., conditions faciles, possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. HBY-121H—Z83387

4ième AVENUE, maison 6 logements, 4 appartements, revenu $3,168. $10,000 comptant, balance conditions faciles. Logement 7 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HBY-121H—Z83388

RUE DE LA RONDE, coin rue, 2 maisons neuves, 7 logements 6 pièces, chauffage, $4,000. comptant, balance comme loyer, logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HBY-121H—Z83390

CH. STE-FOY, maison 7 logements, dont un 10 chambres plus 2 chambres bain, revenu $5,800. P.-F. LALIBERTE, 243, ST-CYRILLE. HHN-121R—Z83305

SILLERY, maison 4 logements, 8-9 pièces, système chauffage à l'huile, garages, logement libre à l'acheteur, 1er mai. J.-E. LEPAGE, 166, DES ERABLES, tél.: 2-1466. HHN-121R—Z83311

GIFFARD, maison 2 logements, $5,800., terrain 100 x 200, logement libre 1er mai. J.-E. LEPAGE, 166, DES ERABLES, tél.: 2-1466. HHN-121R—Z83310

BEAUPORT-EST, Ave Royale, maison 8 pièces, système chauffage à air chaud, en bon ordre, grand terrain, libre immédiatement. J.-E. LEPAGE, 166, DES ERABLES, tél.: 2-1466. HHN-121R—Z83309

POUR PLACEMENT de tout repos, maisons rapportant $2,000 à $8,000 l'an. Sur demande les informations vous seront adressées. P.-F. LALIBERTE, 243, ST-CYRILLE, tél.: 5-8281. HHN-121R—Z83306

$1,300 comptant, balance environ $20.00 par mois. Cottage 4 chambres plus bain, situé avenue Louis Francoeur, Cap-Rouge. EUGENE CHALIFOUR constructeur, 1440, MAGUIRE, tél.: 5-8038; soir 3-9542. HHN-121R—Z83301

ST-ANTOINE-DE-TILLY, grande maison à vendre, avec cuisine d'été et poulailler tout neuf, sur route nationale, maison très chaude, habitable à l'année, électricité, idéal pour vétéran. S'adresser à Mme ARTHUR BERGERON, ST-ANTOINE-DE-TILLY, Co. Lotbinière. HBY-121—Z83247

SILLERY, avenue Coulonge, 2 cottages de 8 chambres, conditions faciles. EUGENE CHALIFOUR constructeur, 1440, MAGUIRE, tél.: 5-8038; soir 3-9542. HHN-121R—Z83303

RUE D'AIGUILLON, propriété brique, fondation pierre, chauffage eau chaude. Peut être habitable en un ou 3 logements, occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. CON-121H—Z82878

$5,200.00, libre actuellement, maison seule, 6 pièces plus appartement commercial, coin rue De Mazenod-Napoléon. Renseignements 39, BAYARD. HRY-121—Z82861

3e AVE, coin rue, pouvant faire poste de commerce, maison 6 logements 5-6 pièces, $28,000., logement 6 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE, tél.: 4-3836. HRY-121H—Z82895

GIFFARD, coin rue, près terminus, maison neuve, 7 pièces, garage, à sacrifier, $8,300., possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. HRY-121H—Z82894

4 BURTON, près de l'église St-Jean-Baptiste, maison seule 10 pièces, bonne condition. Propriétaire lui même. HRY-121—Z82822

A VENDRE — St-Dominique, 262 Fraser, 3 logements de 7 chambres, 3e étage, libre immédiatement pour l'acheteur seulement. Conditions faciles. TEL.: 3-2522 — 3-4126. HEY-121—Z81781

MAISON neuve, située 268 Maufils, 6 appartement, salle de bain, fini moderne, 2 logements libres d'ici au premier décembre. 75 AIGUEBELLE. HN-121—Z83016

RUE BERGEMONT, coin 17ième rue, maison 2 logements, finie moderne. JOFFRE BACQUE, 187 Avenue BERGEMONT. — TEL.: 5-8711. HLY-121—Z83017

A VENDRE, St-Dominique, 262 Fraser, 3 logements de 7 chambres, 3e étage libre immédiatement pour l'acheteur seulement. Conditions faciles. TEL.: 3-2522, 3-4126. HEY-121—Z81781

MAISON 2 étages, 2 logements chauffés, 6-7 chambres, rue Fraser, près Park. S'adresser J. DION, 55, ST-PATRICE, jour seulement, dimanche excepté. HHY-121R—Z83119

QUEBEC-OUEST, coin rue, maison 3 logements, 2-3 pièces, un 7 pièces libre. Pour poste de commerce, à sacrifier $7,600. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HEY-121H—Z83193

20e RUE, maison neuve moderne, 7 pièces, chauffage à l'huile, cave 9 pieds, terrain 50 x 109, possession immédiate. $9,200. O. LEROUX, 525, 3e AVE. tél.: 4-3836. HEY-121H—Z83192

3 MAISONS NEUVES

Everell, maison 3 logements, 5 appartements, chambre bain.

Revenu 10% net

Ave Royale, Beauport-Est, maison 2 logements, 5 appartements, plus chambre de bain.

EMILE GIROUX
1095 Ave Royale, Beauport-Est
Tél.: 3-2475
HRN-121H—Z83908

MAISONS A VENDRE

PAROISSE STS-MARTYRS, maison 10 chambres, avec garage, système chauffage à l'huile. J.-E. LEPAGE, 166, DES ERABLES, tél.: 2-1455. SSN-121R—Z83124

MAISON moderne, 6 logements, 1 magasin, revenu $4,200. Placement avantageux. EUGENE CHALIFOUR constructeur, tél.: 5-8038; soir 3-9542. HHN-121R—Z83300

MAISON de 4 logements de 5 pièces plus chambre loin dans St-Pascal, 1 logement libre à l'acheteur. TEL.: 3-2362. HEY-121R—Z82991

MAISON 11 pièces, système chauffage à l'eau chaude, fournaise, grand terrain. Mme A. DUBE, 11 rue DU COLLEGE, St-Romuald, Lévis. HOY-121—Z83424

SILLERY — Propriété neuve, 4 logements, fini très moderne, logement libre immédiatement à l'acheteur. A vendre avec bonnes conditions.
ST-PASCAL BAYLON, propriété à 4 logements fini très moderne. Logement libre à l'achteur, à vendre très bonnes conditions. Très peu argent comptant exigé.
CHEMIN DE LA CANARDIERE, près de la 9e Rue, propriété de 4 logements, logements libre à l'achteur. Très bel endroit pour poste à l'acheteur. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, coin Artillerie, Haute-Ville, TEL.: 3-5445. HOY-121—Z83567

ST-FRANCOIS D'ASSISE, maison 3 logements 5 chambres plus bain, fini moderne, 192, AIGUEBEILE, tél.: 3-7340. HOY-121—Z83660

GROS-PIN, maison neuve de 7 pièces, pouvant faire 2 logements, $5,900, possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-121H—Z83790

$6,500.00: Trois logements de 4 pièces; $8,000.00: Trois logements 6 pièces et bain; $9,000.00: Trois logements 6 pièces et bain. Toutes ces propriétés sont situées à Limoilou. H.-P. CIMON, 14-16, PLACE D'AIGUILLON. TEL.: 5-5169. HOY-121-R—Z83802

RUE DE MONTIGNY : Deux logements, très bien finis, avec grand terrain et garage, échangerait pour cottawe 7 ou 8 pièces dans Belvédère, St-Sacrement ou Sillery. H.-P. CIMON, 14-16, PLACE D'AIGUILLON. TEL.: 5-5169. HOY-121R—Z83803

PRES DE LA CANARDIERE, maison 3 logements, 6 pièces, fini moderne, $4,500 comptant, balance conditions faciles, 2 logements libres. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-121-H—Z83788

2ème RUE, maison 3 logements, 2-4 pièces et un 7 pièces libre, $7,000 comptant, balance conditions faciles. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-121-H—Z83789

2 PROPRIETES de 3 logements, avec hangar, garage, aussi 5 garages, situés dans St-Roch, 194 rue DU PONT. SSN-121—Z83649

JOLIES MAISONS seules Chemin Ste-Foy, rues Maréchal Foch, Villars, etc, prix et conditions à débattre avec propriétaire. NOTAIRE SAMSON, 166 Blvd St-CYRILLE. Tél.: 5-6083. HOY-121R—Z83551

GROS-PIN : 15, 18e rue. Maison neuve 7 pièces, plus chambre bain terrain 90 x 100. Libre à l'acheteur. R. CARRIER, 475, 1ère Avenue. Tél.: 4-1533. CIN-121H—Z83025

ST-FIDELE, 16e RUE. Maison neuve 2 logements 5 pièces plus chambre bain $3,000 comptant. Balance comme loyer. Logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVE. Tél.: 4-3836. HLY-121H—Z83043

2 MAISONS, 6 logements en tout, rue des Franciscains, chauffage central, logement de 8 pièces libre au 1er janvier 1948. Peut vendre séparément. 42, MARIE-ROLLET. TEL.: 5-8024. HLY-121H—Z83600

SILLERY— Résidences de 7 et 8 pièces. Libres.
SILLERY — Maison à trois logements.
STE-FOY — Maison à deux logements, dont un libre immédiatement.
CLAIRE-FONTAINE — Réglemtent de succession. Maison à trois logements dont un de cinq pièces libre immédiatement.
RENE NADEAU, 3 AVE BOURLAMAQUE, Tél.: 3-1032 IN-121R—Z81323

RUE THORNHILL, maison 8 pièces, fini moderne, système chauffage à l'huile, $4,000 comptant, balance conditions faciles. Libre immédiatement. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. HIY-121H—Z83914

STE-FOY, Blvd Des Jardins, maison neuve 7 pièces, terrain 50 x 145, $8,000. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Avenue, tél.: 4-3836. HIY-121H—Z83913

GIFFARD, propriété neuve, 3 logements, dont 2 de 3 pièces plus chambre bain, et un 8 pièces plus chambre bain. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD, CHAREST, tél.: 3-5322. HRN-121H—Z83912

GIFFARD, propriété neuve, Fronte nac93 GIFFARD, propriété neuve de 2 logements 6 pièces, dont un libre à l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. HRN-121H—Z83911

ST-PASCAL, propriété 2 logements 3 et 5 pièces, pour être habitée tel quel par une seule famille, très beau terrain. S'adresser L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, tél.: 3-5322. HRN-121H—Z83910

MAISONS DEMANDEES

PROPRIETES DEMANDEES, un ou plusieurs logements, dans toutes les parties de ville avec logement libre si possible. MARCEL PROULX, 266 NAPOLEON, 5-8963. HN-122H—Z79955

PROPRIETE demandée de 1, 2, 3 ou 4 logements, dans n'importe quelle partie de la ville. J.-M. RIVERIN, 22 LACHEVROTIERE. TEL.: 3-5445. HOY-122R—Z83568

ON DEMANDE à acheter propriété et commerce, Limoilou, St-Roch, Sillery, Belvédère, Charlesbourg, St-Sacrement, argent comptant. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-122H—Z83791

MAISONS DEMANDEES

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété rapidement, confiez-la à O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836. HOY-122H—Z83792

MATERNITES

HOPITAL MATERNITE LAROCHE, licenciée, strictement privée, discrétion absolue. Placement bébés. No 194 BLVD PIERRE-BERTRAND, Québec-Ouest. TEL.: 4-3975. RN-128H—Z80336

HOPITAL ST-JOSEPH. Dr Raymond Laberge, prop. 1206 St-Vallier. Maternité privée. Confort moderne. Garde-malades graduées. Discrétion. Médecin à votre choix. Avantages religieux. TEL.: 3-4055 YN-128H—Z81536

MATERNITE LICENCIEE, établie depuis 19 ans, médecin au choix de la patiente, repas servis dans la chambre, discrétion, avantages religieux. Plaçons bébés. Prix réduits pour place demandée d'avance. 10 D'ARTIGNY, tél.: 2-1966. SSN-128-R—Z83571

HOPITAL ST-ALBERT Licencié, maternités privées confort, moderne, garde graduées, repas dans chambre. Discrétion, médecin au choix. Avantage religieux. Prix modique, plaçons le bébé. 2955, 1ère AVENUE, ST-ALBERT. HIY-128—Z83465

MATERIAUX de CONSTRUCTION

OUVERTURES de tous genres à vendre, chassis anglais réguliers, portes de façades, portes arrières, portes intérieures, etc. LEO GARON, entrepreneur général, 434 rue Vitré, tél.: 4-2636. IN-129H—Z81218

OBJETS PERDUS

MONTRE-BRACELET, dame, perdue le 22 octobre du no 4, rue Ste-Famille, 188 rue St-Paul, passant par Côte Canoterie. Récompense, Mme POIRIER, 4 STE-FAMILLE. HLS-132—Z78195

ON DEMANDE A ACHETER

LOUIS ENR., 28, RUE ST-JOSEPH. Achetons argenterie, bijouterie, diamants, bagues, montres, lunettes d'approche, kodacks, musique, radio, clavigraphes, valises, habits, fourrure. Payons plus haut prix. Toutes transactions confidentielles. TEL.: 4-1431. HOY-133H—Z79281

JE SUIS ACHETEUR de romans usagés, policiers, d'aventures, amour en français seulement. Plus haut prix payé. PAUL VILLENEUVE, 196 D'ARGENSON. Tél.: 4-0068. CBN-133H—Z82672

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

PERSONNELLES

ASTHMATIQUES ! Recourez aux cigarettes Asmynal si commodes, ou à la Poudre Asmynal, source d'une forte économie, pour obtenir soulagement rapide. En vente partout. 135-HOY-139—Z79934

10 Formules pratiques, 25c

EPARGNEZ. Fabriquez vous mêmes pour quelques sous vos Crèmes, contre RIDES, Remèdes contre Pellicules, Toniques prévenant chutes des Cheveux, Shampoo, Lotions, Etc. Brilliantines, Cold-Cream. Votre pharmacien a les ingrédients. MERCIER & MOONEY, C. P. 65, Lévis, P. Q. HRY-139—Z83272

PIANOS A VENDRE

PIANO AUTOMATIQUE reconditionné à l'état de neuf. Aussi piano ordinaire. S'adresser à J.-L. ALAIN, 142 Côte D'ABRAHAM. TEL.: 4-0230. HOY-144-R—Z83572

PLUSIEURS pianos neufs et usagés, en parfait ordre, J.-C. MARCOUX, accordeur de pianos, 609, St-Vallier, tél.: 5-9775. SSN-144—Z83694

RADIOS A VENDRE

RADIO General Electric, cabinet, comprenant 2 bibliothèques à vendre très bon marché. 677, 4e AVENUE, TEL.: 2-5910. HLY-155—Z83915

REMEDES

PILULES MATERNELLES

CES PILULES aident à augmenter la sécrétion du lait permettant à la mère de nourrir son enfant, tant qu'elle le veut, sans avoir de troubles périodiques. Efficaces dans cas dysménorrhée règles douloureuses, trop fréquentes chez femmes, jeunes filles. Composées d'extraits de glandes mammaires, etc. Favorisant le développement chez femme et jeune fille. Demandez à votre médecin ou envoyez 2.00 mandat-poste. DR JOS COMTOIS, B. P. St-Barthélemy, P. Q., envoyées affranchies 33 jours de traitements. En vente à Montréal, Pharmacie Laurent, 2610 St-Jacques; à Québec, Pharmacies Brunet et Livernois. 15-HOY-156—Z79933

SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE demandée, ouvrage général dans petite famille, cinquante dollars par mois. 226, AVE QUERBE, Outremont. HRY-159—Z82875

DEMANDE bonne environ 30 ans, ayant expérience, bonnes références. Offre bon salaireé. TEL. 2-1756. HLY-159—Z83012

BONNE DEMANDEE pour petite famille, gros lavage en dehors, bon chez soi. S'adresser à 160 CARTIER. HLY-159—Z82544

SERVANTE demandée, famille 3 enfants. 67, AVE BEGIN, tél.: 3-5624. HRY-159—Z833[illegible]

Lundi, 24 novembre 1947

poches, à la recherche de sa pipe et de son tabac.

Farrand ne répondit rien. Il semblait mystifié. Il attendit que son visiteur prit de nouveau la parole. Le docteur ne semblait pas pressé toutefois. Il remplit sa pipe et lança une grosse bouffée de fumée bleue dans la direction du plafond.

Tom fit un mouvement brusque sur sa chaise. Il parla rudement, de ce qui l'intéressait le plus présentement. "J'ai remarqué que Simon est revenu?"

—"Oui." Boisblanc regardait toujours au plafond.

—"Est-ce qu'il a essayé de trouver ceux qui l'ont attaqué?"

—"Il ne m'en a rien dit, Thomas." Boisblanc semblait se rappeler tout à coup l'objet de sa visite. "J'oubliais presque que j'avais un message pour vous," ajouta-t-il.

—"De qui?" Une tension subite retint son souffle. Ses yeux étaient fixés sur ceux du docteur.

—"Arlette."

—"Oui?" Il sembla tout de suite soulagé. Ses épaules se détendirent.

—"Une soeur de madame Leclerc est venue aujourd'hui, avec son mari. Ils ont insisté pour amener Arlette et sa mère à Frisby Grove, si je me rappelle bien."

—"C'est cela."

—"J'étais là quand ils sont partis. Les Laramée semblaient pressés. Un changement fera du bien à madame Leclerc. J'ai dit à Arlette que j'endossais toutes les responsabilités."

★ ★ ★

Farrand laissa échapper un profond soupir. Sa chaise fit entendre des gémissements alors qu'il se renversa en arrière et chercha un cigare dans sa poche. "Certainement. C'est parfait. Comment va la vieille dame, docteur?"

—"C'est bien cela. J'ai beaucoup d'intérêts là-dedans."

—"Encore?"

—"Oui, monsieur."

—"Je croyais que la compagnie était en banqueroute."

—"Oui, ils ont eu de la difficulté. Entre amis, je ne conseillerais pas à cet homme d'en acquérir d'autres, mais je ne vendrais pas les miennes."

—"Montera-t-elle bientôt?"

—"Je le crois."

—"Je suis heureux d'entendre cela. Cet ami est mort. Daniel Leclerc. Le capitaine du vaisseau dont je vous ai parlé. Il a laissé une femme. Elle est maintenant malade. Et il y a une fille. J'ai beaucoup d'estime pour elles. Elles sont presque comme ma propre famille."

—"Cette femme a-t-elle conservé ses certificats?"

—"Je ne le sais pas. Je ne le lui ai jamais demandé. Mais Winfield est une bien petite ville. J'ai entendu dire que la banque avait l'affaire en mains. Tout est en bon ordre, sans doute."

—"Si la banque a le stock en mains, je vais leur conseiller de tout garder. Attendez que je m'informe." Simon endossait son paletot.

—"Mais, mon cher ami!" s'exclama Boisblanc. "Les banquiers ne divulguent pas les affaires de leurs clients j'espère."

—"Celui-là me dira tout ce que je veux savoir," dit Simon, en boutonnant son pardessus. "La banque m'appartient presque en entier. Et vous pouvez ajouter cela à ce que nous nous sommes dit exclusivement entre nous. Il faut que je parle à Hervé Gagnon, en tout cas. Il me dira ce qu'il sait. Je ne mentionnerai pas votre nom."

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse de Montréal 79-81, rue Saint-Pierre, Québec.
Séance du 22 novembre 1947

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm Préc.
Allied Chemical	198¾	198¾	198¾	198¾
American Airlines	8⅛	8⅛	8⅛	8⅛
Amer. Distillers	32¾	32¾	32¾	33¾
Amer. Power & Lt	9¼	9¼	9¼	9⅜
Amer. Smelting	68¾	68½	68½	68½
Amer. Tel & T	153⅛	153	153⅛	153⅛
Amer. Tobacco	69⅞	69⅞	69⅞	69
Amer. Water Works	18	17⅞	17⅞	17¾
Anaconda Copper	36¼	35⅞	35⅞	36⅛
Atchison Railway	85½	85	85⅜	85⅜
Baldwin Loco	15⅞	15⅝	15⅝	15⅝
Baltimore & Ohio	11⅝	11⅛	11¼	11⅝
Bendix Aviation	32	32	32	32
Bethlehem Steel	99½	99⅛	99¼	99⅞
Boeing Aircraft	20¾	20⅜	20¾	20⅛
Bristol M.	33	33	33	31½
Canada Dry	15⅛	15⅛	15⅛	15⅛
Canadian Pacific	10¾	10¾	10¾	10⅞
Celanese Corp.	25¼	25⅛	25⅛	25
Chepeake & Ohio	43¾	43⅜	43⅜	43½
Chrysler	62¼	62	62	62⅜
Colgate	45⅜	45⅜	45⅜	45⅞
Columbia Gas	12¼	12⅛	12¼	12¼
Com. Solvents	23¾	23¾	23¾	23⅞
Comm. & Southern	3	3	3	3
Cons. Edison N.Y.	21⅝	21½	21½	21¾
Continental Can.	33½	33¼	33⅜	33½
Cont. Oil	48⅞	48½	48½	48⅜
Corn Products	68	67½	68	67½
Crane Corp.	36⅝	36¼	36⅝	36½
Curtis Wright	5¼	5⅛	5¼	5¼
Curtis Wright "A"	20⅜	20⅜	20⅜	20⅜
Dist. Seagrams	16⅝	16⅜	16½	16½
Dome Mines	18⅞	18⅝	18⅞	18¾
Douglas Aircraft	49¼	49	49¼	49½
Du Pont de Nem.	188¼	188¼	188¼	188¼
Eastman Kodak	45¼	45¼	45¼	45¼
Elec. Power & Lt	17⅝	17¼	17¼	17¼
General Electric	35⅞	35¾	35¾	35⅞
General Foods	36⅝	36½	36⅝	36¾
General Motors	58⅞	58¾	58¾	58⅞
Goodrich Tire	59⅛	59	59⅛	59¼
Goodyear Tire	45⅝	45	45¼	45½
Graham Paige	5⅞	5¾	5⅞	5¾
Gt. Northern Pr.	37¾	37¼	37¾	37¼
Grumman Airc	30	29⅞	29⅞	30¼
Hudson Bay Min.	34¾	34¾	34¾	35⅛
Inspiration	16⅝	16⅝	16⅝	16¾
Inter. Harvester	87	86¼	86½	87⅛
Inter. Hydro "A"	7⅛	7	7	7⅛
Inter. Nickel	28¼	28¼	28¼	28⅛
Inter. Paper	56⅞	56⅜	56⅞	56⅞
Int. Tel & T	13⅛	13	13	13½
Johns Manville	43⅛	43⅛	43⅛	43⅜
Kennecott	49	48¾	48⅞	48¾
Locheed	13	12⅞	12⅞	13
Loew's Inc	20⅜	20	20	20
Macy	34¾	34¾	34¾	35
Montgomery Ward	55⅜	55⅛	55⅜	55½
Nash Kelvinator	18	18	18	18
Nat. Biscuit	32¼	32¼	32¼	32⅜
Nat. Cash Register	41⅜	41⅜	41⅜	41¼
Nat. Dairy	28½	28⅛	28½	28⅛
Nat. Distillers	21⅛	21⅛	21⅛	21
N.Y. Central	13½	13⅜	13⅜	13¾
North Amer. Co.	26	25¾	26	25¾
North Pacific	19⅞	19¾	19⅞	19¾
Packard Motors	5	4⅞	5	4⅞
Pan Amer. Air.	9½	9⅜	9½	9⅜
Paramount Pict	22¾	22¾	22¾	22¾
Penn. R.R.	16⅞	16⅛	16⅞	16⅝
Pepsi-Cola	26	25⅞	25½	25¾
Philco Corp.	35¼	35	35	35
Phillip Morris	26¾	26¾	26¾	27
Phillipps Pete	55⅛	54¾	54⅞	55
Public Serv N J	21⅛	21⅛	21⅛	21⅜
Pullman Inc.	55½	55½	55½	55⅛
Pure Oil	24½	24½	24½	24¾
Radio Corp.	10⅛	10	10⅛	10
Republic Steel	27½	27¼	27⅜	27⅜
Schenley Dist	35⅜	35⅛	35¼	35½
Sears Roebuck	38⅜	38⅛	38¼	38⅜
Sinclair Oil	16	15⅞	16	16
Socony Vacuum	16⅞	16¾	16⅞	16⅞
Sou. Cal. Edison	28¼	28¼	28¼	29
South Pacific	45¼	45	45	45¼
So. Railway pr.	58½	58½	58½	59
Sperry Corporation	22½	22⅛	22½	22¼
Stand. Brands	25	25	25	25⅛
Stan G&E 4% p.	25	25	25	25
Stand Oil of N.J.	76	75¾	76	75¼
Stone & Webster	15	14⅞	15	15⅛
Studebaker	20⅜	20⅛	20⅜	20¼
St. Regis P.	10⅝	10½	10½	10⅜
Texas Corp.	58¾	58	58⅛	58⅜
Twentieth Cent. F	25⅜	25⅜	25⅜	25¼
Underwood	53½	53½	53½	54
Union Pacific	157	156¼	156¼	157¾
United Aircraft	23	23	23	23⅛
United Airlines	19¼	18⅞	18⅞	19
United Corp.	2¾	2¾	2¾	2⅝
U.S. Rubber	44¾	44	44¾	44¼
U.S. Steel	76½	76¼	76¼	76⅞
U.S. Steel pr.	140½	140½	140½	141
Walker Hiram	20⅞	20⅜	20¾	20½
Warner Bros.	13¾	13½	13½	13⅝
Western Union A.	22⅝	22⅝	22⅝	23
West Electric	28⅞	28½	28½	28⅞
Woolworth	46⅝	46¼	46¼	46½

Volume des ventes: 320,000 actions.

Curb de New-York

Séance du 22 novembre 1947

	Haut	Bas	Ferm.
Brazilian	16⅜	16⅜	16⅜
Can Marconi	1¾	1¾	1¾
Cities Service	39¼	39⅛	39¼
Dosco "B"	15⅛	14⅞	15⅛
El Bond & Share	12⅝	12¼	12¼
Fairchild	12¼	11¾	12¼
Ford Limited	5⅝	5⅝	5⅝
Hollinger	10⅛	10	10⅛
Inter Pete	10½	10½	10½
Niagara Hudson	9⅛	9⅛	9⅛
Wright-Hargreaves	2 11-16	2½	2½

OPTION EXERCEE

Heva Gold Mines Limited a informé le Curb de Montréal que Elaine Agency Limited avait pris 50,000 actions additionnelles, à raison de 20 cents chacune, soit $10,000, en vertu de l'accord optionnel du 31 juillet 1947. Avec cette souscription, il se trouve à avoir en cours 3,300,000 actions et il en reste 200,000 dans le trésor.

FORTE CONSOMMATION

Chatham, Ont., 24. On lit dans "Sugar Facts", l'organe de la Canada and Dominion Sugar Company, Ltd, que la consommation moyenne per capita de sucre aux Etats-Unis sera de 111 livres en 1948, selon une estimation de la maison Meinrath Co.

McCOLL FRONTENAC

La Bourse de Montréal annonce que 1,800,000 actions nouvelles, sans valeur au pair, du stock ordinaire de McColl Frontenac Oil Co. seront admises à la cote officielle à l'ouverture des affaires aujourd'hui. L'on sait que la base de la subdivision est de deux nouvelles "émission 1947", actions ordinaires pour une ancienne du stock ordinaire.

Rendement des valeurs

Cours fournis par GEOFFRION, ROBERT & GELINAS, membres de la Bourse et du Curb de Montréal. 72, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-6885.

Titres ordinaires	Div.	Prix	Rend. %
Aluminium	9.00	212.00	4.24
Asbestos	1.40	27.00	5.18
Bathurst P & P	1.50	22.00	6.82
Bell Telephone	8.00	171.00	4.68
Brazilian Tract	2.00	20.00	10.00
British Am Oil	1.00	24.00	4.16
Building Prod	.95	30.00	3.16
Can & Dom Sugar	.80	20.50	3.90
Can Packers "A"	1.50	37.00	4.05
Can Steam Lines	1.00	14.00	7.15
Can Breweries	2.00	24.00	8.33
Can Car & Foundry	.80	13.50	5.92
Can Pacific Rail	1.25	14.00	8.93
Cons Mining & Smelt	5.50	96.00	5.73
Cons Paper	1.00	21.00	4.76
Can Locomotive	1.00	30.00	3.33
Distillers Seagrams	.60	20.00	3.00
Dominion Bridge	1.20	32.00	3.75
Dom Steel & Coal "B"	.50	18.00	2.77
Dominion Tar	1.00	25.50	3.92
Dominion Textile	5.00	109.00	4.58
Donnacona Paper	1.75	30.00	5.83
Eastern Steel Prod	.60	10.50	5.71
Eddy Paper Co	1.00	19.50	5.12
Foundation	1.40	25.00	5.60
Fraser Co	3.50	58.50	5.98
Gatineau Power	1.20	20.00	6.00
Gen Steel Wares	.80	16.00	5.00
Imperial Oil	.50	15.00	3.33
Imperial Tobacco	.55	14.00	3.93
Inter Nickel	1.60	33.50	4.77
Inter Paper	4.00	63.00	6.35
Inter Pete	.50	13.00	3.85
Lake of the Woods	1.60	32.00	5.00
Lang & Sons	1.00	20.00	5.00
Lowney, Walter M	.70	13.00	5.38
Lewis Bros	1.00	14.50	6.89
Maclaren Paper	2.00	45.00	4.44
Massey Harris	.75	17.50	4.28
National Breweries	2.00	47.50	4.21
National Steel Car	1.50	23.00	6.52
Ogilvie Flour	1.00	28.00	3.57
Power Corporation	.50	14.50	3.45
Price Brothers	3.00	70.00	4.28
Prov. Transportation	.60	13.00	4.61
Quebec Power	1.00	18.00	5.55
Royalite	1.00	17.00	5.86
Shawinigan Power	1.20	22.00	5.45
Southern Can Power	.85	18.00	4.72
Titres privilégiés			
Aluminium Co	1.00	25.50	3.92
Belding Corticelli	7.00	173.00	4.05
Canada Cement	1.30	28.00	4.65
Canada North Pow	7.00	109.00	6.42
Canada Steamship	2.50	42.00	5.95
Can Bronze	5.00	106.00	4.71
Can Celanese	1.75	23.00	7.61
Can Cottons	1.20	29.00	4.14
Can Industries	7.00	185.00	3.78
Gatineau Power pc	5.00	110.00	4.54
Do 5½ pc	5.50	110.00	5.00
General Steel Wares	5.00	109.00	4.76
Howard Smith	2.00	49.00	4.08
Lake of the Woods	7.00	173.00	4.04
Massey Harris	1.25	28.00	4.46
National Breweries	1.75	44.00	3.95
Ogilvie Flour	7.00	175.00	4.00
Penmans	6.00	155.00	3.87
Power Corporation	6.00	110.00	5.45
Price Brothers	4.00	100.00	4.00
Sherwin Williams	7.00	155.00	4.51
South Can Power	6.00	116.00	5.17
Steel of Canada	3.00	79.00	3.79
Banques			
Canadienne Nationale	.70	21.00	3.33
Canadienne de Commerce	.80	23.50	3.40
Montréal	.95	27.50	3.45
Nouvelle Ecosse	1.20	38.00	3.16
Royale	.80	25.00	3.20
Mines			
Aunor Gold M	.20	4.50	4.44
Calgary & Edmonton	.12	2.60	4.61
Dome Mines	1.20	24.00	5.00
Hollinger	.46	12.00	3.83
Hudson Bay Mining	3.00	44.50	6.74
Lake Shore Mines	.72	15.00	4.80
Leitch Gold M	.08	1.32	6.06
Macassa	.12	3.40	3.53
McIntyre	3.00	65.00	4.61
Noranda	2.00	51.00	3.92
Pamour Porcupine	.05	1.90	2.63
Pickle Crow	.20	2.55	7.84
Preston East Dome	.12	2.30	5.21
Sylvanite Gold M	.12	2.25	5.33
Waite Amulet	.80	4.70	17.02
Wright Hargreaves	.20	3.20	6.25

Expansion de Massey Harris Co.

Londres, (PC) Le "London Evening Standard" a annoncé samedi que la compagnie Massey Harris avait l'intention d'ouvrir une fabrique en Grande-Bretagne et qu'elle négociait avec le gouvernement pour l'acquisition d'une propriété à Kilmanock (Ayrshire), une région fertile en développements.

Le journal ajoute que cette usine fabriquera de la machinerie en vertu du plan de production de pistaches pour l'Afrique, projet mis de l'avant par le gouvernement britannnique et qui comporte une dépense de £25,000,000 ($100,000,000). Le nouvel établissement fabriquera aussi des machines pour les fermiers.

M. John Duncan, président de la compagnie, qui a pris l'avion pour retourner au Canada samedi dernier, a déclaré dans une conférence de presse lundi qu'il était à étudier des plans pour l'expansion des facilités manufacturières de la compagnie au Royaume-Uni.

VAINS EFFORTS DES USAGERS D'ACIER

Cleveland, 24. (PA) Les efforts des consommateurs d'acier aux Etats-Unis pour se protéger euxmêmes contre les contrôles possibles du gouvernement ont abouti à peu de succès, dit le magazine "Steel" dans son rapport hebdomadaire sur l'industrie sidérurgique.

L'actif de la Banque de Montréal atteint un chiffre sans précédent

Ses ressources globales atteignent maintenant $1,898,000,000 soit le montant le plus élevé dans son histoire — Les dépôts à un nouveau sommet — Forte liquidé de son actif — Hausse du profit net.

Le bilan annuel de la Banque de Montréal, qui couvre l'exercice terminé le 31 octobre 1947, démontre que notre plus vieille institution bancaire n'a cessé de marcher de l'avant et de jouer un rôle de premier plan dans les entreprises de réhabilitation économique d'après-guerre.

Comme le souligne le 130ième rapport financier, la Banque de Montréal a enregistré une série de records remarquables dans presque tous les aspects de l'activité bancaire, records qui témoignent non seulement de sa solidité traditionnelle, mais aussi de l'expansion croissante du Canada dans l'après-guerre.

En effet, les dépôts, à $1,783,000,000, atteignent de nouveau pour la banque un chiffre sans précédent; c'est là une augmentation de pas moins de $47,000,000 sur l'année antérieure. Il va sans dire qu'une telle augmentation suffit amplement pour démontrer que si les Canadiens en général ont connu un haut niveau de prospérité au cours de l'année, ils ont tenu à se protéger eux-mêmes sagement, par leurs finances personnelles, contre les dangers de l'inflation.

Il n'y a pas que les dépôts du public qui aient augmenté, puisque l'on peut en dire autant de l'actif; de fait, l'actif global ou "les ressources de la Banque de Montréal pour faire face à ses obligations s'élève maintenant à $1,898,000,000, soit le montant le plus considérable dans l'histoire de la banque, dont on vient de célébrer le 130ième anniversaire de fondation.

En fin d'année, le portefeuille de la banque contenait $957,000,000 de fonds d'Etat et autres valeurs publiques, soit une diminution de £142,000,000 sur 1946, laquelle est largement compensée par une forte augmentation du montant des prêts commerciaux et des autres prêts. Si la banque a su maintenir la liquidité de ses ressources, le chiffre de son actif promptement réalisable — $1,432,000,000 — accuse une réduction par suite d'une plus grande utilisation des fonds de la banque dans l'industrie et le commerce. Le rapport entre les ressources de la banque promptement réalisables et les dettes envers le public est de 78.79 pour cent au lieu de 85.35 pour cent l'an dernier.

Forte augmentation des prêts

L'expansion industrielle continue de l'après-guerre au Canada se reflète dans l'augmentation de $120,000,000 dans les prêts commerciaux et autres de la banque. Celle-ci représente une augmentation de 39 pour cent sur le chiffre de $301,000,000 de l'an dernier et de 91 pour cent sur celui de 1945.

Suivant la même tendance, les financements par acceptation et lettres de crédit sont passés de $21,000,000 à $27,000,000. Le ralentissement de l'activité boursière, cette année, a ramené les prêts à demande à $36,000,000, soit un recul de $23,000,000.

La recrudescence de l'activité industrielle qu'a déterminée l'accroissement de la production du temps de paix a entraîné la banque à participer bien davantage au financement des opérations commerciales, de sorte que son portefeuille d'obligations et de débentures industrielles s'est accru de $56,000,000 en 1946 à $96,000,000 au 31 octobre 1947.

L'extension des facilités de la banque, par la construction de nouvelles succursales et la remise à neuf des locaux dans les diverses parties du Canada s'est traduite par une augmentation sensible dans la valeur de ses immeubles qui, à $13,000,000, représente trois millions de dollars de plus.

Hausse du profit net

Bien que le profit, avant l'acquittement des impôts, ne s'élève qu'à $9,579,285 au lieu de $10,263,782 en 1946, le profit net est plus considérable. Les impôts, à $4,156,000, sont encore élevés et représentent 43.3 pour cent du profit, mais ils sont en recul de $1,621,000 sur l'an dernier. Grâce à cela, le profit net de la banque, pour les douze mois qui viennent de se terminer, est plus élevé, soit $5,423,285 au lieu de $4,487,782 en 1946. Cela équivaut à un rendement de 6.6 pour cent sur la part des actionnaires contre 5.7 pour cent en 1946 et 3.7 pour cent seulement il y a deux ans.

Au solde de $1,823,285.29 sur les opérations de l'année, après le paiement de $3,600,000 sous forme de dividendes aux actionnaires, on a ajouté celui du compte de pertes et profits en 1946, qui s'élevait à $1,256,285.81. Le total de $3,079,571.10 qui en est la somme, diminué des $2,000,000 qui ont été portés à la réserve, laisse au compte de pertes et profits, au 31 octobre 197, un solde de $1,079,571.10.

Voici les postes les plus importants du bilan et de l'état des pertes et profits, au 31 octobre 1947, un solde de $1,079,571.10.

	1947	1946
Actif total	$1,898,405,305	$1,843,985,587
Actif liquide	1,432,027,658	1,506,188,301
Dépôts	1,783,441,647	1,736,212,708
Fonds d'Etat et autres valeurs publiques	957,888,826	1,099,728,432
Autres obligations, débentures et actions	96,866,538	56,022,926
Prêts à demande	36,807,209	59,391,558
Prêts commerciaux et autres	421,704,063	301,659,974
Capital	36,000,000	36,000,000
Réserve	44,000,000	42,000,000
Profits		
Profits, avant impôts	9,579,285	10,263,782
Provision pour impôts	4,156,000	5,776,000
Profit net	5,423,285	4,487,782
Dividendes aux actionnaires	3,600,000	3,420,000
Solde reporté au compte de pertes et profits	1,079,571	1,256,285

Sur le marché des céréales

Winnipeg, 24. (PC) Les prix des options de l'avoine étaient inchangés ou ⅛ de sou à la hausse samedi sur le marché des grains grossiers, alors que l'orge était ⅞ de sou à la baisse ou ¼ de sou à la hausse du boisseau; quant au seigle, les prix étaient inchangés ou en hausse de 4⅞ cents.

Les expéditeurs et d'autres agents sont entrés sur le marché de l'avoine mais les offres étaient légères; ce qui a fait monter les prix; ces derniers ont cependant baissé un peu par la suite. Ce sont les acheteurs américains qui étaient les plus agressifs sur le marché de l'orge, alors que le commerce du seigle était caractérisé par la demande de la part des maisons à commission.

Voici les prix des options sur le marché à terme :

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
AVOINE :				
Déc	88¼	87⅞	87½	87½
Mai	87⅞	87¼	87⅞	86⅞
Juil	84⅜b	84	84⅜b	83¾a
ORGE :				
Déc	128	127¼	127¼b	127⅝
Mai	126	125¾	125⅞-126	125⅝-¾
Juil	123¼	123a	123¼ab	123a
SEIGLE :				
Déc	404⅝b	390	404⅝b	400
Mai	384⅝b	382	384½-⅝b	383b
Juil	354b	353	354b	354a

GRAINS AU COMPTANT

AVOINE : No 2 c.w., .88; ex. 3 c.w. et 3 c.w., .86; ex. 1 et 1 four., .85; 2 four., .80½; 3 four., 78½; sur rails, .87½.

ORGE : 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.40¼; 1 et 2 c.w., 2-rangs et 3 c.w., 6-rangs, 1.35¼; 1 four., 1.24¾; 2 four., 1.23¼; 3 four., 1.19¼; 2 c.w., jaune, 1.35¼; 3 c.w., jaune, 1.25¾; sur rails, 1.23¼.

SEIGLE : 1 et 2 c.w., 4.05⅛; 3 c.w., 4.00⅛; rej. 2 c.w., 3.85⅛; 4 c.w., 3.90⅛; sur rails, 4.04⅝.

A CHICAGO

Chicago, 24. (PA) Les grains ont monté sous la direction du maïs samedi sur le marché à terme et en clôture, les plus hauts paliers de la semaine prévalaient. La baisse de la température dans le Kansas et le Nebraska, avec l'appréhension que le blé d'hiver nouvellement ensemencé soit détérioré, fut le principal facteur de la hausse des prix du blé. Une fois de plus, le maïs a attiré les acheteurs à cause de la vive demande pour cette céréale sur le marché comptant.

Voici les prix des options sur le marché à terme :

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
BLE :				
Déc	307¼	305¾	306¾-307	305¼-305
Mai	296¼	294¼	295¼-¾	294¼-294
Juil	262¼	260½	261¾-262	260½-¼
Sept	255¼	253¾	255¼-255	253½-¼
MAIS :				
Déc	254⅛	251½	253¼-252¾	251¾-252
Mai	246½	243¾	245¼-245	244¼-244
Juil	236	233	235-234¾	234-234¼
Sept	222½	221	222-221½	220
AVOINE :				
Déc	124⅝	123⅛	124⅛-¼	123-123⅛
Mai	114	113⅛	113⅞-114	112⅞-113
Juil	97¾	97⅛	97⅝-¾	96⅞-97

UN BON RAPPORT

Le bilan de Sherbrooke Trust Co. accuse un revenu brut de $143,341 pour l'exercice terminé le 30 septembre 1947, soit une légère augmentation sur le chiffre de $135,765 pour l'année précédente. Le total de ses ressources s'élève à $3,467,609 au lieu de $3,360,313

Le commerce de détail à Montréal

Montréal, 24. Alors que les hommes d'affaires de la métropole pesaient les effets des changements de tarif annoncés au début de la semaine, le consommateur moyen continuait d'acheter au même rythme que les semaines précédentes; dans certains cas, le volume des achats s'est accru, à cause de l'approche de la saison des fêtes.

Comme résultat, le volume global des ventes au détail a augmenté au cours de la semaine passée en revue, ce qui correspond d'ailleurs, aux chiffres publiés récemment par l'office national de la statistique pour l'ensemble du pays. En effet, les ventes de détail durant les neuf premiers mois de l'année furent de 10 p.c. supérieures à celles de la période correspondante de l'an dernier.

A ce sujet l'on fait remarquer que la sélection dans les achats se fait encore sentir et les marchandises à prix modérés sont particulièrement recherchées. Les produits en conserves et les aliments frais furent en bonne demande, alors que les volailles et le poisson étaient également recherchés. Les manteaux pour dames et les costumes, les vêtements de sport, la lingerie, les chemises, etc. ont attiré l'attention de la clientèle.

Dans les cercles manufacturiers, l'on note encore une vive demande pour les machineries agricoles et il y a beaucoup de commandes en carnet pour les machines-outils; cependant, la difficulté à obtenir l'acier et les pièces retarde encore la production d'outillage industriel.

D'après la maison Dun & Bradstreet, les paiements s'effectuent de façon satisfaisante dans le district, mais les agences de collection rapportent une augmentation du nombre de comptes, où l'on doit exercer une pression additionnelle pour garantir le règlement. Trois faillites commerciales comportant un pàssif de $19,328 ont été enregistrées la semaine dernière dans la métropole, alors qu'il n'y eut qu'une faillite avec un passif de $9,500 pour la même période l'an passé.

DROIT ABAISSE SUR LE NICKEL

New-York, 24. PA) Sauf les usagers de nickel, les consommateurs de métaux aux Etats-Unis ressentiront peu d'effets immédiats à la suite de l'annonce des réductions de tarif négociées lors de la conférence de Genève. La diminution de 50 pour cent du droit d'importation sur le Nickel Co. a annoncé une réduction identique de ses prix, à compter du 1er janvier 1948, date à laquelle les accords de Genève prendront effet.

New-York, en butte aux liquidations

New-York, 24. (PA) Bien qu'il y avait de nombreux points de résistance, plusieurs valeurs de premier plan ont été en butte aux liquidations durant la brève séance de samedi à la Bourse de New-York; quoi qu'il en soit, l'indice général des cours a terminé la semaine avec une plus-value pour la première fois depuis la mi-octobre.

L'orientation du marché a été à la hausse durant la plus grande partie de la semaine; les rachats des opérateurs professionnels semblaient motivés par l'optimisme grandissant au sujet de l'avenir des affaires et la croyance qu'une reprise technique était dans l'ordre. Cependant, plusieurs spéculateurs allègeaient leurs engagements à cause des incertitudes de la situation internationale, notamment en France et en Italie; en outre, le désir d'attendre des développements au Congrès a expliqué plusieurs abstentions.

Les échanges ont été relativement lents durant la courte séance de samedi; incidemment, le total des transactions s'est élevé à 320,000 actions en comparaison de 300,000 actions le samedi précédent. Durant la semaine écoulée, il s'est échangé 4,989,560 actions en regard de 3,485,651 la semaine précédente; c'est le plus gros virement depuis la semaine du 1er novembre.

Le cours moyen de 60 titres compilé par la Presse Associée a fléchi de .2 de point à 65.3, mais il accuse une avance nette de .8 de point pour la semaine écoulée; c'est la première semaine que l'indice montre une plus-value depuis la période terminée le 18 octobre Sur un total de 674 valeurs transigées samedi, 200 ont enregistré des gains, tandis que 280 ont subi des pertes et 194 n'ont pas varié.

LES OPERATIONS DE NASH MOTORS

Détroit, 24. Les plans de la Nash Motors of Canada Ltd pour commencer ses opérations dans sa vaste usine de Toronto, achetée il y a plus d'un an, ont été jugés impraticables à cause de la rareté de l'outillage et des matériaux, annonce M. George W. Mason, président de la compagnie.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DE L'INGENIEUR DE LA CITE

Québec, le 21 novembre, 1947.

AVIS PUBLIC CONCERNANT LES MATIERES EXPLOSIVES DEPOSEES DANS LES RECEPTACLES A VIDANGES.

Nous attirons l'attention de tous les citoyens sur le fait qu'ils ne doivent en aucune occasion déposer dans les réceptacles destinés aux déchets combustibles les râclures (scrapings) de plancher, car elles forment un mélange explosif dû au vernis qu'elles contiennent et causent ainsi des accidents graves à l'incinérateur municipal lorsqu'elles sont brûlées dans les fours. De plus ceci s'applique tout spécialement aux vieilles cartouches ou à toute autre matière explosive de même nature.

On voudra bien à l'avenir avoir l'obligeance de les déposer dans les réceptacles destinés aux cendres ou dans tout autre contenant des matières non combustibles.

EDOUARD HAMEL
INGENIEUR EN CHEF

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des courtiers en obligations du Canada et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne

SEANCE DU 21 NOVEMBRE 1947

Obligations du Dominion		
3 1 juin 50-55	103⅜	103⅞
3 Pc Perp	103⅞	104⅜
3 1 juin 53-58	104½	105
3¼ 1 nov. 46-51	101⅝	102⅛
3¼ 1 juin 55-66	106	106¾
4½ 1 nov 47-57	100	
4½ 1 nov 48-58	102¾	103¼
4½ 1 nov 49-59	105⅜	105⅞
Emprunts de guerre et de la Victoire		
3¾ 52 E (1e G)	100⅛	..
3¼ 52 (1e G)	104¼	104¾
3 52 (2e G)	102½	103
3 51 (1e V)	104⅜	104⅞
3 54 (2e V)	105⅝	106⅛
2¼ 48 (2e V)	100⅛	100⅝
3 56 (3e V)	105⅞	106⅜
3 57 (4e V)	105⅛	105⅝
3 59 (5e V)	104¾	105¼
3 60 (6e V)	104¾	105¼
1¾ 48 (6e V)	100	....
3 62 (7e V)	104½	105
1¾ 48 (7e V)	100¼	100¾
3 63 (8e V)	104½	105
1¾ 49 (8e V)	100⅜	100⅞
3 66 (9e V)	104½	105
1¾ 50 (9e V)	100½	101
Garanties par le pays		
CNR 3 48-52	100⅛	100⅝
CNR 3 48-53	100⅛	100⅝
CNR 3 54-59	103¾	..
CNR 2¾ 67	100½	102
CNR 4½ 51	114	..
CNR 4½ 57	112¾	..
CNR 4¾ 55	121	..
CNR 5 54	119⅜	..
CNR 5 49-69	108	..
CNR 4½ 56	120½	..
CN Wiss 5 55	122¾	..
GTP LS 4 55	121½	..
GTP 3 62	108½	..
M Har 5 49-69	108¼	..
Provinciales		
Alta 3½ 71	101½	103½
Alta 3½ 61	102¼	104¼
Alta 3½ 65	102¼	104¼
Alta 3½ 73	102¼	104¼
Alta 3½ 78	102¼	104¼
CB 3½ 53	115¼	..
CB 4½ 53	115¾	..
C B 3½ 60	103½	....
CB 3 60	101½	103½
CB 2¾ 67	98¼	99¾
Man 5½ 55	117¾	..
MAN 4½ 56	116¼	..
MAN 2¾ 66	98¾	100¼
MAN 5 59	122¾	..
MAN 4½ 58	117¾	..
NB 3 51	100½	102¼
NB 3 59	99	101
NB 3 64	98½	100½
NB 4½ 61	115¾	..
NB 2¾ 67	95	97
NE 3 58	101½	103½
NE 4½ 60	121	..
NE 2¾ 66	98¼	100¼
Ont H 2¾ 64-67	99¼	101
ONT 2⅝ 58-67	98½	100
Ont 2¾ 68-77	99	100½

Ont 4½ 60	122	..
Ont 3½ 51	102½	104
IPE 3 56	100	102
IPE 3 59	100	102
Que 3¼ 49	101⅛	102⅝
Que 3½ 51-53	103	105
Que 3¾ 55	104¼	106¼
Que 3½ 60	105½	107½
Quebec 3 55	102¼	103¾
Que 3 56	102	103½
Que 3 60	102¾	104¾
Quebec 3 62	102¾	104¾
Que 4½ 63	118	....
Que H 2¾ 63-65	98¾	100¼
Que H 2¾ 66-68	98¾	100¼
Que H 3 69-73	102¼	104¼
Sask 4½ 51	108	..
Sask 5 59	110¾	..
Municipales		
Halifax 3½ 53	105	..
Montréal 3 60	99¼	100¾
Montréal 3 62	99¼	100¾
Montréal 3 64	99¼	100¾
Montréal 3 66	99	101½
Montréal 3 67	99	100½
Montréal 3 68	99	100½
Montréal 3 69	99	100½
Montréal 3 70	99	100½
Montréal 3 71	99	100¼
Montréal 3 72	99	100¼
Montréal 3 74	99	100¼
Mtl Cath S 4 48	100	....
Mtl Metro 4 47	100	102
Mtl Met 4½ 53	110	..
Mtl Met 4½ 54	110¾	..
Mtl Met 4½ 61	111¾	..
Mtly Met 4½ 62	113	....
Mtl Met 4½ 65	113	..
Mtl Met 5 66	118¼	..
Québec 4½ 50	103	105
Regina 5 60	117	..
St. John 4½ 71	122½	..
Trois Riv. 4 55	107½	..
Toronto 4½ 55	111½	....
Winnipeg 4½ 60	125	....
Vancouver 4½ 68	126	..
Transports		
Algoma C 5 60	63½	66
Can Atl 4 55	111½	....
CPR 3½ 51	105¼	107¼
CPR 4 49	102½	..
CPR 4 Perp	112	..
Can SS 3½ 57	101	103
Services publics		
Ass Tel 5½ 55	106½	..
Bell Tel 5 60	110½	..
Bell Tel 3 77	100	102
B C Elec 3¼ 67	98¼	100¼
E Koot 3¾ 67	95½	98½
Gat PC 3 70	96	99
Gat P D 3¼ 70	101½	103½
G Lakes 4¼ 56	102	..
G Lakes 5 57	102	..
Int Hydro 6 44	69½	71½
L St. L. 3¾ 65	101	103
M Tram 3 53	99½	101½
M Tram B 5 55	101	103
M Tram 4½ 55	99¾	101¾
Nat L & P 4½ 61	101½	....
Nfld L & P 3¼ 66	98½	..

Nfld L&P 5 56	100¾	..
Ottawa P 4 57	100½	..
Pow Co 3½ 67	99	101
Que Pow 3 62	98¾	100¾
Shaw 3 61	98½	100½
Shaw 3½ 70	102¼	104¼
Shaw 3 71	97	99
St M P 3¼ 70	98½	100½
Unit Sec 3 52	99¾	..
Winn Elec 3¾ 71	102¼	104¼
Industrielles		
Abitibi 3½ 67	98	100
Brompton 3½ 68	97	100
BR Hen 4 61	99½	..
B C Forest 4 66	93	96
B C Pulp 3½ 67	97	100
Brompton 3½ 68	97½	100½
Brown Co 5 59	106½	108½
Burns 4 62	99¾	101¾
C Brew 3½ 67	97½	99½
C Celan 3 62	98½	100½
Can Oil 3¼ 62	98½	100½
C W Lumber 4 62	99	101
C P & P In 5 58	112½	..
Cons P 3½ 67	100¾	102¾
Dm Coal 4½ 52	100½	102½
D Dairies 4 66	99	102
Dom Fils 5 60	99½	101½
Dom Malt 3¾ 65	100	102
Dom Tex 3½ 59	104¾	....
Dom Wool 5 64	102	104
Dryden P 4 61	100	102
E B Eddy 3½ 66	99½	101½
Fed Grain 4 64	99¾	101¾
Imp Tob 2⅞ 66	99½	101½
Ind Acc 3½ 66	99	101
Int CBks 5½ 48	100	102
Lake St J 5½ 61	102½	104½
Lake St J 5 61	102	104
McCabe 4¼ 64	99½	102
Maple L 3¾ 63	99½	101½
Massey H 3 66	95½	98
Mc Corm 4 52	100	102
McColl 3 71	96½	99
Moirs 6 53	100	..
NS S&C 3½ 63	94½	97
Penman 3½ 66	102½	104½
Price 3¼ 66	100¼	102¼
Reg Knit 4 52	101½	..
Roll Pap 4 65	101½	....
Simpson 3½ 60	102½	104½
Stand Clay 6 52	98	..
Stelco 2¾ 67	96½	98½
Wabasso 4½ 51	101½	..
West Grain 5 63	85	89
Immeubles		
Alex Bldg 6 47	81	85
Acadia Ap 4 59	98½	..
Dom Squ 4 59	102½	104½
Glen Inv 5 59	111	..
Hotel La S 5 55	82	86
Ld Nelson 4 47	72	75
Mtl Ap 2ème 4 54	90	..
Do 2nd 4 54	89	..
Ogilvie 4 67	99½	101½
Queens H 5 53	99	..
Ry Ex Bl 2½ 59	82	85
Sherb S 4 52	94	99
St CSR 3½ 4 57	98½	..
Un Tower 5 64	100	..
Trans. Bl 3½ 67	84	....

M. C.-E. GRAVEL ELU PRESIDENT

M. C.-E. Gravel a été élu président de la Banque Canadienne Nationale, succédant à M. Beaudry Leman, qui a donné sa démission pour des raisons de santé.

B. Beaudry Leman a accepté toutefois de rester administrateur de la Banque. Il devient président du Conseil d'administration et conseiller financier.

M. C.-E. Gravel est administrateur des compagnies suivantes: Canada Linseed Oil Mills Limited, Dominion Oilcloth & Linoleum Co. Ltd., Manufacturers Holdings Limited, St. Lawrence Flour Mills Co. Ltd., Bell Telephone Co. of Canada, Montreal Tramways Co. Ltd., Belding-Corticelli Co. Ltd.

SUR LE MARCHE DES OBLIGATIONS

New-York, 24. (PA) Les cours des obligations de chemins de fer se sont maintenus ici samedi, après qu'un ralliement substantiel eut enrayé la veille un mouvement prolongé de baisse. Les changements de prix étaient généralement d'ordre fractionnaire durant la courte séance de samedi et les gains et les pertes étaient répartis à peu près en nombre égal.

RELEVE GEOPHYSIQUE

Montréal, 24. Un relevé géophysique dans la partie sud des concessions de Mozart Gold Mines Cette propriété est située dans le canton Carpentier.

VENTE A L'ENCAN

à la maison de feu Julius-K. Fabry, 888 rue Thornhill, Québec.

Mardi, le 25 novembre à 10.00 A.M.

Nous avons instruction du Royal Trust, exécuteur de cette succession, de vendre à l'enchère, tout le contenu de cette maison tels que : Set de Chesterfield, Fauteuils, Lampes électriques, Tapis et articles de fantaisies. Set de salle à manger, Horloge, Jardinières, Vaisselles et Verreries, Set de cuisine, poêle électrique, Machine à laver, Vacuum électrique, Ustensiles de toutes sortes, Outillages et le contenu de 3 chambres à coucher. Le tout en parfaite condition.

Visible lundi, le 24 novembre, de 2 à 5 heures P.M.

Vente mardi, le 25 novembre, à 10 heures A.M.

Les Enchères Marceau Inc.
O. Marceau, encanteur.

Siège Social, Montréal

BANQUE DE MONTRÉAL

Fondée en 1817

RAPPORT GÉNÉRAL CONDENSÉ

31 octobre 1947

ACTIF

Encaisse et argent dû par autres banques et banquiers		$ 236,743,414.64
Billets des autres banques et chèques tirés sur elles		103,721,668.70
Fonds d'Etat et autres obligations publiques (n'excédant pas leur cours actuel)		957,888,826.81
Autres obligations, débentures et actions (n'excédant pas leur cours actuel)		96,866,538.42
Prêts à demande		36,807,209.71
		$1,432,027,658.28
Prêts commerciaux et autres prêts		421,704,063.46
Locaux de la Banque		13,276,623.00
Engagements des clients en vertu d'acceptation et lettres de crédit (voir contre-partie)		27,290,956.97
Autres valeurs actives		4,106,003.48
		$1,898,405,305.19

PASSIF

Billets de la Banque en circulation		$ 4,783,548.00
Dépôts		1,783,441,647.31
Acceptations et lettres de crédit en cours		27,290,956.97
Autres dettes		1,809,581.81
Capital	$36,000,000.00	
Réserve	44,000,000.00	
Profits non répartis	1,079,571.10	
		81,079,571.10
		$1,898,405,305.19

COMPTE DE PROFITS ET PERTES

Les profits de l'année se terminant le 31 octobre 1947, provision faite d'un montant de $584,132.62 pour l'amortissement des locaux, meubles et accessoires de la Banque et déduction faite des affectations pour imprévu, à même lesquelles il a été pleinement pourvu aux créances mauvaises et douteuses	$ 9,579,285.29
Provision pour impôts sur le revenu et sur les excédents de profits et pour impôts provinciaux	4,156,000.00
Ce qui laisse un profit net de	$ 5,423,285.29
De ce montant les actionnaires ont reçu ou recevront	3,600,000.00
Montant reporté	$ 1,823,285.29
Solde du compte des profits et pertes au 31 octobre 1946	1,256,285.81
	$ 3,079,571.10
Transporté à la réserve	2,000,000.00
Solde du compte des profits et pertes au 31 octobre 1947	$ 1,079,571.10

GEORGE W. SPINNEY
Président

B. C. GARDNER
Directeur général

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Président honoraire
HUNTLY R. DRUMMOND

Président
GEORGE W. SPINNEY, C.M.G.

Vice-présidents
MAJ.-GÉN. L'HON. S. C. MEWBURN, C.M.G.
CHARLES F. SISE
B. C. GARDNER, C.M.

ROSS H. McMASTER
NORMAN J. DAWES
W. SANFORD EVANS
W. G. MURRIN
LOUIS L. LANG
L. J. BELNAP
G. BLAIR GORDON
H. W. MOLSON
L'HON. CHARLES A. DUNNING, C.P.
ROBERT A. LAIDLAW
R. G. IVEY, C.R.
J. V. R. PORTEOUS
JOHN A. MACAULAY, C.R.
GORDON C. LEITCH, C.B.E.
C. G. HEWARD, C.R.
D'ALTON C. COLEMAN, C.M.G.
G. E. BARBOUR
L'HON. LUCIEN MORAUD, C.R.
J. A. HUMBIRD
R. C. BERKINSHAW, C.B.E.
HENRY G. BIRKS
CHARLES J. BURCHELL, C.R.

Directeur général
B. C. GARDNER, C.M.

La Banque de Montréal, avec plus de 500 succursales, couvre le Canada entier; elle a aussi des bureaux à Londres, New-York, Chicago, San Francisco et Terre-Neuve.

"MA BANQUE" POUR UN MILLION DE CANADIENS
B de M

AU SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES LES SPHÈRES DE LA VIE DEPUIS 130 ANS

Lorsque les deux hommes quittèrent l'hôtel, il rencontrèrent Tom Farrand qui adressa à peine la parole au docteur, tant il était occupé à examiner Simon.

—"J'arrêterai vous voir, Tom," dit le docteur pardessus son épaule. "J'ai quelque chose à vous dire."

Farrand ne sembla pas avoir compris.

—"Qui est-ce??' demanda Simon.

—"Thomas Farrand. Il est agent d'immeubles, ici et . . ."

—"Et un brouillon en politique," compléta Simon. "J'ai entendu parler de lui.

Tom les regarda disparaitre derrière la porte de la banque. Ses sourcils noirs étaient froncés dans un arc de perplexité.

Simon entra dans le bureau de Gagnon sans s'être fait annoncer. Boisblanc s'assit sur une chaise dans l'antichambre, heureux de pouvoir penser un peu à tout ce qui arrivait. Il n'attendit pas longtemps.

—"J'ai trouvé quelque chose," lui dit Simon quand il réapparut. "C'est peu. Voulez-vous m'accompagner chez Ouellet?"

—"Certainement."

—"Voici l'histoire. Votre ami a emprunté de Hervé pour acheter ces actions. Il offrit son bateau en garantie. Quand on apprit la perte du bateau, on dut remboursé les billets. Le reste des valeurs revient à sa femme. Tout fut fait dans l'ordre."

—"Je comprends".

—"Incidemment, l'exécuteur est Farrand, votre ami."

—"Je le sais."

—"Mais il y a autre chose que vous ne savez peut-être pas. Hervé me l'a dit, et je vais vous le dire. Ce n'est probablement pas exactement dans l'ordre, mais... je vous dois quelque chose. La banque était en possession de ces certificats lorsque Leclerc mourut. Question

de sécurité. Hervé a dit que Leclerc les apporta et demanda comment procéder pour les passer au nom de Farrand. Il n'a pas dit pourquoi. Mais il les passa à son nom et les fit déposer dans le coffre-fort. C'est tout ce que je sais."

—"Je suis content qu'ils aient été conservés," fut le seul commentaire de Boisblanc.

—"Avez-vous beaucoup de malades ici?" demanda Simon lorsqu'ils eurent atteint la porte de 'l'Etoile".

—Très peu."

—"Alors, venez avec moi. J'ai besoin de compagnie, et j'aime la vôtre. Nous nous arrangerons bien."

—"Mon concurrent serait certainement enchanté, monsieur Simon, mais . . ."

—"Alors, c'est décidé. Nous prendrons une bouchée avant de partir. S'il est possible de trouver un bon repas, ici, ce dont je doute. Où vous trouverai-je quand j'aurai fini?"

—"Dans ce cas, venez chez-moi. C'est sur votre chemin. N'importe qui pourra vous renseigner. Je vais vous faire préparer un steak à la dimension de votre faim. Je puis être un chirurgien sans compétence, mais personne ne peut m'en montrer quand il s'agit de préparer un steak juteux."

—C'est la meilleure nouvelle que j'aie apprise aujourd'hui. Je vous laisserai tout le temps voulu, docteur. J'adore les marinades sures, si vous n'avez aucune objection."

★ ★ ★

—"Je crois que c'est la première fois que je m'assieds ici," dit Boisblanc en prenant place dans un large fauteuil dans le bureau de Farrand. "C'est un endroit confortable."

Tout en examinant les lieux, il fouillait dans ses

Dans la Mauricie

Frappé par un train, à Charette, Adem St-Onge succombe peu après

Shawinigan, 24. (DNC) Un tragique accident a mis fin à la vie d'un citoyen de Charette, M. Adem St-Onge, dimanche midi alors que sa camionnette a été heurtée par le train Montréal-Québec, via Shawinigan. On ne connait pas la cause de cet accident qui serait dû, apparemment, à une distraction de M. Adem St-Onge.

M. St-Onge demeure à quelque 250 pieds de la traverse à niveau; il était donc au courant de l'heure du train et de la géographie des lieux. L'accident s'est produit alors que M. St-Onge venait de quitter sa demeure avec son fils Anatole, dans une camionnette. Le train venant de Montréal, se dirigeait vers Shawinigan, lorsque la camionnette s'est engagée sur la voie ferrée. Le véhicule fut happé par la puissante locomotive à l'arrière de la cabine. Le train a stoppé immédiatement mais la camionnette a bondi pour retomber à quelque 50 pieds plus loin, sur une butte. Les deux occupants sont passés à travers de la toiture en toile et M. St-Onge a été projeté à une cinquantaine de pieds.

Plusieurs personnes auraient été témoins de l'accident dont, entre autres, un automobiliste qui venait en sens contraire. La victime fut ramassée inconsciente, ainsi que son fils Anatole, par M. Germain Gélinas. Le Dr Georges Grenier, de St-Barnabé, a été mandé en toute hâte sur les lieux; on mit les blessés sur le train qui est parti en toute vitesse pour Shawinigan où l'ambulance de Bouvette et Fils, les transporta à l'hôpital Ste-Thérèse. M. Adem St-Onge est mort quelque temps après son arrivée à l'hôpital. M. Anatole St-Onge souffrait d'une coupure à la tête et a pu quitter l'hôpital après avoir reçu les soins d'urgence.

La victime, M. St-Onge souffrait d'une large coupure au front et aussi à l'arrière du cou. Le défunt a été transporté à la morgue de Bouvette et Fils, où une enquête a été commencée par le Dr Frank Noël; elle sera reprise bientôt.

M. St-Onge est un ancien citoyen de Shawinigan et un commerçant de Charette. Il laisse dans le deuil une nombreuse famille Les funérailles auront lieu jeudi matin, à Charette et elles seront sous la direction de M. Adélard Matteau, de cet endroit.

Campagne pour les enfants de France

Shawinigan, (DNC) Le club Rotary, de Shawinigan, vient de lancer une campagne pour les enfants de France, qui manquent de chaussures et a désigné M. J. S. Whyte pour organiser ce comité.

M. Whyte peut être atteint, par téléphone, au numéro 631. On peut aussi s'adresser à M. Roméo Williams, aux numéros de téléphone 4180 ou 4148.

M. C. N. Crutchfield a annoncé cette campagne à un diner dernièrement. Il a aussi prononcé une courte causerie sur le Rotary, son but, son idéal, les services qu'il rend.

Le club a aussi décidé de présenter un concert, le 1 février, avec la violoniste américaine Leona Flood, qui a étudié et joué en Europe et en Amérique, avec les orchestres symphoniques les plus réputés de Londres, Paris, Vienne, Budapest, Milan, Berlin, New-York, Halifax, Tucson, Phoenix, Minneapolis, Chicago, New-York, Honolulu. Elle joue sur un Stradivarius datant de 1698. 1698.

La réunion a pris la forme d'un forum. Il a été question de diverses oeuvres de bien-être, chaussures pour les enfants de France, revues pour la Tchécoslovaquie (M. Fred Romillard s'occupera de ce dernier item). M. Jack Walsh, trésorier du club, a présenté son rapport, pour la période depuis juillet. On a adopté le nom de "The Power Wheel", pour le bulletin hebdomadaire du Rotary, dont le directeur sera M. Ernest-J. Little. Le Dr R.-H. Stevenson a été initié et a reçu son insigne. On a aussi annoncé que le Rotary de La Tuque fêterait, jeudi prochain, le 27 novembre son 5e anniversaire de naissance. Le conférencier sera le président du Rotary de Shawinigan, M. C. N. Crutchfield.

Décès de monsieur Georges Shore

Trois-Rivières (DNC) M. Georges Shore, gérant du département de la confection à la Maison Jos.-L. Fortin, Ltée, est décédé subitement à l'âge de 50 ans. Outre son épouse, née Diana Loranger, il laisse ses fils: Wilfrid, Jean-Paul, François et Guy; ses filles: Mme Paul-Emile Massicotte et Mlle Pauline; un petit-fils, Claude Shore.

SI VOUS ÊTES AU RÉGIME

et avez besoin d'aliments spéciaux, particulièrement ceux qui sont à basse teneur d'hydrates de carbone, envoyez le bon ci-dessous à MacDowell Bros., Brockville, Ont., depuis quarante ans fabricants d'aliments pour fins spéciales : farine de gluten, farine de seigle, farine de fève soya, son sans fécule, café soya (sans caféine), desserts sans sucre, confitures, marmelades, vitamine complexe B de levure, gomme, et bonbon à la menthe sans sucre, calculateur de régime diabétique.

POUR MAIGRIR
nous recommandons le pain fait de vraie farine de gluten

Vous en raffolerez

La vraie farine de gluten et les aliments pour fins spéciales sont en vente à Québec chez

A. GRENIER (limitée)
94 rue Saint-Jean — Téléphone : 2-1247
et à
LA COMPAGNIE PAQUET (limitée)
157 rue Saint-Joseph — Téléphone : 5-8131

Pour avoir imprimés sur aliments à fins spéciales écrire à : MacDOWELL BROTHERS, Brockville, Ontario.

Nom ....
Adresse ....
LeS-12

Conférence de M. P.-C. Kelly

Shawinigan, (D.N.C.) M. P.-C. Kelly, gérant de Canada Packers Limited, Montréal, donnait récemment une causerie au chapitre mauricien du Cost & Management Institute, au Cascade Inn, Shawinigan. M. Kelly a traité du problème de maintenir le prix coûtant dans les abattoirs et il a donné une conférence très au point, de la situation du prix coûtant au sein de sa compagnie.

La Canada Packers a tout un réseau de succursales qui font rapport chaque semaine, au bureau-chef. Ce réseau comprend neuf abattoirs, 24 succursales distribuant les produits des abattoirs, six stations d'oeufs, 16 crèmeries, 3 conserveries, 1 tannerie, 4 usines d'engrais, une usine de laine, une fabrique de savon, un entrepôt frigorifique fédéral, une usine à Chicago, une succursale à New-York.

M. Kelly a signalé, dès le début de son allocution, que tous ses commentaires porteraient exclusivement sur la compagnie qui l'emploie. Par conséquent, il a dit que ses déclarations ne devaient pas être considérées comme englobant tout le système du prix coûtant.

"Les affaires se divisent en de nombreuses sections, qu'on pourrait classer en trois parties principales, la comptabilité générale ; l'établissement des marchés, la vente.

"Les directeurs des divers départements de chaque établissement sont responsables au gérant, de cet établissement."

La causerie de M. Kelly a été précédée d'un diner, également au Cascade Inn. Une trentaine de membres étaient présents et une cinquantaine de personnes ont entendu la causerie.

M. D.-E. Peddie, de Shawinigan, vice-président du chapitre mauricien, a fait la présentation du conférencier. M. Roland Hébert, de Shawinigan, directeur, l'a remercié. M. A.-F. Gurr, de Grand'Mère, président du chapitre, dirigeait la réunion.

La direction du Cost & Management Institute présente, à ses soirées, des conférenciers fort intéressants. Elle prie ceux qui aimeraient y assister de se considérer toujours les bienvenus, même si, pour une raison ou pour une autre, il leur est impossible d'assister au repas. Cette invitation s'adresse tout particulièrement aux étudiants qu'intéressent les sujets de comptabilité et d'affaires.

Décès de monsieur Léo-Paul Brodeur

Shawinigan, 22. (DNC). Léo-Paul Brodeur, de Shawinigan, est décédé hier après-midi à la demeure de ses parents à 34. A St-Paul après un an de maladie. Il était âgé de 25 ans et 11 mois.

Il laisse dans le deuil, son père et sa mère, M. et Mme Oremme Brodeur, née Flora Régnière; ses soeurs, Mme Gosselin, née Annette, Mlles Claure, Lucette, Marie-Thérèse, de Montréal ; ses frères O'Brien, Réal, de Montréal, et Charles-Auguste, de Shawinigan.

Il est exposé au salon mortuaire Oscar St-Ours. Les funérailles eurent lieu ce matin, en l'église St-Marc.

Nouveau barrage sur le St-Maurice

Suivant un avis qui paraît dans la Gazette Officielle, la Shawinigan Water and Power Company se propose de demander l'autorisation de construire un barrage pour augmenter son potentiel hydro-électrique sur le Haut St-Maurice à environ 1,500 pieds en aval de l'embouchure de la rivière Trenche, dans les cantons de Tourouvre et Adams, comté de Laviolette.

Une requête à cette fin, accompagnée des plans et devis indiquant l'emplacement choisi pour les travaux de construction du barrage et les terrains qui seront affectés, ont été transmise au ministre des Ressources hydrauliques tandis qu'un duplicata de ces plans et devis a été déposé au bureau de la division d'enregistrement de La Tuque.

—Mgr A. Vachon dénonce

(Suite de la 1ere page)

saire de l'esprit chrétien et de la conduite des affaires temporelles de chaque jour qui doit-être dans le monde l'aide de la religion. "Cet idéal, poursuit Mgr Vachon, est encore le phare qui dirige l'Ordre dans son ensemble, cet esprit est encore celui qui l'anime et lui permet d'être un auxiliaire puissant au service de l'Eglise".

Empruntant les paroles mêmes de Pie XII au dernier congrès de Boston, Mgr Vachon demande aux Chevaliers de rester fidèles à leur idéal, à leur mission "de faire avancer les idéals chrétiens dans les relations humaines et internationales". Plus loin, l'orateur sacré fait allusion aux manoeuvres entreprises par les ennemis de l'Eglise. "Pour arriver à leur fin inspirée par l'esprit du mal, ils emprisonnent et mettent à mort les évêques, les prêtres, les religieux, les catholiques les plus ardents. Ils poussent l'hypocrisie jusqu'à payer les voyages d'hommes qui se targuent d'être ministres du culte pour aller des Etats-Unis se ballader pendant 15 jours en Yougoslavie et revenir nous affirmer avec un cynisme révoltant, que la religion est respectée et pratiquée dans le pays de Tito". Puis Mgr Vachon cite des évêques américains: "Le communisme athée, qui fit alliance avec les nations démocratiques lors de l'agression nazie contre la Russie, constitue aujourd'hui une puissance évidente qui, au moyen de la violence et des querelles, occasionne des obstructions à l'établissement d'un ordre juste et juridique dans la société internationale". En terminant, Mgr Vachon répète que le temps de la réflexion et des projets est passé. C'est l'heure de l'action. Etes-vous prêts? de demander l'orateur sacré. "Ne nous berçons pas des illusions, d'une fausse sécurité qu'apportera l'utopie prédite par les promesses des sages de ce monde. Il se fait actuellement un sinistre travail souterrain même chez nous. Comme l'a démontré, il y a un an environ, un procès célèbre d'espionnage, il y a des hommes consumés de haine de Dieu et de son Eglise, qui remuent ciel et terre pour s'insinuer dans les postes de commande de notre monde politique et de notre monde des affaires". Mgr Vachon encourage ensuite les Chevaliers de Colomb à continuer l'oeuvre de charité, de fraternité et de patriotisme qui se poursuit depuis 66 ans.

Le Dr J.-J. Guérin

Hier après-midi, les Chevaliers de Colomb se sont rendus en grand nombre au cimetière de la Côte des Neiges, déposer une couronne de fleurs sur la tombe du Dr J.-J. Guérin, fondateur l'Ordre au Canada. Le député d'Etat, l'hon. juge T.-A. Fontaine, était accompagné de M. Thomas Guérin, député de Montréal-Ste-Anne à l'Assemblée et fils du fondateur.

M. le chanoine Lucien Messier récita les prières liturgiques, cependant que M. Thomas Guérin, dans une brève allocution, rappela le souvenir de son père. Parlant en français et en anglais, il remercia les Chevaliers de Colomb du témoignage de reconnaissance qu'ils rendaient à leur fondateur qui, toute sa vie, s'est fait un devoir de rester fidèle et dévoué aux idéals de l'Ordre.

Au banquet

"Nous croyons que le communisme, qui sape la base de toute religion vraie, de toute culture sincèrement humaine, de toute bienfaisance civilisatrice est à l'heure actuelle le pire fléau qui menace l'humanité. Nous croyons qu'il est de notre devoir comme catholiques, comme Chevaliers de Colomb et comme Canadiens, de dénoncer avec la plus véhémente énergie non seulement la vague menaçante du communisme mais aussi cette autre vague, non moins dangereuse, d'immoralité qui envahit toutes les classes sociales et tous les domaines divers de l'activité des hommes". Tel est le mot d'ordre, la profession de foi prononcée hier soir à l'hôtel Windsor au cours du banquet des Chevaliers de Colomb par le député d'Etat, M. le juge T.-A. Fontaine, à l'occasion des fêtes du cinquantenaire de la fondation au Canada de l'Ordre des Chevaliers de Colomb.

A la table d'honneur on remarquait, outre le juge Fontaine, le juge Michael Walsh, de New-York, représentant personnel du juge Swift, Chevalier Suprême de l'Ordre, LL. EE. NN. SS. Joseph Charbonneau, archevêque de Montréal, Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, Henri Routhier, de Grouard, le T. H. L. St-Laurent, premier ministre intérimaire du Canada, l'hon. Paul Beaulieu, représentant de l'hon. Maurice Duplessis, l'hon. Adélard Godbout chef de l'Opposition, le juge J.-C. Walsh, de Montréal, les directeurs suprêmes Fauteux et Phelan, les chefs de districts de la province, le chevalier Ludger Faguy, ex-député d'Etat de la province, le maire Camillien Houde, Mgr Olivier Maurault, J.-B. Leblanc, député d'Etat du Nouveau-Brunswick, le Dr Maurice King, député d'Etat de l'Ontario, etc.

Plusieurs discours ont été prononcés par les représentants de l'Eglise, du Canada, de la province de Québec, de la ville de Montréal et de l'Ordre. M. le juge Fontaine fait part à l'assistance d'un télégramme de filiale soumission à Sa Sainteté le pape Pie XII et de plusieurs lettres de personnalités éminentes qui n'avaient pu se rendre, dont Son Eminence le cardinal James McGuigan, archevêque de Toronto, et le lieutenant-gouverneur.

Le juge Walsh

Le juge Michael Walsh, de New-York, a lancé un appel de collaboration en vue de la lutte contre le communisme et a demandé aux Chevaliers de Colomb de la province de toujours rester fidèles à leur devise, afin d'assurer au monde la paix que l'on ne trouve que dans l'accomplissement des vertus et pratiques enseignées par l'Evangile.

Le t. h. St-Laurent

Le t. h. Louis St-Laurent, premier ministre intérimaire du Canada, loua le travail accompli au Canada par l'ordre depuis 50 ans et mit en évidence les principes enseignés par les cérémonies du 4e degré. "Le monde entier a applaudi aux principes énoncés par Roosevelt et Churchill dans la charte de l'Atlantique. Le monde entier applaudirait, s'il les connaissait, aux applications pratiques que nous faisons depuis 50 ans de ce même principe. Evidemment tout n'est pas encore parfait dans l'ordre social qui est le nôtre. Tel qu'il est, nous pouvons quand même en être fiers et les Chevaliers de Colomb peuvent être convaincus qu'en travaillant pour le maintenir tout en l'améliorant, ils servent bien la cause de l'Eglise, du pays, la cause des Canadiens qui seront là pour fêter les cinquantenaires de l'avenir".

Mgr Charbonneau

Mgr Joseph Charbonneau rappela à ses centaines d'auditeurs que l'Eglise est un témoin, que nous sommes aussi les témoins de Jésus-Christ. Nous savons que vous aimez l'Eglise, parce que vous acceptez sa doctrine et que vous acceptez d'être témoins de ses leçons de lumière et de grâces qu'elle veut porter à toutes les âmes. En terminant l'archevêque de Montréal demande de pratiquer la charité non pas platonique, mais pratique. Faisant succéder l'action aux paroles. "Surtout, d'ajouter Son Excellence, nous avons tort de chercher ailleurs que dans le Christ le salut du monde".

L'hon. Beaulieu

L'hon. Paul Beaulieu, parlant au nom de la province, déclara que le Québec aime la confédération, qu'il désire le maintien du pacte confédératif.

L'unité, nous l'avons parce que c'est ici que l'on a compris ce que la religion a enseigné, parce que l'on se souvient que ce sont les berceaux qui ont sauvé et sauvegarderont notre vie, notre foi et notre langue, mais si puissante qu'elle soit, quelle que soit la sécurité qu'elle puisse nous faire espérer, il y a une menace, celle du communisme et, à l'heure actuelle où des doctrines tentent de s'infiltrer dans les rangs de notre population, il est temps plus que jamais de passer des paroles aux actes, car il ne faut pas attendre d'être dépossédés pour agir mais prendre immédiatement nos positions et défendre ce que nous avons au prix des plus grands sacrifices s'il le faut.

Le maire Houde

Le dernier orateur fut le maire Camilien Houde qui souhaita la bienvenue aux milliers de visiteurs accourus dans la grande métropole canadienne pour marquer le 50e anniversaire de fondation d'un Ordre qui a tant fait pour l'unité, la fraternité, la charité et le patriotisme.

—La conférence

(Suite de la 1ère page)

Unies, à New-York, le lui permettra.

Les hôtels de Londres sont remplis par les membres des Diverses délégations ainsi que par quelque 300 journalistes venus de tous les coins du monde pour "couvrir" la conférence.

En dépit des nombreuses conjectures sur le résultat probable de la conférence, les personnages officiels s'abstiennent prudemment de se prononcer sur la possibilité d'une entente en ce qui regarde l'Autriche ou l'Allemagne.

L'opinion de la plupart des observateurs semble toutefois reflétée dans un éditorial du Times, de Londres, disant:

"Ce qui donne à cette réunion des quatre ministres une signification inaccoutumée, c'est l'admission générale qu'un autre échec conduirait désastreusement au partage de l'Allemagne".

Nombreuses demandes au gouvernement fédéral

Montréal, 24. (P.C.) Les représentants de 62 organismes locaux, dont les organismes de ménagères et de consommateurs, se sont réunis vendredi soir et ont adopté une résolution demandant au gouvernement fédéral: 1 - une réduction des prix au niveau qu'ils avaient atteint quand les contrôles ont été enlevés; 2 - la restauration des contrôles des prix et le maintien des contrôles sur les loyers; 3 - la restauration des subsides sur les articles essentiels, comme la farine, le lait et le combustible; 4 - la création d'une commission de contrôle des prix de temps de paix sur laquelle des consommateurs, le travail et les fermiers seraient représentés; 5 - l'institution immédiate d'un programme de maisons à bon marché.

Une assemblée des employés de l'Arsenal

Les membres de l'Association des employés de l'Arsenal, auront une assemblée vendredi à 8 heures p. m au Palais Montcalm.

A cette assemblée, un avis de motion sera présenté pour amendement à la Constitution.

Le chanoine Trudel à l'hôpital

Shawinigan. (D. N. C.). M. le chanoine Hervé Trudel, v. f., curé de la paroisse St-Pierre, a quitté Shawinigan Falls hier, pour Montréal, où il sera sous les soins d'un spécialiste de l'Hôtel-Dieu, pour quelques semaines. Durant son absence, M. l'abbé Raymond Cossette, vicaire, remplira les fonctions de desservant.

Revenu au pays

Trois-Rivières (DNC) Le R. P. Louis-d'Anjou Sanschagrin, s.j., fils du commandeur J.-L. Sanschagrin, de notre ville, est revenu à Trois-Rivières, après une année passée dans les missions de la Chine. Après un bref congé, le jeune religieux retournera continuer ses études théologiques à l'Immaculée-Conception, à Montréal.

La Maison du Verre à Québec
PAUL DELISLE & PIERRE PARADIS

VERRES IMPRIMÉS, ENSEIGNES
BRIQUES DE VERRE, MIROIRS
VERRES À VITRE, VITROLITE
GLACE POLIE

VITRERIE Citadel GLASS
TÉL. 3-7452

Dessus de meubles en verre
Comptoirs-vitrines
186 RUE ST-PAUL, QUÉBEC
TEL.: 3-7452

Mlle Jacqueline Rousseau est tuée dans une collision à Victoriaville

Victorivaille 24 (DNC) Mlle Jacqueline Mathieu, 20 ans, fille adoptive de M. et Mme Alexandre Rousseau, domiciliés à 117, rue St-Jean-Baptiste, à Victoriaville, a succombée, dimanche soir, vers huit heures, à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, aux blessures qu'elle a reçues dans un accident samedi soir, sur la route de Victoriaville-Drummondville et au cours duquel quatre autres personnes furent blessés.

Les autres victimes de l'accident, toutes hospitalisées à l'Hôtel-Dieu, sont Mme Alexandre Rousseau, 42 ans, blessures graves au corps et aux bras; M. Raymond Piché, 19 ans, fils de M. Honoré Piché, 49 rue Académie, blessures graves à la tête; M. Alexandre Rousseau, 50 ans, blessures au corps ; M. Maurice Nadeau, 40 ans, 80A, rue Perrault, coupures au visage et aux bras.

Les blessé sont sous les soins du Dr J.-E. Vanasse, de Victoriaville.

Selon le sergent-détective Charles Perreault, de la sûreté provinciale et le sergent Rosaire Laliberté de la police provinciale de la route, les victimes occupaient une automobile conduite par M. Nadeau qui entra en collision avec un camion conduit par M. Roland Ducharme, 6315 rue Chambord, à Montréal, tout près de Ste-Clothilde.

Le lourd camion, chargé de meubles, se dirigeait vers Drummondville lorsqu'il entra en collision avec l'automobile de M. Nadeau, qui allait en sens inverse.

Sous la violence du choc, la voiture de M. Nadeau fut complètement démolie et les dommages au camion s'élevant à quelque $400.00.

Roger Ducharme, de Montréal, et Guy Beaudoin, de Drummondville, qui accompagnaient Roland Ducharme dans le camion, s'en sont tirés indemnes.

Deux partis italiens semblent devoir se rallier à de Gasperi

Rome, 24. (P.A.). Le parti républicain de Randolfo Pacciardi, et le parti ouvrier socialiste de Giuseppe Saragat, seraient bientôt prêts à se joindre au gouvernement du premier ministre Alcide de Gasperi, leader du parti démocrate chrétien, selon ce qu'on a laissé entendre hier soir. Le premier de ces partis n'est pas considérable, mais jouit d'un grand prestige, tandis que l'autre a rompu il y a huit mois avec le gouvernement socialiste pro-communiste de Pietro Nenni. Ce sont deux partis modérés de gauche.

Dans un communiqué conjoint émis samedi soir, les leaders de ces deux partis déclarent qu'ils "ont décidé d'examiner ensemble les conditions de déplacement vers la gauche de l'axe du gouvernement, dans le but de garantir et défendre la liberté démocratique, protéger l'ordre public et la paix, empêcher toute renaissance du fascisme, et trouver une solution aux problèmes économiques les plus pressants".

Au cours d'une conférence de presse, Pacciardi a déclaré aux reporters : "Ceci veut dire que nous sommes prêts à commencer des négociations pour la formation d'un gouvernement pouvant faire face, dans les meilleures conditions possible, aux graves problèmes de l'heure".

Il ajouta que les buts de son groupement politique sont d'ajouter "leurs forces à celles que le gouvernement possède déjà et aussi pour rappeler les démocrates chrétiens à leur fonction de défense de la démocratie républicaine. Il offrit une collaboration conditionnelle à un programme d'urgence jusqu'aux élections de mars prochain dans le but de sauver les démocrates chrétiens d'alliances avec des éléments anti-républicains et de situations désespérées". C'est la première fois que les républicains et les socialistes de Saragat, pour qui Pacciardi semblait aussi parler, manifestent leur intention de joindre un gouvernement dont les communistes ont été exclus.

Dans l'intervalle, l'extrême gauche, que les journaux démocrates chrétiens rendent responsables des désordres récents dans tous le pays, continue sa critique contre de Gasperi dans ses journaux.

Quinze morts accidentelles dans l'est du pays en fin de semaine

Quinze morts accidentelles ont été enregistrées par la Presse Canadienne dans l'est du Canada durant la fin de semaine. Ce nombre comprend quatre ouvriers travaillant à la construction d'une centrale électrique, qui ont perdu la vie quand un câble a cédé, les projetant dans la rivière Outaouais.

Les autres morts ont été causées par divers accidents. Quatre personnes ont été victimes d'accidents de la route; deux ont été tuées par des armes à feu; deux sont mortes dans des accidents ferroviaires; une autre a été mortellement brûlée, une autre s'est noyée et une dernière est morte étouffée.

Les employés de l'Hydro ontarienne, Emile Niemenen, 53 ans, Ivan Aleman, 55 ans, Emile Nurmi, tous trois de Montréal, et John Gornich, 41 ans, de Kirkland Lake, Ont., travaillaient au projet de Rapides des Joachim, à 22 milles à l'ouest de Pembroke, quand le câble céda. Les hommes plongèrent dans les eaux tourbillonnantes et se noyèrent.

A Montréal, un mécanicien et un chauffeur ont été tués quand un convoi de marchandises tamponna une locomotive dans les cours du Pacifique Canadien. Les victimes sont le mécanicien William Morfee, de Smith Falls, Ont., et le chauffeur Ernest Gougeon, de Montréal.

Le lieutenant Lionel Hunter, 32 ans, des Royal Canadian Dragoons, fut trouvé mort dans son appartement, à Barrie, Ont., le coeur transpercé d'une balle. Le coup partit accidentellement alors qu'il nettoyait son revolver automatique.

Christian Zacharias, 17 ans, de Shawville, Qué., fut tué accidentellement au cours d'une excursion de chasse avec six compagnons. On le prit pour un chevreuil.

Deux pièces en feu au Prince Edward

Windsor, Ontario, 24. (PC) Le feu a détruit hier deux pièces dans le sous-sol de l'hôtel Prince Edward, mais grâce à l'initiative des employés qui ont averti les clients des 250 chambres de ne pas quitter leurs appartements, l'on a pu éviter la panique. Le système téléphonique de l'hôtel a été mis hors d'usage. Les dommages en somme ne sont cependant pas très élevés et ils ont été causés en majeure partie par l'eau et la fumée. Personne n'a été blessé.

Route dangereuse

Larouche, (DNC). La route entre Jonquière et Saint-Bruno, pas trop droite par avance, est devenue fort dangereuse ces jours-ci, par suite des variations de la température, qui ont couvert la chaussée d'une couche de glace traitresse. Aussi, rien que dans la journée d'hier, sur ce bout de chemin, on a pu signaler quatre accidents de la circulation. Il n'y a pas eu de mort d'homme ni de blessures sérieuses mais d'assez importants dégâts à divers véhicules motorisés.

Menace voilée

Baguio, Philippines, 24. (PA) Le président Manuel A. Roxas, des Philippines, a déclaré aujourd'hui que les pays asiatiques présentement dans le besoin ne perdront jamais le souvenir des puissances qui auraient laissé l'impression que "l'idée du monde est limitée à l'hémisphère occidental".

Dans une allocution marquant l'ouverture de la conférence de 12 jours de la commission économique des Nations-Unies pour l'Asie et l'Extrême-Orient, Roxas a exprimé l'avis que les Etats-Unis commettent une grave erreur en concentrant son programme d'aide aux nations étrangères à l'Europe.

Le sort en est jeté

Johannesberg, 24. (PA) Pendant 60 ans, Francesca Mary Rose, âgée de 81 ans, a passé tous les 20 novembre sans sortir de sa demeure parce qu'en ce jour de l'an 1887 son fiancé a été tué dans un accident de chemin de fer. Cette année, voulant voir les célébrations du mariage royal, elle sortit. Cinq minutes plus tard elle était tuée dans un accident d'auto.

—Gouvernement de

(Suite de la 1ère page)

Affaires Etrangères : Georges Bidault (M.R.P.)

Justice : André Marie (Radical Socialiste)

France Outre-mer : Paul Coste-Floret (M.R.P.)

Education Nationale : Edmond Naegelen (S.F.I.O.)

Travail : Daniel Mayer (S.F.I.O.)

Intérieur : Jules Moch (S.F.I.O.)

Forces Armées : Pierre Teitgen (M.R.P.)

Finances et Affaires Economiques : René Mayer (Radical Socialiste)

Travaux publics et Transport: Christian Pineau (S.F.I.O.);

Santé publique et Population: Mme Germaine Poinso-Chapuis (M. R.P.);

Industrie et commerce: Robert Lacoste (S.F.I.O.);

Reconstruction: René Coty (Républicain);

Anciens combattants: François Mitterand (U.D.S.R.);

Agriculture: Pierre Pflimlin (M.R. P.);

Secrétaire d'Etat à la Présidence: Pierre Abelin (M.R.P.);

Secrétaire d'Etat à la Guerre: Paul Béchard (S.F.I.O.);

Secrétaire d'Etat à la Marine: Johannes Dupraz (M.R.P.);

Secrétaire d'Etat à l'Air: André Maroselli (radical socialiste);

Secrétaire d'Etat aux Affaires allemandes: Pierre Schneiter (M.R.P.).

L'Esquimau à la page

Swift Current, Sask., (PC) M. Harry Hargrave, de la station expérimentale du Dominion, a rapporté que l'Esquimau, qui fait quelquefois jusqu'à $5,000.00 par année, en vendant des fourrures, ne pense pas encore à son économie et continue à vivre au jour le jour. Toutefois, il se modernise petit à petit, et le bateau à vapeur remplace peu à peu le kayak, tandis que les iglous font place de plus en plus à la hutte de bois flottant et à la tente.

Immense charnier

Hammelbourg, Allemagne, 24. (PA) Les autorités militaires américaines de la petite ville allemande de Hammelbourg ont révélé qu'elles connaissent depuis de 27 mars 1945 l'existence de 68 fosses communes, contenant les cadavres de 23,200 prisonniers russes. Les mêmes autorités ont ajouté qu'on a réussi à identifier la plupart des 11,000 soldats anglais, américains, belges, français, yougoslaves et autres qu'on a trouvés dans des fosses individuelles.

Réélu président du syndicat des boulangers

Trois-Rivières. (D. N. C.). M. Albert Morin a été réélu président du Syndicat national catholique des boulangers. Les autres officiers élus sont, M. Wilfrid McKenzie, vice-président ; Réal Lahaie, secrétaire ; Sarto Leclerc, trésorier ; Arthur Comtois, assistant - trésorier ; Hervé Livernoche, assistant-trésorier ; Emilien Duhaime, gardien; R. Gravel, sentinelle.

Services spécialisés

Au Salon Fleuri Enrg.
Tél.: 5-5068
FLEURS naturelles et artificielles, planches, etc. 343-345, RUE ST-JOSEPH, tel. 5-5068 HEY-Serv., sp.H—Z78954

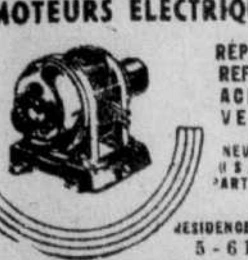
La Cie Hubert Moisan
Tél. : 4-2473
DIRECTEURS de funérailles, salons mortuaires, service ambulance 297, ST-JOSEPH, Québec HRY-Serv sp.HC—Z78357

J.-Wilfrid Dubois Inc.
Tél.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué J.-H. BUREAU, prés.-gerant, tél.: 4-6948; 2, RUE DUROCHER NN-serv sp.-HC—Z81693-C

R.-H. JALBERT Ltée
Tél. : 4-1196
DIRECTEUR DE FUNERAILLES. Salon mortuaire, fleurs pour toutes les occasions. 412, 3e AVENUE, tél.: 4-1196. CBN-serv.-sp.-H—Z82670

Alph. Dion
manteaux de fourrures
MOUTON PERSE, rat musqué, chat sauvage, etc. Transformation et réparation à prix raisonnable. Satisfaction garantie 59½ Blvd LANGELIER TEL. 3-6547 1-3-6-H.N serv sp.—H—Z74708

H. ROBERGE
MOTEURS ÉLECTRIQUES



RÉPARÉS
REFILÉS
ACHAT
VENTE
NEUFS ET USAGÉS
PARTIES ETC
RÉSIDENCE, 2-2983
5-6122
507, rue Saint-Vallier, Québec
(I)-HRY-serv.spé.-H—Z74090

Deux morts dans une collision de trains

Montréal, 24. (PC) William Morfee, de Smith's Falls, Ont., et Ernest Gougeon de Montréal sont morts samedi soir dernier, lorsqu'un train de fret est venu en collision avec une locomotive dans la cour de triage du Canadien Pacifique. M. Morfee, un mécanicien, est mort instantanément, tandis que M. Gougeon, un pompier, a expiré à l'hôpital quelques heures après l'accident.

M. S. Hart est décédé

Montréal, 24. (PC) M. Samuel Hart, bien connu comme manufacturier du vêtement au Canada et membre du Bureau des directeurs de plusieurs hôpitaux, est décédé jeudi à sa demeure de Montréal. Il était âgé de 73 ans. M. Hart, né à Montréal, était président du Board of Society Brand Clothes Ltd.

Service des signaux

St-Jean, 14 — Nuageux, calme. Descendant 12.05 am. New York News 12.45 am. Alcoa Pilgrim, 4.35 am. Ornefjell.

Cap Saumon, 82 — Clair, nord.

Pointe au Père, 158 — Nuageux, ouest. Montant 12.50 am. Enoch Train, 5.20 am. Richard Harding Davis, 6 am. Driller, 8.45 am. Mount Maxwell 80 est, pour Port Alfred, 9 am. Fort Steele 105 est. Montant hier 4.42 am. Wilfrid, 5.35 am. Charles Nordhoff, 6 pm. Norness. Descendant 6.30 am. Beaverford, 7 am. Baron Elgin. Descendant hier 4.30 am. Empire Brutus, 3.36 pm. Prins Frederik Henbrik, 2.40 pm. Forest, 2.25 pm. Ingleby, 11.25 pm. Jessmore, descendant samedi 9.45 am. Fort Cataraqui, 10.35 am. Tidoholm, 11.25 am. Port McLoughlin, 3.58 pm. Alpha Vaal, 10.50 pm. Marjory.

Matane, 202 — Clair, fort nord ouest. Montant 8 am. Vapeur.

Riiv. à la Martre, 263 — Nuageux, fort sud ouest. Montant hier midi Lauretta S.

Pointe Renommée, 330 — Clair, nord ouest. Montant 1.30 am. et 2.30 am. Vapeur. Descendant samedi 10.30 am. Hedel, 11 am. Frank Adair Monroe.

Cap des Rosiers, 354 — Clair, nord ouest. Montant hier 3.15 pm. Coronation.

Point Escuminac, 486 — Montant hier 11.30 am. Axel Carl.

Bersimis, 170 — Clair, ouest.

Pointe des Monts, 220 — Clair, ouest.

Pointe del 'Est, 444 — Nuageux, ouest.

Point Tupper 581 — Pluvieux, nord.

Sydney, 575 — Pluvieux, nord ouest.

Cape Race, 835 — Brumeux, est. Montant hier 8.36 am. Forteles 1.09 pm. Ocean Liberty 180 NE. Descendant hier 7.44 am. Lord O'Neil, 7.30 am. Cnosuello, 6.30 pm. Federal Voyager, 4.50 pm. Burnhope, 11.15 pm. Fort Augustus.

Belle Isle, 739 — Montant hier 3.30 am. Empress of Canada 650 est. Descendant hier 11.40 am. Cairnesk, samedi 8 am. Beckenham.

MONTREAL A QUEBEC

Longue Pointe, 134 — Nuageux, nord ouest. Montant 3.20 am. Imperial indsor, 5.35 am. Blueriver, 6.30 am. Shelter Bay 8.30 am. Leecliffe Hall.

Cap St-Michel, 125 — Clair, calme. Montant 8.55 am. Imperial Ottawa, 7.15 am. Safeguarder. Descendant 7.30 am. Port Halifax, 8.15 am. Descheneaux, 8.55 am. Southcliffe Hall.

Sorel, 100 — Clair, ouest. Arrivé montant hier 11.05 pm. Henry Meiggs. Passé montant 6.25 am. Keystate.

Trois-Rivières, 65 — Nuageux, sud. Montant 7.50 am. George L. Eaton, 8.20 am. Hastings, 6.30 am. Bulkarier, 7.55 am. Simcoe. Arrivé 8.10 am. Gaspesienne.

Batiscan, 52 — Nuageux, ouest. Montant 7.25 am. W.B. Reynolds.

Grondines, 41 — Clair, sud ouest.

St-Nicholas, 12 — Nuageux, sud est. Montant 8.45 am. Imperial Edmonton.

Québec — Nuageux, sud est. Wilcox arrivé montant 3 am. Fleurus 3.20 am. W. B. Reynolds passé 1.05 am. Imperial Edmonton 7.20 am. Transbay 4.15 am. Ornefjell passé descendant 2.55 am. Imperial Lachine arrivé 7 am. Remorquer Manoir arrivé montant hier 11.05 am. Eaton 1.05 pm. North Gaspé 1.50 pm. Geo.-L. Eaton 3 pm. Chicoutimi Trader 6 pm. Imperial Windsor parti montant hier midi Leecliffe Hall 1.15 pm. Imperial Ottawa 3.15 pm. Geo-L. Eaton 10.10 pm. Sparreholm passé montant hier 3.45 am. Renald Fernald 12.25 p.m. Shelter Bay 12.30 pm. Henry Meiggs 1.45 pm. Simcoe 4 pm. Britamette 4.25 pm. Hastings 10.1? pm. Bulkarier 10.55 pm. Gaspesienne 11 pm. Orleans arrivé 3.30 pm.

Québec — Donpaco arrivé descendant hier 8.45 a. m. Basilik 2.30 p. m. Grainmotor 10.30 p. m. Forest parti descendant hier 12.01 a. m. Waddington 1.15 p. m. Jassmore passé descendant hier 10.55 a. m. Baron Elgin 3-15 p. m. Imperial Sarnia 4.55 p. m. Blue Master 6.50 p. m. Dorelian 7.35 p. m. Beaverford 7.40 p. m. New-York News 10.25 p. m. Alcoa Pilgrim 11.40 p. m. Reno L. arrivé montant samedi 3.55 p. m. Braheholm parti montant samedi 9.40 a. m. Gerard Raymond 10 a. m. Imperial Cornwall 9.30 p. m. Barrington Court passé 10.20 a. m. Aspenleaf 3.45 a. m. Imperial Lachine 12.30 p. m. Beavercove 9.10 p. m.

O. I. Mont Ste-Anne arrivé descendant samedi 1.15 p. m. Ingleby ancré 6.35 p. m. reparti 11.30 a. m. Forest arrivé 7.45 p. m.

Lady Grey parti descendant samedi 10.30 a. m. North Voyageur 11.25 a. m. F. Mary 11.45 a. m. Cheshterfield 12.10 p. m. Etoile de la Mer 12.40 p. m. Saultauriski 2.30 p. m. Empire Brutus passé descendant samedi 2.35 p. m. Prins Frederik Hendrik 8.30 p. m.

OUEST DE MONTREAL

Sault Ste-Marie, 820. — Neigeux, nord est.

Port Colborne, 321 — Neigeux, nord est. Descendant 12.15 a. m. Keybar, 4.15 a. m. Trenora.

Port Weller, 298 — Descendant 12.45 a. m. Prescodoc, 5.05 a. m. Scott Misener.

Galops Canal, 9 — Nuageux, sud. Descendant 5.45 a. m. J. N. McWatters, 7.25 a. m. Keyvive.

Dickinson's Landing, 72 — Nuageux, est.

Cornwall, 62 — Nauegeux, est. Descendant 8.45 a. m. Lethbridge.

Côteau Landing, 33 — Nuageux, sud-est. Descendant 5.40 a. m. Acadian.

Cascades point, 21 — Uuageux, sud est. Descendant 8.45 a. m. Cedarton.

Lachine, 3 — Nuageux, sud est. Descendant 12.25 a. m. Winnipeg, 2.25 a. m. Birchton, 4.40 a. m. John A. France, 6 a. m. Brampton, 6.50 a. m. Hamildoc, 8 a. m. Surewater.

DERNIERE HEURE

Point Escuminac, 466 — Clair, nord ouest.

Baie Comeau, 195 — Arrivé montant hier 7.30 p. m. Colabee.

Point Amour, 472 — Nuageux, sud ouest.

NAISSANCE

GALLAGHER — A l'hôpital de la Miséricorde de Montréal, jeudi, le 20 novembre, est né James-Patrick-Bathwell, fils de M. et Mme Ray. Gallagher (née Jeanne Lynch). —Z83898

In Memoriam

BERUBE — A Rivière-Madeleine, Gaspé, le 23 novembre 1947, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Rémi Bérubé, senior, époux de feu dame Délina Synnet. Les funérailles auront lieu mardi. —Z83928

BOUCHARD — A Château Richer, le 23 novembre 1947, à l'âge de 49 ans, est décédé M. J.-A. Bouchard, époux de dame Germaine Doucet. Les funérailles auront lieu Mardi, à 9 heures. Départ de la maison mortuaire, No 570 avenue Royale, à 8 heures 30, pour l'église de Château Richer, et de là au cimetière paroissial. —Z83933

FORTIER — A Québec, le 23 novembre 1947, à l'âge de 26 ans et 10 mois, est décédé M. Maurice Fortier, employé chez Miner Rubber, Ltd., époux de dame Germaine Aubé, demeurant à 651, 8e Avenue. Les funérailles auront lieu jeudi matin à 8 heures 15, en l'église St-Charles de Limoilou. Départ du nouveau foyer funéraire de la maison J. Bouchard & Fils, 324, 5ème Rue, à 8 heures 10, pour l'église St-Charles de Limoilou, et de là au cimetière St-Charles. 24nov-2fs—Z83932

GOSSELIN — A Québec, le 23 novembre 1947, à l'âge de 71 ans 8 mois, est décédé M. Cyrille Gosselin, époux de dame Lumina Plante, demeurant à 27 rue Jérôme. Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures. Départ des salons mortuaires de la compagnie Hubert Moisan, No 299 rue St-Joseph, à 8 heures 55, pour l'église de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles. 24nov-2fs—Z83942

GUERTIN — A Québec, le 23 novembre 1947, à l'âge de 68 ans 4 mois, est décédée dame Ida Godin, épouse de feu le notaire Joseph-Ernest Guertin, demeurant à 62½ Chemin St-Foy. Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures 30 en l'église de Lambton. Départ des Salons funéraires A. & G. Lépine Inc., No 42, Chemin Ste-Foy à 3 heures p.m. mardi pour l'église de Lambton et de là au cimetière paroissial. Le trajet se fera en automobile. 24nov-2fs—Z83923

JOURDAIN — A l'hôpital St-Sacrement, le 23 novembre 1947, à l'âge de 40 ans 4 mois, est décédée dame Cécile Couturier, épouse de M. Louis Jourdain, demeurant à 25 Mont-Carmel. Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures 30. Départ des Salons Funéraires A. & G. Lépine Inc., No 42, Chemin Ste-Foy, à 10 heures 30 p.m. pour l'église de Val-Briant, Cté Matapédia. 24nov-2fs—Z83919

LAFRENIERE — A Giffard, le 22 novembre 1947, à l'âge de 62 ans, est décédée dame Cordélie Paquin, épouse de M. Idéla Lafrenière. Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures. Départ de la maison mortuaire, No 120 avenue Royale, à 8 heures 45, pour l'église de Giffard, et de là au cimetière de la paroisse. —Z83935

MORIN — A Québec, le 22 novembre 1947, à l'âge de 87 ans 10 mois, est décédé M. Louis Morin, époux de feu dame Adéline Cadoret. Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures. Départ des Salons funéraires A. & G. Lépine Inc. No 42, Chemin Ste-Foy, à 8 heures 55 pour l'église Notre-Dame de Grâce et de là au cimetière de St-Romuald. B—Z83926

PAQUET — A Québec, le 23 novembre 1947, à l'âge de 86 ans, est décédé M. l'abbé Tancrède Paquet, fils de feu sieur Norbert Paquet et de feu dame Sarah Johnson. La translation des restes mortels aura lieu mardi après-midi, à 4 heures 15, de la chapelle de la Congrégation à la chapelle du Séminaire, où le service sera chanté mercredi, à 9 heures 45, et le corps sera inhumé dans la crypte du Séminaire. 24nov-2fs—Z83931

PARADIS — A Charlesbourg, le 23 novembre 1947, à l'âge de 65 ans 6 mois, est décédé sieur Charles-Arthur Paradis, cultivateur, époux de feu Dame Melanie Villeneuve. Les funérailles auront lieu mercredi à 9 h. 15. Départ de la maison mortuaire, chez son fils, No 9, 48e rue Est, Charlesbourg, et de là au cimetière paroissial. 24nov-2fs—Z83948

TARDIF — A Québec, le 23 novembre 1947, à l'âge de 50 ans 6 mois, est décédé M. J. Hermas Tardif, employé civil, époux de dame Victoria Blouin. Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures. Départ de la maison mortuaire 67 rue D'Aiguillon, à 8 heures 45, pour l'église St-Vincent de Paul et de là au cimetière St-Charles. 24nov-2fs—Z83921

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Services anniversaires

GUERARD — Mercredi, le 26 novembre à 8 heures, en l'église St-Fidèle, sera chanté le service anniversaire de feu Joseph Prémont Guérard, époux de dame Marie-Ange Blouin. 1fs—Z83350

LAVOIE — Mercredi, le 26 novembre, à 8 heures, en l'église du Saint-Coeur-de-Marie, sera chanté le service anniversaire de M. J.-Oscar Lavoie, époux de dame Bruna Poitras. 6-1-2-3fs—Z83398

VEZINA — Mercredi, le 26 novembre, à 8 heures, en l'église St-Roch, sera chanté le service anniversaire de Désiré Vézina, époux de dame Marie Marcotte. —Z83916

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FLEURS pour toutes les CIRCONSTANCES à des prix modérés
Penney's
183 rue ST-JEAN Tél.: 2-8081

ALFRED MAROIS Tél. Rés.: 4-4088
J.-A. ROCHETTE Tél. Rés.: 4-2069
WILFRID LABERGE INC.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
Embaumeur diplômé
185 DES OBLATS TEL.: 5-9811

LA MAISON
SYLVIO MARCEAU ENR.
Directeurs de funérailles
800 ST-VALLIER tél. 2-5212
Service d'ambulance jour et nuit
FRS. POULIOT gérant

Les Jeunes Laurentiens

La section St-François d'Assise (ou section Frontenac) a tenu samedi dernier, une réunion des plus importantes. Les membres devaient nommer de nouveaux officiers à la suite de la démission du dernier Conseil.

Avant de tenir les elections, il y eut une longue discussion au sujet des activités de la section et chacun exprima son opinion.

M. Claude Lafond a été élu président, M. Guy Gaudreault, vice-président, M. Fernand Gagné, secrétaire, M. Yves Germain, trésorier. M. Egyde Roy est l'ex-président.

Roumains et Hongrois ont une conférence

Bucarest, 24. (PA) Une délégation de 16 membres du gouvernement hongrois, conduite par le premier ministre Lajos Dinnyes, est arrivé ici hier, pour assister à une conférence de trois jours ayant pour but de renforcer les relations culturelles entre la Roumanie et la Hongrie. Une délégation roumaine reçut la délégation hongroise. On annonce aussi que le maréchal Tito, de Yougoslavie, projette d'aller faire une visite à Bucarest vers la fin de la semaine.

Des employés du Quebec Railway fondent un nouveau syndicat

Les employés de garage du Québec Railway, Light, Heat and Power, se sont formés en syndicat hier matin et sont entrés dans la CTCC, à la suite de l'élection des officiers. La première réunion a eu lieu au bureau des Syndicats catholiques, rue Caron et plus de 60 personnes y assistaient.

M. Maurice Boulet a été élu président du nouveau syndicat. Les autres officiers élus sont: vice-président, M. Gérard LeBlond; secrétaire-archiviste, M. Alexandre Fradette; secrétaire-correspondant, M. Léo Lavoie; secrétaire-trésorier, M. Richard Légaré; secrétaire-financier, M. Emile Cantin; et sentinelle, M. Paul Ruel.

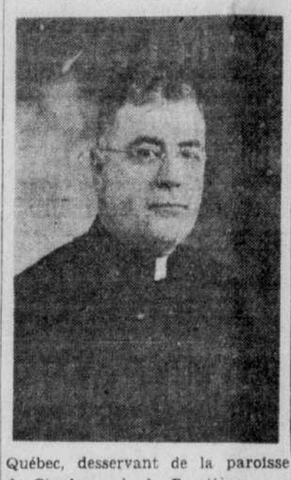
Les élections se sont faites sous la présidence de M. Lauréat Morency, président du conseil général des Syndicats catholiques à Québec, tandis que M. Roger Fiset, secrétaire des Syndicats d'employés de garages, a agi comme secrétaire d'élection.

A cette assemblée les membres du nouveau syndicat ont adopté leur constitution et décidé de demander la reconnaissance syndicale à la Commission des Relations ouvrières du Québec. Ils ont aussi décidé d'aviser la Quebec Power de la formation de leur syndicat, ainsi que de la demande présentée à la Commission des Relations ouvrières. Enfin le Syndicat doit demander son incorporation au secrétariat de la Province.

Au cours de cette assemblée des allocutions furent prononcées par MM. Lucien Dorion, organisateur des syndicats catholiques; par M. André Roy, secrétaire général de la C.T.C.C., et par M. Laurent Morency. Outre les personnes déjà mentionnées notons la présence de MM. Alphonse Proulx, secrétaire du conseil général de Québec; M. Alphonse Roberge, organisateur; M. Joseph Parent, président du Syndicat des Employés de garages, ainsi que MM. Gérard Faucher, Jos. Bouchard, Eugène Paquet, et E. Routhier, officiers du même syndicat.

L'abbé A. Hudon à La Pocatière

Ste-Anne de la Pocatière (DNC) M. l'abbé Aurèle Hudon, curé à Notre-Dame du Portage depuis septembre vient d'être nommé, par Son Exc. Maurice Roy, archevêque de



Québec, desservant de la paroisse de Ste-Anne de la Pocatière.

M. l'abbé Hudon est arrivé à Ste-Anne depuis mardi dernier. Les paroissiens de Ste-Anne sont allés le rencontrer aux limites de la paroisse. Et dimanche dernier, au prône, il a souligné que le desservant d'une paroisse, tout comme un curé, avait les mêmes obligations et les mêmes devoirs et que les fidèles lui doivent respect et obéissance. M. l'abbé Aurèle Hudon a expliqué aux paroissiens qu'il était "venu au milieu d'eux pour leur faire du bien en les aimant".

L'abbé Hudon est très connu déjà à Ste-Anne où il a fait ses études classiques et où sa famille de Rivière-Ouelle est très avantageusement connue. Il est le beau-frère de M. François Dionne, agronome. Son zèle et son expérience lui feront accomplir beaucoup de bien.

FETE AUX HUITRES CHEZ LES POSTIERS AMBULANTS: L'Association des Postiers ambulants du district de Québec groupait samedi soir dans la salle des Zouaves, rue Berthelot, un grand nombre de ses membres et d'invités d'honneur à l'occasion d'un banquet aux huitres qui marquait la fête des retraités de 1946-1947. Ces joyeuses agapes étaient sous la présidence de M. JOS. LABRECQUE, vice-président de l'Association. On remarque quelques hôtes de la table d'honneur (de gauche à droite): MM. JOS. LABRECQUE, ALCIDE RICHARD, RAOUL VEZINA, VIATEUR CORRIVEAU, président de l'Association, ALBERIC BEAUCHAMP, inspecteur en chef du district postal de Québec, et J.-B. MORIN. Deux des retraités apparaissent sur cette photo: MM. RICHARD ET VEZINA. Les autres sont: MM. N. LAFONTAINE, T. BERNIER, A. McISAAC et J.-F. PAGEAU. (Photo du "Soleil")

M. Ernest Ménard est élu président d'un groupement d'anciens de Laval

L'Association des anciens de Laval, section d'Arpentage, de Génie Forestier et des Sciences, s'est donné un nouveau président en la personne de M. Ernest Ménard, I.F., M. Ménard succède à M. Elphège Bois, D.Sc., directeur du département de Biochimie à la Faculté des sciences, dont le terme d'office prenait fin. Le Dr Bois a présidé samedi soir la réunion annuelle de l'Association.

Cette association d'anciens qui existe déjà depuis un bon nombre d'années, s'était appelée jusqu'ici Association des anciens de la faculté des Sciences de Laval. Elle a modifié son nom en celui de l'Association des Anciens de Laval, section de l'Arpentage, du Génie forestier et des Sciences, par suite de l'élévation au rang de faculté de l'école d'Arpentage et de Génie forestier, qui était auparavant rattachée à la faculté des Sciences.

Les autres officiers élus à cette réunion sont comme premier vice-président, M. Roland Faucher, chimiste; comme second vice-président, M. l'abbé Adrien Gagné, professeur de Chimie à la Faculté des Arts de Laval; et comme secrétaire, M. Ls-Ph. Amiot, professeur à la faculté de Génie forestier.

La réunion eut lieu au Pavillon Mgr Vachon, et des statistiques intéressantes ont démontré que l'Association est bien vivante et qu'elle a un bon rayonnement. On a émit le voeu que toutes les facultés de Laval forment des sections de l'Association des Anciens. On sait que déjà quelques facultés possèdent une association d'anciens.

Après la réunion, un goûter fut servi aux anciens et à leurs épouses.

Le rôle de la Cour d'Appel

Dix-neuf causes, dont sept en matières criminelles, apparaissent sur le rôle de l'audience de décembre de la division des Appels de la Cour du Banc du Roi. L'instruction des causes inscrites sur ce rôle débutera le lundi, 1er décembre. L'appel de Gaston Boudreau, d'Amos, condamné à être pendu en février prochain, figure sur la liste mais cette cause ne procédera vraisemblablement pas ce mois-ci.

Voici le rôle. En matières criminelles: Maurice Pelletier (de Caconna) & Sa Majesté le Roi, condamné à trois ans de pénitencier aux Assises criminelles de Québec, pour possession de cigarettes de contrebande; dame Marie-Angèle Bernier & La Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre, appel d'une condamnation en Cour des Sessions de la Paix, à Québec; Joseph Raymond & Sa Majesté le Roi, cause de Roberval; Gaston Boudreau & Rex, cause de l'Abitibi; dame Marie-Jeanne Dubé & Sa Majesté le Roi, cause de Montmagny; Adonaï-Donald Perreault & Sa Majesté le Roi, cause de l'Abitibi; Aimé Boucher & Sa Majesté le Roi, cause de la Beauce.

Causes de Québec: Alphonse, René, Lorenzo et Jacques Boivin & Edouard Bélanger; J.-A. Coulombe & Cie Ltée & Commissaires d'Ecoles pour la Municipalité de l'Ange-Gardien; Augustin Boudreault & dame Fernande Vallière & Geo. Dufresne, mis-en-cause; La Cité de Québec & dame Angéline Barbeau; Andréa Masson & dame Mary Redmond; Léon Cloutier et Rosaire Cloutier & John Taylor; Quebec Railway, Light & Power Co. & Philias Langevin.

Causes des districts ruraux: J.-A. Thibeault & dame Jeanne Fortin, cause de Chicoutimi; Onésime Dionne & Ozanam Gagnon; François Charest & Adélard Plourde et Albert Plourde, ces deux dernières causes de Rimouski; A.-C. Mercier & dame Germaine Poliquin, cause des Trois-Rivières; Wellie Charest & A.-G. et J.-E. Létourneau, cause d'Arthabaska.

2 institutions à Joliette

Joliette, 24. (Spéciale) Deux imposantes cérémonies se sont déroulées ici samedi, la première à l'occasion de la pose de la pierre angulaire de l'hôpital St-Eusèbe, et la deuxième lors de l'enlèvement de la première pelletée de terre sur le site d'une école d'arts et métiers et centre d'apprentissage. Ces deux constructions ont été rendues possibles par des octrois du gouvernement de la province obtenus par l'honorable Antonio Barrette, ministre du travail et député de Joliette.

S. E. Mgr J.-A. Papineau, évêque de Joliette, a présidé les deux cérémonies et il a béni les travaux qui commencent ou qui sont en cours. Le Dr Jean Grégoire, sous-ministre de la santé, représentait le Dr Albiny Paquette.

Le gouvernement provincial a donné un octroi de $350,000, pour le nouvel hôpital et la ville de Joliette elle-même a versé une somme de $80,000. L'hon. M. Barrette a annoncé que le coût de l'école des arts et métiers sera de $250,000 et il a fait l'éloge de l'hon. J.-P. Sauvé, ministre de la Jeunesse et du Bien-être, pour avoir accordé à Joliette un octroi de cette importance. S. E. Mgr Papineau a remercié l'hon. M. Barrette d'avoir obtenu ces octrois pour la ville de Joliette.

Horaires bilingues réclamés au C.N.R.

Une résolution demandant aux autorités du Canadien National de bien vouloir prendre les mesures nécessaires pour qu'à l'avenir toutes les pages de ses tableaux-horaires soient rédigées dans les deux langues officielles du Canada a été adoptée lors d'une réunion du conseil Jacques-Cartier de la société St-Jean-Baptiste, récemment. Le conseil, dans sa résolution, signale qu'il "est de bonne politique pour toute organisation commerciale de servir ses clients dans leur langue" et qu'il se trouve, dans toutes les provinces du Canada, "un groupe important de Canadiens de langue française qui ont le droit d'être servis dans leur langue".

Le Royaume-Uni n'est pas exempté

Ottawa, 24. (PC) Des sources gouvernementales ont déclaré vendredi que l'adhésion du Canada au nouveau traité commercial conclu à Genève l'obligeait à appliquer à tous les pays son interdiction d'importation de produits non essentiels en vertu de son programme d'économie de dollars.

"Conformément aux termes de l'entente intervenue, explique un haut fonctionnaire, nous ne pouvons appliquer cette interdiction à un groupe de pays et permettre en même temps à d'autres pays l'entrée libre de leurs produits".

Cette explication fut donnée en réponse à une dépêche de Toronto laissant entendre que M. Thomas Oakley, président de l'Association canadienne des importateurs, avait demandé que cette interdiction d'importation de produits non essentiels ne s'applique pas aux pays non soumis au régime du dollar, comme le Royaume-Uni par exemple.

La mort vue de très près

M. Ernest Gosselin, de Lévis, gérant de district des Forestiers Indépendants, revenait vendredi midi dernier du bas du fleuve, lorsque rendu à la Rivière-Ouelle, il voulut traverser le passage à niveau du chemin de fer pour reprendre le chemin principal. Il n'avait pas remarqué un train de fret qui venait dans sa direction et lorsqu'il constata le danger qui le menaçait, il était trop tard. L'automobile de M. Gosselin fut frappée par la locomotive qui heureusement n'allait pas très vite et comme M. Gosselin conduisait à une vitesse réduite, le choc fut moins violent. L'auto de M. Gosselin fut traînée sur la voie d'une longueur d'environ 50 pieds, avant que le mécanicien eut pu arrêter le train. La machine fut enfoncée dans sa partie droite d'avant et est presque totalement hors d'usage. M. Gosselin qui était seul dans sa voiture, fut blessé à une épaule, mais pas gravement. Cet accident rassembla un grand nombre de personnes sur les lieux et on aida à secourir M. Gosselin et à enlever l'automobile du passage à niveau. M. Gosselin peut se compter chanceux, car s'il s'était agi d'un train allant plus rapidement, il aurait pu se faire tuer ou blesser très gravement.

Cérémonies d'initiation au Conseil Laval 2721

M. J.-Henri Lapointe, Grand Chevalier du Conseil Laval 2721, et les officiers du Conseil invitent cordialement tous les Chevaliers de Colomb de Québec et des Conseils environnants à assister aux cérémonies d'initiation qui auront lieu à leur local, 113 rue Fleurie, le 24 et le 25 novembre. Le 1er et le 2e degrés seront conférés lundi soir à 7 h. 30 et à 9 heures, et les cérémonies du 3e degré seront conférées mardi soir à 8 heures, et seront sous la présidence de M. Ludger Faguy, C.S.S., assisté de M. J.-H. Levasseur, C.S.C., député de district No 1.

Consul argentin

M. Julio Argentino Troisi, nouveau consul de la République Argentine à Québec, a pris officiellement possession de sa chancellerie, au cours de la semaine dernière, en présence de M. le commandeur J.-E. Corriveau, consul intérimaire depuis plus d'un an. H. Troisi devient le troisième consul de carrière à Québec.

AVIS DIVERS

Ecole des Parents.— Conférence du Dr Marcel Langlois, à 8 h. 30, à l'amphithéâtre de Médecine, sur "l'enfant sain".

Couvent de Sts-Martyrs.— Réunion annuelle des anciennes, à 7 h. 30.

Syndicat de l'alimentation en gros.— Assemblée, à 8 h., à 19, rue Caron.

Ecole du St-Esprit.— Réunion des anciens, à 7 h. 45. Fondation d'une Amicale, ratification de la constitution et élections.

Syndicats d'alimentation en gros: Assemblée à 8 hrs, à 19, rue Caron. Sujet: demande de reconnaissance syndicale.

Et il vit encore

Newark, N.J., 24. (PA) Samedi dernier Patrick Maffiore a vécu un jour dont il se souviendra toute sa vie. Son automobile est entrée en collision, son chien l'a mordu et, alors qu'il était en route pour l'hôpital, l'ambulance qui le transportait a pris feu.

Le commandant Jetté est fêté

A l'occasion de son départ pour Halifax, où il doit assumer son nouveau poste de commandant en second du destroyer H.M.C.S. "Nootka", le lieutenant - commandant Marcel Jetté a été l'objet, samedi soir d'une fête d'adieu organisée par les officiers du H.M.C.S. "Montcalm".

Le lt-commandant Jetté quitte Québec demain.

En réponse aux voeux qui lui étaient offerts, le commandant Jetté a remercié les officiers de la Réserve navale à Québec de leur coopération, qui a contribué à la belle tenue de l'unité du "Montcalm", la seule canadienne-française dans tout le pays.

C'est le nouveau commandant du Montcalm, le lieutenant J.-B.-A. Bérubé, qui présenta les voeux des officiers au commandant Jetté, à qui on remit en souvenir un sac de voyage en cuir, tandis que l'on présenta une gerbe de roses à Mme Jetté. Outre les officiers du Montcalm mentionnons aussi la présence du lt-colonel P.-A. Costin, commandant de l'hôpital militaire.

Hier après-midi, le commandant Jetté a fait ses adieux aux Cadets de la Marine, du R.C.S.C.C. "Champlain". Il a félicité les cadets de leru beau travail, dont il s'est déclaré très fier. Il a rappelé aux cadets québécois qu'ils formaient le seul corps canadien-français des Cadets de la Marine et qu'ils se devaient de faire honneur au nom de "Champlain". Accompagné du lt. Bérubé, le commandant Jetté a été accueilli par le commandant des Cadets, le lt Richard Green.

Un plan d'urbanisme pour Québec développé au club des Habitants

Le club des Habitants de Québec inaugurait samedi la nouvelle série de ses déjeuners-causeries à l'hôtel Saint-Louis en présentant à ses nombreux membres et invités M. J.-Roland Bédard, diplômé en urbanisme de l'université Cornell. Dans une conférence vivement intéressante sur un plan d'aménagement rationnel de notre ville conçu en vue d'"Un plus grand Québec", M. Bédard a proposé l'annexion de vastes terrains de Charlesbourg comme résultante inévitable et naturelle du développement de la vieille cité de Champlain.

"Charlesbourg a d'immenses terrains vacants qui surplombent la plaine séparant Québec du pied des Laurentides; ces terrains devraient faire partie intégrante de la ville de Québec", dit-il.

Le Dr Emile Beaulieu, qui présidait ces agapes en sa qualité de président du club, a annoncé que le club des Habitants demandera l'appui des organisations sociales et commerciales de la vieille capitale dans une campagne en faveur de l'embellissement et il dit qu'il s'est assuré cet appui de la part de la Ligue des propriétaires et de services provinciaux d'urbanisme.

Considérant que, dans 50 ans, la ville de Québec comptera 300,000 âmes et qu'elle n'offre déjà plus de terrains propres à la construction de propriétés privées, M. Bédard suggéra l'annexion de Charlesbourg pour l'établissement de quartiers essentiellement résidentiels. Les exigences impérieuses de l'urbanisme justifient "ces recommandations radicales", dit-il.

A l'appui de cette recommandation, le conférencier rappela que 45 pour cent de notre population est actuellement mal logée; en contrôlant le partage de ces lots d'après un plan d'ensemble, la ville pourrait les vendre à des prix accessibles, fournir du travail de construction à nombre de citoyens actuellement sans emploi et apporter, par la solution du problème du logement, un remède à la délinquence juvénile et aux maladies contagieuses.

M. Bédard suggéra à ce propos la création d'un commissariat municipal du logement, qui pourrait s'avérer aussi utile et avantageux pour la ville que le commissariat de l'industrie, pourvu

(Suite à la page 5, 2e col.)

ATTENTION

Maison à vendre à N.-D. des Laurentides, habitable à l'année, logement libre à l'acheteur. Terrain de 15,000 pieds carrés.

Terrain à vendre à Charlesbourg, sur la 34e Rue. Superficie de 7125 pieds carrés. S'adresser à

M. BEAULIEU LAITIER
55 rue Morin Tél.: 3-7917

A VENDRE
4 PNEUS 715 ,8 PLIS
partiellement neufs n'ayant servi qu'un mois. Valeur $50.00, à sacrifier pour $27.00 chacun.
S'adresser
TAVERNE CAPITOL
142, rue Saint-Jean

À VENDRE
Lot à bâtir, Avenue Choquette, paroisse St-François d'Assise, 50 x 86 pi.
Prix de vente :
$688.00
Quebec Land Co.
569, 1ère Ave.
Tél.: 5-9602 Québec

BRIQUES
neuves de couleurs assorties, $16.00 le mille et plus. Livraison immédiate. S'adresser au BLOCS DE CIMENT PRESSE Ltée, 333 - 337 Dorchester, Qué.

Téléphone: 2-1060
DENTISTE
Dr J.-E. LaForest
Chirurgien-Dentiste
76 rue ST-JOSEPH Québec

Belles et somptueuses
BAGUES DE FIANÇAILLES

Beaux diamants sertis dans de jolies montures. Variété de modèles pour tous les goûts et toutes les bourses.
MONTURES: or naturel et blanc.
BIRKS
16, de la Fabrique

Nous invitons les Québécoises à venir visiter notre département de
DRAPERIES et RIDEAUX
Le plus beau à Québec
L'AMI DU FOYER Inc.
Le plus grand spécialiste du genre à Québec
460 ST-JOSEPH - Tél.: 3-0162
72 ST-JOSEPH - Tél.: 4-1187
Consultez nos experts

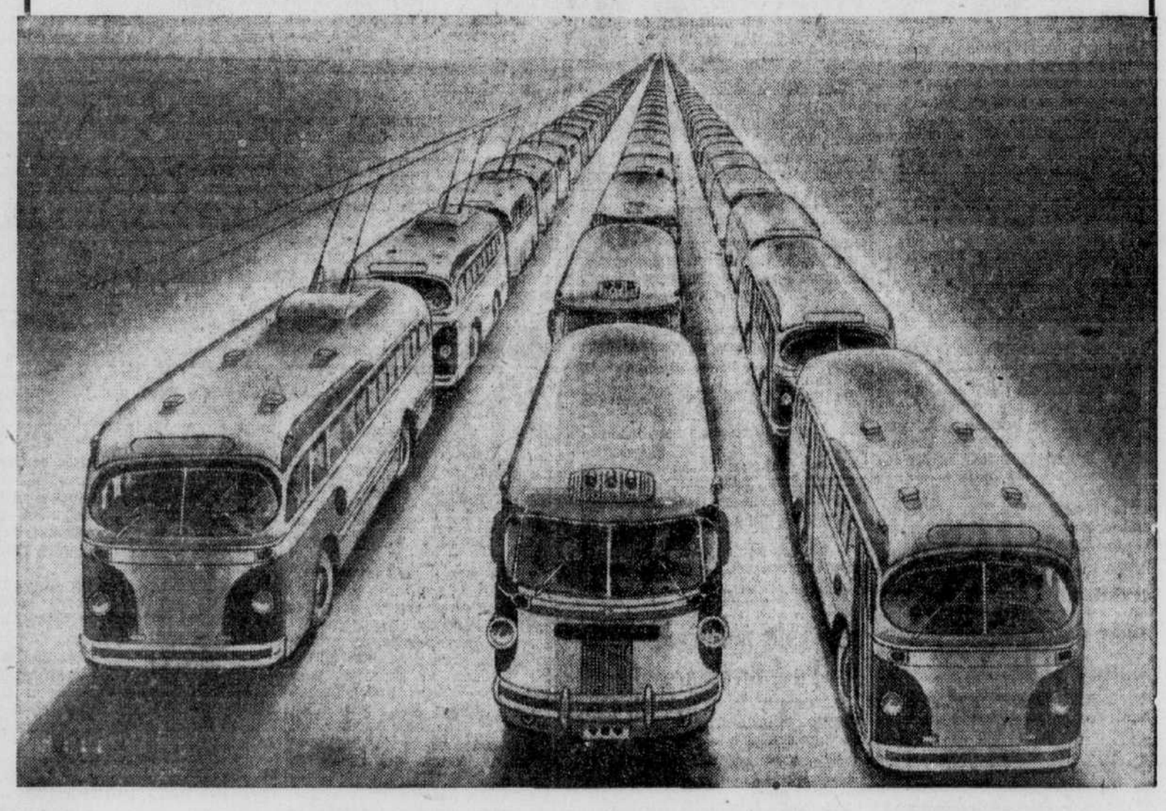
THÉ ET CAFÉ "SALADA"
Qualité exceptionnelle

PIECES ET ACCESSOIRES GENERAL MOTORS
pour: Buick, Pontiac, Chevrolet, Oldsmobile, Cadillac, LaSalle, Camions G.M.C. et Maple Leaf.
SPECIALITE
MOTEURS COMPLETS
REPARATIONS DE TOUS GENRES
Mécanique, Débossage, Peinture, Bourrure, Housses de sièges faites sur commande.
AUTOMOBILE, INC.
12 de la Couronne, Québec *Tél.: 2-1208*

FOURNAISE à eau chaude
complet avec tous les accessoires, compris brûleur à l'huile. Réduction de prix 50%, comptant ou à terme.
Livraison immédiate
S'adresser à
Blocs de Ciment Pressé Ltée
333-337 Dorchester, Québec

A VENDRE
HÔTEL
Etabli depuis 36 ans, dans le quartier des affaires, très bien situé, 60 chambres, 2 salles à diner, comptoir-lunch, etc. Acheteur sérieux seulement, très bon chiffre d'affaires.
S'adresser à
ROMÉO BROCHU
10 Marché Champlain
QUEBEC

VOTRE VILLE BÉNÉFICIE de notre PROGRESSION



1000 autobus et trolleybus CANADIAN CAR BRILL fabriqués au Canada

C'est un record que d'avoir fabriqué mille autobus en aussi peu de temps que deux ans et demi — et nous en ressentons une légitime fierté. Et quelques-uns de ces 1000 véhicules circulent déjà dans votre municipalité, ou nous ont été commandés. La confiance que nous ont témoignée votre compagnie locale de transports en commun et nombre d'autres organismes analogues, au Canada, fut un élément important de notre décision d'établir sur une grande échelle, au Canada, cette nouvelle industrie.

Cette réussite démontre aussi que l'ouvrier canadien, par son ardeur au travail, n'a pas de rival au monde.

Vingt et une villes canadiennes utilisent les autobus urbains et interurbains et les trolleybus (sans rail) Canadian Car-BRILL. On y trouve les plus récentes innovations en fait de carénage et de carrosserie: larges portières, sièges confortables, grandes fenêtres à glaces coulissées, tout l'espace nécessaire pour les voyageurs-debout — et tous les avantages mécaniques et pratiques qu'exige le climat de notre pays.

L'accueil enthousiaste que toutes les provinces leur ont accordé, et le renouvellement de nombreuses commandes, attestent que voituriers et public sont également satisfaits.

L'autobus urbain Canadian Car-Brill C-36. Modèle acheté par QUEBEC POWER COMPANY

Division des Autobus
CANADIAN CAR & FOUNDRY CO. LIMITED
Administration: Montréal
Usines: Fort William (Ontario)

CANADIAN CAR-BRILL
AUTOBUS URBAINS ET INTERURBAINS — TROLLEYBUS (SANS RAIL)
(Marque américaine: ACF-BRILL)

DOCTEUR
JACQUELINE DEMERS
MALADIES DES ENFANTS
Bur.: 528 rue St-Jean. Tél.: 3-8004
Rés.: 91 des Laurentides Tél.: 2-4135
Heures de bureau 2 à 4 h. p.m.

SOMMES ACHETEURS DE BOIS DE CONTREPLACAGE
(PLYWOOD)
J.-ULYSSE STE-MARIE
187 de la Couronne, Québec. Tél.: 3-5698